



AHK Poslovna mreža 2025:

Godišnji izveštaj i Katalog članova

AHK Netzwerk 2025:

Jahresbericht und Mitgliederverzeichnis



Deutsch-Serbische
Wirtschaftskammer
Nemačko-srpska
privredna komora

 PartnerInSerbien



WE CONSTRUCT



As a general contractor for 20 years of business, we have just
Thank you for y

WWW.KONSTRU

YOUR VISION

"TURN KEY"
"DESIGN AND BUILD"
"IN HOUSE SOLUTIONS"



ified the trust of our renowned domestic and foreign Investors.
our cooperation!

KTORGRUPA.COM

Pozdravna reč, predsednik Milan Grujić	5	Grußwort, Präsident Milan Grujić
Ekonomska saradnja država Zapadnog Balkana i Nemačke	10	Wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen den Ländern des Westbalkans und Deutschland
Nemačka inicijativa za pronalaženje dobavljača u zemljama Zapadnog Balkana u okviru Berlinskog procesa – Dokument o stavu	14	Das Jubiläum des Berliner Prozesses und der Einkaufsinitiative Westbalkan – Positionspapier
Ekonomski partner: Bilateralna saradnja Nemačke i Srbije	22	Wirtschaftspartner – Bilateraler Handel zwischen Deutschland und Serbien
Pregled privrednih aktivnosti u Srbiji	24	Wirtschaftsausblick Serbien
Saradnja sa nemačkim savezним državama	30	Viele deutsche Bundesländer sind Partner Serbiens
Zajednička inicijativa – CEBAC	35	Rat der europäischen Wirtschaftsverbände und Kammern in Serbien (CEBAC)
Mreža nemačkih privrednih komora u svetu	40	AHK weltweit
O Nemačko-srpskoj privrednoj komori	42	Über die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer
Upravni odbor Nemačko-srpske privredne komore	44	Vorstand der Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer



Tim Nemačko-srpske privredne komore	45	Das Team der AHK Serbien
Prioriteti i usluge Nemačko-srpske privredne komore	48	Prioritäten und das Serviceangebot der AHK Serbien
Projekti promocije spoljne trgovine	50	Projekte zur Förderung des Aussenhandels
Stručno obrazovanje i obuke	52	Duale Ausbildung und lebenslanges Lernen
Dualno obrazovanje i celoživotno učenje	52	Duale Ausbildung
AHK Green Academy Serbia	54	AHK Green Academy Serbia
Young Energy Europe	59	Young Energy Europe
EUREM	64	EUREM
Odbori Nemačko-srpske privredne komore	66	AHK Ausschüsse
Promocija u nemačko-srpskoj poslovnoj zajednici	82	Sichtbarkeit innerhalb der deutsch-serbischen Business Community!
Publikacije	84	Publikationen der Kammer
Naši partneri	86	Unsere Partner
AHK retrospektiva događaja 2024	92	AHK Jahresüberblick 2024
Katalog članova	114	Mitgliederverzeichnis
Spisak delatnosti po NACE kodovima	243	Branchenverzeichnis



Milan Grujić

Predsednik Nemačko-srpske privredne komore

**Poštovani članovi Nemačko-srpske
privredne komore,
Uvaženi partneri i saradnici,
Dragi prijatelji,**

Čast mi je da vam se obratim kao predsednik Nemačko-srpske privredne komore, organizacije koja je postala ključni stub privredne saradnje između Srbije i Nemačke. Snaga naše zajednice ogleda se ne samo u brojkama, već i u njenoj sposobnosti da oblikuje tržište, inspiriše inovacije i povezuje ljude i kompanije u zajedničkom cilju – izgradnji prosperitetne i održive budućnosti.

Poslednjih godina, ekonomski tokovi se odvijaju brže nego ikada, donoseći izazove, ali i izuzetne prilike. U tom dinamičnom okruženju, naša Komora se istakla kao snažan oslonac za kompanije koje posluju između Srbije i Nemačke. U godini u kojoj su globalna tržišta bila pod pritiskom, trgovinska razmena između naših zemalja porasla je za 11,1%, do-

Milan Grujić

Präsident der AHK Serbien

**Sehr geehrte Mitglieder der AHK Serbien,
Geschätzte Partner und Kollegen,
Liebe Freunde,**

Es ist mir eine große Ehre, Sie als Präsident der AHK Serbien anzusprechen – einer Organisation, die sich zu einer zentralen Säule der wirtschaftlichen Zusammenarbeit zwischen Serbien und Deutschland entwickelt hat. Die Stärke unserer Gemeinschaft zeigt sich nicht nur in Zahlen, sondern auch in ihrer Fähigkeit, den Markt zu gestalten, Innovationen zu fördern und Menschen sowie Unternehmen mit einem gemeinsamen Ziel zu verbinden – dem Aufbau einer wohlhabenden und nachhaltigen Zukunft.

In den letzten Jahren haben sich die wirtschaftlichen Ströme schneller denn je entwickelt, was sowohl Herausforderungen als auch außergewöhnliche Chancen mit sich bringt. In diesem dynamischen Umfeld hat sich unsere Kammer als starke Stütze für Unternehmen bewährt, die zwischen Serbien und Deutschland tätig sind. In einem Jahr, in dem die globalen Märkte unter Druck standen, wuchs der Handelsaustausch zwischen unseren Ländern um 11,1 % und erreichte über 9,3 Milliarden Euro. Diese Ergebnisse sind nicht nur ein Beweis für eine sta- ►

stigavši više od 9,3 milijarde evra. Ovi rezultati nisu samo dokaz čvrstog ekonomskog partnerstva – oni su odraz poverenja, dugoročnih strategija i zajedničke vizije razvoja.

Inovacije i digitalizacija – ključ budućnosti

Ulazimo u novu eru poslovanja u kojoj digitalizacija i tehnološke inovacije postaju nezaobilazan faktor konkurentnosti. Nemačko-srpska privredna komora prepoznala je ovu realnost i zato smo digitalizaciju postavili kao jednu od strateških tema u našem radu. Inovacije više nisu luksuz, već nužnost – kompanije koje ih integrišu u svoje procese ne samo da uspešno opstaju na tržištu, već postaju lideri u svojim industrijama. Naša uloga je da podržimo članove u ovom procesu, da kreiramo okruženje u kojem će digitalne i tehnološke transformacije biti dostupne i primenjive za sve.

Održivost – put koji oblikujemo zajedno

Istovremeno, dok težimo tehnološkom napretku, ne smemo zanemariti našu odgovornost prema budućim generacijama. Održivi razvoj nije samo trend, već imperativ modernog poslovanja. Ponosni smo što smo pokrenuli Green Academy Serbia i organizovali prve događaje sa niskom emisijom ugljen-dioksida u zemlji. Ove inicijative nisu samo simbolične – one su jasna poruka da kao poslovna zajednica preuzimamo odgovornost za ekološki održivu budućnost.

Srbija kao strateški partner Nemačke

Dugogodišnje nemačke investicije u Srbiji jasno pokazuju da je naša zemlja prepoznata kao pouzdan partner i privredna destinacija sa ozbiljnim potencijalom. Strateški položaj, kvalifikovana radna snaga i moderna infrastruktura čine Srbiju privlačnom za velike industrijske projekte i napredne tehnologije. Naš zadatak kao Komore jeste da nastavimo da jačamo investicionu klimu, podstičemo razvoj visokotehnoloških industrija i omogućimo stabilno i predvidivo poslovno okruženje

bile wirtschaftliche Partnerschaft – sie spiegeln Vertrauen, langfristige Strategien und eine gemeinsame Entwicklungsvision wider.

Innovation und Digitalisierung – der Schlüssel zur Zukunft

Wir treten in eine neue Wirtschaftsepoche ein, in der Digitalisierung und technologische Innovation zu einem unumgänglichen Faktor der Wettbewerbsfähigkeit werden. Die AHK Serbien hat diese Realität erkannt, und deshalb haben wir die Digitalisierung zu einem der strategischen Themen in unserer Arbeit gemacht. Innovation ist kein Luxus mehr, sondern eine Notwendigkeit - Unternehmen, die sie in ihre Prozesse integrieren, behaupten sich nicht nur erfolgreich auf dem Markt, sondern werden auch führend in ihrer Branche. Unsere Aufgabe ist es, die Mitglieder in diesem Prozess zu unterstützen und ein Umfeld zu schaffen, in dem der digitale und technologische Wandel für alle zugänglich und anwendbar ist.

Nachhaltigkeit – ein Weg, den wir gemeinsam gestalten

Während wir nach technologischem Fortschritt streben, dürfen wir unsere Verantwortung gegenüber zukünftigen Generationen nicht vernachlässigen. Nachhaltige Entwicklung ist nicht nur ein Trend, sondern eine Notwendigkeit für modernes Wirtschaften. Wir sind stolz darauf, die Green Academy Serbia ins Leben gerufen und die ersten Veranstaltungen mit niedrigen CO₂-Emissionen im Land organisiert zu haben. Diese Initiativen sind nicht nur symbolisch – sie senden eine klare Botschaft, dass wir als Wirtschaftscommunity Verantwortung für eine ökologisch nachhaltige Zukunft übernehmen.

Serbien als strategischer Partner Deutschlands

Die langjährigen deutschen Investitionen in Serbien zeigen deutlich, dass unser Land als verlässlicher Partner und attraktiver Standort mit großem Potenzial anerkannt ist. Die strategische Lage, qualifizierte Arbeitskraft und moderne Infrastruktur machen Serbien zu einem attraktiven Standort für große Industrieprojekte und fortschrittliche Technologien. Unsere Aufgabe als Kammer ist es, das Investitionsklima weiter zu stärken, die Entwicklung von Hightech-Industrien zu fördern und allen Unternehmen, die in Serbien investieren wollen, ein stabiles und planbares Geschäftsumfeld zu schaffen.

za sve kompanije koje žele da ulažu u Srbiju.

Jačanje bilateralnih odnosa i novi horizonti

Nemačko-srpska privredna komora neprestano radi na jačanju bilateralnih odnosa, a protekla godina bila je značajna po važnim susretima i inicijativama. Posebno bih istakao posetu predsednika Vlade Bavarske, Markusa Zedera, koja je otvorila nova vrata u naučno-tehničkoj i ekonomskoj saradnji. Najavljen otvaranje predstavništva Slobodne Države Bavarske u Beogradu još je jedan pokazatelj produbljivanja veza između naših zemalja i novih mogućnosti koje će proizaći iz ove inicijative. Sa zadovoljstvom mogu da kažem da je Nemačko-srpska privredna komora dobila zadatak da osnuje ovo predstavništvo iz Bavarske, što će stvoriti nove prilike za povezivanje kompanija, akademskih institucija i inovativnih sektora.

Obeležavanje velikih jubileja – zajednički uspeh

Sledeća godina biće posebno značajna jer obeležavamo dve važne prekretnice – 25 godina nemačkih investicija u Srbiji i 10 godina postojanja Nemačko-srpske privredne komore. To su godine posvećenog rada, strateških partnerstava i značajnih rezultata koji su oblikovali ekonomsku mapu Srbije. Ovi jubileji nisu samo podsetnik na postignuća, već i inspiracija da nastavimo da gradimo još jače veze, inoviramo i kreiramo nove prilike za razvoj.

Budućnost kreiramo zajedno

Dok ulazimo u novu fazu razvoja, pred nama su veliki izazovi, ali i neograničene mogućnosti. Naš cilj ostaje isti – jačanje poslovnog okruženja, kreiranje mostova između kompanija i postavljanje novih standarda u poslovanju. Siguran sam da ćemo zajedno, kroz strateška partnerstva, inovacije i predan rad, nastaviti da oblikujemo privrednu budućnost regiona i Evrope.

Sa optimizmom i odlučnošću gledajmo ka budućnosti – jer ono što danas gradimo, sutra postaje temelj nove generacije lidera.

Stärkung der bilateralen Beziehungen und neue Horizonte

Die AHK Serbien arbeitet kontinuierlich an der Stärkung der bilateralen Beziehungen, und das vergangene Jahr war geprägt von wichtigen Treffen und Initiativen. Besonders hervorheben möchte ich den Besuch des bayerischen Ministerpräsidenten Markus Söder, der neue Türen für die wissenschaftlich-technische und wirtschaftliche Zusammenarbeit geöffnet hat. Die angekündigte Eröffnung einer Repräsentanz des Freistaates Bayern in Belgrad ist ein weiteres Zeichen für die Vertiefung der Beziehungen zwischen unseren Ländern und die neuen Möglichkeiten, die sich daraus ergeben werden.

Mit Freude kann ich sagen, dass die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer den Auftrag zum Aufbau dieses Büros aus Bayern erhalten hat, was neue Chancen für die Vernetzung von Unternehmen, akademischen Institutionen und innovativen Sektoren schaffen wird.

Große Jubiläen feiern - gemeinsam erfolgreich sein

Das nächste Jahr wird besonders bedeutsam sein, denn wir feiern zwei wichtige Meilensteine - 25 Jahre deutscher Investitionen in Serbien und 10 Jahre der AHK Serbien. Diese Jahre stehen für engagierte Arbeit, strategische Partnerschaften und bemerkenswerte Ergebnisse, die die wirtschaftliche Landkarte Serbiens geprägt haben. Diese Jubiläen sind nicht nur eine Erinnerung an Erfolge, sondern auch eine Inspiration, um weiterhin noch stärkere Beziehungen aufzubauen, Innovationen zu fördern und neue Entwicklungsmöglichkeiten zu schaffen.

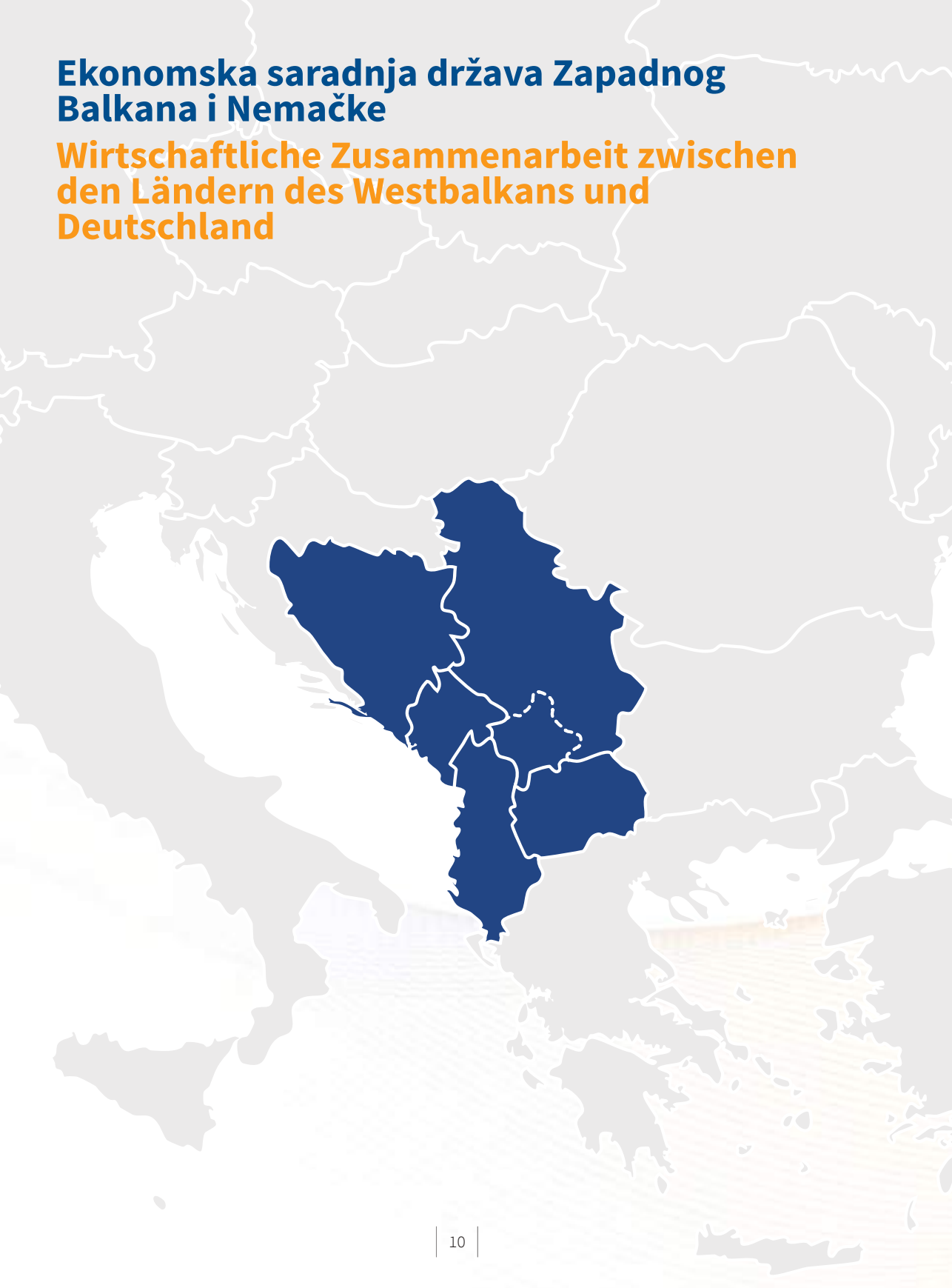
Gemeinsam gestalten wir die Zukunft

Während wir in eine neue Entwicklungsphase eintreten, stehen wir vor großen Herausforderungen, aber auch vor unbegrenzten Möglichkeiten. Unser Ziel bleibt dasselbe – die Stärkung des Geschäftsumfelds, die Schaffung von Brücken zwischen Unternehmen und die Etablierung neuer Geschäftsstandards. Ich bin fest davon überzeugt, dass wir gemeinsam durch strategische Partnerschaften, Innovationen und engagierte Arbeit weiterhin die wirtschaftliche Zukunft der Region und Europas gestalten werden.

Schauen wir mit Optimismus und Entschlossenheit in die Zukunft – denn was wir heute aufbauen, wird morgen das Fundament für eine neue Generation von Leadern sein.

Ekonomska saradnja država Zapadnog Balkana i Nemačke

Wirtschaftliche Zusammenarbeit zwischen den Ländern des Westbalkans und Deutschland



Zapadni Balkan

Zapadni Balkan predstavlja rastuće tržište pred vratima nemačke privrede. Zemlje regiona teže pridruživanju Evropskoj uniji, ali im predstoje još određene reforme. Sa ekonomskog stanovišta je ovaj region već čvrsto povezan sa Nemačkom i drugim zemljama Evropske unije. Iako su pojedinačno male, države Zapadnog Balkana zajedno imaju oko 17 miliona stanovnika i privredni promet od preko 150 milijardi evra. Ekonomska saradnja među ovim zemljama je u postepenom porastu, budući da su povezane kroz Sporazum o slobodnoj trgovini CEFTA. Pored toga, Berlinski proces i inicijativa Open Balkan podstiču ovu regionalnu saradnju.

Sve zemlje Zapadnog Balkana snažno su orijentisane ka izvozu. Njihov glavni trgovinski partner su zemlje Evropske unije, posebno Nemačka. Zahvaljujući Sporazumu o stabilizaciji i pridruživanju robna razmena sa Evropskom unijom za skoro za sve proizvode iz regiona vrši se po bescarinskom režimu. Zapadni Balkan postaje sve atraktivniji i zbog trenda diverzifikacije i skraćivanja lanaca snabdevanja.

Bosch, Continental, Lidl, Siemens, Stada, ZF: lista nemačkih investitora sve je duža i respektivnija. Osim toga, sve više kompanija investira u istraživanje i razvoj na lokalnom nivou. U regionu se na primer proizvode pogonski sistemi za električne automobile, bord sistemi, pa čak i kompletni tramvaji. Sprega između Nemačke i Zapadnog Balkana postaje sve jača.

ZAPADNI BALKAN UKUPNO

-  Stanovništvo: **17,1 miliona**
-  Bruto domaći proizvod: **152,53 milijardi evra (2023)**
-  Izvoz robe iz Zapadnog Balkana u Nemačku: **9,8 milijardi evra (2023)**
-  Obim trgovinske razmene sa Nemačkom: **17,8 milijardi evra (2023)**
-  Nemačke investicije na Zapadnom Balkanu: **oko 4,2 milijarde evra (2022)**
-  Broj zaposlenih u kompanijama sa nemačkim kapitalom: **oko 120.000**
-  Udeo Nemačke u spoljnotrgovinskoj razmeni Zapadnog Balkana: **15 procenata**

Westbalkan

Der Westbalkan ist für die deutsche Wirtschaft ein wachsender Markt vor der Haustür. Die Länder der Region streben einen Beitritt zur Europäischen Union an, haben dabei aber noch einige Reformen vor sich. Wirtschaftlich sind Deutschland, die EU und die Region bereits eng verflochten. Einzeln betrachtet sind die Länder klein, doch zusammen kommen sie auf rund 17 Millionen Einwohner und eine Wirtschaftsleistung von rund 150 Milliarden Euro. In der wirtschaftlichen Zusammenarbeit der Länder gibt es schrittweise Fortschritte. Sie sind über das Freihandelsabkommen CEFTA verbunden. Zudem fördern der Berliner Prozess und die Initiative Open Balkans die Zusammenarbeit.

Alle Länder sind stark exportorientiert. Wichtigster Handelspartner ist die EU und dort meist Deutschland. Dank Stabilisierungs- und Assoziierungsabkommen ist der Warenaustausch mit der EU für fast alle Produkte zollfrei. Themen wie die Diversifizierung von Lieferketten und Nearshoring rücken den Westbalkan weiter in den Fokus.

Bosch, Continental, Lidl, Siemens, Stada, ZF: Die Liste deutscher Investoren wird immer länger und namhafter. Zudem investieren immer mehr Firmen in Forschung und Entwicklung vor Ort. So kommen Antriebe für E-Autos, Bordsysteme oder ganze Straßenbahnen aus der Region. Die Verzahnung zwischen Deutschland und dem Westbalkan nimmt zu.

WESTBALKAN GESAMT

-  Einwohner: **17,1 Millionen**
-  Bruttoinlandsprodukt: **152,53 Milliarden Euro (2023)**
-  Warenexporte aus dem Westbalkan nach Deutschland: **9,8 Milliarden Euro (2023)**
-  Handelsvolumen mit Deutschland: **17,8 Milliarden Euro (2023)**
-  Deutsche Investitionen auf dem Westbalkan: **rund 4,2 Milliarden Euro (2022)**
-  Geschaffene Arbeitsplätze: **rund 120.000**
-  Anteil Deutschlands am Außenhandel des Westbalkans: **15 Prozent**



ALBANIJA

-  Stanovništvo: **2,8 miliona**
-  Bruto domaći proizvod: **21 milijarda evra (2023)**
-  Izvoz robe iz Albanije u Nemačku: **222,4 miliona evra (2023)**
-  Obim trgovinske razmene sa Nemačkom: **622 miliona evra (2023)**
-  Rang lista trgovinskih partnera Nemačke: **103. mesto (2023)**

ALBANIEN

-  Einwohner: **2,8 Millionen**
-  Bruttoinlandsprodukt: **21 Milliarden Euro (2023)**
-  Warenexporte aus Albanien nach Deutschland: **222,4 Millionen Euro (2023)**
-  Handelsvolumen mit Deutschland: **622 Millionen Euro (2023)**
-  Rangliste der Handelspartner Deutschlands: **103. (2023)**



BOSNA I HERCEGOVINA

-  Stanovništvo: **3,2 miliona**
-  Bruto domaći proizvod: **25,5 milijardi evra (2023)**
-  Izvoz robe iz Bosne i Hercegovine u Nemačku: **1,3 milijarde evra (2023)**
-  Obim trgovinske razmene sa Nemačkom: **2,6 milijardi evra (2023)**
-  Rang lista trgovinskih partnera Nemačke: **67. mesto (2023)**

BOSNIEN UND HERZEGOWINA

-  Einwohner: **3,2 Millionen**
-  Bruttoinlandsprodukt: **25,5 Milliarden Euro (2023)**
-  Warenexporte aus Bosnien und Herzegowina nach Deutschland: **1,3 Milliarden Euro (2023)**
-  Handelsvolumen mit Deutschland: **2,6 Milliarden Euro (2023)**
-  Rangliste der Handelspartner Deutschlands: **67. (2023)**



CRNA GORA

- Stanovništvo: **0,6 miliona**
- Bruto domaći proizvod: **7 milijardi evra (2023)**
- Izvoz robe iz Crne Gore u Nemačku: **35,5 miliona evra (2023)**
- Obim trgovinske razmene sa Nemačkom: **215 miliona evra (2023)**
- Rang lista trgovinskih partnera Nemačke: **124. mesto (2023)**

MONTENEGRO

- Einwohner: **0,6 Millionen**
- Bruttoinlandsprodukt: **7 Milliarden Euro (2023)**
- Warenexporte aus Montenegro nach Deutschland: **35,5 Millionen Euro (2023)**
- Handelsvolumen mit Deutschland: **215 Millionen Euro (2023)**
- Rangliste der Handelspartner Deutschlands: **124 (2023)**



KOSOVO*

- Stanovništvo: **1,8 miliona**
- Bruto domaći proizvod: **9,7 milijardi evra (2023)**
- Izvoz robe iz Kosova u Nemačku: **95,6 miliona evra (2023)**
- Obim trgovinske razmene sa Nemačkom: **445 miliona evra (2023)**
- Rang lista trgovinskih partnera Nemačke: **109. mesto (2023)**

*Ova oznaka ne prejudicira status Kosova.

KOSOVO*

- Einwohner: **1,8 Millionen**
- Bruttoinlandsprodukt: **9,7 Milliarden Euro (2023)**
- Warenexporte aus Kosovo nach Deutschland: **95,6 Millionen Euro (2023)**
- Handelsvolumen mit Deutschland: **445 Millionen Euro (2023)**
- Rangliste der Handelspartner Deutschlands: **109. (2023)**

*Die Bezeichnung bezieht sich nicht auf Positionen zum Status des Kosovo



SEVERNA MAKEDONIJA

- Stanovništvo: **2,1 miliona**
- Bruto domaći proizvod: **14,6 milijardi evra (2023)**
- Izvoz robe iz Severne Makedonije u Nemačku: **3,8 milijardi evra (2023)**
- Obim trgovinske razmene sa Nemačkom: **5,1 milijardi evra (2023)**
- Rang lista trgovinskih partnera Nemačke: **56. mesto (2023)**

NORDMAZEDONIEN

- Einwohner: **2,1 Millionen**
- Bruttoinlandsprodukt: **14,6 Milliarden Euro (2023)**
- Warenexporte aus Nordmazedonien nach Deutschland: **3,8 Milliarden Euro (2023)**
- Handelsvolumen mit Deutschland: **5,1 Milliarden Euro (2023)**
- Rangliste der Handelspartner Deutschlands: **56. (2023)**

Izvor/Quelle: GTAI

Jubilej Berlinskog procesa i Nemačke inicijative za pronalaženje dobavljača u državama Zapadnog Balkana - dokument o stavu

Das Jubiläum des Berliner Prozesses und der Einkaufsinitiative Westbalkan – Positionspapier

Povodom obeležavanja deset godina Berlinskog procesa, u Berlinu je održan Privredni forum Zapadni Balkan kao ekonomski prostor na putu ka EU - 10 godina Berlinskog procesa, koji je otvorio nemački ministar privrede dr Robert Habeck. Berlinski proces, pokrenut 2014. godine, predstavlja ključni okvir za ekonomsko i političko povezivanje država Zapadnog Balkana sa Evropskom unijom, promovišući regionalnu saradnju i održivi ekonomski rast.

Anlässlich des zehnjährigen Jubiläums des Berliner Prozesses fand in Berlin das Wirtschaftsforum „Der Westbalkan als Wirtschaftsraum auf dem Weg zur EU – 10 Jahre Berliner Prozess“ statt, das vom deutschen Bundesminister für Wirtschaft Dr. Robert Habeck eröffnet wurde. Der 2014 ins Leben gerufene Berliner Prozess stellt einen zentralen Rahmen für die wirtschaftliche und politische Vernetzung der Westbalkanländer mit der Europäischen Union dar und fördert die regionale Zusammenarbeit sowie nachhaltiges Wirtschaftswachstum.



U okviru Privrednog foruma, u organizaciji Ministarstva privrede i zaštite klime SR Nemačke (BMWK), uz podršku Nemačke privredne i trgovinske komore (DIHK), Odbora nemačke privrede za Istočnu Evropu, mreže nemačkih privrednih komora u regionu Zapadnog Balkana (AHK) i Komorskog investicionog foruma Zapadni Balkan 6 (KIF ZB6), ministri privrede iz regiona ZB, ministar unutrašnje i spoljne trgovine Tomislav Momirović, predstavnici privrede, kao i renomirani privredni i ekonomski stručnjaci analizirali su dosadašnje rezultate i postignuća, ali i izazove na putu ekonomske integracije regiona u Evropsku uniju.

Im Rahmen des Wirtschaftsforums, das vom Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz der Bundesrepublik Deutschland (BMWK) veranstaltet und von der Deutschen Industrie- und Handelskammer (DIHK), dem Ostausschuss der deutschen Wirtschaft, dem Netzwerk der deutschen Auslandshandelskammern in der Westbalkanregion (AHK) und dem Investmentforum der Industrie- und Handelskammern der 6 Westbalkanstaaten (WB6 CIF) unterstützt wurde, analysierten die Wirtschaftsminister der Westbalkanregion, der serbische Minister für Binnen- und Außenhandel Tomislav Momirović, Wirtschaftsvertreter sowie renommierte Wirtschafts- und Finanzexperten die bisherigen Ergebnisse und Errungenschaften sowie die Herausforderungen auf dem Weg zur wirtschaftlichen Integration der Region in die Europäische Union.





„Nemačko-srpska privredna komora je od samog početka ponosni učesnik Berlinskog procesa, koji je otvorio nove mogućnosti za privredni razvoj i ekonomsku integraciju regiona sa EU. Kroz projekte poput Nemačke inicijative za pronalaženje dobavljača, koja već deset godina povezuje nemačke kompanije sa dobavljačima sa Zapadnog Balkana, zajedno sa mrežom nemačkih privrednih komora u regionu Zapadnog Balkana (AHK), omogućili smo u proteklih deset godina organizaciju oko 5.000 B2B sastanaka najboljih kompanija iz regiona sa nemačkim partnerima, čime smo značajno doprineli jačanju izvoza i poslovnih prilika. Naša misija ostaje podrška kompanijama u ostvarivanju ciljeva održivog razvoja i jačanju poslovnih veza između Nemačke i Srbije“



„Von Anfang an beteiligt sich die AHK Serbien mit Stolz am Berliner Prozess, der neue Möglichkeiten für die wirtschaftliche Entwicklung und Integration der Region in die EU eröffnet hat. Durch Projekte wie die Einkaufsinitiative Westbalkan, die seit zehn Jahren deutsche Unternehmen mit Lieferanten aus dem Westbalkan verbindet, haben wir gemeinsam mit dem Netzwerk der deutschen Auslandshandelskammern in der Westbalkanregion (AHK) in den vergangenen zehn Jahren rund 5.000 B2B-Meetings zwischen den besten Unternehmen der Region und deutschen Partnern organisiert. Damit haben wir maßgeblich zur Stärkung des Exports und der Geschäftsmöglichkeiten beigetragen. Unsere Mission bleibt es, Unternehmen bei der Umsetzung nachhaltiger Entwicklungsziele zu unterstützen und die wirtschaftlichen Beziehungen zwischen Deutschland und Serbien zu stärken“

Milan Grujić

Predsednik Nemačko-srpske privredne komore

Präsident der AHK Serbien

ZAJEDNIČKI DOKUMENT O STAVU - STANJE: SEPTEMBAR 2024. GODINE
POSITION PAPER - STAND: SEPTEMBER 2024

Deset godina Berlinskog procesa Ekonomska ocena i naredni koraci

10 Jahre Berliner Prozess Eine wirtschaftliche Bewertung und nächste Schritte



Od 2014. godine, akteri iz politike, civilnog društva i privrede iz WB6, EU i drugih partnera rade na unapređenju regionalne integracije i aktivno podržavaju dalje približavanje Evropskoj uniji.

Seit 2014 arbeiten Akteure aus Politik, Zivilgesellschaft und Wirtschaft aus den WB6, der EU und anderen Partnern daran, die regionale Integration voranzutreiben und die weitere Annäherung an die Europäische Union aktiv zu begleiten.

Poslednjih godina osnovane su različite institucije i inicijative za razvoj integracionih projekata i stvaranje mehanizama za zbližavanje donosilaca odluka, ljudi i nacionalnih privrede.

U nacionalne privrede Jugoistočne Evrope, koje učestvuju u Berlinskom procesu, ubrajaju se Albanija, Bosna i Hercegovina, Kosovo, Crna Gora, Severna Makedonija i Srbija – tzv. WB6. Prema Saveznom zavodu za statistiku, obim trgovine između WB6 i Nemačke dostigao je 17,9 milijardi evra u 2023. godini, što je svrstalo taj region negde između Kanade i Malezije.

U četiri stuba Berlinskog procesa – ekonomskoj saradnji, pitanjima političke i bezbednosne politike, socijalnim projektima i ekološkoj transformaciji - nastali su brojni formati i projekti. Što se tiče stuba ekonomije, od osnivanja WB6 formirani su odbori u kojima WB6 teži da harmonizuje i pojednostavi propise i unapredi razvoj zajedničkog ekonomskog prostora, kako međusobno, tako i u bliskoj saradnji sa drugim zainteresovanim stranama.

Efikasni i transparentni propisi, kao i brzo prilagođavanje tih okvirnih uslova su odlučujućim faktori u međunarodnoj konkurenciji. Na osnovu toga, Nemačka industrijska i privredna komora (DIHK) i mreža nemačkih privrednih komora u inostranstvu aktivno podržavaju taj proces u WB6.

U istraživanju „Going International“ koje je sprovedla Nemačka industrijska i privredna komora u proleće 2024. godine, oko 2.400 kompanija je izjavilo da lokalni uslovi za sertifikaciju, složeno zakonodavstvo, birokratski i komplikovani carinski propisi i zahtevi za lokalni sadržaj ometaju njihovo međunarodno poslovanje. Takođe i neizvesnosti u vezi primene propisa, kao što su Mehanizam za usklađivanje granice ugljenika (CBAM- Carbon Border Adjustment Mechanism) ili Zakon o korporativnoj dužnosti pažnje u lancima snabdevanja izazivaju poteškoće kompanijama. Osim toga, duga čekanja na graničnim prelazima su ekonomska prepreka za kamione. Stoga je važno pružanje aktivne podrške inicijativama za unapređenje ekonomske integracije i njihov dalji razvoj.

U proteklih deset godina preduzimane su brojne aktivnosti. Između ostalog, započeto je

in den vergangenen Jahren wurden verschiedene Institutionen und Initiativen gegründet, um Integrationsprojekte zu entwickeln und Mechanismen zu schaffen, die es ermöglichen, Entscheidungsträger, Menschen und Volkswirtschaften einander näherzubringen.

Zu den am Berliner Prozess teilnehmenden Volkswirtschaften Südosteuropas zählen Albanien, Bosnien und Herzegowina, Kosovo, Montenegro, Nordmazedonien und Serbien – die sogenannten WB6. Laut Statistischem Bundesamt erreichte das Handelsvolumen der WB6 mit Deutschland im Jahr 2023 17,9 Milliarden Euro, womit sie als Region zwischen Kanada und Malaysia rangieren.

In den vier Säulen des Berliner Prozesses – wirtschaftliche Kooperation, politische und sicherheitspolitische Fragen, soziale Projekte sowie ökologische Transformation – sind zahlreiche Formate und Projekte entstanden. Mit Blick auf die Wirtschaftssäule entstanden seit der Gründung Gremien, in denen die WB6 untereinander, als auch in engem Austausch mit den weiteren beteiligten Akteuren das Ziel verfolgen, die Regulierung zu harmonisieren und zu vereinfachen sowie die Entwicklung eines gemeinsamen Wirtschaftsraums voranzutreiben.

Eine effektive und transparente Regulierung sowie eine schnelle Anpassung dieser Rahmenbedingungen sind entscheidende Faktoren im internationalen Wettbewerb. Auf dieser Grundlage unterstützen die Deutsche Industrie- und Handelskammer (DIHK) sowie das Netzwerk der deutschen Auslandshandelskammern in den WB6 diesen Prozess aktiv.

In der Umfrage „Going International“ der Deutschen Industrie- und Handelskammer im Frühjahr 2024 äußerten rund 2.400 Unternehmen, dass lokale Zertifizierungsanforderungen, komplexe Gesetzgebungen, bürokratische und komplizierte Zollvorschriften und Local-Content-Vorgaben ihr internationales Geschäft behindern. Auch Unsicherheiten bei der Umsetzung von Regulierungen, wie dem CO₂-Grenzausgleichssystem (CBAM - Carbon Border Adjustment Mechanism) oder dem Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz, bereiten den Unternehmen Schwierigkeiten. Darüber hinaus stellen lange Wartezeiten an Grenzübergängen für LKWs ein wirtschaftliches Hindernis dar. Umso wichtiger ist es, Initiativen zur Förderung der wirtschaftlichen Integration aktiv zu unterstützen und weiterzuentwickeln.

In den vergangenen zehn Jahren gab es vielfältige Aktivitäten. Unter anderem ist damit begonnen worden, ►

postavljanje temelja za regionalni privredni prostor (Regional Economic Area) u kojem se roba, usluge, investicije i radnici mogu slobodno kretati, odnosno isti se mogu slobodno premeštati. Transportna zajednica (Transport Community) je uspostavljena kao institucija, a sa Komornim investicionim forumom kao regionalnom asocijacijom nacionalnih privrednih komora, stvorena je platforma na kojoj se zainteresovane strane iz organizovanog i privatnog sektora mogu bolje povezati.

Istovremeno, privredne komore u inostranstvu (AHK) u WB6 su intenzivirali saradnju, kako međusobnu tako i sa bilateralnim privrednim udruženjima na licu mesta vezanim za Nemačku. Skoro svaki veći projekat AHK u regionu se sada realizuje u odnosu na zapadni Balkan ili u saradnji sa drugim AHK lokacijama u WB6.

Zahvalnost dugujemo i Nemačkim industrij-skim i privrednim komorama (IHK) i Nemačkoj organizaciji za trgovinu i investicije (GTAI = Germany Trade and Invest), koje redovno podržavaju inicijative WB6 i organizuju manifestacije kako bi informisali nemačku privredu o regionu i istakli njen potencijal.

Pored toga, Investicioni okvir Evropske unije za Zapadni Balkan, pretprijetna pomoć EU i Plan novog rasta (NGP = New Growth Plan) pružaju finansijsku podršku aktivnostima regionalne integracije.

I pored ovog napretka, domaće i međunarodne kompanije u regionu suočavaju se sa izazovima koji su ključni za aktivnosti poslovne lokacije. Tu spadaju geopolitičke tenzije, pitanje primene evropskih pravnih tekovina u WB6, napredak u pristupanju EU, konkurentnost lokalne privrede u poređenju sa evropskim i međunarodnim tržištima i pitanja migracije radne snage i migracije preko balkanske rute. Ove teme će igrati centralnu ulogu iz ekonomske perspektive u narednim godinama kao sastavni deo Berlinskog procesa.

Grundlagen für einen Regionalen Wirtschaftsraum (Regional Economic Area) zu schaffen, in der sich Waren, Dienstleistungen, Investitionen und Arbeitskräfte frei bewegen können bzw. frei bewegt werden können. Die Transportgemeinschaft (Transport Community) wurde als Institution etabliert, und mit dem Chamber Investment Forum als regionalem Zusammenschluss der nationalen Wirtschaftskammern entstand eine Plattform, auf der sich die Akteure der verfassten sowie der privaten Wirtschaft besser vernetzen können.

Gleichzeitig haben die Auslandshandelskammern (AHK) in den WB6 die Zusammenarbeit untereinander sowie mit den bilateralen Wirtschaftsvereinigungen mit Deutschlandbezug vor Ort intensiviert. Nahezu jedes größere AHK-Projekt in der Region wird mittlerweile mit Bezug zum Westbalkan oder in Kooperation mit anderen AHK-Standorten in den WB6 durchgeführt.

Dank gilt auch den deutschen Industrie- und Handelskammern (IHK) und Germany Trade and Invest (GTAI), die regelmäßig Initiativen aus den WB6 unterstützen und Veranstaltungen durchführen, um die deutsche Wirtschaft über die Region zu informieren und ihre Potentiale aufzuzeigen.

Darüber hinaus werden durch das Western Balkan Investment Framework der Europäischen Union, die EU-Vorbereitungshilfen und den New Growth Plan (NGP) Aktivitäten zur regionalen Integration finanziell unterstützt.

Trotz dieser Fortschritte stehen nationale und internationale Unternehmen in der Region vor Herausforderungen, die zentral für die Aktivitäten des Wirtschaftsstandorts sind. Dazu zählen geopolitische Spannungen, die Frage der Umsetzung des *Acquis Communautaire* in den WB6, der Fortschritt beim EU-Beitritt, der Wettbewerbsfähigkeit der lokalen Wirtschaft im Vergleich zu europäischen und internationalen Märkten sowie die Themen Arbeitskräfteabwanderung und Migration über die Balkanroute. Diese Themen werden in den kommenden Jahren im Rahmen des Berliner Prozesses aus wirtschaftlicher Perspektive eine zentrale Rolle spielen.

U narednim godinama previđamo sledeće prioritete:

KREIRANJE VIŠE SVESTI O EVROPSKOJ UNIJI KAO ZAJEDNICI VREDNOSTI

Svest o EU kao zajednici vrednosti treba da se osnaži u WB6. Lokalni investitori, investitori iz EU i organizovana privreda WB6 mogu igrati važnu ulogu u jasnijem isticanju prednosti pristupanja EU i podizanju svesti javnosti. To spadaju osnovne slobode evropskog jedinstvenog tržišta, kao što je sloboda kretanja ljudi, kapitala, usluga i dobara.

NEOPHODAN JE INTENZIVAN I ODRŽIV DIJALOG SA PRIVREDOM POSLOVNOM ZAJEDNICOM

Podržavamo pristup Berlinskog procesa da je potrebno da se intenzivira dijalog sa poslovnom zajednicom. Brojni formati i mere su sprovedeni proteklih godina uz učešće organizovane poslovne zajednice i kompanija. Na primer, treba nastaviti sa formatima kao što su Digitalni samiti i redovni poslovni forumi sa tematskim fokusom na mogućnostima i izazovima kako bi se ojačalo učešće poslovnih aktera u procesima političkog donošenja odluka i razvila rešenja za buduće zadatke.

NASTAVAK REGIONALNOG USKLAĐIVANJA I UKLANJANJE PRIVREDNIH BARIJERA

Pozdravljamo stvaranje zajedničkih regionalnih formata i foruma u kojima će privredni akteri moći redovno da razmenjuju ideje i razgovaraju o važnim temama i projektima. Na taj način pruža se podrška i forsira se cilj daljeg razvoja WB6 u jak i kohezivan privredni prostor. Ovi formati pružaju priliku za pokretanje prekograničnih projekata i rušenje postojećih barijera.

Für die kommenden Jahre sehen wir folgende Schwerpunkte:

MEHR BEWUSSTSEIN FÜR DIE EUROPÄISCHE UNION ALS WERTEGEMEINSCHAFT SCHAFFEN

In den WB6 sollte das Bewusstsein für die EU als Wertegemeinschaft gestärkt werden. Investoren vor Ort, aus der EU sowie die verfasste Wirtschaft der WB6 können eine wichtige Rolle dabei spielen, die Vorteile eines EU-Beitritts klarer herauszuarbeiten und in das öffentliche Bewusstsein zu rücken. Dazu gehören die Grundfreiheiten des europäischen Binnenmarktes, wie der freie Verkehr von Menschen, Kapital, Dienstleistungen und Gütern.

INTENSIVER UND NACHHALTIGER DIALOG MIT DER WIRTSCHAFT IST NOTWENDIG

Wir unterstützen den Ansatz des Berliner Prozesses, den Dialog mit der Wirtschaft zu intensivieren. Zahlreiche Formate und Maßnahmen wurden in den vergangenen Jahren unter Einbeziehung der verfassten Wirtschaft und von Unternehmen durchgeführt. So sollten Formate wie die Digital Summits und regelmäßige Wirtschaftsforen mit thematischem Fokus auf Chancen und Herausforderungen fortgesetzt werden, um die Beteiligung von Wirtschaftsakteuren an politischen Entscheidungsprozessen zu stärken und Lösungen für zukünftige Aufgaben zu erarbeiten.

FORTSETZUNG DER REGIONALEN HARMONISIERUNG UND ABBAU VON WIRTSCHAFTSHEMMNISSEN

Wir befürworten die Schaffung gemeinsamer regionaler Formate und Foren, in denen sich Wirtschaftsakteure regelmäßig austauschen können, um wichtige Themen und Projekte zu besprechen. Damit wird das Ziel, die WB6 weiter zu einem starken und zusammenhängenden Wirtschaftsraum zu entwickeln unterstützt und forciert. Diese Formate bieten die Möglichkeit, länderübergreifende Projekte anzustoßen und bestehende Hürden abzubauen.

PRISTUP EU I INTEGRACIJA U EVROPSKE LANCE STVARANJA VREDNOSTI

Uspešni dolazak brojnih nemačkih i međunarodnih kompanija u region proteklih godina pokazuje da je lokacija već atraktivna za investitore. Uspešna zapadno balkanska inicijativa vezana za nabavke već deset godina dokazuje da su kompanije iz regiona dobro integrisane u lance snabdevanja evropskih kompanija. Ovde su se razvila brojna dugoročna partnerstva. Integraciji doprinose i međunarodni programi stažiranja i stipendiranja. Vlade bi trebalo da pruže svoj doprinos opstanku kvalifikovane radne snage u regionu i formiraju regulatorno okruženje na takav način da se industrijski sektor srednjih preduzeća može uspešno razvijati. Tu spadaju, između ostalog, visokokvalitetni sistemi obrazovanja i zdravstvene zaštite, kao i transparentna i efikasna administracija.

PROŠIRENJE INFRASTRUKTURE NA GRANIČNIM PRELAZIMA SA EU

Imajući u vidu duga vremena čekanja na graničnim prelazima sa EU za kamionski saobraćaj iz WB6, trebalo bi ubrzati proširenje infrastrukture i opreme carinskih organa:

- Trebalo bi stalno širiti kapacitete carinjenja ovlašćenih privrednih operatera (AEO = Authorised Economic Operators) i njihovih vozila, jer smo svakodnevno svedoci čekanja satima ili danima na prilaznim putevima, koji često imaju samo jednu traku.
- Tamo gde je to moguće, carinske kontrole bi trebalo da vrše zajednički državni organi obe strane, kako bi se znatno skratilo vreme carinjenja.
- Tehnička oprema na carinarnicama mora se dodatno unaprediti, na primer sa više skenera za teret, odnosno kamione.
- Posebnu pažnju treba posvetiti širenju prekograničnog železničkog transporta i proširenju šinske mreže u zemljama WB6.

ANNÄHERUNGEN AN DIE EU UND INTEGRATION IN EUROPÄISCHE WERTSCHÖPFUNGSKETTEN

Die erfolgreiche Ansiedlung vieler deutscher und internationaler Unternehmen in der Region in den vergangenen Jahren zeigt, dass der Standort bereits jetzt für Investoren attraktiv ist. Die erfolgreiche Einkaufsinitiative Westbalkan beweist seit zehn Jahren, dass Unternehmen der Region in die Lieferketten europäischer Firmen gut integriert sind. Hier wurden viele langlebige Partnerschaften entwickelt. Internationale Praktikanten- und Stipendienprogramme tragen ebenfalls zur Integration bei. Regierungen sollten ihren Beitrag leisten, Fachkräfte in der Region zu halten und das regulatorische Umfeld so zu gestalten, dass sich ein industrieller Mittelstand erfolgreich entwickeln kann. Dazu zählen unter anderem qualitativ hochwertige Bildungs- und Gesundheitssysteme sowie eine transparente und effiziente Verwaltung.

AUSBAU DER INFRASTRUKTUR AN DEN EU-GRENZÜBERGÄNGEN

Angesichts der langen Wartezeiten an den EU-Grenzübergängen für den LKW-Verkehr aus den WB6 sollte der Ausbau der Infrastruktur und die Ausstattung der Zollbehörden vorangetrieben werden:

- Die Abfertigungskapazitäten für Authorised Economic Operators (AEO) und deren Fahrzeuge sollten stetig erweitert werden, da derzeit stunden- oder tagelange Wartezeiten auf den Anfahrtsstraßen, die oft nur einspurig sind, an der Tagesordnung sind.
- Kontrollen sollten, wo möglich, gemeinsam durch die staatlichen Organe beider Seiten durchgeführt werden, um die Abwicklungsdauer deutlich zu verkürzen.
- Die technische Ausstattung an Zollstellen muss weiter verbessert werden, zum Beispiel durch mehr Fracht- respektive LKW-Scanner.
- Besonderes Augenmerk sollte auf den Ausbau des grenzüberschreitenden Eisenbahntransports sowie auf den Ausbau des Schienennetzes in den WB6-Staaten gelegt werden.

MECHANIZAM ZA PODEŠAVANJE GRANICE UGLJENIKA (CBAM = CARBON BORDER ADJUSTMENT MECHANISM)

CBAM je još uvek u velikoj meri nepoznat u regionu WB6, iako su obezbeđene brojne informativne usluge od strane lokalnih AHK, nacionalnih komora, kao i drugih aktera, poput raznih evropskih i nacionalnih organizacija ili razvojne saradnje.

Nedovoljna pripremljenost kompanija i uprava u zemljama WB6 mogla bi značajno ugroziti konkurentnost lokalnih kompanija kada se mehanizam primeni tako da utiče na troškove. To bi moglo da dovede do daljeg odbojnog stava prema pristupanju jedinstvenom tržištu EU, s obzirom da se evropski CBAM mehanizam ne uvodi sa istim posledicama u drugim delovima sveta.

STVARANJE PERSPEKTIVE ZA GENERACIJE MLADIH

Pitanje emigracije ili „odliva mozgova“ je od strateškog značaja za ekonomski razvoj WB6. Ono utiče na atraktivnost regiona kao lokacije za investicije i partnerstva.

Kompanije, mreža AHK i drugi akteri trebalo bi da se aktivno uključe u inicijative i konsultacije kako bi se razvila rešenja. AHK mreža sa svojom razgranatom mrežom kompanija može da pruži WB6 dragocenu ekspertizu i stručnost u pronalaženju rešenja.

Istovremeno, vlade i lokalne samouprave moraju da rade na stvaranju perspektiva, kako bi ograničile odliv stanovništva.

Sprovođenje reformi u upravi, zdravstvu, infrastrukturi i obrazovanju, kao i transparentni procesi donošenja odluka su najbolji način da se mladi ljudi uvere da je njihova zemlja spremna za budućnost.

Uzor za takav put daje proces pristupanja EU, koji već danas u značajnoj meri pruža WB6 značajnu podršku u brojnim pomenutim oblastima.

CBAM – CARBON BORDER ADJUSTMENT MECHANISM

CBAM ist in der WB6-Region noch weitgehend unbekannt, obwohl zahlreiche Informationsangebote durch die AHKs vor Ort, die nationalen Kammern sowie andere Akteure wie verschiedene europäische und nationale Organisationen der Entwicklungszusammenarbeit bereitgestellt werden.

Eine unzureichende Vorbereitung der Unternehmen und Verwaltungen in den WB6-Staaten könnte die Wettbewerbsfähigkeit lokaler Firmen erheblich beeinträchtigen, sobald der Mechanismus kostenwirksam umgesetzt wird. Dies könnte zu einer weiteren ablehnenden Haltung gegenüber der Annäherung an den EU-Binnenmarkt führen, da der europäische CBAM-Mechanismus in anderen Teilen der Welt nicht in gleicher Konsequenz eingeführt wird.

PERSPEKTIVEN FÜR DIE JUNGEN GENERATIONEN SCHAFFEN

Das Thema Abwanderung oder „brain drain“ ist von strategischer Bedeutung für die wirtschaftliche Entwicklung der WB6. Es beeinflusst die Attraktivität der Region als Standort für Investitionen und Partnerschaften.

Unternehmen, das AHK-Netzwerk und andere Akteure sollten aktiv in Initiativen und Konsultationen eingebunden werden, um Lösungen zu entwickeln. Das AHK-Netzwerk kann mit seinem breiten Unternehmensnetzwerk in den WB6 wertvolles Know-how und Lösungskompetenz einbringen.

Gleichzeitig müssen die Regierungen und Verwaltungen vor Ort attraktive Perspektiven schaffen, um die Abwanderung zu begrenzen.

Die Umsetzung von Reformen in Verwaltung, Gesundheitswesen, Infrastruktur und Bildungswesen sowie transparente Entscheidungsprozesse sind der beste Weg, junge Menschen von der Zukunftsfähigkeit ihres Landes zu überzeugen.

Eine Blaupause für so einen Weg bietet der EU-Beitrittsprozess, der die WB6 bereits heute in vielen der genannten Bereiche maßgeblich unterstützt.

Ekonomski partner - Bilateralna saradnja Nemačke i Srbije

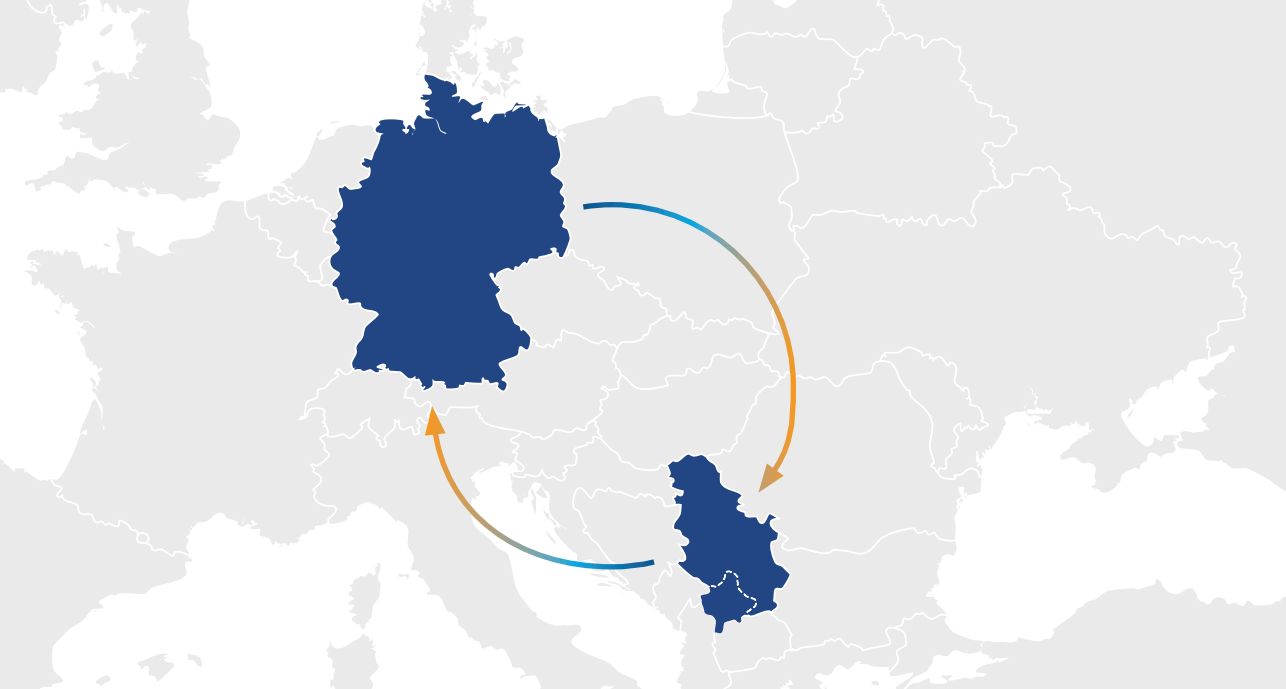
Wirtschaftspartner - Bilateraler Handel zwischen Deutschland und Serbien

Ravnopravno partnerstvo: Nemačka i Srbija

Nemačka i Srbija dalje jačaju svoju privrednu saradnju: Savezna Republika Nemačka je najvažniji trgovinski partner Srbije. Bilateralna trgovinska razmena dostiže u 2024. godini vrednost od skoro 10 milijardi evra, čime se postavlja novi rekord. U 2023. godini obim trgovinske razmene iznosio je 8,8 milijardi evra. Time je Srbija zauzela 44. mesto na listi najvažnijih trgovinskih partnera Savezne Republike Nemačke. Ova zemlja ima posebnu ulogu na Zapadnom Balkanu: Nemačka samo sa Srbijom ostvaruje skoro polovinu svoje trgovinske razmene sa Zapadnim Balkanom. Trgovinska razmena je pritom u odnosu na ove dve zemlje skoro uravnotežena. To znači da srpske kompanije izvoze istu količinu robe, koliko se i uvozi iz Nemačke. Tokom 2024. godine novi investitori iz Nemačke otvorili su svoje predstavništvo u Srbiji, dok druge kompanije razmatraju mogućnost investiranja. Fokus je sve više usmeren na investicije u oblasti tehnologije. Kao pozitivan primer ističe se automobilska industrija. Prema podacima Nemačke savezne banke, vrednost nemačkih direktnih investicija u Srbiji iznosila je krajem 2022. godine preko 3,1 milijardu evra. Stub obe privrede predstavljaju mala i srednja preduzeća (MSP). Ovakva privredna struktura, geografska blizina i industrijska orijentacija obe zemlje čine idealnu osnovu za saradnju. Srbija predstavlja atraktivnu opciju u regionu sa stanovišta skraćivanja i diverzifikacije lanaca snabdevanja kao i sektora nabavke.

Partner auf Augenhöhe: Deutschland und Serbien

Deutschland und Serbien bauen ihre wirtschaftliche Zusammenarbeit weiter aus: Die Bundesrepublik ist der wichtigste Handelspartner Serbiens. Der bilaterale Handel steuert im Jahr 2024 auf die 10-Milliarden-Euro-Marke zu und stellt damit einen neuen Rekordwert auf. Im Jahr 2023 belief sich der Handelsumsatz auf 8,8 Milliarden Euro. Serbien belegte damit Rang 44 der wichtigsten Handelspartner der Bundesrepublik. Auf dem Westbalkan spielt das Land eine besondere Rolle: Serbien macht rund die Hälfte des Handelsvolumens der Bundesrepublik mit dem Westbalkan aus. Dabei ist die Handelsbilanz der beiden Länder nahezu ausgeglichen. Das heißt serbische Unternehmen exportieren genauso viel nach Deutschland wie umgekehrt. Im Jahr 2024 eröffneten weitere Investoren aus der Bundesrepublik eine Niederlassung in Serbien. Weitere Firmen erwägen ein Engagement. Der Fokus liegt dabei zunehmend auf Investitionen mit einem Technologiefokus. Als positives Beispiel sticht die Autozulieferindustrie hervor. Der Bestand deutscher Direktinvestitionen in Serbien belief sich Ende 2022 laut Deutscher Bundesbank auf über 3,1 Milliarden Euro. Beide Volkswirtschaften sind durch kleine und mittlere Unternehmen (KMU) gekennzeichnet. Diese Struktur, die geografische Nähe und die industrielle Ausrichtung beider Länder sind die ideale Basis für die Zusammenarbeit. Für Nearshoring, die Diversifizierung von Lieferketten sowie als Beschaffungsstandort ist Serbien eine attraktive Option in der Region.



NEMAČKA

-  Stanovništvo: **84,7 miliona**
-  Bruto domaći proizvod (BDP):
4.185,6 milijardi evra
-  Izvoz robe iz Nemačke u Srbiju:
4,4 milijarde evra
-  Najvažniji trgovinski partner za Srbiju



DEUTSCHLAND

-  Einwohner: **84,7 Millionen**
-  Bruttoinlandsprodukt (BIP):
4.185,6 Milliarden Euro
-  Warenexporte von Deutschland nach
Serbien: **4,4 Milliarden Euro**
-  Wichtigster Handelspartner für Serbien

SRBIJA

-  Stanovništvo: **6,6 miliona**
-  Bruto domaći proizvod (BDP):
75,2 milijarde evra (2023)
-  Izvoz robe iz Srbije u Nemačku:
4,4 milijardi evra (2023)
-  Nemačke kompanije u Srbiji:
oko 900 preduzeća sa 80.000 zaposlenih



SERBIEN

-  Einwohner: **6,6 Millionen**
-  Bruttoinlandsprodukt (BIP):
75,2 Milliarden Euro (2023)
-  Warenexporte aus Serbien nach
Deutschland: **4,4 Milliarden Euro (2023)**
-  Deutsche Unternehmen in Serbien: **rund 900 Unternehmen mit 80.000 Beschäftigten**

Izvor/Quelle: GTAI

Pregled privrednih aktivnosti u Srbiji

Wirtschaftsausblick Serbien



AUTOR | AUTOR
Hans-Jürgen Wittmann
Beograd / Belgrad

USPORAVANJE PRIVREDNOG RASTA SRBIJE U 2025. GODINI

Srpske firme su usko povezane sa Nemačkom. Njena kriza ugrožava privredni rast Srbije u 2025. godini. Podsticaj dolazi od investicija u EXPO 2027 i potrošnje.

SERBIENS WIRTSCHAFTSWACHSTUM VERLANGSAMT SICH 2025 LEICHT

Serbiens Firmen sind eng mit Deutschland verwoben. Dessen Krise gefährdet 2025 Serbiens Wachstum. Impulse geben Investitionen in die Expo 2027 und der Konsum.

Glavna tema: Kriza u Nemačkoj pretili da uspori ekonomiju

Srbija je dugo imala koristi od bliske integracije u lance snabdevanja evropske privrede. Međutim, od 2024. godine lokalna industrija dobavljača oseća pad potražnje nemačkih proizvođača vozila. Ukoliko ekonomska kriza u Nemačkoj potraje, moguć je prelivni efekat, koji bi usporio privredni rast Srbije.

Na unutarpolitičkom planu, Vlada premijera Miloša Vučevića je pod pritiskom, usled nesreće na željezničkoj stanici u Novom Sadu u novembru 2024. godine, u kojoj je urušavanje nadstrešnice prouzrokovalo smrt 15 ljudi. Pored toga, planirani projekti eksploatacije litijuma u dolini Jadrta izazivaju

Top-Thema: Krise in Deutschland droht, Wirtschaft zu bremsen

Serbien profitierte lange von der engen Einbindung in die Lieferketten der europäischen Wirtschaft. Seit 2024 bekommt die lokale Zulieferindustrie die Nachfrageflaute deutscher Autobauer zu spüren. Sollte die Krise länger andauern, drohen Spillover-Effekte, die das Wachstum der serbischen Wirtschaft bremsen würde.

Innenpolitisch steht die Regierung von Ministerpräsident Miloš Vučević unter Druck. Stein des Anstoßes war ein Unglück am Bahnhof von Novi Sad im November, als ein einstürzendes Vordach 15 Menschen unter sich begrub. Zudem macht sich in Teilen der Bevölkerung Unzufriedenheit wegen des geplanten Ab-

nezadovoljstvo u delu javnosti.

Nova Evropska komisija planira da podsta-
kne ekonomski razvoj zemalja Zapadnog Balka-
na. Brisel je opredelio 1,6 milijardi evra za Srbi-
ju u periodu od 2024. do 2027. godine kroz me-
hanizam za podršku rastu, sa ciljem jačanja pri-
vrede, regionalne saradnje i približavanja Srbije
EU kroz reforme.

**Privredni razvoj: Investicije i
potrošnja kao pokretači rasta**

Bruto domaći proizvod (BDP) Srbije će uz rast
od 3,7% u 2025. godini biti blago ispod nivoa iz
prethodne godine po procenama Bečkog insti-
tuta za međunarodne ekonomske studije (wiiw).
Nastavak privrednog rasta zasniva se na stabilnim
javnim finansijama i potrošnji. Budžetski deficit
povećaće se za samo 1% zbog kreditnog zaduže-
nja za organizaciju EXPO 2027. Povećanje kredit-
nog rejtinga Srbije na BBB- (stabilan) od strane
agencije Standard & Poor's doprinosi smanjenju
troškova refinansiranja.

Narodna banka Srbije vodi opreznu mone-
tarnu politiku, zadržavajući referentnu kamat-
nu stopu na nivou od 5,75%, uzimajući u obzir
geopolitičke tenzije i moguće protekcionističke
mere nakon ponovnog izbora Donalda Trampa
za predsednika SAD-a.

baus von Lithium im Jadartal Luft.

Die neue EU-Kommission will der wirtschaftlichen
Entwicklung der Westbalkanstaaten neuen Schwung
verleihen. Mit einer Wachstumsfazilität stellt Brüssel
Serbien von 2024 bis 2027 rund 1,6 Milliarden Euro
zur Verfügung. Mit dem Geld soll die Wirtschaft an-
gekurbelt, die regionale Zusammenarbeit gestärkt
und das Land über Reformen näher an die EU her-
angeführt werden.

**Wirtschaftsentwicklung: Investitionen
und Konsum tragen das Wachstum**

Serbiens Wirtschaftsleistung bleibt 2025 mit ei-
nem Wachstum um 3,7 Prozent des Bruttoinlands-
produktes (BIP) leicht unter dem Vorjahresniveau,
prognostiziert das Wiener Instituts für internationale
Wirtschaftsvergleiche (wiiw). Die Basis für den anhal-
tenden Aufschwung bildet eine stabile Haushaltslage
und der Konsum. Das Staatsdefizit wird 2025 durch
Kredite für die Expo 2027 nur um 1 Prozent steigen.
Durch die Anhebung der Kreditwürdigkeit Serbiens
auf BBB- (stabil) der Ratingagentur Standard & Poor`s
werden die Refinanzierungskosten leicht sinken.

Die Zentralbank fährt eine vorsichtige Geldpoli-
tik und belässt den Leitzins aus Sorge vor geopoliti-
schen Spannungen und in Erwartung protektionis-
tischer Maßnahmen nach der Wahl Donald Trumps
zum US-Präsidenten bei 5,75 Prozent.

**Privredni pokazatelji Srbije (2023–2025,
realne promene u odnosu na prethodnu
godinu u procentima):**

	2023 1)	2024 2)	2025 2)
BDP	3,8	3,8	3,7
Tekući račun (% BDP-a)	-2,4	-3,2	-3,5
Bruto investicije	9,7	8	7
Privatna potrošnja	0,8	4,5	3,0

1) privremeni podaci; 2) projekcija
Izvori: Republički zavod za statistiku Srbije, 2024; Bečki institut
za međunarodne ekonomske studije 2024.

**Wirtschaftliche Entwicklung 2023 bis 2025 in
Serbien (reale Veränderung gegenüber dem
Vorjahr in Prozent):**

	2023 1)	2024 2)	2025 2)
BIP	3,8	3,8	3,7
Leistungsbilanzsaldo (in % des BIP)	-2,4	-3,2	-3,5
Bruttoanlageinvestitionen	9,7	8	7
Privater Verbrauch	0,8	4,5	3,0

1)vorläufige Werte; 2) Prognose
Quellen: Serbische Statistikbehörde 2024; Wiener Institut für
internationale Wirtschaftsvergleiche 2024.

Glavni pokretač rasta u 2025. godini su javne investicije. Najveći deo od 18 milijardi evra biće uloženo u novi investicioni ciklus za infrastrukturne projekte vezane za EXPO 2027, finansirane evroobveznicama i kineskim kreditima. S obzirom da je završetak radova planiran za kraj 2026. godine, očekuje se da će kineske građevinske kompanije, poznate po brzini izvođenja velikih projekata, biti glavni izvođači.

Prema podacima Narodne banke, u prva tri kvartala 2024. godine Srbija je zabeležila neto priliv stranih direktnih investicija (SDI) od 3,2 milijarde evra, što predstavlja rast od 7,7% u odnosu na prethodnu godinu. Više od 40% SDI dolazi iz EU, uključujući i Nemačku, dok Kina doprinosi sa trećinom ukupnog priliva. Međutim, u prvoj polovini 2024. godine profit se odlivao ka Nemačkoj. To je znak upozorenja da bi kriza u Nemačkoj mogla da se prelije na Zapadni Balkan.

Potrošnja takođe podstiče privredni rast. U periodu od januara do avgusta 2024. godine prosečne plate su realno porasle za 9,2% i dostigle vrednost od 826 evra. Stopa nezaposlenosti sa projektovanih 8,8% u 2024. godini predstavlja najniži nivo u istoriji. Međutim, inflacija je od oktobra ponovo u porastu i, prema podacima wiiw, dostigla je 4,5% zbog visokih cena hrane i suše. Za 2025. godinu prognozira se usporavanje inflacije na 3,5%. Dodatni faktor koji utiče na smanjenje potrošnje jeste opadanje broja stanovnika, delimično usled stalne emigracije.

Spoljnotrgovinska razmena: Usporavanje rasta izvoza

Izvoz Srbije je i dalje velik i u prvih devet meseci 2024. godine porastao je za 4,3%, dok je uvoz, podstaknuti investicijama, porastao za 5,3%. Za 2025. godinu wiiw predviđa rast izvoza od 5%, dok bi uvoz mogao porasti za 5,5%.

Nemačka ostaje najveći trgovinski partner Srbije, sa udelom od 14,8% u izvozu i 13,3% u uvozu u periodu od januara do septembra 2024. godine. Produženje ekonomske krize u Nemačkoj moglo bi negativno uticati na ovu razmenu.

Zemlje Zapadnog Balkana postaju sve atraktivnije kao tržište nabavke, a srpske firme ubrzano ulažu u zelenu tranziciju kako bi ostale deo

Wachstumstreiber Nummer 1 sind 2025 staatliche Ausgaben. Der Löwenanteil von 18 Milliarden Euro fließt in einen neuen Investitionszyklus zum Bau von Infrastrukturprojekten für die Expo 2027. Finanziert wird über Eurobonds sowie Kredite aus China. Da bereits Ende 2026 die Abnahme erfolgen soll, werden wahrscheinlich vor allem chinesische Baufirmen, die für eine schnelle Umsetzung von Großprojekten bekannt sind, Aufträge erhalten.

Serbien verzeichnete laut Zentralbank in den ersten drei Quartalen 2024 einen Nettozufluss an ausländischen Direktinvestitionen (FDI) von 3,2 Milliarden Euro, meldet die Zentralbank - ein Plus von 7,7 Prozent im Vergleich zum Vorjahreszeitraum. Mehr als 40 Prozent der FDI kommen aus der EU, darunter aus Deutschland. Rund ein Drittel steuert China bei. Doch im 1. Halbjahr 2024 flossen Gewinne nach Deutschland ab. Das ist ein Warnsignal, dass die Krise hierzulande auf den Westbalkan überschwappen könnte.

Auch der Konsum kurbelt das Wachstum an. Zwischen Januar und August 2024 stiegen die Durchschnittslöhne real um 9,2 Prozent auf umgerechnet 826 Euro. Die Arbeitslosenrate liegt mit erwarteten 8,8 Prozent für 2024 auf einem historischen Tief. Die Inflation nimmt seit Oktober wieder Fahrt auf und klettert laut wiiw dank hoher Preise auf Lebensmittel und wegen einer Dürre auf 4,5 Prozent. Für 2025 werden nur noch 3,5 Prozent prognostiziert. Den Konsum hemmt zudem die - auch wegen der anhaltenden Emigration - schrumpfende Bevölkerung.

Außenhandel: Exportwachstum verliert an Schwung

Serbiens Ausfuhren bleiben bisher robust und stiegen in den ersten neun Monaten 2024 wertmäßig um 4,3 Prozent. Die Einfuhren wuchsen, getrieben von den Investitionen, um 5,3 Prozent. Für 2025 rechnet das wiiw mit einem Plus der Exporte um 5 Prozent. Die Importe sollen um 5,5 Prozent zulegen.

Deutschland bleibt der größte Handelspartner. Zwischen Januar und September 2024 betrug dessen Anteil an den serbischen Exporten 14,8 Prozent und bei Importen 13,3 Prozent. Die Aussichten trüben sich ein, je länger die Krise in der deutschen Industrie anhält.

Der Westbalkan wird als Beschaffungsmarkt immer attraktiver. Damit serbische Firmen auch nach dem 1. Januar 2026, dem Tag des Inkrafttretens des Carbon

nemačkih lanaca snabdevanja i nakon uvođenja EU mehanizma za prilagođavanje emisija ugljenika na granicama (*CBAM, CBAM Serbien*), koji stupa na snagu 1. januara 2026. godine.

Border Adjustment Mechanism (*CBAM, CBAM Serbien*), in den Lieferketten deutscher Firmen bleiben können, investieren sie verstärkt in die grüne Transformation.

**Trgovinska razmena Srbije
(u milijardama evra):**

	Uvoz 1)	Izvoz 2)
2019	23,9	17,5
2020	23	17,1
2021	28,9	21,9
2022	39	27,6
2023	36,9	28,6

1)Cost Insurance, Freight (cif); 2) Free on Board (fob).
Izvor: Republički zavod za statistiku Srbije, 2024;

**Außenhandel Serbiens
(in Milliarden Euro):**

	Importe 1)	Exporte 2)
2019	23,9	17,5
2020	23	17,1
2021	28,9	21,9
2022	39	27,6
2023	36,9	28,6

1)Cost Insurance, Freight (cif); 2) Free on Board (fob).
Quelle: Serbische Statistikbehörde, 2024;

**Perspektiva Nemačke: Kina koristi
Srbiju kao odskočnu dasku ka EU**

Nemačke kompanije su proteklih godina znatno ulagale u Srbiju. Dok su ranije najavljeni projekti u toku, novih investicija je manje. Mühlbauer, proizvođač sigurnosnih dokumenata, proširuje pogon u Staroj Pazovi sa investicijom od 30 miliona evra. Nemačka banka finansira izgradnju metroa u Beogradu.

EU je i dalje najznačajniji investitor i trgovinski partner Srbije, a članstvo u EU ostaje strateški cilj predsednika Aleksandra Vučića. Ipak, od 34 pregovaračka poglavlja su 2024. godine otvorena 22, dok su samo dva zatvorena, zbog regionalnih tenzija, pre svega sa Kosovom.

Srbija nastavlja višesmernu spoljnu politiku između EU, Kine i Rusije. Srbija preko Gazproma obezbeđuje dodatni gas i time povećava svoju za-

**Deutsche Perspektive: China nutzt
Serbien als Sprungbrett in die EU**

Deutsche Firmen investierten in den vergangenen Jahren massiv in Serbien. Beschlossene Projekte werden zwar umgesetzt, aktuell aber nur wenige neue Vorhaben verkündet. Mühlbauer, ein Produzent von kartenbezogenen Sicherheitsdokumenten, erweitert für 30 Millionen Euro sein Werk in Stara Pazova. Die Deutsche Bank finanziert den Bau der U-Bahn in Belgrad.

Die EU ist der mit Abstand wichtigste Investor und Handelspartner Serbiens. Die EU-Mitgliedschaft ist erklärtes Ziel von Staatspräsident Aleksandar Vučić. Doch von 34 Beitrittskapiteln sind 2024 zwar 22 eröffnet, aber erst 2 abgeschlossen. Hauptgründe sind regionale Spannungen, vor allem mit Kosovo.

Zudem setzt Serbien seine Multi-Vektor-Politik zwischen der EU, China und Russland fort. Von Gaz- ►

visnost od uvoza ruskog gasa, koji čini 80% u ukupnom uvozu energije. Pored toga, Srbija se nije uskladila sa sankcijama EU prema Rusiji.

Kina investira u industriju automobilskih delova i metaloprerađivački sektor i ima sporazum o slobodnoj trgovini sa Srbijom. Ovaj sporazum bi morao biti ukinut pre pristupanja Srbije EU, ali do tada kineske fabrike u Srbiji, poput najveće evropske fabrike guma Linglong Tyre u Zrenjaninu, mogu gotovo bez carina izvoziti u EU – zahvaljujući trgovinskom sporazumu sa Unijom. Razmatra se i mogućnost kineske proizvodnje električnih automobila u Srbiji. Srbija u Kinu pretežno izvozi sirovine.

prom sichert sich Serbien zusätzliches Gas und steigert damit seine Abhängigkeit bei russischen Energieimporten. Der Anteil an den Gesamtenergieeinfuhren liegt mittlerweile bei 80 Prozent. Auch trägt das Land die EU-Sanktionen nicht mit.

China investiert in die Kfz-Zuliefer- und Metallindustrie und hat ein Freihandelsabkommen mit Serbien. Dieses müsste vor einem EU-Beitritt wieder aufgehoben werden, aber bis dahin können lokale chinesische Fabriken wie das größte Reifenwerk Europas von Linglong Tyre in Zrenjanin praktisch zollfrei in die EU liefern - dank Handelsabkommen mit der EU. Im Gespräch ist eine chinesische Produktion von E-Autos. Nach China exportiert Serbien vor allem Rohstoffe.

Nemački uvoz na nivou izvoza

Nemački uvoz i izvoz (u milijardama evra):

	Nemački uvoz 1)	Nemački izvoz 2)
2019	2,2	2,9
2020	2,2	2,9
2021	2,8	3,5
2022	4	4
2023	4,4	4,4

1)Cost Insurance, Freight (cif); 2) Free on Board (fob).
Quelle: Destatis 2024.

Deutsche Importe auf einem Niveau mit Exporten
Deutsche Ein- und Ausfuhren (in Milliarden Euro):

	Deutsche Einfuhren 1)	Deutsche Ausfuhren 2)
2019	2,2	2,9
2020	2,2	2,9
2021	2,8	3,5
2022	4	4
2023	4,4	4,4

1)Cost Insurance, Freight (cif); 2) Free on Board (fob).
Quelle: Destatis 2024.



Mnoge pokrajine Savezne Republike Nemačke su partneri Srbije

Viele deutsche Bundesländer sind Partner Serbiens



Alexander Markus

Izvršni član Upravnog odbora

Geschäftsführendes Vorstandsmitglied

Nemačko-srpska privredna komora nastavlja da razvija saradnju sa nemačkim savezним pokrajinama.

„Savezna Republika Nemačka je demokratska i socijalna savezna država“ – tako glasi prva rečenica člana 20 nemačkog Ustava. Pojam „savezna država“ označava federativnu republiku, koja se sastoji od 16 saveznih pokrajina. Svaka od njih ima sopstvenu pokrajinsku vladu, parlament i izbore, administraciju, ustav, sudove, obrazovni sistem i mnoge druge nadležnosti.

Privreda svake pokrajine je različito strukturirana i ima individualne karakteristike. Zato je od posebne važnosti da Nemačko-srpska privredna komora kontinuirano razvija i proširuje saradnju sa nemačkim savezним pokrajinama.

Prošla godina započela je posetom predsednika Srbije Aleksandra Vučića glavnom gradu

AHK Serbien baut Kooperation mit deutschen Bundesländern weiter aus.

„Die Bundesrepublik Deutschland ist ein demokratischer und sozialer Bundesstaat“ – so lautet der erste Satz von Artikel 20 des deutschen Grundgesetzes. Das Wort „Bundesstaat“ bedeutet dabei, dass es eine föderative Republik ist, die sich aus 16 Bundesländern zusammensetzt. Jedes Bundesland hat dabei eine eigene Landesregierung, eigene Landtage und Landtagswahlen, eigene Verwaltungen, eigene Verfassungen, eigene Gerichte, ein eigenes Bildungssystem und noch vieles mehr eigenes aufzuweisen.

Auch die Wirtschaft eines jeden Bundeslandes ist unterschiedlich strukturiert und individuell geprägt. Deshalb ist es so wichtig, dass die AHK Serbien die Kooperation mit den Bundesländern ständig weiterentwickelt und ausbaut.

Das letzte Jahr begann mit einem Besuch des Präsidenten Serbiens Aleksandar Vučić in der Hauptstadt Bayerns

Bavarske u okviru Minhenske bezbednosne konferencije 16. februara 2024. godine. Premijer Bavarske, dr Markus Zeder, uzvratio je ovu posetu gotovo tačno mesec dana kasnije, u okviru sprovođenja bavarske strategije za Balkan. U pratnji su mu bili ministar u Državnoj kancelariji dr Florian Herman, ministar za evropske poslove Erik Bajsvenger i ministar nauke Markus Blume.

Premijer dr Markus Zeder naglasio je značaj saradnje sa Republikom Srbijom:

„Srbija je ključna država na Zapadnom Balkanu i kapija prema Istoku. Zato se jasno zalažemo da Srbija postane deo Evropske unije. Bavarska je odličan most partner koji predstavlja most – upravo ka južnoj i jugoistočnoj Evropi. Ovom posetom želimo da osnažimo saradnju naših zemalja, i to ne samo kroz zajedničko zalaganje za evropske integracije. Zato ćemo putem zajedničke međuvladine komisije intenzivirati partnersku saradnju, koja traje već 50 godina. Takođe, podstičemo razvoj univerziteta kroz program razmene studenata i naučnika, što predstavlja važan prvi korak ka naučnoj saradnji naših zemalja. Ova poseta i saradnja sa Republikom Srbijom su značajni i zbog činjenice da je Srbija ne samo važan sagovornik u Evropi, već i šire. Zbog toga smo sa zadovoljstvom prihvatili poziv predsednika Srbije Aleksandra Vučića.“

Jedan od rezultata ove posete bila je odluka o otvaranju kancelarije Slobodne Države Bavarske u Beogradu. Na konkursu za vođenje ove kancelarije, koji je sproveden krajem 2024. godine, pobedila je Nemačko-srpska privredna komora.

Od 16. do 20. juna su predstavnici Ministarstva nauke, tehnološkog razvoja i inovacija Srbije boravili u studijskoj poseti Bavarskoj i Baden-Virtembergu. Glavni ekonomski fokus bio je na inovacionim centrima u Bavarskoj, a tom prilikom delegacija je posetila kampus NürnbergTUM u Garhingu, Urban Colab u Minhenu, Tehnički univerzitet u Ingolštatu, kao i Univerzitet Fridrih-Aleksander i Medical Valley u Erlangenu. Ovaj deo putovanja organizovala je Nemačko-srpska privredna komora.

Iz ove posete proistekla je ideja da se saradnja između Bavarske i Srbije u oblasti nauke i inovacija dodatno intenzivira, a u 2025. godini planira-

im Rahmen der Münchener Sicherheitskonferenz am 16. Februar 2024. Der Ministerpräsident Bayerns Dr. Markus Söder erwiderte diesen Besuch fast genau einen Monat später im Rahmen der Umsetzung der bayerischen Balkanstrategie. Er wurde dabei begleitet von Staatskanzleiminister Dr. Florian Herrmann, Europa-minister Eric Beißwenger sowie Wissenschaftsminister Markus Blume.

Ministerpräsident Dr. Markus Söder unterstrich dabei die Wichtigkeit der Kooperation mit der Republik Serbien:

„Serbien ist ein Schlüsselstaat auf dem Westbalkan und Tor zum Osten. Wir setzen uns daher klar dafür ein, dass Serbien Teil der Europäischen Union wird. Bayern ist hervorragender Brückenpartner – gerade nach Süd- und Südost-Europa. Mit dem Besuch wollen wir die Zusammenarbeit unserer beiden Länder stärken, auch jenseits des gemeinsamen Bekenntnisses zur EU. Deshalb werden wir über eine gemeinsame Regierungskommission die seit rund 50 Jahren bestehende partnerschaftliche Zusammenarbeit beider Länder wieder intensivieren. Auch werden wir den Ausbau der Universitätslandschaft vorantreiben, etwa mit einem Austauschprogramm für Studenten und Wissenschaftler. Das ist ein wichtiger erster Schritt für die Wissenschaftskooperation beider Länder. Die Reise und die Republik Serbien insgesamt sind aber auch deswegen wichtig, da Serbien nicht nur ein wichtiger Gesprächspartner in Europa, sondern weit darüber hinaus ist. Deshalb haben wir die Einladung des serbischen Staatspräsidenten Aleksandar Vučić sehr gerne angenommen.“

Eines der Ergebnisse des Besuches war, dass entschieden wurde, ein Büro des Freistaates Bayern in Belgrad zu eröffnen. Die Ausschreibung für die Führung dieses Büros gewann die AHK Serbien Ende des Jahres 2024.

Vom 16. bis 20. Juni unternahmen Vertreter des serbischen Ministeriums für Wissenschaft, technologische Entwicklung und Innovation eine Fact-Finding-Reise nach Bayern und Baden-Württemberg. Der wirtschaftsrelevante Fokus lag dabei auf bayerischen Innovations-Hubs; insbesondere der NürnbergTUM Campus in Garching, das Urban Colab in München, die Technische Hochschule in Ingolstadt sowie die Friedrich-

¹ Izvor: <https://www.bayern.de/ministerpraesident-dr-markus-soeder-reist-in-die-republik-serbien/>

no je održavanje zajedničkog inovacionog foruma u Beogradu.

Već danas mnogi nemački investitori u Srbiju dolaze iz regiona velikih nemačkih proizvođača automobila, budući da je reč o kompanijama koje su njihovi dobavljači (OEM – Original Equipment Manufacturers). Samo sektor mobilnosti je 2022. godine učestvovao sa 50% u ukupnom izvozu Srbije u Nemačku. Pritom, nije reč samo o automobilskoj industriji – na primer, bavska kompanija Siemens proizvodi u Kragujevcu tramvaje za gradski prevoz.

U Minhenu smo u junu 2024. godine obeležili desetogodišnjicu Nemačke inicijative za pronalaženje dobavljača u zemljama Zapadnog Balkana. Ovi susreti nemačkih kupaca i dobavljača sa Zapadnog Balkana organizuju se svake godine u drugom gradu. Tako smo, na primer, 2023. godine bili u Kelnu na Rajni, dok je 2022. godine domaćin bio Štuttgart. Ovaj projekat realizuje se uz našu podršku, kao i podršku kolega iz mreže nemačkih bilateralnih komora u zemljama Zapadnog Balkana po nalogu Nemačkog ministarstva za privredu i zaštitu klime, a sprovodi ga Nemačko udruženje za upravljanje materijalima, uvoz i logistiku. Partneri u realizaciji su nemačke bilateralne komore na Zapadnom Balkanu, Odbor nemačke privrede za istočnu Evropu i nacionalne privredne komore. Ovogodišnji, 11. skup ove inicijative po redu, planiran je za 3. jun 2025. godine u Privrednoj komori Nirnberga.

U periodu od 21. do 23. oktobra organizovali smo posetu delegacije kompanija iz Baden-Virtemberga Srbiji i Bosni i Hercegovini pod nazivom: „Zemlje Zapadnog Balkana kao tržište nabavke i prodaje u oblasti metaloprerađivačke industrije, mašina i opreme“. Vrhunac ove posete u Srbiji bili su B2B razgovori, na kome su se predstavnici srpskih preduzeća sastali sa gostima iz Baden-Virtemberga. Pored toga, delegacija je posetila proizvodne pogone kompanija ZF i Bizerba u Srbiji, koje obe potiču iz takozvanog „Ländle“-a (kolokvijalni izraz za pokrajinu Baden-Virtemberg).

Sa Severnom Rajnom-Vestfalijom takođe negujemo dobru saradnju. Pored različitih drugih projekata, redovno učestvujemo u programu Start-Up Tour Deutschland sa nekoliko kandidata iz Srbije i nastojimo da ih uvedemo u uži krug startapova, koji imaju priliku da predstave svoje ideje pred međunarodnom publikom. Dva srpska startapa, Beehold i Tapni, kvalifikovala su se 2024. godine za Startup Germany Tour.



Alexander Universität und das Medical Valley in Erlangen wurden besucht. Dieser Teil der Reise war von der AHK Serbien organisiert worden.

Aus dieser Reise entstand die Idee, die Zusammenarbeit in den Bereichen Wissenschaft und Innovation zwischen Bayern und Serbien intensiver zu entwickeln und im Jahr 2025 ein gemeinsames Innovationsforum in Belgrad durchzuführen.

Schon heute kommen viele deutsche Investoren in Serbien aus dem regionalen Umfeld der großen deutschen Automobilproduzenten, weil es sich um Zulieferfirmen eben dieser OEMs (Original Equipment Manufacturers) handelt. Dabei nahm der Mobilitätssektor insgesamt im Jahr 2022 50% des ser-



Tokom sajma u Hanoveru u aprilu 2024. godine u Donjoj Saksoniji održali smo brojne razgovore sa nemačkim kompanijama, koje bi mogle biti zainteresovane za Zapadni Balkan. Prisutni smo bili na štandu Nemačke privredne komore, Privredne komore Hanover i mreže nemačkih bilateralnih komora u inostranstvu, gde smo posetiocima sajma pružali informacije o ekonomskim potencijalima regiona.

Zajedno sa Privrednom komorom Magdeburga iz Saksonije-Anhalta organizovali smo „Business-Roundtable Serbien“. U saradnji sa Privrednom komorom Minhena održan je skup Poslovni doručak Zapadni Balkan. Oba događaja organizovana

bischen Exports nach Deutschland ein. Dabei geht es nicht nur um die Automobilindustrie. Die bayerische Firma Siemens produziert zum Beispiel in Kragujevac Straßenbahnzüge für den urbanen Verkehr.

In München begingen wir im Juni des Jahres 2024 das zehnjährige Jubiläum der Einkäuferinitiative Westbalkan. Diese Treffen zwischen deutschen Einkäufern und Zulieferern vom Westbalkan werden jedes Jahr in einer anderen Stadt organisiert. Im Jahr 2023 waren wir zum Beispiel in Köln am Rhein und im Jahr 2022 in Stuttgart. Dieses Projekt wird mit unserer sowie der Unterstützung der AHK-Kollegen vom Westbalkan im Auftrag des BMWK – Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz vom Bundesverband Materialwirtschaft, Einkauf und Logistik e.V. (BME) durchgeführt. Die AHKs vom Westbalkan, der Ost-Ausschuss und nationale Wirtschaftsverbände sind dabei Durchführungspartner. Die 11. Westbalkan Einkäuferveranstaltung wird dieses Jahr am 03. Juni 2025 in der IHK Nürnberg stattfinden.

Aus Baden-Württemberg hatten wir vom 21. bis 23. Oktober eine Unternehmerdelegation baden-württembergischer Unternehmen nach Serbien sowie Bosnien & Herzegowina unter dem Titel „Westbalkan Staaten als Sourcing- und Absatzmarkt: Metallverarbeitung, Maschinen- und Anlagenbau“. Der Höhepunkt des Besuches in Serbien war die Kooperationsbörse zwischen serbischen Unternehmen und den Gästen aus Baden-Württemberg. Zusätzlich hat die Delegation die serbischen Produktionswerke von ZF und Bizerba in Serbien besichtigt; beide Unternehmen kommen aus dem „Ländle“.

Mit Nordrhein-Westfalen verbindet uns ebenso eine gute Zusammenarbeit. Neben diversen anderen Projekten sind wir bei der Start-Up Tour Deutschland immer mit einigen Kandidaten aus Serbien dabei und versuchen, diese in den engeren Kreis der Pitches vor einem internationalen Publikum zu bringen. Im Jahr 2024 haben sich 2 serbischen Start Ups, Beehold und Tapni, für die Startup Germany Tour qualifiziert.

Während der Hannover Messe im April 2024 in Niedersachsen führten wir viele Gespräche mit deutschen Unternehmen, die Interesse für den Westbalkan haben könnten, und standen am Stand von DIHK, IHK Hannover und dem AHK-Netzwerk für Fragen der Messebesucher zu unserer Region zur Verfügung.

Zusammen mit der IHK Magdeburg, Sachsen-Anhalt, haben wir ein „Business-Roundtable Serbien“ or- ►

su u aprilu 2024. godine.

Na Nemačkim danima izvoza u Lajpcigu, u pokrajini Saksonija, 2024. godine predstavili smo Srbiju kao investicionu destinaciju u okviru panela „Spotlights from around the world“.

Sa promocijom Srbije kao atraktivne poslovne lokacije nastavili smo i na danima savetovanja „Global Connect“ u Štutgartu, na događaju „Trade & Connect“ u Minhenu (održani u novembru 2024. godine), kao i na Danu spoljne trgovine Tiringije u Erfurtu (održanih u martu 2024. godine).

Pored toga, radimo i u suprotnom pravcu, dakle povezujemo srpske kompanije sa nemačkim tržištem. Tako je sredinom aprila, u saradnji sa organizacijom Bayern International i kompanijom energiewaechter GmbH, organizovana studentsko poslovna poseta u okviru projekta „Bayern – Fit for Partnership“, koji sprovodi Bavarsko ministarstvo privrede, regionalnog razvoja i energetike. Tema posete bila je „Energetska rešenja: Fokus na solarnoj energiji i energiji vetra“, a ciljna tržišta bila su Srbija i Crna Gora. Delegacija se sastojala od 21 učesnika iz 16 srpskih kompanija.

Učesnici u delegaciji su imali priliku da posete fotonaponski sistem na krovu sajma u Minhenu, javno komunalno preduzeće Haßfurt GmbH, kao i brojne druge nemačke firme specijalizovane za energetska rešenja u sektoru solarne i vetroeenergije, poput kompanija Schletter Solar GmbH, Max Bögl Wind AG, A. Eberle GmbH & Co. KG, IBC SOLAR AG itd. Pored toga, učesnici iz Srbije su se sastali sa ekspertima iz institucija i kompanija TÜV Süd, C.A.R.M.E.N. e.V., smart blue AG i ValVeri GmbH, sa kojima su razmenili svoja iskustva.

Regionalna saradnja može poprimiti i drugačije oblike: ove godine smo stekli licencu za EUREM – European Energy Manager trening. Ovaj program iniciran je pre 20 godina kao deo EU projekta pod vođstvom Privredne komore Nirnberga. Sedište davaoca licence, EUREM International GmbH, i dalje se nalazi u Nirnbergu. Nemačko-srpska privredna komora je u oktobru 2024. godine započela prvi kurs, koji će biti završen krajem marta 2025. godine.

Kao poseban događaj s regionalnim značajem, u Beogradu smo 17. oktobra 2024. godine organizovali naš AHK Oktoberfest – manifestaciju koja je okupila skoro 1.000 gostiju.

ganisiert. In Zusammenarbeit mit der IHK München fand der Business Breakfast Westbalkan statt. Beide Veranstaltungen fanden im April 2024 statt.

Am Mitteldeutschen Exporttag 2024 in Leipzig, Sachsen, haben wir den Wirtschaftsstandort Serbien am Panel „Spotlights aus aller Welt“ vorgestellt.

Bei den Beratungstagen „Global Connect“ in Stuttgart und der „Trade & Connect“ in München (beide im November 2024) sowie beim Außenwirtschaftstag Thüringen in Erfurt (März) haben wir weiter für den Standort Serbien geworben.

Dabei arbeiten wir auch in die andere Richtung, also bringen Unternehmen von Serbien nach Deutschland: Mitte April wurde in Zusammenarbeit mit Bayern International und der energiewaechter GmbH eine Delegationsreise im Rahmen des Projekts Bayern – Fit for Partnership des Bayerischen Staatsministeriums für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie zum Thema „Energietechnik: Fokus auf Solar und Wind“ (Zielländer: Serbien und Montenegro) durchgeführt. An der Reise nahmen insgesamt 21 Teilnehmer aus 16 serbischen Unternehmen teil.

Sie hatten die Gelegenheit, das Photovoltaiksystem auf dem Dach der Messe München, das Stadtwerk Stadtwerke Haßfurt GmbH sowie viele weitere deutsche Unternehmen zu besuchen, die Lösungen in der Energietechnik anbieten, mit Schwerpunkt auf Solar- und Windenergie, wie z.B.: Schletter Solar GmbH, Max Bögl Wind AG, A. Eberle GmbH & Co. KG, IBC SOLAR AG usw. Neben dem Besuch dieser Unternehmen hatten die serbischen Vertreter die Möglichkeit, Experten von TÜV Süd, C.A.R.M.E.N. e.V., smart blue AG und ValVeri GmbH zu treffen und ihre Erfahrungen auszutauschen.

Regionale Zusammenarbeit kann aber auch ganz anders aussehen: In diesem Jahr haben wir die Lizenz für den EUREM – European Energy Manager Trainingskurs erworben. Dieser Kurs wurde von der IHK Nürnberg als federführend in einem EU-Projekt vor 20 Jahren mit initiiert. Der Sitz der Lizenzgeberin, EUREM International GmbH, befindet sich bis heute noch in Nürnberg. Die AHK Serbien hat im Oktober 2024 mit dem ersten Trainingskurs begonnen. Ende März des Jahres 2025 wird dieser Kurs abgeschlossen werden.

Ein besonderes Highlight mit regionalem Bezug hier in Belgrad war dabei natürlich unser AHK-Oktoberfest am 17. Oktober 2024 mit knapp 1.000 Besuchern.

Zajednička inicijativa - Savet evropskih privrednih udruženja i komora u Srbiji (CEBAC)

Rat der europäischen Wirtschaftsverbände und Kammern in Serbien (CEBAC)

E vropska poslovna udruženja i bilateralne komore u Srbiji ujedinile su se u okviru Saveta evropskih poslovnih udruženja i komora (CEBAC). Osnivanje CEBAC-a obeleženo je potpisivanjem memoranduma u Beogradu 14. maja 2024. godine, kojem su prisustvovala brojne zvaničnice i zvaničnici.

E uropäische Wirtschaftsverbände und bilaterale Kammern in Serbien haben sich zum Rat der europäischen Wirtschaftsverbände und -kammern (CEBAC) vereint. Die Gründung des CEBAC wurde am 14. Mai 2024 in Belgrad mit der Unterzeichnung eines Memorandums in Anwesenheit zahlreicher Ehrengäste zelebriert.



Ova zajednička inicijativa ima za cilj da objedini glasove i resurse različitih preduzeća sa evropskim kapitalom koja posluju u Srbiji, stvarajući platformu za buduće sinergije i zajedničke inicijative. U svojoj srži, CEBAC nastoji da unapredi zakone, aktivnosti institucija i konkurentnost u Srbiji, kako bi pomogao svim preduzećima da uspešnije posluju na lokalnom ili međunarodnom nivou.

Diese gemeinsamen Initiativen zielen darauf ab, die Stimmen und Ressourcen verschiedener Unternehmen mit europäischem Kapital die in Serbien tätig sind zu bündeln und eine Plattform für zukünftige Synergien und gemeinsame Initiativen zu schaffen. Im Kern strebt CEBAC danach, Gesetze, Institutionen und den Wettbewerb in Serbien zu verbessern, um sowohl lokalen als auch internationalen Unternehmen zum Erfolg zu verhelfen.

Ciljevi CEBAC-a su:

- 1 Dalji razvoj i podrška unapređenju pravnog, institucionalnog i poslovnog okvira za uspješno poslovanje svih kompanija, domaćih i međunarodnih, koje posluju u Srbiji;
- 2 Dalji razvoj investicione atraktivnosti Srbije;
- 3 Unapređenje trgovinski odnosa između naših država i Srbije;
- 4 Razmena iskustava i informacija o tome kako uspješno poslovati u Srbiji u punoj saglasnosti sa srpskim, evropskim, međunarodnim i nacionalnim zakonima i propisima naših država;
- 5 Pružanje podrške i podsticanje srpskih kompanija u nastojanju da pristupe tržištu EU;
- 6 Zagovaranje i podsticanje sprovođenja mera kojima bi se ojačala tržišna saradnja Srbije i EU.

Aktivnosti CEBAC-a:

- 1 Zastupanje, promovisanje i zaštita zajedničkih ekonomskih i poslovnih interesa članica CEBAC-a;
- 2 Organizacija zajedničkih događaja, okruglih stolova, seminara ili webinara i stvaranje mogućnosti za umrežavanje;
- 3 Identifikovanje i razvijanje stavova o različitim pitanjima u vezi sa poslovanjem u cilju definisanja zajedničkog interesa i jedinstvenog glasa i njegovo zastupanje ka Vladi Srbije, ministarstvima i drugim nacionalnim, regionalnim ili lokalnim vlastima;
- 4 Organizacija drugih aktivnosti koje vode gore navedenim ciljevima – u skladu sa statutom i mandatom članova ovog Saveta.

Die Ziele des CEBAC sind:

- 1 Weiterentwicklung und Unterstützung bei der Verbesserung der rechtlichen, institutionellen und wettbewerbsfähigen Rahmenbedingungen für den erfolgreichen Betrieb aller Unternehmen, sowohl lokaler als auch internationaler, die in Serbien tätig sind;
- 2 Weiterentwicklung der Investitionsattraktivität Serbiens;
- 3 Stärkung der Handelsbeziehungen zwischen unseren Ländern und Serbien;
- 4 Austausch von Erfahrungen und Informationen darüber, wie in Serbien unter voller Einhaltung der serbischen, EU-, internationalen und nationalen Gesetze und Vorschriften unserer Länder erfolgreich Geschäfte getätigt werden können;
- 5 Serbische Unternehmen unterstützen und fördern sowie ihren Zugang zum EU-Markt erleichtern;
- 6 Förderung der Umsetzung von Maßnahmen, die die Zusammenarbeit zwischen dem serbischen und dem EU-Markt stärken.

Aktivitäten des CEBAC:

- 1 Vertretung, Förderung und Schutz der gemeinsamen wirtschaftlichen und geschäftlichen Interessen von CEBAC Mitgliedern;
- 2 Organisation gemeinsamer Veranstaltungen, Runder Tische, Seminare oder Webinare und Schaffung von Networking-Möglichkeiten;
- 3 Identifizierung und Erarbeitung von Stellungnahmen zu Themen mit Bezug auf Unternehmen und mit gemeinsamen Interessen, um gegenüber der serbischen Regierung, Ministerien und anderen nationalen, regionalen oder lokalen Behörden mit einer einheitlichen Stimme zu sprechen;
- 4 Organisation weiterer Aktivitäten, die zu den oben genannten Zielen führen - in Übereinstimmung mit den Statuten, Satzungen und Mandaten der Mitglieder dieses Rates.



**GENERALNI SEKRETAR CEBAC-A:
CEBAC GENERALSEKRETÄRIN:**

Sanja Ivanić

Generalna direktorka Francusko-srpske
privredne komore

Geschäftsführerin der Industrie- und
Handelskammer Frankreich-Serbien

Komiteti unutar CEBAC-a:

- 1 Komitet za Transport & Logistiku fokusira se na povećanje efikasnosti i održivosti transportnih sistema u Srbiji. Primarni ciljevi odbora uključuju zagovaranje poboljšanja infrastrukture, promovisanje inovativnih transportnih rešenja i olakšavanje dijaloga između zainteresovanih strana u transportnom sektoru.
- 2 ESG komitet posvećen je promociji održivih praksi, društvene odgovornosti i etičkog upravljanja. Rad odbora usmeren je na kreiranje okvira za merenje i izveštavanje o ostvarenim ESG rezultatima, deljenje najboljih praksi o održivom poslovanju unutar CEBAC članica.
- 3 HR komitet bavi se ključnim temama koje se tiču upravljanja ljudskim resursima, pridobijanja talenata i angažovanja zaposlenih.

Komitees innerhalb von CEBAC

- 1 Transport & Logistik Komitee konzentriert sich auf die Steigerung der Effizienz und Nachhaltigkeit von Transportsystemen in Serbien. Zu den Hauptzielen des Komitees gehören die Einsetzung für die Verbesserung der Infrastruktur, die Förderung innovativer Transportlösungen und die Anregung des Dialogs zwischen den Akteuren des Transportsektors.
- 2 Das ESG-Komitee setzt sich für die Förderung von nachhaltigen Praktiken, sozialer Verantwortung und ethischem Management ein. Die Aufgaben des Ausschusses zielen darauf ab, einen Rahmen für die Messung und Berichterstattung über die erzielten ESG-Ergebnisse zu schaffen und bewährte Praktiken für nachhaltiges Wirtschaften unter den CEBAC-Mitgliedern zu verbreiten.
- 3 Das HR-Komitee befasst sich mit wichtigen Themen im Zusammenhang mit dem Personalmanagement, der Talentakquise und dem Engagement der Mitarbeiter.



CEBAC događaji

MAJ: CEBAC RUČAK & KOKTEL

Osnivanje Saveta evropskih poslovnih udruga i bilateralnih komora u Srbiji (CEBAC) obeleženo je potpisivanjem Memoranduma u prisustvu Evropskog komesara za proširenje, Olivera Varheljija, ministarke za evropske integracije Vlade Republike Srbije, Tanje Mišćević i brojnih drugih zvaničnika.

CEBAC Events

Mai: CEBAC Mittagessen & Cocktail

Die Gründung des Rates der europäischen Wirtschaftsverbände und -kammern in Serbien (CEBAC) wurde mit der feierlichen Unterzeichnung eines Memorandums in Anwesenheit des EU-Kommissars für Erweiterung, Olivér Várhelyi, der serbischen Ministerin für europäische Integration, Tanja Mišćević, sowie zahlreicher weiterer hochrangiger Vertreter aus Wirtschaft und Politik begangen.



JUL: Letnji koktel poslužio je kao odlična prilika za umrežavanje članova CEBAC-a, razmenu iskustava i izgradnju novih poslovnih poznanstava. Tokom događaja učesnici su diskutovali o narednim koracima unutar CEBAC-a, kao i o različitim inicijativama.

JULI: Der Sommercocktail bot den CEBAC-Mitgliedern eine hervorragende Gelegenheit, sich zu vernetzen, Erfahrungen auszutauschen und neue Geschäftskontakte zu knüpfen. Während der Veranstaltung diskutierten die Teilnehmer über die nächsten Schritte innerhalb des CEBAC sowie über verschiedene Initiativen.



SEPTEMBAR: EXPO 2027 konferencija okupila je oko 200 kompanija članica CEBAC-a, koje su imale priliku da se upoznaju sa ključnim detaljima i planovima za predstojeći EXPO 2027, a koje su predstavili generalni direktor EXPO 2027 Dušan Borovčanin i Boris Bjelica, generalni direktor Građevinske direkcije Srbije. Sanja Ivanić, generalni sekretar CEBAC-a, otvorila je konferenciju istakavši da je CEBAC posvećen pružanju podrške svojim kompanijama i njihovom povezivanju sa ključnim igračima na srpskom tržištu, te da je ova konferencija jedan korak ka ostvarenju tog cilja.

Prvu CEBAC konferenciju podržali su: Mega Concept doo i SAUTER, kao i: Alumil, Alu Koenig Stahl, ButanGas Srbija, ENERPLAN, dm drogeriemarkt Beograd, JAF Srbija, KLETT Izdavačka kuća doo, PATENT CO., Datalab Panteon, Raiffeisen banka a.d. Beograd, STRABAG i Rauch.

September: Die EXPO 2027 Konferenz brachte rund 200 CEBAC-Mitgliedsunternehmen zusammen, die aus erster Hand die wichtigsten Details und Pläne zur kommenden Weltausstellung EXPO 2027 erhielten. Die Präsentationen hielten Dušan Borovčanin, Generaldirektor der EXPO 2027, und Boris Bjelica, Generaldirektor der Bauleitung Serbiens. Sanja Ivanić, Generalsekretärin von CEBAC, eröffnete die Konferenz und betonte, dass CEBAC sich der Unterstützung seiner Mitgliedsunternehmen und deren Vernetzung mit den wichtigsten Akteuren auf dem serbischen Markt verpflichtet fühlt. Die Konferenz sei ein bedeutender Schritt zur Erreichung dieses Ziels.

Die erste CEBAC-Konferenz wurde unterstützt von Mega Concept d.o.o. und SAUTER sowie von Alumil, Alu Koenig Stahl, ButanGas Srbija, ENERPLAN, dm drogeriemarkt Beograd, JAF Srbija, KLETT Verlag d.o.o., PATENT CO., Datalab Panteon, Raiffeisen banka a.d. Beograd, STRABAG und Rauch.



DECEMBAR: Božićna proslava predstavljala je idealnu priliku da se članovi CEBAC-a okupe i zajedno proslave završetak poslovne godine. Događaju je prisustvovalo više od 200 kompanija članica CEBAC-a.

Dezember: Die Weihnachtsfeier war eine hervorragende Gelegenheit für die CEBAC-Mitglieder, zusammenzukommen und das Ende des Geschäftsjahres gemeinsam zu feiern. Die Veranstaltung wurde von mehr als 200 CEBAC-Mitgliedsunternehmen besucht.



Nemačke privredne komore u inostranstvu

Die Deutschen Auslandshandelskammern



DEO NEMAČKE U INOSTRANSTVU

Sa mrežom nemačkih privrednih komora u inostranstvu, koju čini 150 kancelarija u 93 zemlje širom sveta, pouzdani smo kontakt na terenu.

Nemačke privredne komore savetuju, podržavaju i zastupaju nemačke kompanije širom sveta prilikom zasnivanja ili proširivanja njihovog poslovanja u inostranstvu.

Nemačke privredne komore u inostranstvu su institucije za promociju nemačke spoljne trgovine.

Mrežu nemačkih privrednih komora čine bilateralne privredne komore u inostranstvu, kao i delegacije i predstavništva nemačke privrede. Na lokalnom i globalnom nivou, Komore savetuju, podržavaju i zastupaju nemačke kompanije, koje žele za zasnuju ili prošire svoje poslovanje u inostranstvu. Pritom, kao institucije za promociju nemačke spoljne trgovine, nemačke privredne komore u inostranstvu su podržane i delimično finansirane od strane Ministarstva privrede i zaštite klime SR Nemačke (BMWK).

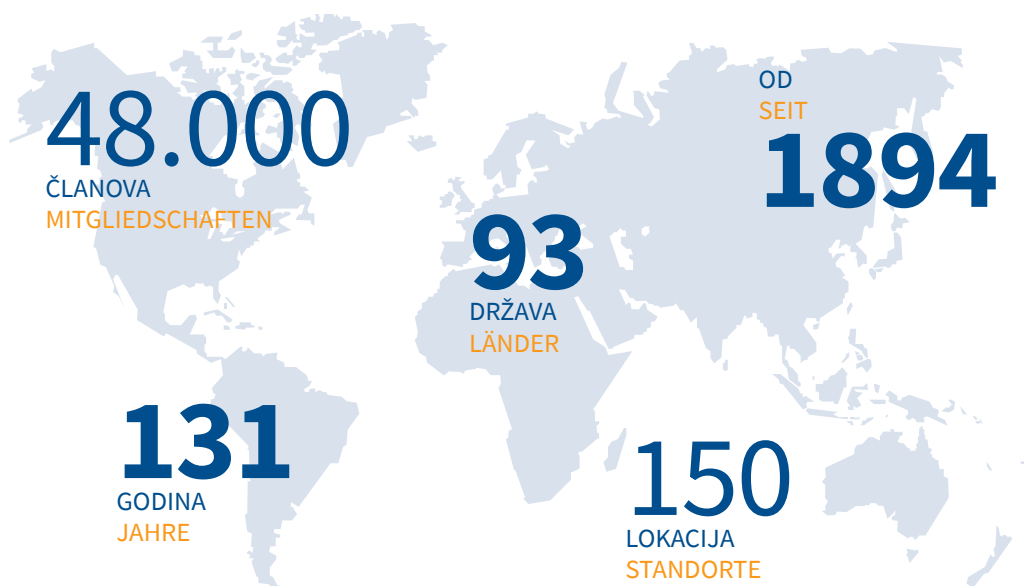
EIN STÜCK DEUTSCHLAND IM AUSLAND

AHK steht für Auslandshandelskammer, mit über 150 Standorten in 93 Ländern weltweit sind wir Ihr verlässlicher Ansprechpartner vor Ort.

AHKs beraten, betreuen und vertreten weltweit deutsche Unternehmen, die ihr Auslandsgeschäft auf- oder ausbauen wollen.

AHKs sind Institutionen der deutschen Außenwirtschaftsförderung.

AHK-Netzwerk besteht aus bilateralen, eigenständigen Gesellschaften, den Auslandshandelskammern sowie Delegationen und Repräsentanzen der deutschen Wirtschaft. Kammern beraten, betreuen und vertreten vor Ort aber auch weltweit deutsche Unternehmen, die ihr Auslandsgeschäft auf- oder ausbauen wollen. Dabei agieren die AHKs, als Institutionen der deutschen Außenwirtschaftsförderung werden vom Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz (BMWK) anteilig gefördert.



FUNKCIJE NEMAČKIH PRIVREDNIH KOMORA U INOSTRANSTVU

1 Zvanično predstavništvo nemačke privrede: Nemačke privredne komore u inostranstvu su ključni akteri promocije nemačke spoljne trgovine po nalogu Savezne Republike Nemačke. Komore zastupaju nemačke ekonomske interese na licu mesta, informišu i promovišu Nemačku.

2 Članstvo: komore okupljaju kompanije koje žele da budu aktivne u bilateralnim privrednim odnosima. Kompanije članice osnažuju Komoru da zastupa njihove interese pred donosiocima političkih odluka i državnom upravom u cilju razvoja bilateralnih privrednih odnosa.

3 Usluge za kompanije: Kompanijama iz Nemačke i iz zemlje domaćina komore nude usluge za podršku njihovog spoljnotrgovinskog poslovanja.

AHKS VEREINEN AN IHREN STANDORTEN DREI FUNKTIONEN:

1 Offizielle Vertretungen der deutschen Wirtschaft: Die AHKs sind die zentralen Akteure der deutschen Außenwirtschaftsförderung im Auftrag der Bundesrepublik Deutschland. Sie vertreten die deutschen Wirtschaftsinteressen an ihren Standorten. Sie informieren über und werben für den Standort Deutschland.

2 Mitgliederorganisationen: Die AHKs sammeln die Unternehmen um sich, die in den bilateralen Wirtschaftsbeziehungen aktiv sind. Diese Mitglieder verleihen der AHK Gewicht und Stimme, wenn sie gegenüber Politik und Verwaltung zur Förderung der bilateralen Wirtschaftsbeziehungen auftritt.

3 Dienstleister für Unternehmen: Die AHKs bieten Unternehmen aus Deutschland und aus dem Gastland Dienstleistungen zur Unterstützung ihrer außenwirtschaftlichen Geschäftstätigkeit an.

O Nemačko-srpskoj privrednoj komori

Über die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer

NEMAČKO-SRPSKA PRIVREDNA KOMORA – VAŠ PARTNER ZA INOVATIVNO I ODRŽIVO POSLOVANJE

Nemačko-srpska privredna komora posvećena je unapređenju trgovinskih i privrednih odnosa između Savezne Republike Nemačke i Republike Srbije. Kao most između nemačkih i srpskih kompanija, Nemačko-srpska privredna komora zastupa interese kompanija članica, pružajući podršku i savete za unapređenje njihovog poslovanja i otvaranje novih mogućnosti na oba tržišta.

Naša misija je da ulažemo dodatni napor pri razvijanju inovativnog i održivog poslovnog okruženja, povezujući eksperte i kompanije iz Nemačke i Srbije.

Strateške teme našeg rada uključuju:

- **Dualno obrazovanje i celoživotno učenje** – stvaranje kvalifikovanih kadrova za buduće izazove tržišta rada.
- **Održivi razvoj i zelena ekonomija** – podsticanje ekološki odgovornog poslovanja i održivih praksi.
- **Digitalizacija, inovacije i start-ups** – podrška razvoju tehnoloških rešenja i promocija preduzetništva.

Prva smo adresa za male i srednje kompanije iz Nemačke koje su zainteresovane da prošire svoje poslovanje ili pronađu partnere na tržištu Srbije obezbeđujući im istraživanje tržišta, posredovanje u uspostavljanju poslovnih kontakata, ali i pružajući korporativne usluge od osnivanja kompanija i registracije stvarnih vlasnika do pružanja informacija o pravnim, poreskim i carinskim pitanjima.

DEUTSCH-SERBISCHE WIRTSCHAFTSKAMMER – IHR PARTNER FÜR INNOVATIVES UND NACHHALTIGES WIRTSCHAFTEN

Die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer setzt sich aktiv für die Förderung der Handels- und Wirtschaftsbeziehungen zwischen der Bundesrepublik Deutschland und der Republik Serbien ein. Als Brücke zwischen deutschen und serbischen Unternehmen vertritt sie die Interessen ihrer Mitgliedsunternehmen und bietet Unterstützung sowie Beratung zur Verbesserung deren Geschäftstätigkeit und Erschließung neuer Möglichkeiten auf beiden Märkten.

Unsere Mission ist es, ein innovatives und nachhaltiges Geschäftsumfeld zu entwickeln, indem wir deutsche und serbische Unternehmen sowie Fachleute zusammenbringen.

Die strategischen Schwerpunkte unserer Arbeit umfassen:

- **Duale Ausbildung und lebenslanges Lernen** – Ausbildung qualifizierter Fachkräfte für die zukünftigen Herausforderungen des Arbeitsmarktes.
- **Nachhaltige Entwicklung und grüne Wirtschaft** – Förderung des nachhaltigen Wirtschaftens.
- **Digitalisierung, Innovationen und Start-ups** – die Unterstützung bei der Entwicklung technologischer Lösungen und Förderung des Unternehmertums.

Wir sind die erste Anlaufstelle für kleine und mittlere Unternehmen (KMUs) aus Deutschland, die ihr Geschäft ausweiten oder Partner auf dem serbischen Markt finden wollen. Wir bieten ihnen Unterstützung durch Marktbearbeitung, Geschäftsanbahnung, Unternehmensgründung und Registrierung der tatsächlichen Eigentümer bis zur rechtlichen, steuerlichen und zollrechtlichen Beratung.

Profesionalizam Podrška Posvećenost Integritet

Unterstützung Professionalität Integrität Engagement

460 članova koji su deo naše poslovne mreže
Mitgliedsunternehmen in unserem Geschäftsnetzwerk

16 zaposlenih u timu koji je tu da pomogne razvoju vašeg poslovanja
Mitarbeiter im Team, die Sie bei der Entwicklung Ihres Unternehmens unterstützen können

18 događaja različitih formata
Veranstaltungen in verschiedenen Formaten Über

10 Odbora unutar komore koji aktivno rade na unapređenju poslovnog okruženja u Srbiji
Ausschüsse der Kammer, die aktiv an der Verbesserung des Geschäftsumfelds in Serbien arbeiten

Preko 450 medijskih objava i 270 postova na društvenim mrežama putem kojih smo informisali javnost o svim važnim aktivnostima, projektima i uspesima Komore i njenih kompanija članica.
Über Medienveröffentlichungen und 270 Posts in sozialen Medien, durch die wir die Öffentlichkeit über alle wichtigen Aktivitäten, Projekte und Erfolge der Kammer und ihrer Mitgliedsunternehmen informiert haben

Više od 2.000 učesnika/posetilaca naših događaja
Über Teilnehmer/Besucher unserer Veranstaltungen

U sklopu svojih aktivnosti Komora organizuje delegacijska putovanja i stručne konferencije, privredne i networking događaje, ali i radi na izradi analiza i istraživanja od značaja za ocenu privredne aktivnosti u Srbiji.

Kao deo globalne mreže nemačkih privrednih komora (AHK) sa više od 150 kancelarija u 93 zemlje, Nemačko-srpska privredna komora pruža pristup proverenim informacijama, poslovnim kontaktima i stručnim analizama. Naš cilj je da kompanijama članicama omogućimo rast, inovacije i konkurentnost kroz stručnu podršku i povezivanje.

Im Rahmen ihrer Aktivitäten organisiert die Kammer Delegationsreisen, Fachkonferenzen, Wirtschafts- und Networking-Veranstaltungen und durchführt Umfragen und Analysen für die Bewertung der Wirtschaftskonjunktur in Serbien.

Als Teil des globalen Netzwerks der Deutschen Auslandshandelskammern (AHK) mit über 150 Büros in 93 Ländern bietet die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer Zugang zu verlässlichen Informationen, Geschäftskontakten und Fachanalysen. Unser Ziel ist es, unseren Mitgliedsunternehmen Wachstum, Innovation und Wettbewerbsfähigkeit durch fachkundige Unterstützung und Vernetzung zu ermöglichen.

Upravni odbor Nemačko-srpske privredne komore

Vorstand der Deutsch-serbischen Wirtschaftskammer

Milan Grujić
ZF Serbia d.o.o



Predsednik Nemačko-srpske
privredne komore
Präsident der
Deutsch-Serbischen
Wirtschaftskammer

Alexander Markus



Izvršni član Upravnog odbora
Nemačko-srpske privredne komore
Geschäftsführendes
Vorstandsmitglied der Deutsch-
Serbischen Wirtschaftskammer

Medeja Lončar
Siemens d.o.o. Beograd



Potpredsednica
Vizepräsidentin

Filip Simović
M&M Militzer&Münch
Transport &Logistics doo



Potpredsednik
Vizepräsident

Ivan Smiljković
ProCredit Bank a.d. Beograd



Blagajnik
Schatzmeister

Dragan Čigoja
Lidl Srbija KD Nova Pazova



Član Upravnog odbora
Vorstandsmitglied

Ljubica Tomić
TSG Advokati Beograd



Član Upravnog odbora
Vorstandsmitglied

Dennis Kaiser
Nemačka Ambasada Beograd /
Deutsche Botschaft Belgrad



Stalni gost
Ständiger Gast



Član Upravnog odbora (bira se
25.03.2025. godine na sednici
Skupštine članova)
Vorstandsmitglied (wird
am 25. März 2025 von der
Mitgliederversammlung gewählt)



Član Upravnog odbora (bira se
25.03.2025. godine na sednici
Skupštine članova)
Vorstandsmitglied (wird
am 25. März 2025 von der
Mitgliederversammlung gewählt)



Član Upravnog odbora (bira se
25.03.2025. godine na sednici
Skupštine članova)
Vorstandsmitglied (wird
am 25. März 2025 von der
Mitgliederversammlung gewählt)

Tim Nemačko-srpske privredne komore

Das Team der AHK Serbien



Alexander Markus
info@ahk.rs

Izvršni član Upravnog odbora Nemačko-srpske
privredne komore
Geschäftsführendes Vorstandsmitglied der
Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer



Rukovodilac Sektora
za članstvo / Leiterin
Mitgliedschaft



Milan Krstić
krstic@ahk.rs

Usluge
Dienstleistungen
Rukovodilac Sektora za usluge
Leiter Dienstleistungen



Marija Obrenović
obrenovic@ahk.rs

PR i Marketing
PR und Marketing
Head of PR & Marketing
Department / Leiterin der
Abteilung Öffentlichkeitsarbeit
(PR) & Marketing



Dragana Veselinović
veselinovic@ahk.rs

Zamenica direktora
Stellvertretende Geschäftsführung
Rukovodilac Sektora za finansije,
ljudske resurse i administraciju /
Leiterin Finanzen, Personal und
Verwaltung



Jasmina Trbović
trbovic@ahk.rs

Dualno obrazovanje i
celoživotno učenje
Berufliche Bildung und
lebenslanges Lernen
Rukovodilac sektora za dualno
obrazovanje i celoživotno
učenje / Leiterin der Abteilung
für berufliche Bildung und
lebenslanges Lernen



Luka Milenković
milenkovic@ahk.rs

Članstvo i događaji
Mitgliedschaft und
Veranstaltungen
Membership experience
designer



Tara Jevremović
jevremovic@ahk.rs

Usluge
Dienstleistungen
Projektna menadžerka
/ Projektmanagerin



PR i Marketing
PR und Marketing
Marketing Specialist
Marketing Expertin



Katarina Anocić
info@ahk.rs, anocic@ahk.rs

Asistent direktora
Assistenz der Geschäftsführung
Office Manager, Asistent
menadžmenta / Office Manager,
Assistenz der Geschäftsführung



Tatijana Oroz
oroz@ahk.rs

Dualno obrazovanje i
celoživotno učenje
Berufliche Bildung und
lebenslanges Lernen
Projektna menadžerka
/ Projektmanagerin



Aleksandar Čokanović
cokanovic@ahk.rs

Usluge
Dienstleistungen
Pravnik / Rechtsberater



Jelena Veličković
velickovic@ahk.rs

Personal i administracija
Personal und Verwaltung
Asistentkinja za personal i
administraciju / Personal und
Verwaltung Assistentin

AHK SERVICE DOO

Gordana Ilić
ilic@ahk.rs



Ručunovodstvene usluge /
Buchhaltungsdienstleistungen
Certified Accountant

Jelena Tisevski
tisevski@ahk.rs



Ručunovodstvene usluge /
Buchhaltungsdienstleistungen
Certified Accountant



Marko Savović
savovic@ahk.rs

Koordinator za digitalizaciju
/ Digitalisierungskoordinator

OUR MISSION:

Wir entwickeln ein innovatives und nachhaltiges Geschäftsumfeld, indem wir deutsche und serbische Unternehmen sowie Fachleute zusammenbringen – und dabei eine Extrameile laufen.

Ulažemo dodatni napor pri razvijanju inovativnog i održivog poslovnog okruženja povezujući eksperte i kompanije iz Nemačke i Srbije.

Gefördert durch:



Bundesministerium
für Wirtschaft
und Klimaschutz

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Schwerpunkte:

-  Berufsausbildung und Lebenslanges Lernen
-  Nachhaltige Entwicklung und grüne Wirtschaft
-  Digitalisierung, Innovation und Start-Ups

Strateške teme:

-  Dualno obrazovanje i celoživotno učenje
-  Održivi razvoj i zelena ekonomija
-  Digitalizacija, Inovacije i Start-ups

Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

PRIORITETI:

- Podsticaj nemačko-srpske trgovine
- Zastupanje interesa kompanija članica u komunikaciji sa srpskim i nemačkim institucijama
- Podrška kompanijama članicama i firmama koje su zainteresovane da posluju u Srbiji – ulazak na tržište, istraživanje tržišta i posredovanje u uspostavljanju poslovnih kontakata
- Pružanje usluga sa individualnim pristupom prilikom ulaska na tržište
- Promocija dualnog obrazovanja u Srbiji
- Promocija održivog poslovanja

USLUGE NEMAČKO-SRPSKE PRIVREDNE KOMORE USLUGE ZA SRPSKE KOMPA NIJE:

- organizacija studijskih putovanja, stručnih konferencija i B2B događaja koje subvencionise nemačka vlada
- savetovanje o plasiranju proizvoda i usluga na tržište Nemačke
- Seniorski ekspertski servis (SES)
- pravno savetovanje i podrška u traženju informacija o nemačkim poreskim i carinskim propisima i njihovoj primeni
- podrška u realizaciji dualnog stručnog obrazovanja
- online i stručne obuke
- savetovanje o projektima obnovljive energije i projektima zelenog vodonika
- knjigovodstvene usluge

USLUGE ZA NEMAČKE KOMPA NIJE:

- pronalaženje poslovnih partnera u Srbiji
- istraživanje tržišta
- organizacija delegacijskih putovanja i B2B događaja
- savetovanje nemačkih kompanija koje žele da investiraju u Srbiji
- Corporate services
 - osnivanje kompanije
 - registracija stvarnih vlasnika
 - otvaranje bankovnih računa
 - izmene u Privrednom registru Srbije
 - pružanje informacija o pravnim, poreskim i carinskim pitanjima
- knjigovodstvene usluge





PRIORITÄTEN

- Förderung des deutsch-serbischen Handels
- Interessenvertretung der Mitgliedsunternehmen gegenüber serbischen und deutschen Institutionen
- Praktische Unterstützung für Mitglieder und für Unternehmen, die an Geschäften in Serbien interessiert sind - Markterschließung, Marktbearbeitung und Geschäftsanbahnung
- Maßgeschneiderte Dienstleistungen im Rahmen der Markterschließung
- Förderung der dualen beruflichen Bildung in Serbien
- Förderung des nachhaltigen Wirtschaftens

DAS SERVICEANGEBOT DER AHK SERBIEN DIENSTLEISTUNGEN FÜR SERBISCHE UNTERNEHMEN

- Organisation von Delegationsreisen, Fachkonferenzen und B2B Aktivitäten gefördert von der Deutschen Regierung
- Beratung zur Markteinführung von Produkten und Dienstleistungen in Deutschland
- Senior Experten Service (SES)
- Auskünfte zu Recht, Steuern und Zoll
- Unterstützung bei der Umsetzung der dualen Berufsbildung
- Online-Qualifizierungsangebote
- Beratung zu erneuerbarer Energie und Energievorhaben und grünen Wasserstoffprojekten
- Buchhaltung

DIENSTLEISTUNGEN FÜR DEUTSCHE UNTERNEHMEN

- Identifizierung von Geschäftspartnern in Serbien
- Marktstudien
- Organisation von Fachkonferenzen und B2B Veranstaltungen
- Beratung für deutsche Unternehmen, die in Serbien investieren möchten
- Corporate services
 - Firmengründung
 - Registrierung der wirtschaftlichen Eigentümer
 - Eröffnung von Bankkonten
 - Beantragung der Änderungen im serbischen Handelsregister
 - Auskünfte zu Recht, Steuern und Zoll
- Buchhaltung

Projekti promocije spoljne trgovine

Förderprojekte der Außenwirtschaftsförderung

Gefördert durch:



Bundesministerium
für Wirtschaft
und Klimaschutz

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages



Program za ulazak na strana tržišta (MEP), podržan od strane nemačkog Ministarstva za privredu i zaštitu klime (BMWK), pruža pre svega podršku malim i srednjim preduzećima prilikom ulaska na strana tržišta. Instrument finansiranja je takođe otvoren za samozaposlene, komercijalni sektor, slobodne profesije i pružaoce usluga (kompanije) u vezi sa poslovanjem.

Učešćem u ovim projektima na teme transporta i logistike, reciklaže i otpadnih voda kao i industrije obrade drveta, kompanije dobijaju informacije o tržištima i branšama, pri čemu uspostavljaju nove poslovne kontakte.

Mit dem „Markterschließungsprogramm für KMU“ (MEP) fördert das Bundesministerium für Wirtschaft und Klimaschutz (BMWK) insbesondere kleine und mittlere Unternehmen bei ihrem Einstieg in ausländische Märkte. Das Förderinstrument steht auch Selbständigen, der gewerblichen Wirtschaft sowie Freien Berufen und wirtschaftsnahen Dienstleistern (Unternehmen) offen.

Durch die Teilnahme an diesen Projekten, zum Beispiel zu Themen wie Transport und Logistik, Recycling und Abwasser oder Holzverarbeitung, erhalten Unternehmen Informationen über Märkte und Branchen und knüpfen und erweitern Geschäftskontakte.

BENEFITI ZA KOMPA NIJE:

- Informacije o tržištu iz prve ruke
- Uspostavljanje kontakata i stvaranje mreže
- Sastanci sa poslovnim partnerima na lokalnom nivou
- Povećanje uspeha u poslovanju u inostranstvu/izvozu
- Istraživanje i osvajanje novih tržišta
- Ušteda vremena i troškova

NUTZEN FÜR UNTERNEHMEN

- Marktinformation aus erster Hand
- Netzwerke bilden und Kontakte knüpfen
- Geschäftspartner vor Ort treffen
- Erfolge im Auslandsgeschäft/Exporte steigern
- Neue Märkte erkunden und erschließen
- Zeit und Kosten sparen

MEP se sprovodi od strane kancelarije za realizaciju ovog programa u saradnji sa Saveznom kancelarijom za ekonomiju i kontrolu izvoza (BAFA) i Saveznim ministarstvom za privredu i zaštitu klime SR Nemačke (BMWK).

Inicijativa za izvoz u oblasti energetike usmerena je na mala i srednja preduzeća (MSP) koja nude energetska rešenja u oblastima obnovljivih izvora energije, energetske efikasnosti, inteligentnih elektro-energetskih mreža i tehnologija za skladištenje.



Bayernisches Staatsministerium für
Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie



Bayern Fit for Partnership (BFP) je program za promociju spoljne trgovine Slobodne Države Bavarske sa ciljem da kompanijama iz Srbije i regiona približi visokokvalitetne proizvode i usluge malih i srednjih bavarskih kompanija u skladu sa njihovim investicionim namerama.

Učestvovanjem u programu dobijate priliku da se upoznate sa Bavarskom kao investicionom destinacijom, ostvarite poslovne kontakte, ali i da saznate nešto više o know-how-u bavarskih kompanija.

Das MEP wird von der Geschäftsstelle in Zusammenarbeit mit dem Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BAFA) und dem BMWK umgesetzt.

Die Exportinitiative Energie richtet sich an kleine und mittlere Unternehmen (KMU), die Energielösungen in den Bereichen erneuerbare Energien, Energieeffizienz, intelligente Stromnetze und Speichertechnologien anbieten.

Bayern Fit for Partnership (BFP) ist ein Programm zur Förderung der Außenwirtschaft des Freistaats Bayern mit dem Ziel, Unternehmen aus Serbien und der Region mit hochwertigen Produkten und Dienstleistungen bayerischer KMUs, im Einklang mit ihren Investitionsabsichten, zu verknüpfen.

Durch die Teilnahme am Programm erhalten Sie die Gelegenheit, Bayern als Investitionsstandort kennenzulernen, geschäftliche Kontakte zu knüpfen und mehr über das Know-how bayerischer Unternehmen zu erfahren.



Dualno obrazovanje i celoživotno učenje

Duale Ausbildung und lebenslanges Lernen



Kontinuuirani rad na razvijanju kompetencija koje mogu biti odgovor na ubrzani razvoj privrede i tehnologije, ali i onih koje podržavaju ostvarivanje ciljeva Zelenog plana predstavljaju jedan od prioriteta Komore.

Savremeni izazovi sa kojima se suočava svjetska privreda zahtijevaju od svih nas dodatni napor i ulaganje u sticanje i razvijanje novih znanja i vještina. Zbog toga u saradnji sa našim partnerima razvijamo obuke za potrebe savremenog poslovanja.

Dualno obrazovanje

Dualno srednje stručno i visoko obrazovanje i usavršavanje predstavljaju ključ za dalji razvoj privredne industrije. Obrazovanje, osposobljavanje i angažovanje kvalifikovane radne snage, u skladu sa potrebama privrede, omogućit će ekonomski rast.

Sve aktivnosti koje Komora podržava ili sprovodi realizuju se u skladu sa Zakonom o dualnom obrazovanju Republike Srbije.

Obrazovanje, osposobljavanje i angažovanje kvalifikovane radne snage u skladu sa potrebama kompanija jedan je od naših strateških prioriteta, a dualno obrazovanje važan je mehanizam kojim se osposobljuje kvalifikovana radna snaga, a samim tim i put do stabilne i konkurentne ekonomije.

Die kontinuierliche Förderung von Kompetenzen, die flexibel auf rasante technologische und wirtschaftliche Entwicklungen reagieren, aber auch von denjenigen, die die Umsetzung der Agenda 2030 unterstützen, zählt die Kammer zu ihren Prioritäten.

Die gegenwärtigen Herausforderungen, vor denen die Weltwirtschaft steht, erfordern von uns allen zusätzliche Anstrengungen und Investitionen bei der Aneignung neuer- und dem Ausbau bestehender Wissensbereiche und Fähigkeiten. Daher entwickeln wir in enger Zusammenarbeit mit unseren Partnern Bildungsangebote, die den Anforderungen moderner Unternehmen gerecht werden.

Duale Ausbildung

Duale Berufsausbildung und Weiterbildung sind der Schlüssel für die weitere Entwicklung der serbischen Industrie. Eine dem Bedarf der Unternehmen gerechte Ausbildung, Sicherung und der Einsatz von qualifizierten Fachkräften kann das Wirtschaftswachstum vorantreiben.

Alle Aktivitäten, die von der AHK unterstützt oder durchgeführt werden, werden auf der Grundlage des Gesetzes zur dualen Ausbildung der Republik Serbien durchgeführt.

Eine dem Bedarf der Unternehmen gerechte Ausbildung, Sicherung und der Einsatz von qualifizierten Fachkräften ist einer unserer strategischen Schwerpunkte und duale Ausbildung ist ein wichtiger Mechanismus zur Sicherung von Fachkräften und damit der Weg zu einer

U sklopu aktivnosti Komore na polju dualnog obrazovanja u martu 2024. godine ugostili smo predsednicu Saveta za dualno obrazovanje Švajcarske, profesorku dr Ursulu Renold i zamenika rukovodioca sektora za saradnju Ambasade Švajcarske u Srbiji, Dereka George, kao i tim prof. dr Renold. Sastanak je imao za cilj da produbi saradnju i unapredi promociju dualnog obrazovanja u Srbiji, kao i da naglasi potencijal koji dualno obrazovanje nudi srpskom društvu.

stabilen und wettbewerbsfähigen Wirtschaft.

Im März 2024 hatten wir im Rahmen der Kammeraktivitäten im Bereich der dualen Ausbildung die Präsidentin des Fachhochschulrates der FHNW Prof. Dr. Ursula Renold und den stellvertretenden Direktor des Schweizerischen Kooperationsbüro in Serbien Derek George, sowie das Team von Prof. Dr. Renold zu Gast. Das Treffen hatte zum Ziel, die Zusammenarbeit zu vertiefen und die Förderung der dualen Ausbildung in Serbien zu verbessern, sowie das Potenzial der dualen Ausbildung für die serbische Gesellschaft aufzuzeigen.

NAŠE USLUGE:

- Utvrđivanje potreba kompanija za stručnom radnom snagom
- Individualno i specifično savetovanje u vezi sa dualnim srednjim stručnim i visokim obrazovanjem u Srbiji
- Savetovanje o obrazovnim profilima u dualnom obrazovanju
- Savetovanje o implementaciji dualnog obrazovanja u kompanijama
- Savetovanje o podsticajnim sredstvima
- Povezivanje sa iskusnim kompanijama koje su uključene u model dualnog obrazovanja

PREDNOSTI DUALNOG OBRAZOVANJA ZA KOMANIJE

- Dugoročno i sigurno obezbeđivanje radne snage sa potrebnim kompetencijama
- Obrazovni profili prilagođeni potrebama kompanija
- Povećanje produktivnosti i kvaliteta zbog sticanja kompetencija za rad u realnom radnom okruženju
- Visoko kvalifikovana i motivisana radna snaga
- Smanjenje neophodnih troškova uvođenja u posao zbog poznavanja realnog radnog okruženja i učenja kroz rad
- Pozitivan imidž kompanije

UNSERE DIENSTLEISTUNGEN

- Erfassung des Fachkräftebedarfs
- Individuelle und spezifische Beratung zur dualen Ausbildung & dualen Studium in Serbien
- Beratung zu dualen Bildungsgängen
- Beratung zur Implementierung der dualen Ausbildung im Unternehmen
- Beratung zu Fördermöglichkeiten
- Vernetzung zu erfahrenen dual ausbildenden Unternehmen in Serbien

VORTEILE FÜR DAS UNTERNEHMEN

- Langfristige und sichere Sicherung von Fachkräften mit bedarfsgerechten Kompetenzen
- Bildungsgänge zugeschnitten auf die Unternehmensbedürfnisse
- Produktivitäts- und Qualitätssteigerung durch Ausbildung im realen Arbeitsumfeld
- Hochqualifizierte und motivierte Arbeitskräfte
- Einsparung der Einarbeitungskosten bei betrieblicher Ausbildung im realen Arbeitsumfeld
- Positives Unternehmens-Image

86

obrazovnih profila
u dualnom modelu
obrazovanja

duale
Bildungsgänge

206

škola je uključeno
u sistem dualnog
obrazovanja

Schulen im dualen
Bildungssystem

Preko / Über

19.000

učenika u sistemu
dualnog obrazovanja

Auszubildende
im dualen
Bildungssystem



AHK Green Academy Serbia

AHK Green Academy Serbia je inicijativa Nemačko-srpske privredne komore, usmerena na obrazovanje i obuku zaposlenih iz oblasti kao što su zelena ekonomija, održivi razvoj i cirkularna ekonomija. Cilj ove platforme je da osnaži kompanije u Srbiji da postignu ciljeve održivog razvoja i odgovore na izazove poslovanja sa partnerima iz Evropske unije.

Svaka obuka, bez obzira da li je uživo, hibridna ili online na zahtev, dizajnirana je da pruži praktična znanja i veštine potrebne za uspešnu tranziciju ka zelenoj ekonomiji.

AHK Green Academy Serbia

Die AHK Green Academy Serbia ist eine Initiative der Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer, die sich auf die Bildung und Schulung von Mitarbeitenden zu Themen wie grüne Wirtschaft, nachhaltige Entwicklung und Kreislaufwirtschaft konzentriert. Ziel dieser Plattform ist es, Unternehmen in Serbien dabei zu unterstützen, die Ziele der nachhaltigen Entwicklung zu erreichen und den Herausforderungen der Zusammenarbeit mit Partnern aus der Europäischen Union gerecht zu werden. Jedes Training – ob vor Ort, hybrid oder als On-Demand-Onlinekurs – ist darauf ausgelegt, praktisches Wissen und Fähigkeiten zu vermitteln, die für eine erfolgreiche Transition zur grünen Wirtschaft erforderlich sind.



„Ove obuke su osmišljene kako bi učesnicima omogućile detaljnije razumevanje zahteva evropskog tržišta, s posebnim fokusom na uslove i standarde poslovanja sa partnerima iz Nemačke i Evropske unije. Učesnici će pre svega od nemačkih, ali i domaćih stručnjaka moći iz prve ruke da čuju šta su do sada bile tipične greške u CBAM izveštavanju, a zatim i kako da ih izbegnu, što je komparativna prednost naših obuka u odnosu na ostale koje su dostupne na tržištu. Ovi programi nisu samo teorijski, već nude praktična rešenja i prilagođeni su potrebama kompanija koje žele da unaprede svoje poslovanje u skladu sa najnovijim ekološkim standardima“



„Diese Schulungen sollen den Teilnehmern ein detaillierteres Verständnis der Anforderungen des europäischen Marktes vermitteln, wobei ein besonderer Schwerpunkt auf den Bedingungen und Standards bei Geschäften mit Partnern aus Deutschland und der Europäischen Union liegt. Aus erster Hand erfahren die Teilnehmer von deutschen und einheimischen Experten, was die typischen Fehler bei der CBAM-Berichterstattung sind und wie sie vermieden werden können - ein Vorteil unserer Schulungen gegenüber anderen auf dem Markt erhältlichen Angeboten. Diese Programme sind nicht nur auf die Theorie ausgerichtet, sondern bieten auch praktische Lösungen und sind an die Bedürfnisse von Unternehmen angepasst, die ihr Geschäft nach den neuesten Umweltstandards verbessern wollen.“

Jasmina Trbović

Rukovodilac sektora za dualno obrazovanje i celoživotno učenje, Nemačko-srpska privredna komora

Leiterin der Berufliche Bildung und lebenslanges Lernen, AHK Serbien

TOKOM 2024. GODINE ODRŽANE SU 2 HIBRIDNE OBUKE:

1 Dekarbonizacija: U korak sa praksama održivosti je osmišljena tako da se menadžeri za održivo poslovanje i primenu ESG kriterijuma, eksperti za unapređenje i optimizaciju procesa, specijalisti strateške nabavke, zaposleni koji rade u proizvodnim kompanijama, izvoznicama robe i sirovina u EU, kao i zaposleni u špediterskim kompanijama upoznaju sa zahtevima koji proizilaze iz Zelene Agende, Mehanizma prekograničnog usklađivanja cene ugljenika (CBAM) i Zakona o dužnosti pažnje u dobavljačkim lancima. Pre-



IN 2024 WURDEN 2 HYBRIDSCHULUNGEN DURCHFÜHRT:

1 Dekarbonisierung: Im Gleichschritt mit der Nachhaltigkeitspraxis ist das eine Schulung, die Manager für nachhaltiges Wirtschaften und die Anwendung von ESG-Kriterien, Experten für Prozessverbesserung und -optimierung, Fachleute für strategische Beschaffung, Mitarbeiter in produzierenden Unternehmen, Exporteure von Waren und Rohstoffen in der EU sowie Mitarbeiter in Speditionsunternehmen mit den Anforderungen vertraut machen soll, die sich aus der Grünen Agenda, dem CO₂-Grenzausgleichsmechanismus (CBAM) und dem Gesetz über Sorgfaltspflichten in Lieferket-

davači na obuci su bili: Jasmina Trbović, projektna menadžerka u Nemačko-srpskoj privrednoj komori, dr Ulrike Beland, direktorka ekonomskih tema u vezi sa energetskim i klimatskim politikama, Nemačka trgovinska i industrijska komora (DIHK) i Dimitrije Isoski, konsultant u Aurora green d.o.o.

ten ergeben. Die Referenten der Schulung waren: Jasmina Trbović, Projektmanagerin bei der AHK Serbien, Dr. Ulrike Beland, Referatsleiterin ökonomische Fragen der Energie- und Klimapolitik beim Deutschen Industrie- und Handelskammertag (DIHK) und Dimitrije Isoski, Berater bei Aurora green d.o.o.



Testimonijal:

„Volela bih da se zahvalim na gostoprilstvu i odlično organizovanoj obuci, odličnim predavačima. Zaista smo dobili veoma korisne informacije i dobar uvid u CBAM, šta nas sve očekuje i kako da budemo pripremljeni. Nadam se da se vidimo ponovo na još nekoj od vaših obuka vezanih za temu Dekarbonizacije!”



Erfahrungsbericht:

„Ich möchte mich bei Ihnen für die Gastfreundschaft und die hervorragend organisierte Schulung mit hervorragenden Vortragenden bedanken. Wir haben wirklich sehr nützliche Informationen und einen guten Einblick in CBAM gewonnen, was uns erwartet und wie wir uns vorbereiten können. Ich hoffe, wir sehen uns bei einer Ihrer Schulungen zum Thema Dekarbonisierung wieder!“

Sofija Andjelkovic

Mobility Aftermarket, Engineering Platform
development (MA/PUR-Bg)
Robert Bosch d.o.o.

Mobility Aftermarket, Engineering Platform
development (MA/PUR-Bg)
Robert Bosch d.o.o.

2 CBAM & Beyond: Teorija, praksa i usaglašenost ima cilj da pomogne kompanijama u Srbiji da razumeju i ispunе zahteve Zelene agende i održivog poslovanja koje postavljaju partneri i klijenti iz Nemačke i EU. Obuka je bila prilika da polaznici saznaju nemačku perspektivu o CBAM zahtevima, kao i da nauče da kreiraju CBAM izveštaj. Obuka je organizovana u saradnji sa Exportakademie Stuttgart, a predavači su bili Jasmina Trbović, projektna menadžerka Nemačko-srpske privredne komore, dr Hartmut Henninger, pravnik, GvW Graf von Westphalen i dr Lazar Kaludjerovic, konsultant za monitoring GHG emisija.

2 CBAM & Beyond: Theorie, Praxis und Compliance mit dem Ziel, Unternehmen in Serbien zu unterstützen, die von Partnern und Kunden aus Deutschland und der EU gestellten Anforderungen der Grünen Agenda und nachhaltigen Wirtschaft zu verstehen und zu erfüllen. Die Schulung ermöglichte den Teilnehmern, die deutsche Sicht auf die CBAM-Anforderungen kennenzulernen und zu lernen, wie man einen CBAM-Bericht erstellt. Die Schulung wurde in Zusammenarbeit mit der Exportakademie Stuttgart organisiert, und die Referenten waren Jasmina Trbovic, Projektmanagerin AHK Serbien, Dr. Hartmut Henninger, Rechtsanwalt, GvW Graf von Westphalen und Dr. Lazar Kaludjerovic, Berater für die Überwachung von Treibhausgasemissionen.





Testimonijal:

„Učešće u obuci organizovanoj od strane Nemačko-srpske privredne komore bilo je izuzetno korisno iskustvo. Predavači su demonstrirali visok nivo stručnosti i prenijeli relevantna znanja na jasan i pristupačan način. Interaktivni pristup i praktični primeri omogućili su mi da stečena znanja mogu primjeniti odmah na konkretnom primjeru. Organizacija je bila na visokom nivou, a materijali su bili detaljni i korisni. Toplo preporučujem ovu obuku svima koji žele da unaprijede svoje vještine i znanja.“



Erfahrungsbericht:

„Die Teilnahme an der von der Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer organisierten Schulung war eine wertvolle Erfahrung. Die Referenten verfügten über umfassende Fachkenntnisse und vermittelten relevantes Wissen auf deutliche und nachvollziehbare Weise. Der interaktive Ansatz und die praktischen Beispiele ermöglichten es mir, das erworbene Wissen sofort an einem konkreten Beispiel anzuwenden. Die Organisation war auf höchstem Niveau und die Unterlagen waren detailliert und nützlich. Ich kann diese Schulung jedem, der seine Fähigkeiten und Kenntnisse verbessern möchte, nur empfehlen.“

Jasmina Mangafić, Ph.D.

Associate Professor
UNIVERSITY OF SARAJEVO | SCHOOL OF
ECONOMICS AND BUSINESS

Associate Professor
UNIVERSITY OF SARAJEVO | SCHOOL OF
ECONOMICS AND BUSINESS

AKTUELNI PORTFOLIO AHK GREEN ACADEMY SERBIA OBUHVATA SLEDEĆE OBUKE:

Dekarbonizacija:

- CBAM & Beyond: teorija, praksa i usaglašenost
- Upravljanje emisijama CO₂ – od proizvodnje do trgovine
- CBAM - Vodič kroz Mehanizam za prekogranično usklađivanje cene CO₂

DAS AHK GREEN ACADEMY SERBIA PORTFOLIO BIETET FOLGENDE AUSBILDUNGSPROGRAMME:

Dekarbonisierung

- CBAM & Beyond: Theorie, Praxis und Einhaltung
- Carbon Management
- CBAM Einführung



Zelene veštine

- Zeleni HR
- Zelene kompetence
- Bezbednost na zelenim radnim mestima

Green Skills

- Grünes HR-Management
- Grüne Kompetenzen
- Sicherheit an grünen Arbeitsplätzen



Cirkularna ekonomija

- Upravljanje zelenim lancem snabdevanja
- Upravljanje otpadnim vodama i otpadom od hrane

Kreislaufwirtschaft

- Nachhaltiges Lieferkettenmanagement
- Lebensmittel- und Abwassermanagement



Iskustva polaznika:

Obuka je odlično urađena. Namenjena ja kako onima koji imaju predznanja tako i početnicima. Tematika je obrađena na način da se usvoje znanja vrlo jednostavno, a ima i obilje korisnih dodatnih materijala. Tematske celine su sadržajne, interaktivne, a pitanja na testovima vrlo konkretna. Stečena znanja će im itekako koristiti u svakodnevnom radu. Toplo preporučujem svima obuku za Upravljanje emisijama CO₂.



Erfahrungen der Teilnehmer:

Das Training wurde hervorragend konzipiert und ist sowohl für Leute mit Vorkenntnissen als auch für Anfänger geeignet. Das Thema wurde so behandelt, dass das Wissen sehr einfach angeeignet werden kann, und zudem gibt es reichlich nützliches Zusatzmaterial. Die Themenbereiche sind inhaltsreich, interaktiv und die Fragen in den Tests sehr konkret. Die erworbenen Kenntnisse werden mir in meinem Arbeitsalltag sehr nützlich sein. Ich kann dieses Training für das CO₂-Management wärmstens empfehlen.

Gordana Vasojević

Menadžer za Bezbednost i zdravlje na radu,
zaštitu životne sredine i zaštitu od požara
MTU Maintenance Serbia d.o.o.

Manager für Arbeitssicherheit,
Umweltschutz und Brandschutz
MTU Maintenance Serbia d.o.o.



Young Energy Europe

Young Energy Europe (YEE) je program koji mladim profesionalcima omogućava usavršavanje u oblastima energetske efikasnosti i optimizacije resursa, mobilnosti i zaštite klime. Učesnici koji uspešno završe program postaju energetske skauti – profesionalci edukovani da identifikuju potencijalne uštede energije i resursa u njihovim kompanijama.

Program obuke se sastoji iz teorijskog dela, koji se potom nadograđuje praktičnom primenom znanja unutar kompanija kako bi timovi implementirali i ostvarili merljive rezultate u oblastima energetske efikasnosti i uštede CO₂ na osnovu praktičnog projekta.

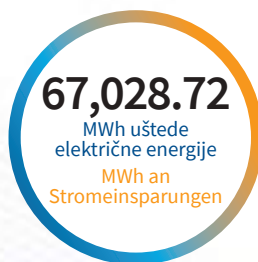
Nemačko-srpska privredna komora se ovoj inicijativi priključila 2021. godine, a u okviru ciklusa YEE 2.0 kroz program su prošle 3 generacije energetskih skauta.

Young Energy Europe

Young Energy Europe (YEE) ist ein Programm, das jungen Fachkräften eine Weiterbildung in den Bereichen Energie- und Ressourceneffizienz, Mobilität und Klimaschutz ermöglicht. Teilnehmer, die das Programm erfolgreich abschließen, werden zu Energiescouts - Fachleute, die dazu geschult sind, Energie- und Ressourceneinsparpotenziale in ihren Unternehmen zu identifizieren.

Das Trainingsprogramm besteht aus einem theoretischen Teil, der durch die praktische Umsetzung des Wissens in den Unternehmen ergänzt wird, so dass die Teams anhand eines Praxisprojekts messbare Ergebnisse in den Bereichen Energieeffizienz und CO₂-Einsparung umsetzen und erzielen können.

Die AHK Serbien schloss sich dieser Initiative in 2021 an, und im Rahmen des YEE 2.0-Zyklus durchliefen 3 Generationen von Energiescouts das Programm.



Novi ciklus Young Energy Europe (YEE) 3.0 obuka počeo je 2024. godine. Nemačko-srpska privredna komora u okviru YEE 3.0 organizuje obuke u Srbiji, ali i na teritoriji Crne Gore!

Der neue Weiterbildungszyklus von Young Energy Europe (YEE) 3.0 begann 2024. Innerhalb von YEE 3.0 veranstaltet die AHK Serbien Schulungen in Serbien und auch in Montenegro!

Young Energy Europe u Srbiji!

Nova generacija energetskih skauta započela je trodnevnu obuku u okviru YEE 3.0 na teritoriji Srbije u septembru 2024. godine.

Tokom prvog dana obuke Nikola Čatović (MASC Energy&Water) predstavio je temu zaštite klime, dok je tema u fokusu drugog dana obuke bila energetska efikasnost. Ovu temu predstavio je Zoran Jovanović iz Siemens Srbija pokrivajući oblasti poput osnove klimatskih promena i novi izvori energije, međuzavisnost energije i sirovina, upravljanje energijom i kako kompanije mogu da pronađu potencijal za uštedu energije u svom poslovanju. Poslednjeg dana obuke, Filip Mitrović iz 360 Mobility pričao je o izazovima implementacije e-mobiliteti, a Ljiljana Kostić Depostović iz Jugo-Impex-a predstavila je prirodne resurse Srbije i na koji način svi možemo efikasno da recikliramo i uzmemo učešće u upravljanju otpadom.

Young Energy Europe in Serbien!

Die neue Generation von Energiescouts startete im September 2024 in Serbien ein dreitägiges Training innerhalb von YEE 3.0.

Am ersten Trainingstag präsentierte Nikola Čatović (MASC Energy&Water) das Thema Klimaschutz, der Schwerpunkt des zweiten Trainingstages war Energieeffizienz. Dieses Thema wurde von Zoran Jovanović von Siemens Serbien vorgestellt. Dabei ging es um Bereiche wie die Grundlagen des Klimawandels und neue Energiequellen, die gegenseitige Abhängigkeit von Energie und Rohstoffen, Energiemanagement und wie Unternehmen Energieeinsparpotenziale in ihrem Betrieb ermitteln können. Am letzten Trainingstag referierte Filip Mitrović von 360 Mobility über die Herausforderungen bei der Umsetzung der E-Mobilität, und Ljiljana Kostić Depostović von Jugo-Impex stellte die natürlichen Ressourcen Serbiens vor und erläuterte, wie wir alle effektiv wiederverwerten und uns an der Abfallwirtschaft beteiligen können.

Na završnom događaju u decembru, sertifikovana su 43 energetska skauta koji su predstavili 17 projekata!

Žiri sastavljen od predavača proglasio je tri najbolja projekta:

- 1. mesto – Vorverk Serbia d.o.o., Darko Đurović**
- 2. mesto – Smurfit Vestrock Beograd i tim: Danka Rnjaković, Marko Anđelković i Filip Manojlović**
- 3. mesto – Buck d.o.o. i tim: Marija Stoimirović i Tatjana Rajak**

Bei der Abschlussveranstaltung im Dezember wurden 43 Energiescouts, die 17 Projekte vorstellten, zertifiziert!

Die Jury, die sich aus Referenten zusammensetzte, kürte die drei besten Projekte:

- 1. Platz - Vorverk Serbia d.o.o., Darko Đurović**
- 2. Platz - Smurfit Vestrock Belgrade und Team: Danka Rnjaković, Marko Anđelković und Filip Manojlović**
- 3. Platz - Buck d.o.o. und das Team: Marija Stoimirović und Tatjana Rajak**





Za više informacija o projektu i obukama u Srbiji, kontaktirajte naše kolegice Tatjanu Oroz na oroz@ahk.rs i Jasminu Trbović na trbovic@ahk.rs.

Weitere Informationen über das Projekt und die Weiterbildung in Serbien können sie von unseren Kolleginnen Tatjana Oroz (oroz@ahk.rs) und Jasmina Trbović (trbovic@ahk.rs) erhalten.

Young Energy Europe u Crnoj Gori!

Potpisivanje Memoranduma o saradnji sa Privrednom komorom Crne Gore

Potpisivanjem Memoranduma o saradnji između Nemačko-srpske privredne komore i Privredne komore Crne Gore zvanično je počela realizacija projekta Young Energy Europe 3.0 u Crnoj Gori. Memorandum su potpisali Aleksander Markus, izvršni član Upravnog odbora Nemačko-srpske privredne komore i Tanja Radusinović, direktorka sektora za projekte Privredne komore Crne Gore. Tom prilikom istaknuto je da potpisivanje Memoranduma o saradnji predstavlja važan korak ka unapređenju energetske efikasnosti i zelene tranzicije u Crnoj Gori i da, otvara nove mogućnosti za implementaciju inovativnih rešenja i jačanje zajedničkog doprinosa u očuvanju životne sredine.



Young Energy Europe in Montenegro!

Unterzeichnung der Kooperationsvereinbarung mit der Handelskammer von Montenegro

Mit der Unterzeichnung der Kooperationsvereinbarung zwischen der AHK Serbien und der Wirtschaftskammer von Montenegro hat die Umsetzung des Projekts Young Energy Europe 3.0 in Montenegro offiziell begonnen. Die Kooperationsvereinbarung wurde von Aleksander Markus, geschäftsführendes Vorstandsmitglied der AHK Serbien, und Tanja Radusinović, Leiterin des Projektbereichs der Handelskammer von Montenegro, unterzeichnet. Bei diesem Anlass wurde darauf

hingewiesen, dass die Unterzeichnung der Kooperationsvereinbarung einen wichtigen Schritt zur Förderung der Energieeffizienz und des grünen Wandels in Montenegro darstellt und neue Möglichkeiten für die Umsetzung innovativer Lösungen und die Stärkung des gemeinsamen Beitrags zum Umweltschutz eröffnet.

Obuke:

Tokom trodnevni obuka, 23 učesnika iz 10 kompanija imali su priliku da se upoznaju sa temama kao što su zaštita klime, energetska efikasnost, e-mobilnost i obnovljivi izvori energije, kao i mere koje treba razmotriti kada se želi ostvariti ušteda emisija CO₂, ušteda energije ili kada kompanije žele efikasno da koriste resurse prilikom obavljanja svakodnevnih radnih aktivnosti.

Predavači su bili:

Nikola Čatović (MACS Energy&Water), **Zoran Jovanović** (Siemens Srbija), **Filip Mitrović** (360° Mobility) i **Ljiljana Kostić Despotović**, Jugo-Impex.

Schulungen:

Während der dreitägigen Schulungen konnten sich 23 Teilnehmer aus 10 Unternehmen über Themen wie Klimaschutz, Energieeffizienz, E-Mobilität und erneuerbare Energiequellen sowie über Maßnahmen zur Einsparung von CO₂-Emissionen, Energieeinsparung und effizienten Ressourcennutzung im Arbeitsalltag informieren.

Die Referenten waren:

Nikola Čatović (MACS Energy&Water), **Zoran Jovanović** (Siemens Serbia), **Filip Mitrović** (360° Mobility) und **Ljiljana Kostić Despotović**, Jugo-Impex.



Završni događaj projekta organizovan je u saradnji sa Privrednom komorom Crne Gore u Podgorici, a svi učesnici koji su nominovali i predstavili projekte dobili su sertifikate i postali energetske skauti!

Članovi žirija Nikola Čatović (MACS Energy&Water), Zoran Jovanović (Siemens Srbija), Filip Mitrović (360° Mobility) i Ljiljana Kostić Despotović (Jugo-Impex) odabrali su 3 najbolja projekta:

- **Možura d.o.o.** (tim: Jasmin Ćeman i Senad Arabelović)
- **Jugopetrol a.d.** (tim: Mirjana Delibašić, Marko Ćulafić i Neđeljko Kustudić)
- **INGenius d.o.o.** (Katarina Vukajlović)

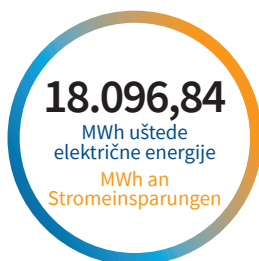
Bei der Abschlussveranstaltung des Projekts, die in Zusammenarbeit mit der Wirtschaftskammer von Montenegro in Podgorica organisiert wurde, wurden alle Teilnehmer, die Projekte nominiert und vorgestellt hatten, mit Zertifikaten ausgezeichnet und zu Energiescouts ernannt!

Die Jurymitglieder Nikola Čatović (MACS Energy&Water), Zoran Jovanović (Siemens Serbia), Filip Mitrović (360° Mobility) und Ljiljana Kostić Despotović (Jugo-Impex) wählten die 3 besten Projekte aus:

- **Možura d.o.o.** (Team: Jasmin Ćeman und Senad Arabelović)
- **Jugopetrol a.d.** (Team: Mirjana Delibašić, Marko Ćulafić und Neđeljko Kustudić)
- **INGenius d.o.o.** (Katarina Vukajlović)

Možura d.o.o. je prezentovao izuzetno inovativan projekat na temu korišćenja električne energije iz deponijskog gasa i smanjenje emisije CO₂ na sanitarnoj deponiji Možura. Ovaj projekat predstavlja jedinstveno rešenje u celom regionu!

Možura d.o.o. präsentierte ein äußerst innovatives Projekt zum Thema Nutzung von Strom aus Deponiegas und Reduzierung der CO₂-Emissionen auf der Mülldeponie Možura. Dieses Projekt stellt eine einzigartige Lösung in der gesamten Region dar!



Za više informacija o projektu i obukama u Crnoj Gori, kontaktirajte naše kolege Milan Krstić na krstic@ahk.rs i Taru Jevremović na jevremovic@ahk.rs.

Young Energy Europe (YEE) 3.0 omogućava mladim profesionalcima u Srbiji, Crnoj Gori, Bosni i Hercegovini, Severnoj Makedoniji, Hrvatskoj, Slovačkoj, Poljskoj, Litvaniji, Letoniji i Estoniji usavršavanje u oblasti energetske efikasnosti i optimizacije resursa.

Weitere Informationen über das Projekt und die Weiterbildung in Montenegro können sie von unseren Kollegen Milan Krstić (krstic@ahk.rs) und Tara Jevremović (jevremovic@ahk.rs) erhalten.

Young Energy Europe ermöglicht jungen Berufstätigen in Serbien, Montenegro, Bosnien und Herzegowina, Nordmazedonien, Kroatien, Slowakei, Polen, Litauen, Lettland und Estenien eine Weiterbildung im Themenfeld Energie- und Ressourceneffizienz.

Projekat se finansira u okviru Evropske klimatske inicijative (EUKI) Saveznog ministarstva za privredu i zaštitu klime SR Nemačke (BMWK).

Das Projekt wird im Rahmen der Europäischen Klimaschutzinitiative (EUKI) des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz (BMWK) gefördert.



Gefördert durch:



aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Nemačko-srpska privredna komora je 2024. godine postala vlasnik licence za EUREM – European EnergyManager obuke na teritoriji Srbije.

EUREM European EnergyManager je standardizovani program obuke koji se fokusira na energetske efikasnost i menadžment. Cilj programa je da obuča zaposlene u kompanijama kako da identifikuju i implementiraju mere za uštedu energije i poboljšanje energetske efikasnosti.

Polaznici programa stiču znanja o različitim temama kao što su energetske menadžment, energetske efikasne zgrade, solarna tehnologija, i mnoge druge. Nakon završetka obuke, učesnici dobijaju međunarodno priznati sertifikat kao European EnergyManager.

Die AHK Serbien besitzt seit 2024 die Lizenz für die EUREM - European EnergyManager Qualifizierung in Serbien.

EUREM - European EnergyManager ist ein standardisiertes Trainingsprogramm mit Schwerpunkt auf Energieeffizienz und -Energieeinsparung. Das Programm zielt darauf ab, Mitarbeitende in Unternehmen darin zu schulen, Maßnahmen zur Energieeinsparung und Optimierung der Energieeffizienz zu erkennen und umzusetzen.

Teilnehmende erwerben Kenntnisse zu Themen wie Energiemanagement, energieeffiziente Gebäude, Solartechnik sowie zu vielen weiteren Themen. Nach erfolgreichem Abschluss des Trainings erhalten die Teilnehmenden das international anerkannte Zertifikat als European EnergyManager.

Program obuke:

Program EUREM obuke je sveobuhvatan i strukturiran kako bi polaznicima pružio praktična i teorijska znanja o energetske efikasnosti.

Trajanje i struktura: Program traje oko četiri meseca, sa modulima koji se održavaju nekoliko dana mesečno.

Obuhvata širok spektar tema kao što su:

- Sistemi za upravljanje energijom
- Električni pogoni
- Energetski inženjering
- Osvetljenje
- Termalni inženjering
- Energetski efikasne zgrade
- Klimatizacija i ventilacija
- Kombinovana proizvodnja toplote i energije
- Solarne tehnologije
- Geotermalna energija

Praktični rad: Polaznici izrađuju individualni energetske koncept (projekat) koji predstavlja deo završnog ispita.

Trainingsprogramm:

Das EUREM Programm umfasst alle Aspekte und ist so strukturiert, dass es Teilnehmenden theoretische Inhalte und praxisnahes Wissen im Bereich energierelevanter Themen bietet.

Dauer und Aufbau: Das Programm dauert ca. vier Monate; die Lehrmodule werden an mehreren Tagen im Monat bearbeitet.

Es beinhaltet ein weites Spektrum an Themen wie:

- Energiemanagementsysteme
- Elektrische Anlagen
- Energietechnik
- Beleuchtung
- Wärmetechnik
- Energieeffiziente Gebäude
- Lüftungs- und Klimatechnik
- Kraft-Wärme-Kopplung
- Solartechnik
- Geothermie

Projektarbeit: Die Teilnehmenden erarbeiten ein individuelles Energieeinsparungskonzept als Teil ihrer Abschlussarbeit.

Sertifikat: Nakon uspešno položenog završnog ispita, polaznici dobijaju međunarodno priznati sertifikat European EnergyManager.

Prva generacija European EnergyManager-a je započela obuku u oktobru 2024. godine, a predavači su:

- dr Aleksandar Tepavčević, osnivač i direktor Studio Ener-tekt
- Ljubomir Jovanović, tehnički direktor, Milšped
- Zoran Jovanović, sertifikovani energetski menadžer u industriji, Siemens doo
- dr Ilija Batas Bjelić, Electrical Engineering, PhD; modules: Energy Policy and Legislation
- Miloš Živojinović, Mechanical Engineer, Energy Efficiency Systems Specialist, Sustainable Finance Department, MACS Energy & Water GmbH
- Filip Bursać, LL.B, Assistant | CCaSS - ESG Advisory Services, Ernst & Young d.o.o. Beograd

Zertifikat: Nach erfolgreich bestandem Abschlusstest erhalten die Teilnehmenden das internationale Zertifikat European EnergyManager.

Die erste Generation der European EnergyManager begann 2024 mit der Ausbildung und die Referenten sind:

- Dr. Aleksandar Tepavčević, Gründer und Geschäftsführer von Studio Ener-tekt
- Ljubomir Jovanović, Technischer Leiter, Milšped
- Zoran Jovanović, zertifizierter Energiemanager für die Industrie, Siemens doo
- Dr. Ilija Batas Bjelic, Electrical Engineering, PhD; modules: Energy Policy and Legislation
- Miloš Živojinović, Mechanical Engineer, Energy Efficiency Systems Specialist, Sustainable Finance Department, MACS Energy & Water GmbH
- Filip Bursać, LL.B, Assistant | CCaSS - ESG Advisory Services, Ernst & Young d.o.o. Beograd

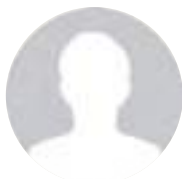


Odbori Nemačko-srpske privredne komore

AHK-Ausschüsse

Odbor za automobilsku industriju i mobilnost

Predsedavajuća odbora /
Vorsitzende des Ausschusses



Postupak izbora
je u toku
Im Auswahlprozess

Zamenik predsedavajuće /
Stellvertretender Vorsitzender



Danijelo Nedić
Rukovodilac odeljenja za razvoj
dobavljača, ZF Serbia d.o.o. Pančevo
Abteilungsleiter
Lieferantenentwicklung,
ZF Serbia d.o.o. Pančevo

Koordinator odbora /
Koordinator



Milan Krstić
Rukovodilac Sektora za usluge,
Nemačko-srpska privredna komora
Leiter Dienstleistungen, AHK
Serbien

Izazovi

Odbor je identifikovao ključne izazove i potencijale u automobilske industriji i svoj rad usmerio na definisanje inicijativa i tema od suštinskog značaja za budućnost automobilske industrije, transporta i mobilnosti.

Odbor se bavio temama kao što su transformacija automobilske industrije, izazovi u operacijama i lancima snabdevanja, kao i razvoj pametne infrastrukture u Srbiji. Pored toga, formirane su i sledeće radne grupe:

- 1 Regulatorna za automobilske industrije i mobilnost
- 2 Infrastruktura i inovativne tehnologije
- 3 Pospješivanje prodaje i razvoj svih vidova saobraćaja radi održive mobilnosti
- 4 Operacije i dobavljački lanci

Aktivnosti Odbora

Kroz aktivnosti radnih grupa unapređen je rad Odbora, pre svega u definisanju strateškog pravca delovanja i kanala komunikacije. Od-

Herausforderungen

Der Ausschuss identifizierte die wichtigsten Herausforderungen und Potenziale in der Automobilindustrie und konzentrierte seine Arbeit auf die Erarbeitung von Initiativen und Themen, die für die Zukunft der Automobilindustrie, des Verkehrs und der Mobilität von zentraler Bedeutung sind.

Der Ausschuss behandelte Themen wie die Umgestaltung des Automobilsektors, Herausforderungen im Betrieb und in den Lieferketten sowie die Entwicklung einer intelligenten Infrastruktur in Serbien. Darüber hinaus wurden folgende Arbeitsgruppen gebildet:

- 1 Vorschriften in der Automobilindustrie und Mobilität
- 2 Infrastruktur und innovative Technologien
- 3 Absatzförderung und Entwicklung aller Verkehrsförmern für eine nachhaltige Mobilität
- 4 Betriebsabläufe und Lieferketten

Aktivitäten des Ausschusses

Durch die Aktivitäten der Arbeitsgruppen wurde die Arbeit des Ausschusses verbessert, vor allem bei der Festlegung der strategischen Ausrichtung der Maßnahmen und

bor je učestvovao na konferenciji SEE Automotive Conference - Connect & Supply 2024, gde su članovi bili deo panela „Budućnost mobilnosti“. Oktobarska sednica Odbora održana je u okviru Skupštine članova Automobilskog i mobilnosti klastera Srbije. Takođe smo učestvovali na samitu AHK-Automotive Summit u Sarajevu, BiH.

Plan za 2025. godinu

Za 2025. godinu Odbor planira konkretne aktivnosti usmerene na prevazilaženje barijera u lancima snabdevanja, regulatorne izmene u vezi s uvozom polovnih i oštećenih vozila, kao i pokretanje inicijativa za razvoj pametne infrastrukture. Radne grupe će definisati plan rada i ciljeve za narednu godinu, sa konkretnim i merljivim efektima.

der Kommunikationskanäle. Der Ausschuss nahm an der SEE-Automobilkonferenz - Connect & Supply 2024 teil, wo die Mitglieder Teil des Panels „Zukunft der Mobilität“ waren. Die Oktobersitzung des Ausschusses fand im Rahmen der Versammlung der Mitglieder des Automobil- und Mobilitätsclusters von Serbien statt. Außerdem waren wir auf dem AHK-Automotive Summit in Sarajewo, BiH, vertreten.

Plan für das Jahr 2025

Für das Jahr 2025 plant der Ausschuss spezifische Aktivitäten, die darauf abzielen, Hindernisse in den Lieferketten zu überwinden, rechtliche Änderungen in Bezug auf den Import von gebrauchten und beschädigten Fahrzeugen einzuleiten und Initiativen für die Entwicklung einer intelligenten Infrastruktur zu starten. Arbeitsgruppen werden den Arbeitsplan und die Ziele für das nächste Jahr festlegen, mit konkreten und messbaren Auswirkungen.

Odbor za digitalizaciju i sajber bezbednost

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses



Zoran Jovanović

RC-RS DI S-REG,
Siemens Srbija
RC-RS DI S-REG,
Siemens Serbien

Zamenica predsedavajućeg /
Stellvertretende Vorsitzende



Marija Nikšić

Codeup doo

Koordinator odbora /
Koordinator



Marko Savović

Koordinator za
digitalizaciju, Nemačko-
srpska privredna komora
Digitalisierungskoordinator,
AHK Serbien

Izazovi

Cilj delovanja Odbora jeste razmena iskustava, dobrih praksi i prezentacija rešenja iz domena digitalizacije procesa i sajber bezbednosti u kompanijama. Na taj način, kompanije članice stižu nove mogućnosti za razvoja i za prilagođavanje novim globalnim poslovnim trendovima i zahtevima.

Herausforderungen

Das Ziel des Ausschusses ist der Erfahrungsaustausch, die Weitergabe bewährter Praktiken und die Präsentation von Lösungen im Bereich der Digitalisierung von Prozessen und der Cybersicherheit in Unternehmen. Auf diese Weise erhalten die Mitgliedsunternehmen neue Möglichkeiten zur Weiterentwicklung und Anpassung an neue globale Geschäftstrends und Anforderungen.

Aktivnosti Odbora

U protekloj 2024. godini Odbor je organizovao 8 sastanaka, na najaktuelnije teme iz različitih sfera poslovanja: GDPR, NIS2 direktiva, DORA Regulation, Digitalna transformacija u sektoru proizvodnje industrije, kao i sektora logistike. Predavači su bili članice kompanije Nemačko-srpske privredne komore, ali i nezavisni stručnjaci iz regulatornih tela i konsultantskih kompanija.

Plan za 2025. godinu

Za 2025. godinu plan je da se nastavi sa serijama predavanja, poseta, radionica, u cilju napredovanja u domenu novih tehnologija i okvira u kojima se procesi sprovode, a na sledeće teme: Primena veštačke inteligencije u poslovanju, 5G telekomunikaciona mreža, Digitalno arhiviranje, poseta državnom data centru, posete i predavanja stručnjaka iz domena sajber bezbednosti.

Aktivitäten des Ausschusses

Im vergangenen Jahr 2024 hat der Ausschuss acht Sitzungen zu den aktuellsten Themen aus verschiedenen Geschäftsbereichen organisiert: GDPR, NIS2-Richtlinie, DORA, digitale Transformation im Produktionssektor der Industrie sowie im Logistiksektor. Die Dozenten waren Mitglieder von Unternehmen der Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer sowie unabhängige Experten aus Regulierungsbehörden und Beratungsunternehmen.

Plan für das Jahr 2025

Für das Jahr 2025 ist geplant, die Reihe von Vorträgen, Besuchen und Workshops fortzusetzen, mit dem Ziel, Fortschritte im Bereich neuer Technologien und der Rahmenbedingungen, in denen Prozesse durchgeführt werden, zu erzielen. Die geplanten Themen sind: Anwendung künstlicher Intelligenz in der Geschäftswelt, 5G-Telekommunikationsnetz, digitale Archivierung, Besuch des staatlichen Datenzentrums sowie Besuche und Vorträge von Experten im Bereich der Cybersicherheit.

Odbor za dualno obrazovanje

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses



Milan Grujić

Generalni direktor, ZF Serbia d.o.o. i predsednik Nemačko-srpske privredne komore

Geschäftsführer, ZF Serbia d.o.o. und Präsident der Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer

Zamenik predsedavajućeg /
Stellvertretender Vorsitzender
des Ausschusses



Vladan Doljančević

Vođa tima praktičnog programa obuke, Robert Bosch d.o.o.

Team Leader for Dual Education Program, Robert Bosch d.o.o.

Koordinatorica odbora /
Koordinatorin



Tatijana Oroz

Projektna menadžerka, Nemačko-srpska privredna komora

Projektmanagerin, AHK Serbien

Izazovi

Pitanje koje je i u 2024. godini bilo ključno za članove Odbora jeste kako izmene i dopu-

Herausforderungen

Eine Frage die für Ausschussmitglieder auch im Jahr 2024 von zentraler Bedeutung war, ist wie sich die Geset-

ne Zakona o dualnom obrazovanju utiču na kompanije.

Tema je i zadržavanje stručnog kadra kroz integraciju učenika u kompanijsku kulturu i koja je uloga instruktora u tome.

Kada je u pitanju zelena transformacija, Odbor je diskutovao i o tome kako zelene teme utiču na dualno obrazovanje i ko daje input - privreda ili obrazovni sistem?

Aktivnosti Odbora

U 2024. organizovan je satanak sa prof. dr Ursulom Renold o strateškom razvoju dualnog obrazovanje i potrebama kompanija. Odbor je pokrenuo inicijativu Alijansa instruktora u dualnom obrazovanju kako bi se podstakla razmena iskustava među instruktorima i identifikovali zajednički izazovi i prilike. Formirana je i radna grupa Osnaživanje učesnika dualnog obrazovanja. Jedna od aktivnosti bila je učešće na promotivnom događaju dualnog obrazovanja u saradnji sa Advantage Austria, Švajcarskom agencijom za razvoj i saradnju i Privrednom komorom Srbije.

Tema zelene transformacija stavljena je u fokus Odbora.

Plan za 2025. godinu

Članovi Odbora dolaze iz različitih industrija i po funkciji su HR menadžeri, instruktori i direktori. Međusobno korisne interakcije i saradnja između različitih aktera u sistemu doprinosi dodatno i razvoju dualnog obrazovanja.

Odbor će intenzivirati rad u okviru svoje inicijative kao i radne grupe sa fokusom na potrebe kompanija. Ovde je planiran i individualni pristup kroz pokretanje Info deska za članove.

zesnovelle zum Gesetz für duale Ausbildung auf Unternehmen auswirkt.

Ein weiteres wichtiges Thema war die langfristige Bindung von Fachkräften – insbesondere durch die Integration von Schülern in die Unternehmenskultur und die Rolle der Ausbilder in diesem Prozess.

Im Zusammenhang mit der grünen Transformation diskutierte der Ausschuss zudem, wie Nachhaltigkeitsthemen die duale Bildung beeinflussen und wer hier die entscheidenden Impulse setzt – die Wirtschaft oder das Bildungssystem?

Aktivitäten des Ausschusses

Im Jahr 2024 wurde ein Treffen mit Prof. Dr. Ursula Renold organisiert, um über die strategische Weiterentwicklung der dualen Bildung und die Bedarfe von Unternehmen zu sprechen.

Der Ausschuss initiierte außerdem die Allianz der Ausbilder in der dualen Bildung, um den Erfahrungsaustausch zwischen Ausbildern zu fördern und gemeinsame Herausforderungen und Chancen zu identifizieren.

Zusätzlich wurde die Arbeitsgruppe Stärkung der Teilnehmenden in der dualen Bildung gegründet. Eine ihrer ersten Aktivitäten war die Teilnahme an der Networking-Veranstaltung zur dualen Bildung in Zusammenarbeit mit Advantage Austria, der Direktion für Entwicklung und Zusammenarbeit und der Serbischen Wirtschaftskammer.

Das Thema grüne Transformation ist verstärkt in den Fokus des Ausschusses gerückt.

Plan für das Jahr 2025

Die Ausschussmitglieder kommen aus unterschiedlichen Branchen und sind als HR-Manager, Ausbilder oder Geschäftsführer tätig.

Der konstruktive Austausch und die enge Zusammenarbeit zwischen verschiedenen Akteuren innerhalb des Systems tragen auch wesentlich zur Weiterentwicklung der dualen Bildung bei.

Der Ausschuss plant die Arbeit innerhalb ihrer Initiative und Arbeitsgruppe weiter zu intensivieren – mit besonderem Fokus auf die Bedürfnisse der Unternehmen.

Der individuelle Ansatz Richtung Unternehmen soll durch die geplante Einführung eines Info-Desks für Mitglieder unterstützt werden.

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses

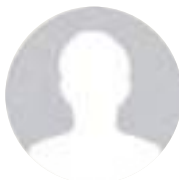


Nemanja Uzelac

Komercijalni direktor,
Konstruktor Konsalting

Kommerzieller
Geschäftsführer, Konstruktor
Konsalting

Zamenik predsedavajućeg /
Stellvertretender Vorsitzende



Postupak za izbor je u toku

Im Auswahlprozess

Koordinator odbora /
Koordinator



Milan Krstić

Rukovodilac Sektora za usluge,
Nemačko-srpska privredna
komora

Leiter Dienstleistungen, AHK
Serbien

Izazovi

Najvažnije teme i aktivnosti u 2024. godini obuhvataju osnivanje radnih grupa u okviru Odbora, kao i pitanja zelene gradnje i različite pravne izazove, poput priključenja na EPS mrežu i pooštavanja administrativnih mera u sektoru građevinarstva.

Dodatni izazovi su takođe:

- donošenje raznih zakona i podzakonskih akata po hitnom postupku (EXPO)
- nedostatak radne snage i administrativne prepreke pri angažovanju stranih radnika
- izazovi u implementaciji BIM tehnologije (nedostatak kvalifikovanog kadra i spremnosti zaposlenih za usvajanje novih tehnologija)

Aktivnosti Odbora

Kako bi aktivno radio na prevazilaženju ovih izazova, Odbor je formirao sledeće radne grupe:

- Pravna regulativa u građevinarstvu
- Zelena gradnja
- Resursi u građevinarstvu

Osnovni cilj ovih radnih grupa je da efikasnije identifikuju ključne teme i izazove, kao i da omoguće usmereno i proaktivno delovanje Odbora u njihovom rešavanju. Njihov rad takođe doprinosi jačanju saradnje sa institucijama u Srbiji.

Herausforderungen

Zu den wichtigsten Themen und Aktivitäten im Jahr 2024 gehören die Einrichtung von Arbeitsgruppen innerhalb des Ausschusses sowie Fragen des grünen Bauens und verschiedene rechtliche Herausforderungen, wie der Anschluss an das Strom-Netzwerk und die Verschärfung der Verwaltungsmaßnahmen im Bausektor.

Weitere Herausforderungen sind außerdem:

- die Verabschiedung verschiedener Gesetze und Verordnungen im Dringlichkeitsverfahren (EXPO)
- Arbeitskräftemangel und administrative Hindernisse bei der Einstellung ausländischer Arbeitnehmer
- Herausforderungen bei der Einführung der BIM-Technologie (Mangel an qualifiziertem Personal und Bereitschaft der Arbeitnehmer, neue Technologien zu nutzen)

Aktivitäten des Ausschusses

Um aktiv an der Bewältigung dieser Herausforderungen zu arbeiten, hat der Ausschuss folgende Arbeitsgruppen gebildet:

- Baurechtliche Vorschriften
- Grünes Bauen
- Ressourcen im Bauwesen

Das Hauptziel dieser Arbeitsgruppen besteht darin, Schlüsselthemen und -herausforderungen effizienter zu identifizieren und ein gezieltes und proaktives Handeln des Ausschusses zu ihrer Lösung zu ermöglichen. Ihre Ar-

Plan za 2025. godinu

Odbor će se fokusirati na prepoznavanje ključnih izazova u građevinskoj industriji i izradu konkretnijih rešenja. Istovremeno, pojačaće saradnju sa institucijama i relevantnim akterima kako bi povećao efikasnost svojih aktivnosti i postigao merljive rezultate. Ovakav pristup doprinosi modernizaciji sektora, zaštiti interesa članova Nemačko-srpske privredne komore i jačanju konkurentnosti na tržištu.

beit trägt auch zur Stärkung der Zusammenarbeit mit Institutionen in Serbien bei.

Plan für das Jahr 2025

Der Ausschuss wird sich darauf konzentrieren, die wichtigsten Herausforderungen in der Bauindustrie zu identifizieren und konkretere Lösungen zu entwickeln. Gleichzeitig wird es die Zusammenarbeit mit Institutionen und relevanten Akteuren verstärken, um die Effizienz seiner Aktivitäten zu erhöhen und messbare Ergebnisse zu erzielen. Dieser Ansatz trägt zur Modernisierung des Sektors, zum Schutz der Interessen der AHK-Mitglieder und zur Stärkung der Wettbewerbsfähigkeit auf dem Markt bei.

Odbor za korporativne komunikacije

Predsedavajuća odbora /
Vorsitzende des Ausschusses



Vukotić Jovana

Head of Communications and
Government Affairs, Siemens
Serbia

Head of Communications and
Government Affairs, Siemens
Serbia

Zamenica predsedavajuće /
Stellvertretende Vorsitzender



Kojčić Marija

Head of Corporate
Communications, Lidl Srbija KD

Head of Corporate
Communications, Lidl Srbija KD

Koordinatorica odbora /
Kordinatorin



Marija Obrenović

Head of PR & Marketing
Department, Nemačko-srpska
privredna komora

Leiterin der Abteilung
Öffentlichkeitsarbeit (PR) &
Marketing, AHK Serbien

Izazovi

Na inicijativu članova Komore, u 2024. godini formiran je Odbor za komunikacije sa ciljem unapređenja saradnje kompanija članica na različitim temama. Odbor je identifikovao ključne izazove u oblasti korporativnih komunikacija, uključujući strateško planiranje korporativnih komunikacija u kontekstu globalnih promena i razvoja veštačke inteligencije, efektivnu komunikaciju ESG principa, upravljanje reputacijom i kriznu komunikaciju, kao i efikasne interne komunikacione kanale prilagođene lokalnom tržištu.

Herausforderungen

Auf Initiative der Kammermitglieder wurde 2024 der Ausschuss für Kommunikation mit dem Ziel gegründet, die Zusammenarbeit der Mitgliedsunternehmen zu verschiedenen Themen zu verbessern. Der Ausschuss identifizierte zentrale Herausforderungen im Bereich der Unternehmenskommunikation, darunter die strategische Planung der Unternehmenskommunikation im Umfeld globaler Veränderungen und der Entwicklung künstlicher Intelligenz, die wirksame Kommunikation von ESG-Grundsätzen, Reputationsmanagement und Krisenkommunikation sowie wirksame, an den lokalen Markt angepasste interne Kommunikationskanäle.

Aktivnosti Odbora

Kako bi obradio ove teme, Odbor je formirao tri radne grupe: Kreativci – sa fokusom na promociju digitalizacije i inovacija; Prirodnjaci – sa fokusom na održivi razvoj i zelenu ekonomiju; Štreberi – sa fokusom na promociji dualnog obrazovanja i celoživotnog učenja.

Ovaj pristup omogućava ciljano delovanje, razmenu znanja i razvoj konkretnih inicijativa, koje će podržati strateške ciljeve Komore i njenih članova.

Plan za 2025. godinu

U narednoj godini Odbor će nastaviti da jača svoju ulogu platforme za razmenu znanja i iskustava, omogućavajući članovima da identifikuju ključne izazove i zajednički rade na njihovom rešavanju. Fokus će biti na daljoj promociji aktivnosti članova i Komore kroz inicijative usmerene na digitalizaciju, održivi razvoj i obrazovanje. Planirano je i organizovanje stručnih diskusija, radionica i networking događaja, kako bi se podstakla saradnja i praktična primena novih standarda u oblasti korporativnih komunikacija.

Aktivitäten des Ausschusses

Um diese Themen zu behandeln, hat der Ausschuss drei Arbeitsgruppen gebildet: Kreative - mit dem Schwerpunkt auf der Förderung von Digitalisierung und Innovation; Naturalisten - mit dem Schwerpunkt auf nachhaltiger Entwicklung und grüner Wirtschaft; Streber - mit dem Schwerpunkt auf der Förderung der dualen Ausbildung und des lebenslangen Lernens.

Dieser Ansatz ermöglicht gezielte Maßnahmen, den Austausch von Wissen und die Entwicklung spezifischer Initiativen, welche die strategischen Ziele der Kammer und ihrer Mitglieder unterstützen werden.

Plan für das Jahr 2025

Im kommenden Jahr wird der Kommunikationsausschuss seine Rolle als Plattform für den Wissens- und Erfahrungsaustausch weiter ausbauen und die Mitglieder in die Lage versetzen, wichtige Herausforderungen zu erkennen und gemeinsam an deren Lösung zu arbeiten. Der Schwerpunkt wird auf der weiteren Förderung der Aktivitäten von Mitgliedern und der Kammer durch Initiativen liegen, die auf Digitalisierung, nachhaltige Entwicklung und Bildung abzielen. Geplant sind auch Fachdiskussionen, Workshops und Netzwerkveranstaltungen, um die Zusammenarbeit und die praktische Anwendung neuer Standards im Bereich der Unternehmenskommunikation zu fördern.

Odbor za ljudske resurse

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses



Miloš Jovanović

Senior Business
Development Manager,
Heads Adriatic doo
Senior Business
Development Manager,
Heads Adriatic doo

Zamenica predsedavajućeg /
Stellvertretende Vorsitzende



Zlata Kolev

HR-Manager, DHL
INTERNATIONAL BEOGRAD DOO
HR-Manager, DHL
INTERNATIONAL BEOGRAD DOO

Ausschuss für HR

Koordinatorica odbora /
Koordinatorin



Jelena Veličković

Asistentkinja za personal i
administraciju, Nemačko-srpska
privredna komora
Personal und Verwaltung
Assistentin, AHK Serbien

Izazovi

Tokom 2024. godine, članovi Odbora za ljudske resurse prepoznali su fluktuaciju zaposlenih i nedostatak radne snage na tržištu kao jedan od ključnih izazova u svim industrijskim granama. U tom kontekstu, postavljeno je pitanje kako povećati konkurentnost na tržištu rada i unaprediti psihološku bezbednost i otpornost timova kako bi funkcionisali efikasnije. Pored toga, Odbor je istakao i značaj poreskih olakšica u oblasti upravljanja ljudskim resursima, kao i različitih modela ugovora o radu.

Aktivnosti Odbora

Odbor za ljudske resurse organizovao je različita predavanja i obuke tokom svojih sastanaka, kako bi zaposleni u HR sektorima unapredili svoja znanja i veštine, ali i međusobno podelili iskustva. Jedan od ključnih stubova poslovanja svake kompanije je akvizicija talenata, zadržavanje zaposlenih i beneficije koje im se nude, pri čemu strategije brendiranja poslodavca predstavljaju važan alat za privlačenje i zadržavanje kadrova. Fokus rada Odbora bio je na razmeni iskustava kompanija članica o identifikovanim temama i izazovima.

Herausforderungen

Im Jahr 2024 haben die Mitglieder des HR-Ausschusses die Fluktuation von Mitarbeitern und den Mangel an Arbeitskräften auf dem Markt als eine der wichtigsten Herausforderungen in allen Industriezweigen erkannt. In diesem Zusammenhang wurde die Frage gestellt, wie die Wettbewerbsfähigkeit auf dem Arbeitsmarkt gesteigert und die psychologische Sicherheit und Belastbarkeit von Teams verbessert werden kann, um effizienter zu arbeiten. Darüber hinaus betonte der Ausschuss die Bedeutung steuerlicher Anreize im Bereich des Personalmanagements sowie verschiedene Modelle von Arbeitsverträgen.

Aktivitäten des Ausschusses

Der HR-Ausschuss organisierte während seiner Sitzungen verschiedene Vorträge und Schulungen, damit die Mitarbeiter in den HR-Bereichen ihre Kenntnisse und Fähigkeiten verbessern, aber auch Erfahrungen untereinander austauschen können. Eine der wichtigsten Säulen jedes Unternehmens ist die Gewinnung von Talenten, die Bindung von Mitarbeitern und die ihnen angebotenen Leistungen, wobei Employer-Branding-Strategien ein wichtiges Instrument zur Gewinnung und Bindung von Mitarbeitern sind. Der Schwerpunkt der Ausschussarbeit lag auf dem Erfahrungsaustausch der Mitgliedsunternehmen zu bestimmten Themen und Herausforderungen.

Plan za 2025. godinu

Na unapređenje poslovanja kroz razvoj HR praksi i profesionalni razvoj zaposlenih Odbor će biti fokusiran i u 2025. godini. Planirano je da se posebna pažnja posveti sledećim temama:

- Izmene Zakona o bezbednosti i zdravlju na radu – primena novog pravilnika
- Recesija – tranzicija i promene u zapošljavanju
- Strana radna snaga – inkluzija i iskustva
- Veštačka inteligencija i automatizacija – etika i odgovornost u HR-u.

Plan für das Jahr 2025

Auch in 2025 wird sich der Ausschuss auf Geschäftsverbesserungen durch die Entwicklung von HR-Praktiken und die berufliche Entwicklung von Mitarbeitern konzentrieren. Dabei soll den folgenden Themen besondere Aufmerksamkeit gewidmet werden:

- Änderungen des Arbeitsschutzgesetzes - Umsetzung des neuen Regelwerks
- Rezession - Übergang und Veränderungen in der Beschäftigung
- Ausländische Arbeitskräfte - Integration und Erfahrungen
- Künstliche Intelligenz und Automatisierung - Ethik und Verantwortung im Personalwesen

Odbor za logistiku, transport i carine

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses



Simović Filip

CEO, M&M Militzer&Münch
Transport&Logistics d.o.o.
CEO, M&M Militzer&Münch
Transport&Logistics d.o.o.

Zamenik predsedavajućeg /
Stellvertretender Vorsitzender



Miloš Mijailović

Strategic Client Development
Manager, DELTA TRANSPORTNI
SISTEM - D.T.S. DOO BEOGRAD
Strategic Client Development
Manager, DELTA TRANSPORTNI
SISTEM - D.T.S. DOO BEOGRAD

Zamenik predsedavajućeg /
Stellvertretender Vorsitzender



Leon Sipović

Trucking Operations
Manager, Rhenus
Logistics

Koordinatorica odbora
/ Koordinatorin



Jasmina Trbović

Rukovodilac sektora
za dualno obrazovanje
i celoživotno učenje,
Nemačko-srpska privredna
komora
Leiterin Berufliche Bildung
und lebenslanges Lernen,
AHK Serbien

Izazovi

Članovi odbora najviše su se bavili izazovima, koje su njihovim kompanijama doneli novi nacionalni i EU propisi. Među tim izazovima su: promenjena metodologija obračuna površine za naplatu odnošenja komunalnog otpada (što je dovelo do značajnog povećanja iznosa za plaćanje), uvođenje novog sistema za kontrola dužine boravka u EU

Herausforderungen

Die Ausschussmitglieder befassten sich hauptsächlich mit den Herausforderungen, die neue nationale und EU-Vorschriften für ihre Unternehmen mit sich bringen. Zu diesen Herausforderungen gehören: die geänderte Methodik zur Flächenberechnung bei der Berechnung der Abfallentsorgungsgebühren (was zu einer erheblichen Erhöhung der Kosten geführt hat), die Einführung eines neuen europäischen Reiseinformations- und Reisegenehmigungssystem (ETIAS) sowie die stän-

(ETIAS), kao i konstantna duga čekanja kamiona na graničnim prelazima.

Pored toga, istaknuti su izazovi u procesu dekarbonizacije sa kojima se susreću kompanije, naročito kada je u pitanju administracija i dugo čekanje na odobrenja i dozvole za solarne instalacije.

Aktivnosti Odbora

Članovi odbora su rešenja za ove izazove tražili kako kroz pokretanje sopstvenih, tako i kroz pridruživanje inicijativama koje su pokrenula druga udruženja. Za rešavanje izazova sa novom sistemom kontrole dužine boravka u EU, rešenje se traži putem CEBAC-a i organizacija EU, kao što je Transport Community.

Odbor se za rešavanje izazova sa novom metodologijom obračuna površine pridružio Partnerskoj grupi, koju je pokrenula Privredna komora Beograda radi dijaloga sa svim zainteresovanim stranama.

Plan za 2025. godinu

U 2025. godini, Odbor će organizovati izbor za predsedavajućeg i zamenika predsedavajućeg. Članovi odbora će nastaviti da rade na unapređenju poslovnog ambijenta i promovisanju dobrih poslovnih praksi, kako samostalno, tako i u saradnji sa drugim poslovnim udruženjima i organizacijama. Kao i do sada, članovi Odbora će razmenjivati iskustva i dobre prakse u primeni novih i predstojećih EU regulativa kao što su CBAM, LxSG i CSDDD, kako bi ne samo održali, već i povećali svoju konkurentnost.

dig längeren Wartezeiten für Lkw an Grenzübergängen.

Darüber hinaus wurden die Herausforderungen im Dekarbonisierungsprozess, denen sich die Unternehmen gegenübersehen, hervorgehoben, insbesondere in Bezug auf die Verwaltung und die langen Wartezeiten auf Genehmigungen und Zulassungen für Solaranlagen.

Aktivitäten des Ausschusses

Die Ausschussmitglieder suchten nach Lösungen für diese Herausforderungen, sowohl durch eigene Initiativen als auch durch den Beitritt zu Initiativen anderer Verbände. Um die Herausforderungen mit dem neuen EU-Aufenthaltsdauer-Kontrollsystem anzugehen, wird eine Lösung durch CEBAC und EU-Organisationen wie die Verkehrsgemeinschaft gesucht.

Um die Herausforderungen der neuen Flächenberechnungsmethode zu lösen, ist der Vorstand der Partnerschaftsgruppe beigetreten, die von der Wirtschaftskammer Belgrad für den Dialog mit allen interessierten Parteien initiiert wurde.

Plan für das Jahr 2025

Im Jahr 2025 wird der Ausschuss eine Wahl des Vorsitzenden und des stellvertretenden Vorsitzenden durchführen. Die Ausschussmitglieder werden sich weiterhin für die Verbesserung des Geschäftsumfelds und die Förderung guter Geschäftspraktiken einsetzen, sowohl unabhängig als auch in Zusammenarbeit mit anderen Wirtschaftsverbänden und Organisationen. Wie bisher werden die Mitglieder des Ausschusses Erfahrungen und bewährte Verfahren bei der Anwendung neuer und künftiger EU-Verordnungen wie CBAM, LxSG und CSDDD austauschen, um ihre Wettbewerbsfähigkeit nicht nur zu erhalten, sondern auch zu steigern.

Odbor za mala i srednja preduzeća

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses



Vladimir Marinković

Generalni direktor,
SUNCE MARINKOVIĆ DOO
KRAGUJEVAC

Geschäftsführer, SUNCE
MARINKOVIĆ DOO
KRAGUJEVAC

Zamenik predsedavajućeg /
Stellvertretender Vorsitzender



Miloš Stepandić

Šef odeljenja za poslove sa
privredom, PROCREDIT BANK
AD, BEOGRAD

Abteilungsleiter für
Geschäftskunden, PROCREDIT
BANK AD, BEOGRAD

Ausschuss für kleine und mittelständische Unternehmen (KMU)

Koordinator odbora /
Koordinator



Luka Milenković

Membership Experience
Designer, Nemačko-srpska
privredna komora

Membership Experience
Designer, Nemačko-srpska
privredna komora

Izazovi

Odbor za MSP je u 2024. godini identifikovao tri ključne teme, od globalno aktuelnih pitanja iz oblasti radne snage i menadžmenta do tema od velikog lokalnog značaja, posebno u kontekstu blagovremenih i adekvatnih priprema kompanija za usklađivanje sa novim EU direktivama.

Na sastancima odbora kao najznačajnije su se izdvojile sledeće teme:

- Fluktuaciju zaposlenih i nedostatak radne snage
- Vođenje biznisa i stilovi rukovođenja
- Profesionalizacija menadžmenta i prilagođavanje promenama
- Pregled novih EU direktiva, kao što su: Mehanizam za prekogranično prilagođavanje emisije CO₂ (CBAM), Nemački zakon o dužnoj pažnji u dobavljačkim lancima (LkSG) i EU Direktiva o dubinskoj analizi korporativne održivosti (CSDDD) uz primere iz prakse - u cilju priprema kompanija za buduće poslovanje

Aktivnosti Odbora

U okviru četiri sastanka, Odbor je organizovao

Herausforderungen

Der KMU-Ausschuss hat drei Schlüsselthemen für das Jahr 2024 identifiziert, die von weltweit aktuellen Fragen im Bereich der Arbeitskräfte und des Managements bis hin zu Themen von großer lokaler Bedeutung reichen, insbesondere im Zusammenhang mit der rechtzeitigen und angemessenen Vorbereitung der Unternehmen auf die Einhaltung neuer EU-Richtlinien.

Auf den Ausschusssitzungen wurden folgende Themen als wichtigste identifiziert:

- Mitarbeiterfluktuation und Arbeitskräftemangel
- Unternehmensführung und Führungsstile
- Professionalisierung des Managements und Anpassung an Veränderungen
- Überblick über neue EU-Richtlinien, wie z. B. den CO₂-Cross-Border-Adjustment-Mechanismus (CBAM), das deutsche Lieferkettengesetz (LkSG) und die EU-Lieferkettenrichtlinie (CSDDD)

Aktivitäten des Ausschusses

Im Rahmen von vier Sitzungen organisierte der Ausschuss Vorträge und Schulungen zu folgenden Themen: Employer Branding, mit dem Ziel, Talente zu gewinnen, die Fluktuation zu verringern und die Folgen des Ar-

predavanja i obuke iz sledećih oblasti:

Employer Branding, u cilju privlačenja talenata, smanjenja fluktuacije zaposlenih i ublažavanje posledica nedostataka radne snage na tržištu. Aktivnost je realizovana u saradnji sa Odborom za ljudske resurse uz razmenu iskustava sa stručnjacima iz ove oblasti.

Profesionalizacija menadžmenta, prilagođavanje promenama i adekvatni stilovi vođenja biznisa, kako bi rukovodstvu, vlasnicima i menadžerima bile predstavljene strategije i stilovi za uspešnije poslovanje.

Priprema kompanija za buduće poslovanje u skladu sa novim direktivama EU, kao način da se pruži podrška za blagovremenu pripremu novim direktivama, sa ciljem očuvanja konkurentnosti i integracije u dobavljačke lance.

Plan za 2025. godinu

Odbor za MSP planira da u 2025. godini nastavi da osluškuje potrebe svojih članova i pruži podršku njihovom poslovanju i razvoju kroz pažljivo odabrane teme i saradnju sa drugim odborima Nemačko-srpske privredne komore.

Za 2025. godinu odabrane su sledeće teme:

- Pregled postojećih finansijskih olakšica za MSP
- Dekarbonizacija – uslov za konkurentnost na tržištu EU
- Marketing alati za bolje pozicioniranje na tržištu

Pored navedenih tema, Odbor za MSP će aktivno pratiti izmene zakonskih regulativa i propisa koji utiču na poslovanje ovog sektora, informisati članove o njihovom sadržaju i pružati smernice za njihovu adekvatnu primenu.

beitskräftemangels auf dem Markt abzumildern. Die Aktivität wird in Zusammenarbeit mit dem HR-Ausschuss durchgeführt, wobei ein Erfahrungsaustausch mit Experten auf diesem Gebiet stattfand.

Professionalisierung des Managements, Anpassung an Veränderungen und angemessene Führungsstile, damit Management, Eigentümer und Führungskräfte Strategien und Stile für erfolgreichere Geschäfte kennenlernen.

Vorbereitung der Unternehmen auf künftige Geschäfte im Einklang mit neuen EU-Richtlinien, um eine rechtzeitige Vorbereitung auf neue Richtlinien zu unterstützen, mit dem Ziel, die Wettbewerbsfähigkeit und die Integration in Lieferketten zu bewahren.

Plan für das Jahr 2025

Im Jahr 2025 plant der Ausschuss für KMU, weiterhin ein offenes Ohr für die Bedürfnisse seiner Mitglieder zu haben und ihre Geschäfte und Entwicklung durch sorgfältig ausgewählte Themen und die Zusammenarbeit mit anderen AHK-Ausschüssen zu unterstützen.

Für das Jahr 2025 wurden folgende Themen ausgewählt:

- Überblick über die bestehenden finanziellen Anreize für KMU
- Dekarbonisierung - eine Voraussetzung für die Wettbewerbsfähigkeit auf dem EU-Markt
- Marketinginstrumente für eine bessere Positionierung auf dem Markt

Zusätzlich zu den genannten Themen wird der KMU-Ausschuss aktiv Änderungen von Gesetzen und Vorschriften verfolgen, die sich auf die Geschäftstätigkeit dieses Sektors auswirken, die Mitglieder über deren Inhalt informieren und Leitlinien für deren angemessene Anwendung bereitstellen.

Odbor za zelenu ekonomiju i održivi razvoj

Predsedavajući odbora /
Vorsitzender des Ausschusses



Ivan Smiljković

Član Izvršnog odbora
PROCREDIT BANK AD,
BEOGRAD

Geschäftsf. Vorstandsmitglied,
PROCREDIT BANK AD,
BEOGRAD

Zamenica predsedavajućeg /
Stellvertretende Vorsitzende



Nada Stamatović

Ekspert za korporativnu
održivost, Nelt Group

Expertin für Nachhaltigkeit im
Unternehmen, Nelt Group

Koordinatorica odbora /
Koordinatorin



Tara Jevremović

Projektna menadžerka,
Nemačko-srpska privredna
komora

Projektmanagerin, AHK
Serbien

Izazovi

Kao najvažnije teme u 2024. godini identifikovane su: cirkularna ekonomija i reciklaža, energetska efikasnost i e-mobilnost, uz usku povezanost sa obnovljivim izvorima energije.

Izazovi sa kojima su se članovi susreli po temama:

- upravljanje otpadom
- nedovoljna informisanost kompanija o temi e-mobilnost i nedostatak državnih subvencija
- komplikovane i dugačke procedure za priključivanje solarnih sistema na mrežu
- usklađivanje domaće regulative sa evropskom u oblasti energetske efikasnosti, kao i izostanak državnih subvencija u industriji

Aktivnosti Odbora

Kako bi aktivno radili na rešavanju ovih izazova, članovi su se složili da je najvažnije širiti svest o pomenutim temama kroz newsletter-e i nove edukativne platforme. Tokom razmene iskustava među članovima Odbora, kao primer dobre prakse, predstavljeno je iskustvo kompanije Henkel u suočavanju sa izazovima u finansiranju i sprovođenju projekata solarnih elektrana. Takođe, kako bi se poboljšalo upravljanje otpadom, članovi će imati priliku da učestvuju u inicijativi zajedno sa

Ausschuss für grüne Wirtschaft und nachhaltige Entwicklung

Herausforderungen

Als wichtigste Themen für 2024 wurden identifiziert: Kreislaufwirtschaft und Recycling, Energieeffizienz und E-Mobilität, mit einer engen Verbindung zu erneuerbaren Energiequellen.

Herausforderungen für die Mitglieder nach Themen:

- Abfallwirtschaft
- unzureichende Informationen der Unternehmen zum Thema E-Mobilität und fehlende staatliche Förderungen
- komplizierte und langwierige Verfahren für den Anschluss von Solaranlagen an das Stromnetz
- Harmonisierung der nationalen Vorschriften mit den europäischen im Bereich der Energieeffizienz sowie das Fehlen staatlicher Subventionen in der Branche

Aktivitäten des Ausschusses

Um aktiv an der Lösung dieser Herausforderungen zu arbeiten, waren sich die Mitglieder einig, dass es am wichtigsten ist, das Bewusstsein für die genannten Themen durch Newsletter und neue Bildungsplattformen zu verbreiten. Während des Erfahrungsaustauschs zwischen den Ausschussmitgliedern wurden als Beispiele guter Praxis die Erfahrungen von Henkel mit den Herausforderungen bei der Finanzierung und Umsetzung von Solarkraftwerksprojekten vorgestellt. Um die Abfallwirtschaft zu verbessern, werden die Mitglieder außerdem die Mög-

Privrednom komorom Srbije (PKS) i utiču na novo tarifiranje.

Plan za 2025. godinu

Osim izrade pozicionog dokumenta i akcijskih planova, članovi Odbora planiraju da u 2025. godini formiraju timove, koji će sa svojim predlozima nastupiti pred predstavnicima relevantnih ministarstava. Takođe, cilj je da se u inicijativama i na aktuelnim temama aktivno sarađuje sa drugim akterima, poput bilateralnih komora i organizacija, kao i sa Privrednom komorom Srbije.

lichkeit haben, sich gemeinsam mit der Wirtschaftskammer Serbiens (PKS) an der Initiative zu beteiligen und die neue Preisgestaltung zu beeinflussen.

Plan für das Jahr 2025

Neben der Ausarbeitung eines Positionspapiers und von Aktionsplänen planen die Ausschussmitglieder, in 2025 Teams zu bilden, die ihre Vorschläge den Vertretern der zuständigen Ministerien vorstellen. Darüber hinaus wird eine aktive Zusammenarbeit mit anderen Akteuren in Initiativen und zu aktuellen Themen angestrebt, etwa mit bilateralen Kammern und Organisationen sowie der Wirtschaftskammer Serbiens.

Pravni odbor

Predsedavajuća odbora /
Vorsitzende des Ausschusses



Tanja Glišić

Advokat, TSG Advokati
Rechtsanwältin bei TSG
Rechtsanwältin

Zamenik predsedavajuće /
Stellvertretender Vorsitzender
des Ausschusses



Novakov Milan

Advokat u saradnji sa
advokatskom kancelarijom Wolf
Theiss
Rechtsanwalt in Kooperation
mit der Anwaltskanzlei Wolf
Theiss

Koordinator odbora /
Koordinator



**Aleksandar
Čokanović**

Pravnik, Nemačko-srpska
privredna komora
Rechtsberater, AHK Serbien

Izazovi

Zbog raspisivanja parlamentarnih izbora i pratećih izbornih kampanja nije bilo lako pokrenuti i dobiti podršku za inicijative vezane za zakonske promene, kao što su izmene u oblasti radnog prava, zaštite konkurencije, međunarodnog privatnog prava, u kojima je Odbor razvio svoje stavove i predloge. Pored toga, Odbor poziva pravne savetnike iz svih kompanija članica Nemačko-srpske privredne komore da se uključe u

Herausforderungen

Aufgrund der angekündigten Parlamentswahlen und der damit verbundenen Wahlkämpfe war es nicht einfach, Initiativen zu starten und zu unterstützen, die sich auf rechtliche Änderungen bezogen, wie z.B. Änderungen im Bereich des Arbeitsrechts, des Wettbewerbsschutzes und des internationalen Privatrechts, zu denen der Ausschuss seine Positionen und Vorschläge entwickelte. Darüber hinaus lädt der Ausschuss Rechtsberater aus allen Mitgliedsunternehmen der AHK Serbien ein, sich an

rad Pravnog odbora. Na ovaj način, Odbor će efikasnije dobiti informacije o preduzetničkom iskustvu i praktičnim izazovima, sa kojima se kompanije suočavaju u pravnoj sferi.

Aktivnosti Odbora

Pravni odbor se fokusirao na organizaciju seminara i panela na aktuelne teme poput ekoloških, socijalnih i upravljačkih faktora i nemačkog Zakona o lancu snabdevanja, koji imaju uticaj na kompanije koje posluju u Srbiji. Razmatrane su i nedavne promene u regulativi u oblasti zapošljavanja stranaca, kao i inicijative za izmene podzakonskih akata. Interno je dogovoren pristup, prema kojem će se organizovati ankete među članstvom na značajne pravne teme koje utiču na privredu, kako bi se detektovale potrebe kompanije i pružila podrška – bilo kroz edukacije, inicijative za zakonodavne izmene ili na neki drugi način.

Tema zelene transformacija stavljena je u fokus Odbora.

Plan za 2025. godinu

Pravni odbor je posebno ponosan što će novu godinu započeti učešćem u radu Radne grupe za izmenu Zakona o zaštiti podataka o ličnosti, te doprineti tome da se prilikom definisanja ovih zakonskih izmena uzmu u obzir izazovi, sa kojima se kompanije suočavaju u primeni ovog propisa. Pored toga, Pravni odbor će pratiti proces izmena Sporazuma o izbegavanju dvostrukog oporezivanja između Srbije i Nemačke, koji je od velikog značaja za lica iz obe države, s obzirom na visoku ekonomsku razmenu. Konačno, uložićemo i napor da se promene administrativni zahtevi u vezi sa osnovnim, mada ključnim postupcima za funkcionisanje privrednih društava sa stranim kapitalom i njihovim direktorima – ukidanje obaveze da kvalifikovani elektronski sertifikat može biti preuzet isključivo lično od strane zakonskog zastupnika.

der Arbeit des Rechtsausschusses zu beteiligen. Auf diese Weise erhält der Ausschuss noch effektiver Informationen über unternehmerische Erfahrungen und praktische Herausforderungen, denen sich die Unternehmen im rechtlichen Bereich gegenübersehen.

Aktivitäten des Ausschusses

Der Rechtsausschuss konzentrierte sich auf die Organisation von Seminaren und Podiumsdiskussionen zu aktuellen Themen wie Umwelt-, Sozial- und Managementfaktoren und das deutsche Lieferkettengesetz, die Auswirkungen auf in Serbien tätige Unternehmen haben. Jüngste Änderungen der Vorschriften im Bereich der Ausländerbeschäftigung wurden ebenso erörtert wie Initiativen zur Änderung von Rechtsverordnungen. Intern wurde eine Vorgehensweise vereinbart, zu den wichtigen und die Wirtschaft betreffenden Rechtsthemen Umfragen unter den Mitgliedern durchzuführen, um die Bedürfnisse der Unternehmen zu ermitteln und Unterstützung anzubieten - entweder durch Schulungen, Initiativen für Gesetzesänderungen oder auf andere Art und Weise.

Plan für das Jahr 2025

Der Rechtsausschuss ist besonders stolz darauf, zu Beginn des neuen Jahres an der Arbeit der Arbeitsgruppe zur Änderung des Datenschutzgesetzes mitzuwirken und zur Ausarbeitung dieser Gesetzesänderungen beizutragen, wobei die Herausforderungen, denen sich die Unternehmen bei der Anwendung dieser Vorschrift gegenübersehen, berücksichtigt werden. Darüber hinaus wird der Rechtsausschuss den Prozess der Änderung des Abkommens zur Vermeidung der Doppelbesteuerung zwischen Serbien und Deutschland verfolgen, das angesichts des hohen wirtschaftlichen Austauschs für Personen aus beiden Ländern von großer Bedeutung ist. Schließlich werden wir uns auch darum bemühen, dass die Verwaltungsvorschriften im Zusammenhang mit den grundlegenden, wenn auch wichtigen Verfahren für das Funktionalisieren von Unternehmen mit ausländischem Kapital und ihren Geschäftsführern geändert werden - Aufhebung der Verpflichtung, dass ein Zertifikat für elektronische Signatur nur von einem gesetzlichen Vertreter persönlich entgegengenommen werden kann.



Promocija u nemačko-srpskoj poslovnoj zajednici!

Sichtbarkeit innerhalb der Deutsch-Serbischen business community!

Promocija aktivnosti i pozitivnih primera naših kompanija članica su nam imperativ u procesu podizanja svesti o važnosti implementacije inovacija u svim segmentima poslovanja. Samim tim, u sklopu različitih formata trudimo se da omogućimo što veći prostor za njihovu vidljivost.

Die Förderung innovativer Unternehmensaktivitäten und Best Practices unserer Mitgliedsunternehmen steht für uns im Mittelpunkt. Unser Ziel ist es, das Bewusstsein für die Bedeutung von Innovationen in allen Geschäftsbereichen zu stärken. Daher schaffen wir gezielt Sichtbarkeit für unsere Mitglieder – in verschiedenen Formaten und auf vielfältige Weise.

Sa ponosom ističemo, naš izuzetno popularan format „**Member of the month**“ koji podstiče otvoren razgovor o uslovima poslovanja, razvoju tržišta i implementaciji inovacija, kao i o izazovima sa kojima se kompanije suočavaju. Format mogu iskoristiti sve kompanije članice Nemačko-srpske privredne komore koje žele da podelje svoja iskustva o uslovima poslovanja, načinu na koji reaguju na izazove tržišta na kojem posluju i brze promene u tehnologiji i trendovima.



Mit großem Stolz präsentieren wir das Format „**Member of the Month**“ – eine Plattform für offene Gespräche über Geschäftsbedingungen, Marktentwicklungen, die Implementierung von Innovationen sowie aktuelle Herausforderungen der

Unternehmen. Alle Mitgliedsunternehmen der AHK Serbien, die ihre Erfahrungen zu geschäftlichen Rahmenbedingungen, Marktdynamiken und technologischen Trends teilen möchten, können dieses Format nutzen.



AHK Podcast „Business Horizons with Alexander Markus“ pokrenuli smo 2024. godine kako bismo članicama pružili dinamičan i inspirativan uvid u najnovije trendove, ključna ekonomska dešavanja u različitim industrijskim branšama, kao i strateške teme Komore koje oblikuju budućnost poslovanja.



Den AHK-Podcast: Business Horizons with Alexander Markus haben wir 2024 ins Leben gerufen, um unseren Mitgliedern dynamische und inspirierende Einblicke in aktuelle Trends, wirtschaftliche Entwicklungen in verschiedenen Branchen und strategische Themen der Kammer zu ermöglichen, die die Zukunft des Geschäftsumfeldes gestalten.

U toku godine organizujemo različite tipove događaja u zavisnosti od ciljne grupe kojoj se obraćamo. Događaji u toku godine su

- 1 Flagship događaji** (AHK Gala, Godišnja skupština članova);
- 2 Društveni događaji** (AHK Summer Party, AHK Oktoberfest i AHK Christmas evening);
- 3 Networking događaji** (AHK Members evening, CEO Breakfast, AHK Welcome, Speed Business Meeting i networking događaji u saradnji sa ostalim komorama);
- 4 Konferencije, webinar i seminari.**

Laufe des Jahres organisieren wir unterschiedliche Veranstaltungen nach Zielgruppen. Veranstaltungen im Laufe des Jahres sind:

- 1 Flagship-Veranstaltungen** (AHK Gala, Mitgliederversammlung);
- 2 Gesellschaftliche Veranstaltungen** (AHK Summer Party, AHK Oktoberfest und AHK Christmas Evening);
- 3 Networking-Veranstaltungen** (AHK Members Evening, CEO Breakfast, AHK Welcome, Speed Business Meeting und Networking-Veranstaltungen in Zusammenarbeit mit anderen Kammern);
- 4 Konferenzen, Webinare und Seminare.**

Skenirajte kod da pronađete više informacija o načinima da podržite naše događaje i podignete vidljivost Vaše kompanije u okviru nemačko-srpske poslovne zajednice.



Scannen Sie den QR-Code für weitere Informationen darüber, wie Sie unsere Veranstaltungen unterstützen und die Sichtbarkeit Ihres Unternehmens in der deutsch-serbischen Geschäftsgemeinschaft erhöhen können.



Publikacije Komore

Publikationen der Kammer

Nemačko-srpska privredna komora je u prethodnom periodu uložila značajan napor kako bi svojim članicama obezbedila relevantne analize i značajne informacije. Kao rezultat tih aktivnosti, nastale su dve publikacije:

- 1 (Un)ready for the green future - Publikacija koja ističe značaj održivog poslovanja u kontekstu postepenog postizanja karbonske neutralnosti kontinenta i nudi smernice o konkretnim koracima koje kompanije mogu preduzeti na tom putu.
- 2 Trgovinski odnosi između Srbije i Nemačke u periodu 2015 – 2022. - Analiza uticaja trgovinske razmene na pojedinačne industrijske sektore i njihov efekat na ukupnu privredu Srbije.

In jüngerster Zeit hat die AHK Serbien erhebliche Anstrengungen unternommen, um relevante Analysen und Informationen für ihre Mitgliedsunternehmen bereitzustellen. Daraus sind zwei Publikationen entstanden:

- 1 (Un)ready for the Green Future - Diese Publikation beleuchtet die Bedeutung nachhaltigen Wirtschaftens im Kontext der schrittweisen Erreichung der Kohlenstoffneutralität auf dem Kontinent und zeigt Schritte auf, die wir alle auf diesem Weg unternehmen können.
- 2 Handelsbeziehungen zwischen Serbien und Deutschland im Zeitraum 2015–2022 - Eine Analyse der Auswirkungen des Handelsaustauschs auf einzelne Industriesektoren und deren Einfluss auf die serbische Wirtschaft insgesamt.

PUBLIKACIJA: (Un)ready for the green future

Da li znate kako da organizujete low-carbon događaje?

Prema najnovijim statistikama, prosečan učesnik jednog događaja dnevno generiše oko 200 kg CO₂. Ukoliko dolazak na događaj uključuje i putovanje, posebno avionom, emisija može porasti i do 1000 kg CO₂. Za one koji nisu detaljno upoznati sa ovom temom, u praksi to znači:

- Učesnik sa niskim uticajem (200 kg CO₂) može postići karbonsku neutralnost sadnjom 3,3 sadnice drveća, koje će se gajiti u narednih 10 godina.
- Učesnik sa visokim uticajem (1000 kg CO₂ emisije) može postići karbonsku neutralnost sadnjom 16,5 sadnica drveća koje će se takođe gajiti tokom 10 godina.



Publikation: (Un)ready for the Green Future

Wissen Sie, wie Sie Low-Carbon-Events organisieren können?

Laut neuesten Statistiken erzeugt jeder Teilnehmer eines Events täglich rund 200 kg CO₂. Diese Emissionen können auf bis zu 1000 kg CO₂ steigen, wenn die Anreise per Flugzeug erfolgt. Für diejenigen, die mit diesem Thema nicht vertraut sind, bedeutet das in der Praxis:

- Ein Teilnehmer mit niedriger CO₂-Belastung (200 kg CO₂) kann CO₂-Neutralität durch das Pflanzen von 3,3 Baumsetzlingen erreichen, die 10 Jahre lang gepflegt werden.
- Ein Teilnehmer mit hoher CO₂-Belastung (1000 kg CO₂) kann CO₂-Neutralität durch das Pflanzen von 16,5 Baumsetzlingen erreichen, die ebenfalls 10 Jahre lang gepflegt werden.

Ova publikacija predstavlja praktičan vodič za organizaciju low-carbon događaja, pružajući:

- Pregled izazova sa kojima smo se mi kao Komora susreli prilikom organizacije svog prvog low-carbon događaja početkom 2024. godine.
- Savete na šta obratiti pažnju prilikom organizacije takvih događaja
- Primere dobre prakse 14 partnerskih kompanija koje su podržale ovaj događaj.

Diese Publikation bietet eine hervorragende Grundlage für die Organisation Ihres ersten Low-Carbon-Events und liefert Einblicke in:

- Die Herausforderungen, denen wir als Kammer bei der Organisation unseres ersten Low-Carbon-Events Anfang 2024 begegnet sind.
- Tipps, worauf Sie bei der Organisation solcher Events achten sollten.
- Best-Practice-Beispiele von 14 Partnern dieses Events.

PUBLIKACIJA:
Trgovinski odnosi između Srbije i Nemačke u period 2015 – 2022.

Globalna robna razmena zabeležila je značajan rast od 50,4% u periodu od 2015. do 2022. godine. U istom periodu, ukupna trgovinska razmena između Srbije i Nemačke rasla je još bržim tempom – za 137% (prosečno 13,1% godišnje), povećavajući se sa 3,56 milijardi EUR na 8,44 milijarde EUR.

Trgovinska saradnja sa Nemačkom gotovo je dvostruko veća nego sa bilo kojom drugom zemljom, a čvrsti ekonomski odnosi zasnovani na stranim direktnim investicijama i trgovinskim vezama između Srbije i Nemačke rezultat su kombinacije istorijskih veza, strateških investicija i međusobnih ekonomskih interesa.

Više od polovine ukupnog izvoza iz Srbije u Nemačku odnosi se na sektor mobilnosti, sa procenjenom vrednošću od oko 2,1 milijarde EUR. Ovu izvozno orijentisanu proizvodnju predvode nemačka privredna društva koja proizvode poluproizvode za automobilsku industriju. Pored sektora mobilnosti, među značajnije izvozne kategorije spadaju i proizvodi od metala, mašine i električni aparati, prehrambeni proizvodi i hemikalije.

Detaljniju analizu trgovinskih odnosa Srbije i Nemačke, kao i njihovog uticaja na ekonomski razvoj Srbije, pronađite u publikaciji koju je izradio Centar za visoke ekonomske studije (CEVES).



Publikation:
Handelsbeziehungen zwischen Serbien und Deutschland im Zeitraum 2015-2022

Der globale Warenhandel verzeichnete im Zeitraum 2015–2022 ein Wachstum von rund 50,4 %. Der bilaterale Handelsaustausch zwischen Serbien und Deutschland wuchs im selben Zeitraum schneller und erreichte etwa 137 % (13,1 % jährlich). Dieser stieg

von 3,56 Milliarden EUR auf 8,44 Milliarden EUR.

Die Handelszusammenarbeit mit Deutschland ist nahezu doppelt so umfangreich wie mit jedem anderen Land der Welt. Die stabilen wirtschaftlichen Beziehungen basieren auf ausländischen Direktinvestitionen und Handelsverbindungen, die auf historischen Bindungen, strategischen Investitionen und gegenseitigen wirtschaftlichen Interessen beruhen.

Etwas mehr als die Hälfte der serbischen Exporte nach Deutschland entfällt auf den Mobilitätssektor mit einem geschätzten Wert von rund 2,1 Milliarden EUR. Diese exportorientierte Produktion wird hauptsächlich von deutschen Unternehmen getragen, die Halbfertigprodukte für die Automobilindustrie herstellen. Weitere bedeutende Exportkategorien umfassen Metallprodukte, Maschinen und Elektrogeräte, Lebensmittel und Chemikalien.

Mehr über die Handelsbeziehungen zwischen Serbien und Deutschland sowie deren Einfluss auf die wirtschaftliche Entwicklung Serbiens erfahren Sie in der Analyse des Zentrums für Höhere Wirtschaftsstudien (CEVES).



AMBASADA SR NEMAČKE

Ambasada Nemačke u Beogradu zastupa interese Savezne Republike Nemačke u Srbiji i posvećena je intenziviranju bilateralnih odnosa između dve zemlje. Važan stub pri tome predstavljaju bilateralni ekonomski odnosi. Ambasada prati ekonomske i ekonomsko-političke uslove u Srbiji kao i reforme koje imaju za cilj da podrže Srbiju u procesu približavanja Evropskoj uniji. U sklopu promocije spoljne trgovine, Ambasada nemačkim kompanijama pruža političku podršku, zalagajući se za njihove konkretne interese kod Vlade Republike Srbije i njenih tela, te pomaže kroz kontakte i ekonomsko-političko savetovanje.

BOTSCHAFT DER BUNDESREPUBLIK DEUTSCHLAND

Die Deutsche Botschaft Belgrad vertritt die Interessen der Bundesrepublik Deutschland in Serbien und setzt sich für die Intensivierung der bilateralen Beziehungen zwischen beiden Ländern ein. Dabei stellen die bilateralen Wirtschaftsbeziehungen einen wichtigen Pfeiler dar. Die Botschaft beobachtet die wirtschaftlichen und wirtschaftspolitischen Rahmenbedingungen in Serbien und begleitet Reformen mit der Zielsetzung, Serbien bei der Annäherung an die Europäische Union zu unterstützen. Im Rahmen der Außenwirtschaftsförderung tritt die Botschaft als politischer Begleiter für deutsche Unternehmen auf, flankiert konkrete Unternehmensinteressen gegenüber serbischen Regierungsstellen und unterstützt durch Vernetzung sowie wirtschaftspolitische Beratung.

Ambasada SR Nemačke Botschaft der Bundesrepublik Deutschland

📍 Kneza Miloša 74-76, 11000 Beograd
☎ T: +381 11 30 64 300
🌐 www.belgrad.diplo.de



GERMANY TRADE & INVEST

Germany Trade & Invest (GTAI) je agencija Savezne Republike Nemačke za spoljnu trgovinu i lokalnu promociju. GTAI predstavništva širom sveta i mreža partnera podržavaju nemačke kompanije na putu izlaska na inostrana tržišta. GTAI pruža detaljne analize tržišta, aktuelne informacije, ekonomske podatke i izveštaje o zemljama širom sveta. Pored toga, GTAI promovise Nemačku kao poslovnu lokaciju. GTAI-Exportguide.de je zvanični portal za promociju spoljne trgovine Nemačke. To je centralna platforma koja objedinjuje informacije iz institucija, organizacija i mreža nemačke spoljnotrgovinske promocije.

Članovima Nemačko-srpske privredne komore je GTAI interesantan po pitanju investicija u Nemačkoj. GTAI pruža savete u vezi sa ulaskom na tržište, finansiranjem, podsticajima, pravnim i poreskim informacijama, kao i izborom odgovarajuće lokacije.

GERMANY TRADE & INVEST

Germany Trade & Invest (GTAI) ist die Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing der Bundesrepublik Deutschland. Mit Büros weltweit und einem Partnernetzwerk unterstützt GTAI deutsche Unternehmen bei ihrem Weg ins Ausland. GTAI stellt ausführliche Marktanalysen, aktuelle Informationen, Wirtschaftsdaten und Länderberichte zu nahezu allen Ländern weltweit zur Verfügung. Außerdem wirbt GTAI für den Wirtschaftsstandort Deutschland. GTAI-Exportguide.de ist dabei das offizielle Portal der deutschen Außenwirtschaftsförderung. Als zentrale Plattform bündelt es Informationen von Institutionen, Organisationen und Netzwerken der deutschen Außenwirtschaftsförderung.

Für die Mitglieder der Deutsch-Serbischen Wirtschaftskammer ist GTAI interessant, wenn es um Investitionen in Deutschland geht. GTAI berät zum Markteintritt, zu Finanzierung und Förderung, Rechts- und Steuerinformationen und zum passenden Standort.

Germany Trade & Invest –Büro Belgrad

☎ T: +381 11 20 28 017
✉ hans-juergen.wittmann@gtai.de
🌐 www.gtai.de

NEMAČKA ORGANIZACIJA ZA MEĐUNARODNU SARADNJU GIZ

Kao pružalac usluga u oblasti međunarodne saradnje za održivi razvoj, posvećeni smo tome da oblikujemo budućnost vrednu življenja širom sveta. Imamo više od 50 godina iskustva u širokom spektru oblasti, od ekonomskog razvoja i promocije zapošljavanja, preko oblasti energetike i životne sredine, do promovisanja mira i sigurnosti. Raznovrsno znanje i stručnost GIZ-a traženo je širom sveta – od nemačke savezne vlade, institucija Evropske unije, Ujedinjenih nacija, privatnog sektora, do vlada drugih država.

Sarađujemo sa preduzećima, akterima civilnog društva i naučnim institucijama i time doprinosimo uspešnoj interakciji razvojne politike i drugih oblasti politike i delovanja. Naš glavni nalogodavac je Savezno ministarstvo za ekonomsku saradnju i razvoj (BMZ).

GIZ pruža podršku Srbiji u procesu približavanja Evropskoj uniji, jačanju efikasnosti privrede i učvršćivanju demokratskih struktura. Uspostavljeno Srpsko-nemačko klimatsko partnerstvo podržava Srbiju u sprovođenju Zelene agende Evropske unije, kao i ciljeva Evropske unije proisteklih iz Pariskog sporazuma. GIZ u Srbiji takođe podstiče korišćenje i integraciju obnovljivih izvora energije.

U skladu sa pomenutim okvirom aktivnosti, GIZ u Srbiji sprovodi programe i projekte u okviru sledećih oblasti:

- Održivo unapređenje privrede, obrazovanja i zapošljavanja
- Klima i energija, Just Transition
- Dobro upravljanje

Implementacijom regionalnih i globalnih projekata, GIZ u Srbiji podstiče saradnju sa drugim državama i sa regionom i savetuje Srbiju na putu ka održivom razvoju.

DEUTSCHE GESELLSCHAFT FÜR INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT (GIZ) GMBH

Als Dienstleisterin im Bereich der internationalen Zusammenarbeit für nachhaltige Entwicklung widmen wir uns der Gestaltung einer lebenswerten Zukunft auf der ganzen Welt. Die GIZ verfügt über mehr als 50 Jahre Erfahrung in den unterschiedlichsten Bereichen, darunter wirtschaftliche Entwicklung und Beschäftigungsförderung, Energie und Umwelt sowie Frieden und Sicherheit. Das vielfältige Wissen und die Expertise der GIZ sind weltweit gefragt – von der Bundesregierung, den Institutionen der Europäischen Union, den Vereinten Nationen, der Privatwirtschaft bis hin zu den Regierungen anderer Länder.

Wir arbeiten mit Unternehmen, zivilgesellschaftlichen Akteuren und wissenschaftlichen Einrichtungen zusammen und tragen so zum erfolgreichen Zusammenspiel von Entwicklungspolitik und anderen Politik- und Handlungsfeldern bei. Unser Hauptauftraggeber ist das Bundesministerium für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (BMZ).

Die GIZ unterstützt Serbien dabei, sich der Europäischen Union anzunähern, die Leistungsfähigkeit der Wirtschaft zu stärken und demokratische Strukturen zu festigen. Die etablierte Serbisch-deutsche Klimapartnerschaft unterstützt Serbien bei der Umsetzung der Grünen Agenda der Europäischen Union, sowie der Ziele der Europäischen Union, die sich aus dem Pariser Abkommen ableiten. Die GIZ in Serbien fördert auch die Nutzung und Integration erneuerbarer Energiequellen:

Dementsprechend führt die GIZ Programme und Projekte in Serbien in folgenden Schwerpunkten durch:

- Nachhaltige Wirtschaftsentwicklung, Ausbildung und Beschäftigung
- Klima und Energie, Just Transition
- Gute Regierungsführung

Durch Implementation von Regional- und Globalvorhaben in Serbien fördert die GIZ die Zusammenarbeit mit anderen Staaten und der Region und berät Serbien auf dem Weg zur nachhaltigen Entwicklung.

GIZ-Office Belgrade, Žorža Klemansoa 19 IV floor, 11000 Beograd

☎ T: +381 11 36 98 128, F: +381 11 36 98 128

🌐 giz-serbien@giz.de · <https://germancooperation.rs/>



PRIVREDNA KOMORA SRBIJE

Privredna komora Srbije (PKS) je zakonom definisana nacionalna asocijacija privrednika. Sa tradicijom dužom od 165 godina, PKS okuplja privredu Srbije u jedinstven sistem, sektorski i regionalno.

Članovi PKS su privredna društva, grupisana u sektore poljoprivrede, industrije i usluga, koji se uže grupišu u 18 granskih udruženja. U okviru mreže od 16 regionalnih privrednih komora i komore glavnog grada, omogućuje se stručna podrška i efikasno zastupanje interesa privrede po regionima i u celini.

Kroz rad predstavnštava PKS u više evropskih zemalja, glavnih spoljnotrgovinskih partnera, poseban značaj daje se internacionalizaciji poslovanja i međunarodnom povezivanju domaće privrede.

PKS zastupa interese i stavove svojih članova učesćem u kreiranju zakona i drugih propisa važnih za poslovnu zajednicu; unapređuje ekonomsku saradnju sa inostranstvom; pruža informativno-analitičku podršku privredi; podstiče izvoznu aktivnost i uključivanje domaćih kompanija u međunarodne dobavljačke lance.

Kroz povezivanje privrede i nauke, tradicionalnih i modernih industrija i podršku procesima digitalizacije, PKS podstiče primenu najnovijih tehnologija i znanja u savremenom poslovanju i proizvodnji

WIRTSCHAFTSKAMMER SERBIENS

Die Wirtschaftskammer Serbiens (PKS) ist ein gesetzlich verankerter nationaler Unternehmerverband. Mit einer Tradition von mehr als 165 Jahren bündelt PKS die serbische Wirtschaft in einem einheitlichen System, sowohl sektoral als auch regional.

Die PKS-Mitglieder sind Wirtschaftsunternehmen, geclustert in den Branchen Landwirtschaft, Industrie und Dienstleistungen, die in 18 Fachverbänden enger gruppiert sind. Die fachliche Betreuung und effiziente Interessenvertretung der Wirtschaft wird durch ein Netzwerk aus 16 regionalen und einer Wirtschaftskammer in der Hauptstadt sichergestellt.

Die Aktivitäten der PKS-Auslandsvertretungen in mehreren europäischen Ländern, den wichtigsten Außenhandelspartnern, sind besonders auf die Internationalisierung und die Vernetzung der heimischen Wirtschaft ausgerichtet.

Die PKS vertritt Interessen und Positionen ihrer Mitglieder durch die Einbindung in Gesetzesvorhaben, die für die Geschäftsgemeinschaft wichtig sind; sie fördert die wirtschaftliche Zusammenarbeit mit dem Ausland, unterstützt die Wirtschaft durch Informationen und Analysen, fördert Exportaktivitäten und die Einbindung heimischer Unternehmen in internationale Lieferketten.

Eine Anwendung von neusten technischen und wissenschaftlichen Erkenntnissen in der Wirtschaft und Produktion wird von der PKS durch die Verknüpfung von Wirtschaft und Wissenschaft, der traditionellen und modernen Industrie sowie durch die Unterstützung der Digitalisierung gefördert.

Privredna komora Srbije, Resavska 13-15, 11000 Beograd

Wirtschaftskammer Serbiens

☎ T: 0800 808 809

✉ bis@pks.rs

🌐 www.pks.rs



GOETHE-INSTITUT

Goethe-Institut je kulturna ustanova Savezne Republike Nemačke koja deluje širom sveta. Kao partner javnih i privatnih institucija kulture, saveznih pokrajina, zajednica i privrede, Goethe-Institut sa svojom mrežom zauzima centralno mesto u sprovođenju obrazovne i kulturne politike SR Nemačke u inostranstvu. U Beogradu Goethe-Institut postoji od 1970. godine. I od tada Goethe-Institut Beograd organizuje različite projekte i aktivnosti u Srbiji i u Crnoj Gori, koje obuhvataju:

- polaganje međunarodno priznatih ispita
- organizovanje kurseva nemačkog jezika, kao i stručnih kurseva
- savetovanje u vezi sa određivanjem nivoa znanja i sertifikovanje znanja nemačkog jezika zaposlenih u preduzećima i organizacijama
- biblioteku sa oko 12.000 naslova
- informacije, seminare, jezičko-političke inicijative i stipendije za unapređenje nastave nemačkog jezika
- kulturne programe, izložbe i manifestacije

GOETHE-INSTITUT

Das Goethe-Institut ist das weltweit tätige Kulturinstitut der Bundesrepublik Deutschland. Als Partner öffentlicher und privater Kulturträger, der Bundesländer, Kommunen und der Wirtschaft und mit ihrem Netzwerk nimmt das Institut zentrale Aufgaben der auswärtigen Kultur- und Bildungspolitik wahr. Das Goethe-Institut ist seit 1970 in Belgrad vertreten. Die vielfältigen Angebote des Goethe-Instituts Belgrad in Serbien und im Montenegro umfassen:

- International anerkannte Sprachprüfungen
- Durchführung von Deutschkursen
- Beratung zur sprachlichen Einstufung/Qualifizierung/Zertifizierung der Mitarbeiter von Firmen und Organisationen
- Eine Bibliothek mit rund 12.000 Titeln
- Informationen, Seminare, sprachpolitischen Initiativen und Stipendien zur Förderung des Deutschunterrichts
- Kulturprogramme, Ausstellungen und Veranstaltungen in allen Kulturbereichen.

Goethe Institut Beograd, Knez Mihailova 50, 11000 Beograd

T: +381 11 44 27 100, F: + 381 11 26 36 746

info-belgrad@goethe.de

www.goethe.de/belgrad



TURISTIČKA ORGANIZACIJA NEMAČKE (DZT)

DZT (Deutsche Zentrale für Tourismus) je nemačka nacionalna turistička organizacija koja predstavlja Nemačku kao turističku destinaciju. DZT ima sedište u Frankfurtu na Majni i radi po nalogu Saveznog ministarstva privrede i zaštite klime, na osnovu odluke nemačkog parlamenta. U saradnji sa svojim partnerima, udruženjima i privrednim društvima DZT kreira i sprovodi strategije i aktivnosti u cilju negovanja pozitivnog imidža Nemačke kao turističke destinacije u inostranstvu i podsticanja turističkih poseta Nemačkoj. DZT ima 19 predstavništava širom sveta. Jedno od regionalnih predstavništava se nalazi u Beogradu i od 2012. godine aktivno deluje na 6 tržišta - Bosna i Hercegovina, Bugarska, Hrvatska, Crna Gora, Rumunija i Srbija.

DEUTSCHE ZENTRALE FÜR TOURISMUS (DZT)

Deutsche Zentrale für Tourismus (DZT) vertritt das Reiseland Deutschland im Auftrag des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz und wird von diesem aufgrund eines Beschlusses des Deutschen Bundestages gefördert. In enger Zusammenarbeit mit ihren Partnern aus dem Deutschlandtourismus, Verbänden und Wirtschaftsunternehmen entwickelt die DZT Strategien und Marketingkampagnen, um das positive Image der deutschen Reisedestinationen im Ausland auszubauen und den Tourismus nach Deutschland zu fördern. Die DZT unterhält 19 Ländervertretungen und steuert diese von ihrer Zentrale in Frankfurt am Main. Eine davon befindet sich in Belgrad und ist seit 2012 in 6 Märkten aktiv – Bosnien und Herzegowina, Bulgarien, Kroatien, Montenegro, Rumänien und Serbien.

Turistička organizacija Nemačke Knez Mihailova 30, 11 000 Beograd

T: + 381 11 655 54 62

miona.veselinov@germany.travel

www.germany.travel



Exzellente
Deutsche
Auslandsschule

NEMAČKA ŠKOLA BEOGRAD

Deutsche Schule Belgrad (DSB) je jedna od najstarijih obrazovnih institucija u zemlji i od 2013. godine poseduje sertifikat „ekselentne nemačke škole u inostranstvu“. Veliki broj zaposlenih iz kompanija sa čitavog nemačkog govornog područja šalje svoju decu u vrtić, predškolsko i u školu, koji su postali atraktivni i za sve veći broj porodica iz Srbije.

Nemačka škola Beograd naročito promoviše:

- razumevanje i razmenu između Nemačke i Srbije
- podsticanje samostalnosti i kritičkog razmišljanja
- individualni razvoj i ponašanje u društvu
- društvenu participaciju i demokratske strukture

DEUTSCHE SCHULE BELGRAD

Die Deutsche Schule Belgrad (DSB) ist eine der ältesten Bildungseinrichtungen im Land und seit 2013 zertifiziert als „exzellente deutsche Auslandsschule“. Zahlreiche Mitarbeiter:innen von Firmen aus dem gesamten deutschsprachigen Raum schicken ihre Kinder in den Kindergarten, die Vorschule und Schule, die auch für immer mehr serbische Familien attraktiv geworden sind.

Die DSB fördert im Besonderen:

- den Austausch und die Verständigung zwischen Deutschland und Serbien
- die Hinführung zur Selbstständigkeit und zu kritischem Denken
- die individuelle Entwicklung und das soziale Lernen
- das Lernen von Partizipation und demokratischen Strukturen

Nemačka škola Beograd, Petra Čajkovskog 4A, 11040 Belgrad

Deutsche Schule Belgrad

T: +381 11 41 16 116, F: +381 11 41 43 568

sekretariat@dsbelgrad.com

www.dsbelgrad.com

ODBOR NEMAČKE PRIVREDE ZA ISTOČNU EVROPU U SARADNJI SA FONDACIJOM DR ZORAN ĐINĐIĆ

Zoran Đinđić program stipendija nemačke privrede za zemlje Zapadnog Balkana je osnovan nakon ubistva prvog demokratski izabranog premijera Srbije, Zorana Đinđića. Program stipendija nemačke privrede podržava partnerske zemlje u jačanju lokalne ekonomije i sprečavanju tzv. odliva mozgova, a fokus programa je obrazovanje mladih u skladu sa interesima njihove domovine. Program omogućava da do 65 mladih stručnjaka iz regiona na godišnjem nivou dobije tromesečnu ili šestomesečnu praksu u vodećim nemačkim kompanijama, gde stiču profesionalno iskustvo za nastavak svoje poslovne karijere u matičnim zemljama.

Tokom stručne prakse stipendisti stiču uvid u tržišne procese, praksu poslovanja u nemačkim kompanijama i ostvaruju kontakte sa kolegama iz regiona. Koncept usavršavanja u Nemačkoj i zapošljavanja u matičnim zemljama doveo je do toga da mnogi alumni već rade u nemačkim čerkama kompanija u Srbiji i uspešno primenjuju svoje znanje.

Takođe, kompanije mogu da se oslone na brzorastuću regionalnu mrežu alumništa, koja služi za povezivanje i usavršavanje bivših stipendista. Kontakti između alumništa i lokalne privrede se produžuju tokom čestih susreta na obukama, regionalnim konferencijama i timbldinzima. Oko 1.000 alumništa, već dve decenije jeste deo regionalne mreže koja promoviše međunarodne kontakte i doprinosi njihovom daljem razvoju. Za nemačke kompanije, ova mreža pruža uvid u obrazovani kadar koji je prvo radno iskustvo stekao upravo u Nemačkoj.

Zoran Đinđić program stipendija se sprovodi u ime Saveznog ministarstva za ekonomsku saradnju i razvoj (BMZ) od strane GIZ-a. Glavni nosilac implementacije je Odbor nemačke privrede za Istočnu Evropu (OA), u Srbiji u saradnji sa Fondacijom dr Zoran Đinđić. Partneri u Nemačkoj su preko 260 kompanija koje su do sada obezbedile obavljanje stručne prakse.

OST-AUSSCHUSS DER DEUTSCHEN WIRTSCHAFT IN KOOPERATION MIT DER ZORAN DJINDJIC STIFTUNG

Das Zoran Djindjic Stipendienprogramm der Deutschen Wirtschaft für die Länder des Westlichen Balkans ist nach der Ermordung des ersten demokratisch gewählten Ministerpräsidenten Serbiens Zoran Djindjic entstanden. Das Stipendienprogramm der Deutschen Wirtschaft unterstützt seine Partnerländer, ihre lokalen Ökonomien zu stärken und dem Braindrain entgegenzuwirken. Dabei steht die Weiterbildung junger Menschen für ihre Heimatländer im Fokus. So ermöglicht das Stipendienprogramm jährlich bis zu 65 jungen Nachwuchskräften aus der Region drei- bis sechsmonatige Praktika in führenden deutschen Unternehmen, in denen sie wichtige Erfahrungen für ihre berufliche Laufbahn in den jeweiligen Heimatländern gewinnen.

Im Rahmen der Praktika erhalten die Stipendiatinnen und Stipendiaten einen Einblick in marktwirtschaftliche Abläufe, die Arbeitsweise deutscher Unternehmen und knüpfen regionale Kontakte. Das Erfolgskonzept Weiterbildung in Deutschland und Anstellung in den Heimatländern hat dazu geführt, dass viele Alumni des Programms bereits in deutschen Tochterunternehmen in Serbien arbeiten und ihr gewonnenes Wissen zielführend einbringen.

Zudem können die Unternehmen auf das rasant wachsende regionale Alumninetzwerk zurückgreifen, dass der Vernetzung und Weiterbildung der ehemaligen Teilnehmenden dient. Somit wird das Potenzial, nachhaltige Synergien zwischen den Alumni und der lokalen Wirtschaft zu erzeugen, gebündelt und durch fortwährende Weiterbildungsmaßnahmen, regionale Konferenzen sowie Teambuildings stetig ausgebaut. Das derzeit mehr als 1.000 Alumni umfassende regionale Netzwerk fördert nachhaltig grenzüberschreitende Kontakte und trägt dazu bei, diese weiter auszubauen. Infolgedessen entstehen seit fast zwei Jahrzehnten stetig enge Freundschaften, aber auch fruchtbare Geschäftsbeziehungen über Grenzen hinweg. Gerade für deutsche Unternehmen bietet das Netzwerk den Zugang zu hochqualifizierten, jungen Nachwuchskräften in der Region, die bereits Arbeitserfahrung in Deutschland gesammelt haben.

Das Stipendienprogramm wird im Auftrag des Bundesministeriums für wirtschaftliche Zusammenarbeit und Entwicklung (BMZ) durch die Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH durchgeführt. Federführend in der Umsetzung ist der Ost-Ausschuss der Deutschen Wirtschaft e. V. (OA), in Serbien in Kooperation mit der Zoran Djindjic Stiftung. Partner in Deutschland sind über 260 Unternehmen, die bisher Praktikumsplätze zur Verfügung gestellt haben.

Antje Müller, Direktorka projekta / Programmdirektorin

 Ost-Ausschuss der Deutschen Wirtschaft e.V. (OA) | Breite Straße 29, D - 10178 Berlin|

 T: +49 30 206 167 116  a.mueller@oa-ev.de  www.ost-ausschuss.de

Retrospektiva događaja 2024.

AHK Jahresüberblick 2024



FLAGSHIP DOGAĐAJI

AHK Gala 2024 “Green is the New Art”

U prisustvu više od 250 zvanica je 25. januara 2024. godine u Palati umetnosti „Madlena“ održano drugo AHK Gala veče pod sloganom „Green is the New Art“. Ovom posebnom događaju prisustvovali su predstavnici izvršnog menadžmenta kompanija članica Nemačko-srpske privredne komore, predstavnici diplomatskog kora, kao i brojni partneri Komore. Počasni gosti večeri bili su ambasadorica Savezne Republike Nemačke u Srbiji, Anke Konrad, i ministarka rudarstva i energetike Vlade Republike Srbije, Dubravka Đedović Handanović.

Predsednik Nemačko-srpske privredne komore Milan Grujić otvorio je ovaj GALA događaj porukom da su članice Komore ujedinjene u snažnom uverenju da zajednički snose odgovornost za našu planetu i buduće generacije.

Gosti su takođe imali ekskluzivnu priliku da uživaju u impresivnom nastupu Beogradske filharmonije.

FLAGSHIP EVENTS

AHK Gala 2024 “Green is the New Art”

In Anwesenheit von über 250 Gästen fand am 25. Januar 2024 das zweite AHK Gala-Abend unter dem Motto „Green is the New Art“ im Palast der Künste „Madlena“ statt.

Zu diesem besonderen Anlass versammelten sich C-Level-Vertreter der Mitgliedsunternehmen der Kammer, Vertreter des Diplomatischen Korps sowie zahlreiche Partner der Kammer. Ehrengäste des Abends waren die Botschafterin der Bundesrepublik Deutschland in Serbien, Anke Konrad, und die serbische Ministerin für Bergbau und Energie, Dubravka Đedović Handanović.

Der Präsident der AHK Serbien, Milan Grujić, eröffnete diese Gala mit der Botschaft, dass die Mitgliedsunternehmen der Kammer vereint sind durch die starke Überzeugung, eine gemeinsame Verantwortung für unseren Planeten und zukünftige Generationen zu tragen.

Die Gäste hatten zudem die exklusive Gelegenheit, eine beeindruckende Darbietung der Belgrader Philharmonie zu genießen.



Redovna godišnja skupština članova

Redovna godišnja Skupština članova Nemačko-srpske privredne komore je održana 26.03.2024. godine u Hotelu Hilton Beograd. Pored predstavljanja izveštaja o radu Upravnog odbora i izveštaja blagajnika i revizora, predstavljen je i plan za tekuću godinu.

Na godišnjoj Skupštini članova Nemačko-srpske privredne komore predstavljeni su rezultati ekonomske analize „Trgovinski odnosi između Srbije i Nemačke u periodu od 2015. do 2022. godine“, a o rezultatima studije su govorili Milan Grujić, predsednik Nemačko-srpske privredne komore, Kori Udovički, predsednica Upravnog odbora i glavna ekonomistkinja Centra za visoke ekonomske studije (CEVES-a), kao i Anke Konrad, ambasadorica SR Nemačke u Srbiji.

Die ordentliche jährliche Mitgliederversammlung der AHK Serbien

Die ordentliche Mitgliederversammlung der AHK Serbien fand am 26.03.2024 im Hotel Hilton statt. Nach dem Bericht des Vorstands, des Schatzmeisters und des Wirtschaftsprüfers wurde der Aktivitätsplan für das laufende Jahr vorgestellt.

Während der Mitgliederversammlung wurden die Ergebnisse der wirtschaftlichen Analyse „Handelsbeziehungen zwischen Serbien und Deutschland im Zeitraum 2015–2022“ vorgestellt. Über die Ergebnisse der Studie sprachen Milan Grujić, Präsident der AHK Serbien, Kori Udovički, Vorstandsvorsitzende und Chefvolkswirtin des Zentrums für Höhere Wirtschaftsstudien (CEVES), sowie Anke Konrad, Botschafterin der Bundesrepublik Deutschland in Serbien.



Po završetku predstavljanja rada Komore u 2023. godini i usvajanja izveštaja Upravnog odbora, predstavili su se prijavljeni kandidati za pet mesta u Upravnom odboru.

Izabrani članovi Upravnog odbora su:

- **Dragan Čigoja**, Lidl Srbija KD
- **Medeja Lončar**, Siemens Srbija, Siemens Hrvatska i Siemens Slovenija
- **Filip Simović**, M&M Militzer&Münch Transport &Logistics doo
- **Ivan Smiljković**, ProCredit Bank
- **Ljubica Tomić**, TSG Advokati Beograd

Takođe, na skupštini su izabrani i članovi arbitražnog tela Komore:

1. **Mihajlović Maša**, pravni savetnik, Siemens d.o.o.
2. **Radovanović Raško**, partner, Radovanović, Stojanović & Partners AOD
3. **Stanković Nebojša dr**, advokat, Advokatska kancelarija Stanković i partneri
4. **Stojiljković Nikola**, advokat, Zajednička advokatska kancelarija "Mujezinović i Sorajić Baković,, - KSEL
5. **Veljović Ruža**, direktorka korporativnih poslova i komunikacija, Wireless media Group
6. **Vončina Janez**, advokat, Advokatska kancelarija JPM & Partners
7. **Živković Katarina**, advokat, Advokatska kancelarija SOG u saradnji sa Kinstellar-om

Nach der Vorstellung und der Annahme des Vorstandsberichts wurden Kandidaten für fünf offene Positionen Plätze im Vorstand vorstellen.

Die neugewählten Mitglieder des Vorstands sind:

- **Dragan Čigoja**, Lidl Srbija KD
- **Medeja Lončar**, Siemens Serbien, Siemens Kroatien und Siemens Slowenien
- **Filip Simović**, M&M Militzer&Münch Transport &Logistics doo
- **Ivan Smiljković**, ProCredit Bank
- **Ljubica Tomić**, TSG Advokati Beograd

In der Mitgliederversammlung wurden zu Mitgliedern der AHK-Schiedsstelle gewählt:

1. **Mihajlović, Maša**, Rechtsberaterin, Siemens d.o.o.
2. **Radovanović, Raško**, Partner, Radovanović, Stojanović & Partners AOD
3. **Stanković, Nebojša dr**, Rechtsanwalt, Rechtsanwaltskanzlei Stanković i partneri
4. **Stojiljković, Nikola**, Rechtsanwalt, Gemeinsame Rechtsanwaltskanzlei "Mujezinović i Sorajić Baković,, - KSEL
5. **Veljović, Ruža**, Leiterin für Corporate Affairs und Kommunikation, Wireless media Group
6. **Vončina, Janez**, Rechtsanwalt, Rechtsanwaltskanzlei JPM & Partners
7. **Živković, Katarina**, Rechtsanwältin, Rechtsanwaltskanzlei SOG in Zusammenarbeit mit Kinstellar



SOCIAL DOGAĐAJI

AHK Summer Party

Tradicionalno pred letnju pauzu Nemačko-srpska privredna komora organizuje AHK Summer Party, manifestaciju poznatu po velikom broju gostiju, opuštеноj atmosferi i dobroj muzici. Nakon velikog uspeha teme „Disco 80-e“ i zbog vaše sjajne reakcije, nastavili smo muzičko putovanje kroz dekadu – ovog puta uz hitove 90-ih.

Zahvaljujemo se kompanijama CTP Invest, Raiffeisen banka A.D. Beograd, The Chedi Luštica Bay (LB Hotels Management) i Dom zdravlja VIZIM što su podržali ovaj događaj.



SOCIAL EVENTS

AHK Summer Party

Traditionell vor der Sommerpause organisiert die AHK Serbien ihre Summer Party, die für ihre zahlreichen Gäste, entspannte Atmosphäre und großartige Musik bekannt ist.

Aufgrund der tollen Rückmeldung zum Thema „Disco 80er“-Thema, haben wir mit dem nächsten

musikalischen Jahrzehnt weitergemacht die musikalische Zeitreise fortgesetzt – „90’s“.

Ein herzliches Dankeschön an unsere Partner CTP Invest, Raiffeisen Bank A.D. Beograd, The Chedi Luštica Bay (LB Hotels Management) und Dom zdravlja VIZIM für ihre Unterstützung dieses Events.





Svečano otvaranje bureta, kojim se obeležava početak AHK Oktoberfesta, održano je u prisustvu nemačke ambasadorke u Srbiji Anke Konrad, predsednika Nemačko-srpske privredne komore Milana Grujića i izvršnog člana Upravnog odbora Aleksandra Markusa. Predsednik Komore Milan Grujić je ovom prilikom istakao značaj poslovne saradnje Srbije i Nemačke:

„Oktoberfest je simbol nemačke tradicije, ali je i više od toga – to je trenutak kada slavimo prijateljstvo, saradnju i zajedničke vrednosti. U Srbiji posluje više od 900 nemačkih kompanija koje ne samo da doprinose ekonomskom razvoju, već i grade mostove između naših naroda“, rekao je Grujić i istakao da je, pored poslovnih veza, podjednako važna i kulturna razmena Nemačke i Srbije.

Oktoberfest nije samo proslava, već i prilika da se kroz opuštenu atmosferu prodube poslovni kontakti i otvore nova poglavlja saradnje.“

Zahvaljujemo se svim sponzorima događaja:

Gold sponsors: CMS Belgrade, dm drogerie markt Srbija, Henkel Serbia, Lidl Srbija KD, M&M

Der traditionelle Bieranstich zu Beginn des AHK Oktoberfests fand in Anwesenheit der deutschen Botschafterin in Serbien, Anke Konrad, des Präsidenten der AHK Serbien, Milan Grujić, sowie des geschäftsführenden Vorstandsmitglieds, Alexander Markus, statt.

Präsident Milan Grujić betonte die Bedeutung der wirtschaftlichen Zusammenarbeit zwischen Serbien und Deutschland:

„Das Oktoberfest ist ein Symbol der deutschen Tradition, aber auch viel mehr – es ist ein Ereignis, wenn wir Freundschaft, Zusammenarbeit und gemeinsame Werte feiern. In Serbien sind über 900 deutsche Unternehmen tätig, die nicht nur zur wirtschaftlichen Entwicklung beitragen, sondern auch Brücken zwischen unseren Völkern bauen.“ Er hob zudem hervor, dass neben den wirtschaftlichen Beziehungen auch der kulturelle Austausch zwischen Deutschland und Serbien wichtig sei.

Das Oktoberfest ist nicht nur ein Fest, sondern auch eine Gelegenheit, Geschäftskontakte in entspannter Atmosphäre zu vertiefen und neue Kapitel der Zusammenarbeit aufzuschlagen.

Ein herzliches Dankeschön an alle Sponsoren der Veranstaltung:

Militzer&Münch Serbia, MTEL Germany, Muehlbauer Group Serbia, Porsche SCGBelgrade, ProCredit Bank a.d Belgrade

Silver sponsors: 8 mart Subotica, Gradjevinar, Hörmann Srbija, Integral Inženjering, Jungheinrich Srbija, Kärcher Serbia, MEGGLE Serbia | MEGGLE Srbija, Milsped, Peri Oplate, Raiffeisen banka a.d. Beograd, Steel Express Logistics SEL, The Chedi Luštica Bay - Orascom Hotels Management

Beer Partner: Jelen pivo - Apatinska pivara

Official medical support: Vizim doctors

Official security partner: Sion Gard

Gold sponsors: CMS Belgrade, dm drogerie markt Srbija, Henkel Serbia, Lidl Srbija KD, M&M Militzer&Münch Serbia, MTEL Germany, Muehlbauer Group Serbia, Porsche SCGBelgrade, ProCredit Bank a.d Belgrade

Silver sponsors: 8 mart Subotica, Gradjevinar, Hörmann Srbija, Integral Inženjering, Jungheinrich Srbija, Kärcher Serbia, MEGGLE Serbia | MEGGLE Srbija, Milsped, Peri Oplate, Raiffeisen banka a.d. Beograd, Steel Express Logistics SEL, The Chedi Luštica Bay - Orascom Hotels Management

Beer Partner: Jelen pivo - Apatinska pivara

Official medical support: Vizim doctors

Official security partner: Sion Gard

NETWORKING DOGAĐAJI

AHK Afterwork Networking

Jednom kvartalno kod jednog od članova Nemačko-srpske privredne komore organizujemo događaj za umrežavanje naših članica, stvarajući na taj način čvrste poslovne veze između članica.

Tokom 2024. godine, domaćini AHK Afterwork Networking formata su bili: Saint Ten Hotel, MIELE sa svojim Showroom-om u Beogradu na vodi, Hotel Moskva i Metropol Palace.

Zahvaljujemo se našim domaćinima i radujemo se budućoj saradnji!



NETWORKING VERANSTALTUNGEN

AHK Afterwork Networking

Wir organisieren vierteljährlich bei einem der AHK-Mitglieder eine Vernetzungsveranstaltung und fördern

damit starke Geschäftsbeziehungen zwischen unseren Mitgliedern.

Die Gastgeber des AHK Afterwork Networking-Formats in 2024 waren: Saint Ten Hotel, MIELE mit seinem Showroom in Belgrade Waterfront, Hotel Moskva und Metropol Palace.

Wir danken unseren Gastgebern und freuen uns auf zukünftige Zusammenarbeit!



Speed Business Meeting

U cilju pružanja mogućnosti za uspostavljanje što efikasnije saradnje među kompanijama članicama bilateralnih komora i privrednih organizacija, Speed Business Meeting je bio prvi put sektorski orijentisan, i to sa fokusom na sektore građevine i infrastrukture.

U organizaciji su učestvovala Francusko-srpska privredna komora (CCFS), Švajcarsko-srpska trgovinska komora (SSCC) i Nemačko-srpska privredna komora.



Speed Business Meeting

Mit dem Ziel, eine möglichst effiziente Zusammenarbeit zwischen den Mitgliedsunternehmen der bilateralen Kammern und Wirtschaftsorganisationen zu ermöglichen, wurde das Speed Business Meeting erstmals sektorspezifisch ausgerichtet – mit Fokus auf die Branchen Bauwesen und Infrastruktur.

An der Organisation beteiligten sich die Französisch-Serbische Wirtschaftskammer (CCFS), die Schweizerisch-Serbische Handelskammer (SSCC) und die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer.



International Coffee break

I ovde godine održano je tradicionalno okupljanje kompanija članica pet bilateralnih komora i privrednih udruženja tokom Kopaonik Business Forumu. Ovim putem zahvaljujemo se sponzorima događaja koji su prepoznali vrednost networking događaja: Mercedes-Benz Srbija, ProCredit Banka a.d Beograd, Steel Impex, We Media Agency i Wireless Media Group.



International Coffee break

Auch in diesem Jahr fand das traditionelle Treffen der Mitgliedsunternehmen fünf bilateralen Kammern und Wirtschaftsverbände während des Kopaonik Business Forums statt.

Wir danken herzlich den Sponsoren der Veranstaltung, die den Wert dieses Networking-Events erkannt haben: Mercedes-Benz Serbien, ProCredit Bank a.d. Belgrad, Steel Impex, We Media Agency und Wireless Media Group.



AHK Welcome

Tokom marta, sa zadovoljstvom smo ugostili nove članove Nemačko-srpske privredne komore i tom prilikom im predstavili način, projekte, događaje i aktivnosti u koje se mogu uključiti.

Tokom događaja AHK Welcome predstavljen im je i celokupan tim Komore, a izuzetno se radujemo svim budućim susretima i projektima koje ćemo zajedno realizovati!



AHK Welcome

Im März dürften wir die neuen Mitglieder der AHK Serbien begrüßen und ihnen bei dieser Gelegenheit unsere Projekte, Veranstaltungen und Aktivitäten vorstellen, an denen sie sich beteiligen können.

Während des AHK Welcome-Events wurde ihnen auch das gesamte Team der Kammer vorgestellt. Wir freuen uns sehr auf zukünftige Treffen und Projekte, die wir gemeinsam realisieren werden!



AHK Members Evening sa Mercedes-Benzom

AHK Members Evening održan je kod člana VIP Zone u Komori - Star Import doo sa brendom Mercedes Benz Srbija.

Tema koja je okupila veliki broj predstavnika kompanija članica jeste veštačka inteligencija (AI) i njena primena. Ve-

štačka inteligencija više nije futuristički koncept, već stvarnost koja menja način na koji poslujeemo i živimo. Njena primena u privredi donosi nebrojene mogućnosti za optimizaciju procesa, povećanje efikasnosti i otvaranje novih tržišta. Od proizvodnje do usluga, AI se pokazuje kao ključni alat za stratešku digitalnu transformaciju. Počasni gost AHK Members Eveninga bio je gospodin Goran S. Milovanović, doktor psihologije i osnivač Data Science i AI scene u Srbiji, tačnije Lead Data Scientist, Head of LABS Team, smartocto.



AHK Members Evening mit Mercedes Benz

Der AHK Members Evening fand bei dem Mitglied der VIP-Zone in der Kammer Star Import d.o.o. mit der Marke Mercedes-Benz Serbien statt.

Das Thema, das zahlreiche Vertreter unserer Mitgliedsunternehmen zusammenbrachte, war künstliche Intelligenz (KI) und ihre Anwendung. Künstliche Intelligenz ist längst kein futuristisches Konzept, sondern eine Realität, die die Geschäftswelt und unser Leben grundlegend verändert. Ihre Anwendung in der Wirtschaft bietet vielfältige Möglichkeiten zur Prozessoptimierung, Effizienzsteigerung und Erschließung neuer Märkte.

Von der Produktion bis hin zu Dienstleistungen erweist sich KI als ein Schlüsselinstrument für die strategische digitale Transformation.

Ehrengast des AHK Members Evening war Goran S. Milovanović, Doktor der Psychologie und Gründer der Data Science- und KI-Szene in Serbien, Lead Data Scientist, Head of LABS Team, smartocto.

PROJEKTI, KONFERENCIJE, WEBINARI I SEMINARI

Okrugli sto (Un)ready for the green future

Na prvom “low carbon” odnosno niskougljeničnom događaju u Srbiji, Okruglom stolu „(Un)ready for the green future“, predstavnici nemačkih i srpskih kompanija poručili su da je transformacija u zeleno poslovanje prilika da se Srbija pozicionira kao investiciona destinacija bliska Evropskoj uniji i kao inovativni partner, koji proaktivno pristupa i radi na velikim izazovima u vezi sa klimatskim promenama.

Tokom Okruglog stola su svoj know-how iz oblasti transformacije u održivo poslovanje predstavile sledeće kompanije: DEKRA, E-reciklaža, Fischer automotive KD, Green Energy 360, Hyatt Regency Belgrade, M & M Militzer & Münch Transport & Logistics, Mercedes Benz, Milšped, MTU, MT-Komex, ProCredit Bank, Siemens Srbija, Telekom Srbija i VF Holding.

PROJEKTE, KONFERENZEN, SEMINARE UND WEBINARS

Round Table (Un)ready for the green future

Auf der ersten kohlenstoffarmen Veranstaltung in Serbien, dem Runden Tisch „(Un)ready for the Green Future“, betonten die Vertreter deutscher und serbischer Unternehmen, dass die Umwandlung zum nachhaltigen Wirtschaften eine Chance sei, Serbien als Investitionsstandort in der Nähe der Europäischen Union und als innovativen Partner zu positionieren, der proaktiv an die großen Herausforderungen des Klimawandels herangeht und daran arbeitet.

Ihr Know-how im Bereich der Transformation zum nachhaltigen Wirtschaften präsentierten in der Podiumsdiskussion folgende Unternehmen: DEKRA, E-Reciklaža, Fischer Automotive KD, Green Energy 360, Hyatt Regency Belgrade, M&M Militzer & Münch Transport & Logistics, Mercedes-Benz, Milšped, MTU, MT-Komex, ProCredit Bank, Siemens Serbien, Telekom Serbien und VF Holding.



Bayern Fit for Partnership - Studijsko putovanje u Bavarsku za učesnike iz Srbije i Crne Gore na temu: Energetska rešenja: Fokus na solarnoj energiji i energiji vetra

Nemačko-srpska privredna komora je u aprilu organizovala studijsko-poslovno putovanje kompanija na temu „Energetska rešenja: Fokus na solarnu energiju i energiju vetra“.

Cilj projekta je uspostavljanje poslovnih kontakata, razmena iskustava i sticanje znanja iz savremenih tehnologija u oblasti obnovljivih izvora energije, posebno solarne energije i energije vetra, kao i produbljivanje saradnje između bavarskih i srpskih, kao i crnogorskih kompanija i organizacija.

Na studijsko-poslovnom putovanju učestvovalo je 21 predstavnik iz 16 kompanija, a oni su imali priliku da posete renomirane kompanije kao što su Schletter Solar GmbH, Max Bögl Wind AG, A. Eberle GmbH & Co. KG, IBC SOLAR AG etc. Osim poseta kompanijama, učesnici su se susreli i sa ekspertima iz institucija i kompanija TÜV SÜD, C.A.R.M.E.N. e.V., smart blue AG i ValVeri GmbH.

Studijsko-poslovno putovanje se realizuje u saradnji sa agencijom Bayern International i partnerskom firmom energiewaechter GmbH iz Nemačke, a pod pokroviteljstvom i subvencijom Bavarskog ministarstva privrede, regionalnog razvoja i energetike.



Bayern Fit for Partnership - Delegationsreise nach Bayern für die Teilnehmer aus Serbien und Montenegro zum Thema: Energietechnik: Fokus - Solar und Wind

Im April organisierte die Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer eine Delegationsreise zum Thema „Energietechnik: Fokus - Solar- und Wind“.

Das Ziel dieses Projekts war die Förderung von Geschäftskontakten, der Erfahrungsaustausch sowie der Wissensgewinn über moderne Technologien im Bereich erneuerbarer Energien – insbesondere der Solar- und Windenergie. Zudem sollte die Zusammenarbeit zwischen bayerischen, serbischen und montenegrinischen Unternehmen und Organisationen vertieft werden.

An der Studienreise nahmen 21 Vertreter aus 16 Unternehmen teil. Sie besuchten führende Unternehmen wie Schletter Solar GmbH, Max Bögl Wind AG, A. Eberle GmbH & Co. KG und IBC SOLAR AG. Darüber hinaus trafen sich die Teilnehmer mit Experten von TÜV SÜD, C.A.R.M.E.N. e. V., smart blue AG und ValVeri GmbH.

Die Reise wurde in Zusammenarbeit mit Bayern International und dem Partnerunternehmen energiewaechter GmbH aus Deutschland organisiert und durch das Bayerische Staatsministerium für Wirtschaft, Landesentwicklung und Energie gefördert und subventioniert.



„Serbian Innovation meets German Excellence“

Na konferenciji „Serbian Innovation meets German Excellence“ Nemačko-srpska privredna komora najavila je da će težište njenog rada ubuduće biti na inovacijama. Prisutnima su se obratili Gordana Danilović Grković, generalni direktor Naučno-tehnološkog parka Beograd, dr Jelena Begović, Ministarka nauke, tehnološkog razvoja i inovacija Vlade Republike Srbije, Milan Grujić, predsednik Nemačko-srpske privredne komore i izvršni direktor ZF Serbia doo, kao i Wolfgang Piš, menadžer poslovne oblasti „Architecture and Networking“ Continental R&D centra u Novom Sadu.

Predsednik Nemačko-srpske privredne komore Milan Grujić je na otvaranju događaja najavio da će Komora u narednom periodu poseban akcenat staviti na digitalizaciju, inovacije i startapove, kao jednu od tri strateške teme. Komora uvođi posebnu kategoriju članstva, „Start-up Excitement“, kako bi podržala inovacije i promovisala međusobno umrežavanje.

Veliku zahvalnost dugujemo našem partneru na događaju, Naučno-tehnološkom parku Beograd, i njegovoj direktorki Gordani Danilović Grković na izuzetnoj podršci, kao i sponzorima događaja KLETT Izdavačka kuća doo i Telekomu Srbija.

„Serbian Innovation meets German Excellence“

Mit der Veranstaltung „Serbian Innovation meets German Excellence“ hat die AHK Serbien ihren zukünftigen Fokus auf Innovationen angekündigt.

Zu den Rednern gehörten: Gordana Danilović Grković, Geschäftsführerin des Wissenschafts- und Technologieparks Belgrad, Dr. Jelena Begović, Ministerin für Wissenschaft, technologische Entwicklung und Innovation der Republik Serbien, Milan Grujić, Präsident der AHK Serbien und der Geschäftsführer von ZF Serbia doo, sowie Wolfgang Piesch, Head of Business Area Architecture and Networking, R&D Center Novi Sad, Continental Automotive Serbia.

In seiner Eröffnungsrede betonte Milan Grujić, dass die Kammer in den kommenden Jahren einen besonderen Schwerpunkt auf Digitalisierung, Innovationen und Start-ups legen werde – eines der drei strategischen Kernthemen. In diesem Zusammenhang führt die Kammer eine neue Mitglieds-kategorie ein: „Start-up Excitement“, um Innovationen zu fördern und die Vernetzung innerhalb der Geschäftswelt zu stärken.

Ein besonderer Dank gilt unserem Partner, dem Wissenschafts- und Technologiepark Belgrad, sowie dessen Geschäftsführerin Gordana Danilović Grković für die großartige Unterstützung. Ebenso bedanken wir uns bei den Sponsoren der Veranstaltung, KLETT Izdavačka kuća doo und Telekom Srbija.



Konferencija za medije povodom rezultata istraživanja o uslovima poslovanja u Srbiji za 2024. godinu

Nemačko-srpska privredna komora sprovela je tokom februara i marta 2024. godine istraživanje o privrednom ambijentu u Srbiji među kompanijama članicama Komore. Najnoviji rezultati ukazuju na činjenicu da Srbija spada u 50 najvažnijih trgovinskih partnera Nemačke, kao i da nemačka privreda nastavlja da ulaže u Srbiju, što će dovesti do toga da će Srbija uskoro izvoziti više u Nemačku nego obrnuto.

Trgovinska razmena između Srbije i Nemačke nastavila je da raste uprkos globalnim izazovima, kako pokazuje najnovije istraživanje. Bilateralna trgovinska razmena je u 2023. godini porasla za dodatnih 13 procenata, dostigavši novi rekord od skoro 9 milijardi evra.

Rezultati istraživanja pokazuju da se ocena ekonomske situacije u Srbiji za 2024. godinu nije pogoršala, naprotiv, prisutan je kontinuirani optimizam u privredi Srbije, uprkos globalnim izazovima. Međutim, potrebno je obratiti pažnju na faktore koji negativno utiču na poslovanje i razmotriti opcije za njihovo uspešno prevazilaženje.

Konjunkturmfrage 2024

Im Februar und März 2024 führte die AHK Serbien eine Konjunktur- und Standortumfrage Serbien unter den Mitgliedsunternehmen durch. Die aktuellen Ergebnisse belegen, dass Serbien zu den 50 wichtigsten Handelspartnern Deutschlands gehört und dass die deutsche Wirtschaft weiterhin in Serbien investiert, was dazu führen wird, dass Serbien bald mehr in Deutschland exportieren wird als umgekehrt.

Der Handelsaustausch zwischen Serbien und Deutschland ist trotz der globaleren Herausforderungen weiter gewachsen, so die neusten Ergebnisse. Der bilaterale Handel ist 2023 um weitere 13 Prozent gestiegen und hat damit einen neuen Rekordwert von fast 9 Milliarden Euro erreicht.

Die Ergebnisse der Umfrage zeigen, dass sich die Prognose der Wirtschaftslage in Serbien für 2024 nicht verschlechtert hat. Im Gegenteil, der Optimismus in der serbischen Wirtschaft ist nach wie vor groß, trotz der globalen Herausforderungen. Dennoch ist es notwendig, ein Augenmerk auf die Faktoren zu legen, die sich negativ auf die Wirtschaft auswirken, und Möglichkeiten zu prüfen, wie diese erfolgreich überwunden werden können.

Konferencija: Primena obnovljivih izvora energije i energetske efikasne rešenja u okviru Exportinitiative Energie

Nemačko-srpska privredna komora, pod pokroviteljstvom Ministarstva za ekonomiju i zaštitu klime SR Nemačke, organizovala je stručnu konferenciju na temu: „Primena obnovljivih izvora energije i energetske efikasne rešenja u industriji u Srbiji i Bosni i Hercegovini.“

Na otvaranju konferencije je izvršni član Upravnog odbora Nemačko-srpske privredne komore, Aleksandar Markus, istakao da je „prema podacima Evrostata za 2022. godinu Srbija 27 odsto svojih potreba za energijom pokrivala iz obnovljivih izvora. Ovaj udeo je veći nego u nekim zemljama Evropske unije sa prosečnih 23 odsto, uključujući Nemačku, gde su, prema podacima Nemačke agencije za životnu sredinu, obnovljivi izvori činili 19,6 odsto u potrošnji primarne energije u 2023. godini. Međutim, najveći deo dolazi iz hidroelektrana, a postrojenja koja proizvode ovu energiju nisu najnovija i nisu najefikasnija. Iako se radi o obnovljivim izvorima, pitanje je da li se mogu okategorisati kao „zeleni“. Uprkos tome vidimo značajan potencijal za integraciju obnovljivih izvora energije u energetske mikse Srbije.“

Čak 8 nemačkih kompanija je uzelo učešće u ovom projektu. Ovaj rekordan broj potvrđuje interesovanje nemačkih kompanija za ulazak na srpsko tržište i ostvarivanje potencijalne saradnje.

Po završetku konferencije održani su B2B sastanci nemačkih i srpskih kompanija.

Fachkonferenz: Einsatz von erneuerbaren Energien und energieeffizienten Lösungen in der Industrie im Rahmen der Exportinitiative Energie

Die AHK Serbien hat unter der Schirmherrschaft des Ministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz der Bundesrepublik Deutschland die Fachkonferenz zum Thema: „Einsatz von erneuerbaren Energien und energieeffizienten Lösungen in der Industrie in Serbien und Bosnien und Herzegowina“ veranstaltet.

Bei der Eröffnung der Konferenz wies das Geschäftsführendes Vorstandsmitglied der AHK Serbien, Alexander Markus, darauf hin, dass „laut Eurostat-Daten Serbien in 2022 27 % seines Energiebedarfs aus erneuerbaren Quellen gedeckt hat. Das ist ein höherer Anteil als in einigen EU-Ländern, wo der Durchschnitt bei 23 Prozent liegt, darunter auch Deutschland, wo laut Angaben des Umweltbundesamtes im Jahr 2023 19,6 % des Primärenergieverbrauchs aus erneuerbaren Quellen stammen. Der größte Teil davon stammt jedoch aus Wasserkraftwerken, und die Anlagen, die diese Energie erzeugen, sind nicht die neuesten und effizientesten. Sie mögen zwar erneuerbar sein, aber es ist fraglich, ob sie als „grün“ eingestuft werden können. Dennoch sehen wir ein erhebliches Potenzial für die Integration erneuerbarer Energiequellen in den serbischen Energiemix.“

Sogar acht deutsche Unternehmen nahmen an diesem Projekt teil. Diese Rekordzahl bestätigt das Interesse deutscher Unternehmen am serbischen Markt und an einer möglichen Zusammenarbeit.

Nach der Konferenz fanden B2B-Meetings zwischen deutschen und serbischen Unternehmen statt.



Nemačka inicijativa za pronalaženje dobavljača u zemljama Zapadnog Balkana – 10. godišnjica nemačke inicijative

Uz podršku Nemačkog ministarstva za ekonomiju i klimatske mere, nemačkih bilateralnih privrednih komora u inostranstvu i Nemačkog udruženja za upravljanje materijalima, uvoz i logistiku (BME e.V.), Nemačka inicijativa za pronalaženje dobavljača u zemljama Zapadnog Balkana nastavlja da podstiče regionalnu saradnju i integraciju u tržište EU.

Desetom jubilarnom događaju u okviru ove inicijative prisustvovalo je ukupno 99 dobavljača iz zemalja Zapadnog Balkana, od kojih 22 iz Srbije, a održano je preko 300 B2B sastanaka sa više od 20 zainteresovanih nemačkih kompanija.

Predstavnici kompanija iz zemalja Zapadnog Balkana istakli su da je u poslovanju sa nemačkim kompanijama najvažnije sticanje poverenja, koje se razvija vremenom, kao i da privredni subjekti iz ovog regiona mogu i treba mnogo toga da nauče od nemačkih kompanija.

Einkaufsinitiative Westbalkan

Mit der Unterstützung des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz, der deutschen Außenhandelskammern und des Bundesverbandes Materialwirtschaft, Einkauf und Logistik e. V. (BME) fördert die Einkaufsinitiative Westbalkan weiterhin die regionale Zusammenarbeit und die Integration in den EU-Markt.

An der zehnjährigen Jubiläumsveranstaltung im Rahmen dieser Initiative nahmen insgesamt 99 Lieferanten aus den Ländern des westlichen Balkans teil, davon 22 aus Serbien, und es wurden über 300 B2B-Gespräche mit mehr als 20 interessierten deutschen Unternehmen geführt.

Die Vertreter der Unternehmen aus den Westbalkanländern betonten, dass es bei Geschäften mit deutschen Unternehmen vor allem darauf ankommt, Vertrauen zu gewinnen, das sich im Laufe der Zeit entwickelt, und dass die Unternehmen aus dieser Region viel von deutschen Unternehmen lernen können und sollten.





Delegacijsko putovanje nemačkih kompanija iz Baden-Virtemberga u Srbiju na temu metaloprerađivačke industrije

Petodnevno poslovno putovanje delegacije, fokusirano na nabavku i prodaju u zemljama Zapadnog Balkana u oblasti metaloprerađivačke industrije, mašina i opreme, ostvarilo je značajan uspeh u Srbiji i Bosni i Hercegovini!

Tokom ovog studijskog putovanja organizovano je 45 B2B sastanaka između 6 nemačkih i 14 srpskih kompanija. Pored B2B sastanaka, program je obuhvatao i posete kompanijama ZF Serbia doo, Pančevo, Bizerba u Valjevu i RM-LH d.o.o. u Zenici, Bosna i Hercegovina.

Prva stanica bila je kompanija ZF Serbia doo u Pančevu, gde su delegaciju dočekali članovi menadžmenta Milan Grujić, predsednik Nemačko-srpske privredne komore, i Aleksandar Stamenković. Nakon toga usledila je poseta kompaniji Bizerba u Valjevu, gde su nemačke kompanije ugošćene od strane Mihael Vajnman, direktor tehničkog pogona i operacija maloprodajnih sistema, i Marina Cvijetić, finansijski direktor.

Nemačko-srpska privredna komora u saradnji sa Predstavništvom nemačke privrede u BiH, Nemačkom privrednom komorom u Ulmu i Nemačkom regionalnom komorom regiona Bodenskog jezera i Gornje Švapske, organizovala je ovo studijsko putovanje u Srbiju i Bosnu i Hercegovinu sa ciljem povezivanja nemačkih kompanije iz Baden-Virtemberga sa potencijalnim dobavljačima iz zemalja Zapadnog Balkana u oblastima obrade metala, proizvodnje mašina i opreme za metaloprerađivačku industriju.



Delegationsreise deutscher Unternehmen aus Baden-Württemberg nach Serbien zum Thema Metallverarbeitende Industrie

Die fünftägige Geschäftsreise der deutschen Delegation mit dem Schwerpunkt Beschaffung und Vertrieb in den Ländern des Westbalkans im Bereich der metallverarbeitenden Industrie, Maschinen und Anlagen, war in Serbien und Bosnien und Herzegowina ein voller Erfolg!!

Während dieser Studienreise wurden 45 B2B-Treffen zwischen 6 deutschen und 14 serbischen Unternehmen veranstaltet. Das Programm umfasste auch den Besuch der Unternehmen ZF Serbia doo, Pančevo, Bizerba in Valjevo und RM-LH d.o.o. in Zenica, Bosnien und Herzegowina..

Die erste Station war das Unternehmen ZF Serbia d.o.o. in Pančevo, wo die Delegation von den Mitgliedern der Geschäftsführung Milan Grujić, zugleich Präsident der AHK Serbien, und Aleksandar Stamenković empfangen wurde. Anschließend folgte der Besuch des Unternehmens Bizerba in Valjevo, wo die deutschen Unternehmen von Michael Weinmann, Technischer Betriebsleiter und Leiter des Einzelhandelsgeschäfts, sowie Marina Cvjetić, Finanzleiterin, begrüßt wurden.

Die AHK Serbien organisierte diese Studienreise nach Serbien und Bosnien und Herzegowina in Zusammenarbeit mit der Delegation der deutschen Wirtschaft in Bosnien und Herzegowina, der Industrie- und Handelskammer Ulm sowie der Industrie- und Handelskammer Bodensee-Oberschwaben mit dem Ziel, deutsche Unternehmen aus Baden-Württemberg mit potenziellen Lieferanten aus den Ländern des Westbalkans in den Bereichen Metallverarbeitung, Maschinenbau und Ausrüstung für die Metallverarbeitungsindustrie zu vernetzen.

ALP Bayern

Nemačko-srpska privredna komora je u saradnji sa Agencijom za prehrambene proizvode iz Bavorske Alp Bayern uz podršku Nemačke trgovinske komore u Austriji i Bavorskog ministarstva za hranu, poljoprivredu i šumarstvo organizovala promociju autentičnih bavarskih proizvoda. Preko 1.000 posetilaca imalo je priliku da degustira i iskusi izuzetan kvalitet bavarskih specijaliteta.

Želimo da se zahvalimo distributerima i uvoznicima iz Srbije, koji su omogućili ovu promociju: Carlsberg Group Serbia, Ducla trading, Calik, MEGGLE Srbija, Europrof Comp-Commerc, HEINEKEN Srbija, Adria Distribution Team, DI-JAMANT DOO, Silbo.



ALP Bayern

Die AHK Serbien organisierte in Zusammenarbeit mit Alp Bayern (Agentur für Lebensmittel – Produkte aus Bayern) und mit Unterstützung der Deutschen Handelskammer in Österreich sowie des Bayerischen Staatsministeriums für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten eine Veranstaltung zur Promotion von authentischen bayerischen Produkten. Über 1.000 Besucher hatten die Gelegenheit, die außergewöhnliche Qualität bayerischer Spezialitäten zu verkosten und zu erleben.

Wir möchten uns bei den Händlern und Importeuren aus Serbien bedanken, die diese Promotion möglich gemacht haben: Carlsberg Group Serbia, Ducla Trading, Calik, MEGGLE Serbia, Europrof Comp-Commerc, HEINEKEN Serbia, Adria Distribution Team, DI-JAMANT DOO, und Silbo.



Projekat: Dekarbonizacija u industriji - zaštita vazduha i zaštita od buke

U okviru projekta organizovana je konferencija u hotelu Mona Plaza kao platforma za diskusiju i predstavljanje inovativnih rešenja, kao i uspešnih priča iz industrije. Konferenciju su otvorili izvršni član Upravnog odbora Nemačko-srpske privatne komore, Aleksandar Markus, i projektna menadžerka Tara Jevremović.

Tokom konferencije, a nakon predstavljanja nemačkih kompanija, organizovana je i panel diskusija na temu: Mehanizam prekograničnog usklađivanja cene ugljenika (CBAM) i Zakon o korporativnoj dužnosti pažnje u lancima snabdevanja (LkSG) - izazovi i prilike pred industri-

Projekt: Dekarbonisierung in der Industrie (Luft- und Lärmschutz)

Im Rahmen des Projekts wurde eine Konferenz im Hotel Mona Plaza organisiert, um eine Plattform für Diskussionen und die Präsentation innovativer Lösungen sowie erfolgreicher Geschichten aus der Industrie zu bieten. Die Konferenz wurde von Alexander Markus, dem geschäftsführenden Vorstandsmitglied der AHK Serbien, und der Projektmanagerin Tara Jevremović eröffnet.

Nach der Präsentation der deutschen Unternehmen fand eine Podiumsdiskussion zum Thema „CBAM und LkSG - Herausforderungen und Chancen für die Industrie“ statt. Die Panelisten waren Sophia Kluge, Regional Project Coordinator, Chamber Partnership Western Balkans, Nikola Jančevski, CEO, Metalfer Group,



jom – sa panelistima: Sofija Kluge, Regional Project Coordinator, Chamber Partnership Western Balkans, Nikola Jančevski, CEO, Metalfer Group, dr Lazar Kaluđerović, Institut za melioraciju zemljišta Poljoprivrednog fakulteta Univerziteta u Beogradu i sertifikovan konsultant za računanje GHG emisija, i Marko Klarić, rukovodilac EHS, ZF Serbia. Panelom je moderirala Jasmina Trbović, projektna menadžerka Nemačko-srpske privredne komore.

Učesnici su podelili svoja iskustva o mogućnostima, koje se kompanijama iz Srbije pružaju u okviru prilagođavanja na nove propise, o ključnim strategijama za uspešnu implementaciju „nearshoring“ inicijativa, kao i o mogućoj pripremi na izazove i mogućnosti koje donose CBAM i LkSG. Po završetku panela organizovani su B2B sastanci.

Poslednjeg dana studijskog putovanja, koje smo organizovali za nemačke kompanije u okviru projekta „Ulazak na tržište za nemačka mala i srednja preduzeća“, posetili smo JKP Toplana-Šabac. Domaćini posete bili su Dejan Stojanović, direktor Poslovnog udruženja „Toplane Srbije“ i njegov kolega Rajko Šušić, direktor JKP Toplana-Šabac, koji su ugostili nemačke kompanije.

Dr. Lazar Kaluđerović, Institut für Bodenverbesserung bei der Landwirtschaftlichen Fakultät der Universität Belgrad und zertifizierter Berater für GHG-Emissionen, sowie Marko Klarić, EHS Manager, ZF Serbia. Die Diskussion wurde von Jasmina Trbović, Projektmanagerin der AHK Serbien, moderiert.

Die Teilnehmer teilten ihre Einsichten und Erfahrungen darüber, wie serbische Unternehmen sich an diese Vorschriften anpassen können, welche Strategien für eine erfolgreiche Implementierung von Nearshoring-Initiativen entscheidend sind und wie sie sich auf die Herausforderungen und Chancen vorbereiten können, die CBAM und LkSG mit sich bringen. Nach der Diskussion wurden B2B-Meetings organisiert.

Am letzten Tag der Delegationsreise, die wir für deutsche Unternehmen im Rahmen des Projekts „Marktzugang für kleine und mittelständische Unternehmen aus Deutschland“ organisiert haben, besuchten wir das städtische Heizwerk Toplana-Šabac. Die Gastgeber Dejan Stojanović, Direktor des Verbandes der serbischen Fernwärmeanlagen „Toplane Srbije“ (DHBA Srbija), und sein Kollege Rajko Šušić, Direktor des Heizwerks Toplana-Šabac, empfingen die teil-



je — Orcan Energi AG, ELTEC Green Energi GmbH, DEUS POLLUTRAC, Germany Trade&Invest, i Alf Henrik Vulf (VDE).

Projekat organizuje Nemačko-srpska privredna komora u saradnji sa AHK Severna Makedonija i Goduni International GmbH u ime Nemačkog ministarstva za ekonomiju i zaštitu klime.



nehmenden deutschen Unternehmen – Orcan Energi AG, ELTEC Green Energi GmbH, DEUS POLLUTRAC, Germany Trade & Invest und Alf Henrik Vulf (VDE).

Das Projekt wird von AHK Serbien in Zusammenarbeit mit AHK Nordmazedonien und Goduni International GmbH im Auftrag des Bundesministeriums für Wirtschaft und Klimaschutz organisiert.



Konferencija CLIMATE TALKS: Zelena transformacija i dekarbonizacija industrije

Ambasada Savezne Republike Nemačke u Srbiji i Nemačko-srpska privredna komora organizovali su konferenciju - Climate Talks: Zelena transformacija i dekarbonizacija industrije - posvećenu podsticanju dijaloga o zelenoj tranziciji i dekarbonizaciji kao ključu za održivu budućnost industrije. Centralna poruka događaja bila je da postoji zajednički cilj – učiniti Evropu prvim klimatski neutralnim kontinentom.

Na otvaranju konferencije naglašen je značaj saradnje Srbije i Nemačke na putu ka klimatskoj neutralnosti, kao i da zelena tranzicija i dekarbonizacija industrije nisu samo globalni izazovi već i šanse za inovacije, održiv rast i dugoročnu konkurentnost.

Nakon otvaranja konferencije usledila je panel diskusija: CBAM i taksonomija: Kako regulativa EU pokreće transformaciju. Tokom panel diskusije, stručnjaci iz Srbije i EU osvrnuli su se na trenutne izazove i potencijale i naglasili da je prilagođavanje CBAM-u ključno za očuvanje konkurentnosti srpskih proizvoda na zahtevnom tržištu EU. Panelom je moderirala Jasmina Trbo-

Konference CLIMATE TALKS: Green Transformation & Decarbonization of industry

Die Botschaft der Bundesrepublik Deutschland in Serbien und die AHK Serbien organisierten die Konferenz Climate Talks: Grüne Transformation und Dekarbonisierung der Industrie, die dem Dialog über die grüne Transformation und Dekarbonisierung als Schlüssel zu einer nachhaltigen Zukunft der Industrie gewidmet war. Die zentrale Botschaft der Veranstaltung war das gemeinsame Ziel – Europa zum ersten klimaneutralen Kontinent zu machen.

Zu Beginn der Konferenz wurde die Bedeutung der Zusammenarbeit zwischen Serbien und Deutschland auf dem Weg zur Klimaneutralität betont, ebenso wie die Tatsache, dass die grüne Transformation und die Dekarbonisierung der Industrie nicht nur globale Herausforderungen darstellen, sondern auch Chancen für Innovationen, nachhaltiges Wachstum und langfristige Wettbewerbsfähigkeit bieten.

Der Eröffnung der Konferenz folgte eine Podiumsdiskussion: CBAM und Taxonomie: wie die EU-Regulierung die Transformation vorantreibt. Während der Diskussion beleuchteten Experten aus Serbien und der EU die aktuellen Herausforderungen und Potenziale und hoben hervor, dass die Anpassung an den CBAM entscheidend ist,

vić, projektna menadžerka Nemačko-srpske privredne komore, a učesnici panela su bili: Ivan Smiljković, član Izvršnog odbora ProCredit Bank a.d. Beograd i član Upravnog odbora Nemačko-srpske privredne komore, Mihailo Vesović, direktor sektora za strateške analize, usluge i internacionalizaciju Privredne komore Srbije, Andera Hohhuber, šefica odeljenja za evropske integracije, privredu i trgovinu u Delegaciji EU u Srbiji, Mirjana Jovanović, programska menadžerka u Beogradskoj otvorenoj školi, i Strahinja Lazarević, menadžer strateškog planiranja u Elixir Group.

um die Wettbewerbsfähigkeit serbischer Produkte auf dem anspruchsvollen EU-Markt zu erhalten. Die Diskussion wurde von Jasmina Trbović, Projektmanagerin AHK Serbien, moderiert, und die Teilnehmer der Podiumsdiskussion waren: Ivan Smiljković, Mitglied des Exekutivvorstands der ProCredit Bank a.d. Belgrad und Mitglied des AHK-Vorstands, Mihailo Vesović, Abteilungsleiter für strategische Analysen, Dienstleistungen und Internationalisierung bei der Serbischen Wirtschaftskammer, Andera Hochhuber, Leiterin der Abteilung für europäische Integration, Wirtschaft und Handel in der Delegation der EU in Serbien, Mirjana Jovanović, Programm-Managerin an der Belgrader Offenen Schule, und Strahinja Lazarević, Manager für strategische Planung bei Elixir Group.



The Western Balkans go Green: Sustainable Business Development within the Berlin Process

Događaj u Podgorici „The Western Balkans go Green: Sustainable Business Development within the Berlin Process“ okupio je predstavnike privrednih komora, međunarodnih organizacija, privrednike i stručnjake iz oblasti održivog razvoja. Ključna tema bila je zelena tranzicija regiona

The Western Balkans go Green: Sustainable Business Development within the Berlin Process

Die Veranstaltung in Podgorica mit dem Titel „The Western Balkans go Green: Sustainable Business Development within the Berlin Process“ brachte Vertreter von Wirtschaftskammern, internationalen Organisationen, Unternehmen und Experten für nachhaltige Entwicklung zusammen. Das zentrale Thema war der

i mogućnosti za ekonomski razvoj i produbljivanje saradnje kroz energetske efikasne i ekološki odgovorne inicijative.

Aleksandar Markus, izvršni član Upravnog odbora Nemačko-srpske privredne komore, u svom uvodnom obraćanju istakao je značaj inicijativa koje podstiču dekarbonizaciju i poboljšavaju energetska otpornost regiona.

Ambasador Nemačke u Crnoj Gori, Peter Felten, osvrnuo se na ambiciozne planove crnogorske vlade: „Jedan od glavnih ciljeva crnogorske vlade, koja je na vlasti već godinu dana, jeste da Crna Gora postane članica EU do 2028. godine, kao prva od šest zemalja Zapadnog Balkana. To je ambiciozan cilj, i prema našoj oceni, kao i oceni Evropske komisije, sasvim ostvariv.“ Predsednik Nemačko-crnogorskog poslovnog kluba, Martin Leberle, istakao je strateški položaj Crne Gore: „Crna Gora, a posebno njen glavni grad Podgorica, je centralni i lako dostupan dio Evrope, što je čini atraktivnom regijom za ulaganja i saradnju.“

Božidar Pavlović, direktor Direkcije za energetska efikasnost u Ministarstvu energetike i rudarstva Crne Gore, održao je prezentaciju o mogućnostima poslovnog sektora za dalji razvoj energetske efikasnosti u Crnoj Gori, istakavši ključne inicijative i strategije koje mogu doprineti smanjenju potrošnje energije i poboljšanju konkurentnosti kompanija.

Događaj su podržale kompanije IB Interbilanz Consulting & Audit d.o.o. i Mtel.

grüne Übergang der Region sowie die Chancen für wirtschaftliches Wachstum und die Vertiefung der Zusammenarbeit durch energieeffiziente und umweltverantwortliche Initiativen.

Herr Alexander Markus, geschäftsführendes Vorstandsmitglied der AHK Serbien, betonte in seiner Eröffnungsrede die Bedeutung von Initiativen, die die Dekarbonisierung fördern und die Energiesouveränität der Region verbessern.

Der deutsche Botschafter in Montenegro, Peter Felten, sprach über die ehrgeizigen Pläne der montenegrinischen Regierung: „Eines der Hauptziele der montenegrinischen Regierung, die nun schon ein Jahr im Amt ist, ist es, dass Montenegro bis 2028 der EU als erstes der sechs Westbalkanstaaten beitrifft. Dies ist ein ehrgeiziges Ziel, das laut unserer Einschätzung sowie der Einschätzung der Europäischen Kommission völlig erreichbar ist.“

Herr Martin Leberle, Präsident des Deutsch-Montenegrinischen Wirtschaftsklubs, hob die strategische Lage Montenegros hervor: „Montenegro, insbesondere die Hauptstadt Podgorica, ist ein zentraler und leicht erreichbarer Teil Europas, was es zu einer attraktiven Region für Investitionen und Zusammenarbeit macht.“

Božidar Pavlović, Geschäftsführer der Direktion für Energieeffizienz im Ministerium für Energie und Bergbau von Montenegro, präsentierte Möglichkeiten für den Unternehmenssektor, die Energieeffizienz in Montenegro weiterzuentwickeln, und hob wichtige Initiativen und Strategien hervor, die dazu beitragen können, den Energieverbrauch zu senken und die Wettbewerbsfähigkeit der Unternehmen zu verbessern.

Die Veranstaltung wurde von den Unternehmen IB Interbilanz Consulting & Audit d.o.o. und Mtel unterstützt.



AHK VIP Zone

ALUROLL
...the smart people

 **DEKRA**

DHL

Dr. Oetker

 **JUGO-IMPEX**

LIDL



PERI



ProCredit Bank



BOSCH

SAP

SIEMENS

SIEMENS
Healthineers

SIEMENS

Partners for Excellence 2025



PORSCHE
SRBIJA • CRNA GORA

SIEMENS

Telekom Srbija Group

Katalog članova

Stanje: mart 2025.

Mitgliederverzeichnis

Stand: März 2025





3 Banka a.d. Novi Sad

 Bulevar oslobođenja 2a
21000, Novi Sad
 T: +381 21 4893168
F: +381 21 4893100
 office@3bank.rs
 www.3bank.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladimir Vukotić
 Kontakt
Dragana Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Depozitni poslovi, kreditni poslovi, poslovi platnih usluga i menjački poslovi.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Einlagen-, Kredit-, Zahlungsdienste und Devisengeschäfte.

360 Mobility

 Jovana Veselinova
22300, Stara Pazova
 T: +381 63 51 9773
 filip@360mobility.rs
 www.360mobility.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Filip Mitrović
 Kontakt
Filip Mitrović

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Start-Up primarno je fokusiran na e-mobility, infrastrukturu za punjače, obnovljivi izvori energije. Takođe, bavi se i aspektom finansiranja ovih oblasti kroz eMSC (eMobility, Sustainable Concept).

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Das Start-up konzentriert sich vor allem auf E-Mobilität, Infrastruktur für Ladestationen und erneuerbare Energiequellen. Es befasst sich auch mit dem Aspekt der Finanzierung dieser Bereiche durch eMSC (eMobility, Sustainable Concept).

4M specijalni Alati d.o.o.

 Aleksandra Milenkovića bb
22304, Novi Banovci
 T: +381 22 342 939;
+381 63 661 087
F: +381 22 342 939
 office@4m.rs
 www.4m.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milorad Četnik
 Kontakt
Milorad Četnik

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja specijalnih automehaničarskih alata i ostalih metalnih proizvoda, CNC obrada metala.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagen teilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Spezialwerkzeugen für die Automechanik und anderen Metallprodukten, CNC-Metallbearbeitung.

8. Mart d.o.o. Subotica

 Senčanski put 85
24000, Subotica
 T: +381 24 553411
 8mart@eunet.rs
 www.8.mart.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Darko Bjelić
 Kontakt
Darko Bjelić

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja pletenih i kukičanih čarapa.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von gestrickten und gehäkelten Strümpfen.

AAA-1 Rent d.o.o. (Sixt franchise)

 Žorža Klemansoa 19
 11000, Beograd
 T: +381 11 328 7070
 office@sixt.rs
 www.sixt.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Olga Miličević
 Kontakt
Danijela Ilić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Rent a car, rent a truck, full service leasing, fleet management.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Rent a car, rent a truck, full service leasing, fleet management.

Accenture Services (Umlaut d.o.o.)

 Bulevar Zorana Đinđića 2A
 11073, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 11 228 22 36
 F: +381 11 228 22 36
 ivan.tucakovic@umlaut.com
 www.umlaut.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ivan Tucaković, Hakan Ekmen
 Kontakt
Ivan Tucaković

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Informacione tehnologije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

IT.

Acredia Versicherung AG

 Himmelpfortgasse 29
 1010, Wien
 T: +43 50 1020
 office@acredia.at
 www.acredia.at
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Michael Kolb
 Kontakt
Alexander Knabl

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Osiguranje kredita i depozita, osiguranje od gubitka poverenja, reosiguranja i suosiguranja u ovim klasama osiguranja.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Die Versicherung von Krediten und von Kauttionen, die Versicherung gegen Vertrauensschäden, die Rück- und Mitversicherung in diesen Versicherungszweigen.

Advokat Gordana Stević Dulić

 Kneza Miloša 25
 11000, Beograd
 T: +381 11 306 65 50,
 +381 11 306 65 51
 F: +381 11 361 32 66
 gordana.stevic@stevic-dulic.co.rs
 www.stevic-dulic.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Gordana Stević Dulić
 Kontakt **Gordana Stević Dulić**

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Advokatske i pravne usluge.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Rechtsberatung.

Advokat Stevan D. Adžić

 Kraljevačka 74/5
 11000, Beograd
 T: 3.82E+11
 stevanadzic.law@gmail.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Stevan D. Adžić
 Kontakt
 Stevan D. Adžić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Advokatske i pravne usluge / radno pravo.

SCHWERPUNKTE:

Rechtsberatung / Arbeitsrecht.

Advokatska kancelarija „Cvjetićanin i partneri“

 Jurija Gagarina 14ž/2 – Belvil,
 zgrada Ljubica
 11070, Beograd
 T: +381 63 8723 270
 office@cvjeticaninlegal.
 com, nenad.cvjeticanin@
 cvjeticaninlegal.com
 https://cvjeticaninlegal.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nenad Cvjetićanin
 Kontakt Nenad Cvjetićanin

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Advokatske usluge, uključujući zaštitu intelektualne svojine, zaštite podataka o ličnosti, radno pravo, pravno savetovanje.

SCHWERPUNKTE:

Anwaltsdienstleistungen, einschließlich Schutz des geistigen Eigentums, Datenschutz, Arbeitsrecht, Rechtsberatung.

Advokatska kancelarija Andrejić i Partneri

 Kneza Mihailova 15
 11000, Beograd
 T: +381 64 444 417
 office@andrejic.rs
 www.andrejic.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandar Andrejić
 Kontakt
 Jelena Abbes

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pravo privrednih subjekata, Građansko pravo, Startup pravo I real estate pravo, krivično pravo, radno pravo, porodično pravo I parnično zastupanje.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsrecht, Zivilrecht, Startup- und Immobilienrecht, Strafrecht, Arbeitsrecht, Familienrecht und Prozessvertretung.

Advokatska kancelarija JPM&Partners

 Vladimira Popovića 8A (Delta
 House), V sprat
 11070, Beograd
 T: +381 11 207 6850
 office.srb@jpm.law
 www.jpm.law
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nemanja Stepanović
 Kontakt
 Mirjana Milošević

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsrecht.

Advokatska kancelarija Miroslav Stojanović, cooperating law office of Wolf Theiss

 Bulevar Mihajla Pupina 6
11070, Beograd
 T: +381 113302900
F: +381 113302925
 beograd@wolftheiss.com
 www.wolftheiss.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miroslav Stojanović
 Kontakt
Miroslav Stojanović, Marija
Lujanović

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsrecht.

Advokatska kancelarija Momčilović Stanković

 Paunova 30/7
11010, Beograd
 T: +381 62 334 504
 office@mlaw.rs
 www.mlaw.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Advokat Valentina Stanković
LL.M
 Kontakt
Valentina Stanković

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Pravno savetovanje, zastupanje
pravnih i fizičkih lica.**SCHWERPUNKTE:**Rechtsberatung, Vertretung von
juristischen und natürlichen
Personen.

Advokatska kancelarija MVJ (Marković, Vukotić, Jovković)

 Vljakovića 12
11000, Beograd
 T: +38160 8170353
 dusan.djordjevic@mvj.rs
 www.mvj.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dušan Đorđević
 Kontakt
Dušan Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Advokatske usluge, pravno
savetovanje.**SCHWERPUNKTE:**

Rechtsberatung.

Advokatska kancelarija Petrović Mojsić & Partners

 Vljakovića 12
11000, Beograd
 T: +381 11 324 03 78, +381 11
323 36 29, +381 69 605 295
 office@law-firm.rs
 www.law-firm.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Damir Petrović
 Kontakt
Stefan Mojsić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Korporativno pravo; IP; Radno
pravo; Parnični i izvršni postupci;
Strane investicije; M&A; GDPR;
Arbitraža; Nepokretnosti.**SCHWERPUNKTE:**Gesellschaftsrecht; IP; Arbeitsrecht;
Zivil- und Exekutivverfahren;
Ausländische Investitionen;
M&A; DSGVO; Schiedsverfahren;
Immobilie.

Advokatska kancelarija Radovanović Stojanović & Partners AOD

 Resavska 31
 11000, Beograd
 T: +381 11 4127 070
 office@rspartners.rs
 www.rspartners.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Raško Radovanović, Saša
 Stojanović**
 Kontakt
**Raško Radovanović, Saša
 Stojanović**

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo, sa težištem u oblastima korporativnog prava, M&A transakcije, prava zaštite konkurencije, IP & IT prava, radnog prava, zaštite podataka ličnosti, ugovornog prava i rešavanja sporova.

**HAUPTBRANCHE:**

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Anwaltskanzlei/Rechtsberatung, Wirtschaftsrecht, mit Schwerpunkten in den Bereichen Gesellschaftsrecht, M&A-Transaktionen, Wettbewerbsrecht, IP- und IT-Recht, Arbeitsrecht, Schutz personenbezogener Daten, Vertragsrecht und Streitbeilegung.

Advokatska kancelarija Stanković & partneri (NSTLAW)

 Njegoševa 19
 11000, Beograd
 T: +381 11 3349602
 office@nstlaw.rs
 www.nstlaw.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nenad Stanković
 Kontakt
Anđelka Radovanović

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Advokatske i pravne usluge.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Juristische und juristische Dienstleistungen.

Advokatska kancelarija Stanković & Partners

 Obrenovićeva 36/4
 18000, Niš
 T: +381 18 415 02 22; +381 63
 77 41 298
 nebojsa@nebojsa.com
 www.stankovicandpartners.
 com; www.nebojsa.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
dr Nebojša Stanković
 Kontakt **dr Nebojša
 Stanković**

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje advokatskih usluga, privredno pravo i investicije, građansko pravo (parnica i arbitraža), bankarsko i finansijsko pravo sa naplatom potraživanja, nepokretnosti.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Juristische Dienstleistungen, Wirtschaftliches Recht und Investitionen, Zivilrecht (Prozessführung und Schiedsverfahren, Bank- und Finanzrecht mit Forderungseintreibungen, Immobilien.

Advokatska kancelarija Šunjka

 Sremska 4/I
 21000, Novi Sad
 T: +381 214721788
 F: +38121 6617541
 office@sunjkalawoffice.com
 www.sunjkalawoffice.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Tomislav Šunjka
 Kontakt
Tomislav Šunjka, Janja Vujčić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kompletna pravna podrška biznisu.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Komplette rechtliche Geschäftsunterstützung.

Advokatska kancelarija TSG Advokati Beograd

 Carice Milice 3
11000, Beograd
 T: +38111 3285153
F: +381 113285227
 office@tsg.rs
 www.tsg.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
umesto direktor Managing
partner, Ljubica Tomić
 Kontakt
Ljubica Tomić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo; inostrane investicije i podsticajna sredstva; upravno pravo; intelektualna svojina; radno pravo; nepokretnosti & građevinsko pravo.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsrecht; Ausländische Investitionen und staatliche Förderung; Verwaltungsrecht; intellektuelles Eigentum; Arbeitsrecht; Immobilien & Baurecht.

Advokatska kancelarija VP (Vuković i partneri)

 Teodora Drajzera 34
11000, Beograd
 T: +38111 2642265
F: +38111 2642258
 info@vp.rs
 www.vp.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dejan Vuković
 Kontakt
Dejan Plamenac, Ivana
Petruševski

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Bankarstvo i finansije/Korporativno i komercijalno pravo -Spajanja i preuzimanja/Radno pravo/ Nekretnine i izgradnja/Zaštita životne sredine.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Banken und Finanzen/ Gesellschafts- und Handelsrecht - Mergers and Acquisitions/ Arbeitsrecht/Immobilien und Bauwesen/Umweltschutz.

AGRORIT DOO MELENCI

 Svetozara Markovića 33-37
23270, Melenci
 T: +381 23732300
F: +381 23732200
 office@agrorit.rs
 https://agrorit.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Ružica Mijatov
 Kontakt
Dragan Vidicki

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport, špedicija, carinsko zastupanje, skladištenje, logistika, spoljna trgovina.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Transport, Spedition, Zollvertretung, Lagerung, Logistik, Auslandhandel.



ahw Ingenieure d.o.o

 Novopazarska 46
11118, Beograd
 T: +381 116189605
 belgrad@ahw-ing.com
 www.ahw-ing.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Novaković
 Kontakt
Nikola Novaković

GLAVNA DELATNOST:

71 M Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje objekata visokogradnje, svih namena.

HAUPTBRANCHE:

71 M Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Entwurf von Hochhäusern für alle Zwecke.

USLUGE DOMAĆEG I MEĐUNARODNOG TRANSPORTA NA SVIM EVROPSKIM RELACIJAMA

220 zaposlenih | 6 lokacija

180 vozila u sopstvenom vlasništvu | 12.000 utovara godišnje

- ▶ transport, skladištenje, carinsko zastupanje, osiguranje robe u transportu, logistička rešenja
 - ▶ međunarodni drumski transport i nacionalna distribucija, kontejnerski transport, avio transport
 - ▶ puni utovari, parcijalni utovari, zbirni transport
 - ▶ standardne robe i opasne materije (ADR)
 - ▶ paletizovane robe, komadni tereti, rasuti tereti (dry bulk), tehnički gasovi
 - ▶ robe na kontrolisanom temperaturnom režimu
 - ▶ vangabaritni transport
-
- ▶ ISO 9001:2015, ISO 14001:2015
 - ▶ SQAS
 - ▶ GMP+



AGRORIT DOO MELENCI
Svetozara Markovića 33 - 37,
23270 Melenci, Srbija

PIB: 100903407
D-U-N-S 366425663
office@agrorit.rs

T 023 732300
F 023 732200
M 063 501531

AIM Edukacija

 Ljubomira Stojanovića 5
 11000, Beograd
 T: +381 65 9701 993
 djordje.arsic@aiminstitute.rs
 www.aiminstitute.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Đorđe Arsić
 Kontakt Tomo Đeković

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Obuke i konsalting.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Schulungen und Beratung.

alliance international media d.o.o.

 Resavska 1/III
 11000, Beograd
 T: +38111 2450508
 office@aim.rs
 www.cordmagazine.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ana Novčić
 Kontakt
Ana Novčić

GLAVNA DELATNOST:

63.91 J Delatnosti novinskih
agencija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

alliance international media (aim)
je izdavač magazina CorD i The
Region, kao i brojnih tematskih
izdanja. Nudi usluge "contract
publishing-a" omogućavajući
angažovanje aim tima radi izrade i
produkcije promotivnih izdanja.

HAUPTBRANCHE:

63.91 J Korrespondenz- und
Nachrichtenbüros.

SCHWERPUNKTE:

alliance international media
(aim) ist Herausgeber der
Zeitschriften CorD und The Region
sowie zahlreicher thematischer
Veröffentlichungen. Es bietet
Vertragsverlagsdienste an und
ermöglicht die Beauftragung
eines aim teams mit der
Erstellung und Produktion von
Werbepublikationen.

Almas 1, Agencija za prevodilačke usluge, marketing i konsalting

 Gandijeva 79
 11070, Beograd
 T: +38111 2456298
 F: +38111 2456299
 beoalmas@eunet.rs;
 beoalmas@gmail.com
 www.almas011.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandra Borlja
 Kontakt Aleksandra Borlja

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem;
82.30 N Organizovanje sastanaka i
sajmova.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prevodilačke, marketing i
konsultantske usluge.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung; 82.30
N Messe-, Ausstellungs- und
Kongressveranstalter.

SCHWERPUNKTE:

Übersetzungs-, Marketing- und
Beratungsdienste.

Aluroll doo

 Karađorđeva 36
 34227, Batočina
 T: +381 34 5060 23
 info@aluroll.rs
 www.aluroll.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Boban Mitevski

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pergole, Sistemi zastakljivanja,
garažna vrata, roletne.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Pergolen, Verglasungssysteme,
Garagentore, Rollläden.

ALUROLL
...for smart people



ALUROLL

...for smart people



📍 Karađorđeva 36,
Batočina

☎ +381 34 506 023

✉ info@aluroll.rs

📍 Batajnički drum 4.deo,2A
Zemun

☎ +381 11 210 1990

✉ office.bg@aluroll.rs



www.aluroll.rs

Ametek

 **Batinska 94**
24000, Subotica
 T: +38124 630100
 F: +38124 630101
 office.subotica@ametek.com
 https://www.ametek.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Slobodan Anić
 Kontakt
Slobodan Anić

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

AMETEK je vodeći svetski proizvođač elektronskih instrumenata i elektromehaničkih uređaja.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

AMETEK ist der weltweit führende Hersteller von elektronischen Instrumenten und elektromechanischen Geräten.

Apodis d.o.o.

 **Miroslava Radivojevića 22**
11080, Beograd
 T: +381 11 453 0404
 sd@apodis.rs
 www.apodis.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Sofija Đorđević
 Kontakt
Sofija Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja filtera.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Filtern.

APOKRIFI Construction d.o.o.

 **Patriša Lumumbe 28**
18000, Niš
 office@apokrifi.com
 www.apokrifi.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jelena Damjanović
 Kontakt
Dušan Milošević

GLAVNA DELATNOST:

71 M Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

inženjerska kompanija fokusirana na upravljanje projektima i usluge outsourcinga u oblasti strukturne analize, projektovanja i crtanja.

HAUPTBRANCHE:

71 M Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Ingenieurbüro, das sich auf Projektmanagement und Outsourcing-Dienstleistungen in den Bereichen Strukturanalyse, Konstruktion und Zeichnung spezialisiert hat.

Atrium Consulting d.o.o.

 **Bulevar Mihajla Pupina 165g**
11070, Beograd
 T: +38111 2205810
 F: +38111 2205811
 office@atrium.fm
 www.atrium-consulting.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bryan Beaton
 Kontakt
Bryan Beaton

GLAVNA DELATNOST:

68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Upravljanje zgradama.

HAUPTBRANCHE:

68 L Grundstücks- und Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Gebäudemanagement.

Auto-Kabel DOO Mionica

 Milana Stanišića bb
14242, Mionica
 T: +381 14 31 55 311
 branislav.bugarski@
autokabel.com; maja.
velimanovic@autokabel.com
 www.autokabel.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Branislav Bugarski
 Kontakt
Maja Velimanović

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja kablovskih setova za automobilsku industriju.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Kabelsätzen für die Automobilindustrie.

Automatic-Systeme Dreher GmbH

 Karl-Drais-Straße 1
72172, Sulz am Neckar
 T: +49 74548810
F: +49 74548811
 info@dreher.de
 www.dreher.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Hasan Sarac
 Kontakt
Claus Dratz

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Dobavljač sistema za automatizovane sisteme formiranja (automatizacija štampe za formiranje presa).

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Systemlieferant für automatisierte Umformanlagen (Pressenautomation für Umformpressen).

Avalon Partners d.o.o.

 Patrijarha Dimitrija 24
11090, Beograd
 T: +381 11 6558600
F: +381 11 6558 608
 office@avalon.rs
 www.avalon.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Laketić
 Kontakt
Dragan Talijan

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kvalitet električne energije, filteri viših harmonika, smanjenje injekcije poremećaja.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Spannungsqualität, Oberschwingungsfilter, Reduzierung der Oberschwingungen und niederfrequenten Netzrückwirkungen.

AVEXCOR d.o.o

 Kralja Petra I 237
22320, Indija
 T: +381 22 565 414; +381 64
281 0304
 office@avexcor.com
 www.avexcor.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Mile Savić
 Kontakt
Branislava Kukić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja custom made proizvoda od metala za automobilsku i druge industrije. Veleprodaja nemačkih CASCOO industrijskih točkova.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von kundenspezifischen Metallprodukten für die Automobil- und andere Industrien. Großhandel mit deutschen CASCOO-Industrierädern.

AVISTA OIL D.O.O.

 Industrijska 25a
11224, Beograd-Vrčin
 T: +38111 8054508
 nebojsa.tomasevic@avista-oil.rs
 www.avista-oil.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nebojša Tomšević
 Kontakt
Nebojša Tomašević

GLAVNA DELATNOST:

36 - 39 E Snabdevanje vodom;
upravljanje otpadnim vodama,
kontrolisanje procesa uklanjanja
otpada i slične aktivnosti.

HAUPTBRANCHE:

36 - 39 E Wasserversorgung;
Abwasser- und Abfallentsorgung
und Beseitigung von
Umweltverschmutzungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Sakupljanje i izvoz otpadnih ulja.

SCHWERPUNKTE:

Sammlung von Altölen.

BASF Srbija d.o.o.

 Omladinskih brigada 90b
11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 63 380 491
 info-serbia@basf.com
 www.basf.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Simon Franko
 Kontakt
Mirela Anđelković

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i
hemijskih proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen
Erzeugnissen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina na veliko hemijskim
proizvodima.

SCHWERPUNKTE:

Großhandel mit chemischen
Produkten.

Bauerfeind d.o.o.

 Omladinskih brigada 31
11070, Novi Beograd
 T: +381 11 2287 050
 info@bauerfeind.rs
 www.bauerfeind.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dr Violeta Stanišić
 Kontakt
Jelena Šarić

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja, maloprodaja,
veleprodaja medicinskih sredstava.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung, Groß- und
Einzelhandel mit medizinischen
Hilfsmitteln.

Baumanagement 2020 d.o.o.

 Bulevar Vudroa Vilsona 8
11000, Beograd
 T: +381 63 540004
 marko.jeremic@servisa-gruppe.de
 www.servisa-gruppe.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marko Jeremić
 Kontakt
Marko Jeremić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Građevinarstvo, Projektovanje I
arhitektonska delatnost, Rušenje
objekata, reciklaža građevinskog
šuta, Konsalting.

SCHWERPUNKTE:

Bau-, Design- und
Architekturtätigkeit, Abriss
von Gebäuden, Recycling
von Bauschutt, Beratung.

Bayer d.o.o. Beograd

 Omladinskih brigada 88b
11070, Beograd
 T: +381 11 207 0200
 office.support.rs@bayer.com
 www.bayer.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jelena Tokanović
 Kontakt
Jelena Tokanović

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda; 21 C Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i preparata; 86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Očuvanje zdravlja i zaštita bilja.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen Erzeugnissen; 21 C Herstellung von pharmazeutischen Erzeugnissen; 86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:

Gesundheit- und Pflanzenschutz.

BDO d.o.o.

 Knez Mihailova 10
11000, Beograd
 T: +38111 3281399
F: +38111 3281808
 BDO@bdo.co.rs
 www.bdo.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Ksenija Ristić Kostić
 Kontakt
Borislava Latković

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Revizija, računovodstvo, porezi, poslovni konsalting, IT usluge.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsprüfung, Buchhaltung, Steuern, Unternehmensberatung, IT-Dienstleistungen.

BERLITZ - La Lubenica d.o.o

 Vladimira Popovića 44
11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 69 312 11 51
 corporate@berlitz.co.rs
 www.berlitz.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksandar Nikolić
 Kontakt
Michela Bernacca

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Obrazovanje u oblasti stranih jezika.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

SCHWERPUNKTE:

Ausbildung im Bereich der Fremdsprachen.

BEST AUTO

 Rastka Petrovića 15
11050, Beograd
 T: +381 11 3972 548
F: +381 11 2471 414
 office@bestauto.rs
 www.bestauto.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Stojan Belić
 Kontakt
Uroš Belić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Servis i prodaja rezervnih delova kompanije ZF.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Service und Verkauf von ZF-Ersatzteilen.

Bilfinger d.o.o.

 Bulevar vojvode Bojovića 6-8
 11000, Beograd
 T: +381 63 314 105
 info.tebodin.rs@bilfinger.com; maja.egic@bilfinger.com
 www.bilfinger.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jaromir Kriz
 Kontakt Maja Egić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Engineering and Consulting services, Project Management, Construction Management, Sustainability.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Engineering and Consulting services, Project Management, Construction Management, Sustainability.

Biotech International d.o.o.

 Resavska 2
 11000, Beograd
 T: +381 11 334 01 48
 F: +381 11 334 13 50
 biotec.medical@yahoo.com
 www.biotec.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dipl.ing. Gordana Juran Zdravković
 Kontakt
Dipl.ing. Tatjana Zdravković Nešić

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zastupanje inostranih kompanija u oblasti medicine.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:

Vertretung ausländischer Firmen im Medizinbereich.

BNV Bristol d.o.o. Beograd

 Karadorđeva 50
 11000, Beograd
 T: +381 66 818 4322
 MOM@thebristolbelgrade.com
 https://thebristolbelgrade.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Alastair Laird
 Kontakt
Miloš Marinković

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge smeštaja, organizacija događaja.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Organisation von Veranstaltungen.

Boysen Abgassysteme d.o.o. Subotica

 14. Nova 4
 24000, Subotica
 T: +381 66 8555 507
 dalibor.cvijic@bas.boysen-online.de
 www.boysen-online.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Rolf Dieter Geisel
 Kontakt
Željko Cvijan/Dalibor Cvijic

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja izduvnih sistema za kamione i komercijalna vozila.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Abgasanlagen für LKW und Nutzfahrzeuge.

Božić i sinovi d.o.o.

 Maksimala Gorkog 2
26000, Pančevo
 T: +381 13 618 064, 0800 333 033
F: +381 13 617 980
 office@bisreciklaza.rs
 www.bisreciklaza.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nemanja Božić
 Kontakt
Jasna Egić

GLAVNA DELATNOST:

38 E Sakupljanje, tretman i odlaganje otpada; ponovno iskorišćavanje otpadnih materija.

HAUPTBRANCHE:

38 E Sammlung, Behandlung und Beseitigung von Abfällen; Rückgewinnung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zbrinjavanje opasnog električnog i elektronskog otpada.

SCHWERPUNKTE:

Entsorgung gefährlicher Elektro- und Elektronikabfälle.

Brose d.o.o. Pančevo

 Ratarska ulica 142
26000, Pančevo
 T: +381 11 4510 100
F: +381 11 4510 888
 belgrade@brose.com
 https://www.brose.com/
sr-en/
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Matthias Tupy
 Kontakt
Andy Schmidt

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Dobavljačka autoindustrija i mehanički sistemi za vozila.

SCHWERPUNKTE:

Automobilzulieferindustrie und mechanische Systeme für Fahrzeuge.

Brühl doo

 Topličin venac 19a
11000, Beograd
 T: +49 2737 5934 0
F: +49 2737 591946
 bruehl-serbia@bruehl-safety.com
 www.bruehl-safety.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Kai Wienecke / Heinrich Brühl
 Kontakt Kai Wienecke

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja zaštitnih ograda za mašine.

SCHWERPUNKTE:

Produktion von trennenden Schutzeinrichtungen.

BSH Kućni aparati d.o.o. Beograd

 Milutina Milankovića 9ž
11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 11 205 23 95
 aleksandar.burmudzija@bshg.com
 www.bosch-home.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Vujatović
 Kontakt
Aleksandar Burmudžija

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina na veliko električnim aparatima za domaćinstvo.

SCHWERPUNKTE:

Großhandel mit elektrischen Haushaltsgeräten.

BUCK lighting

 Milorada Jovanovića 9
 111447, Beograd
 T: +381 63 1134214
 office@buck.lighting
 www.buck.lighting
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Vasiljević
 Kontakt
Tatjana Rajak

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kancelarijsko, industrijsko, javno i medicinsko osvetljenje.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Büro-, Industrie-, öffentliche und medizinische Beleuchtung.

Budućnost 5 d.o.o., EuroSupport Group

 Aleksandra Stefanovića 10
 35000, Jagodina
 T: +381 35 810 11 00; +381 60
 757 54 19
 office@buducnostpet.com
 www.buducnostpet.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragan Nešić
 Kontakt
Jelica Stamenković

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje, izgradnja, rekonstrukcija, nadzor i projekt menadžment.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen Dienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Bau, Umbau, Überwachung und Projektmanagement.

Business Intelligence Institute d.o.o.

 Živojina Žujovića 25
 11050, Beograd - Zvezdara
 T: +381 69 23 83 062
 office@bii.rs; vesna.stajic@bii.rs
 www.bii.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandar Plavšić
 Kontakt
Vesna Stajić

GLAVNA DELATNOST:

73 M Reklamiranje i istraživanje tržišta.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Marketing, Komunikacije, Organizacija događaja, PR.

HAUPTBRANCHE:

73 M Werbung und Marktforschung.

SCHWERPUNKTE:

Marketing, Kommunikation, Eventorganisation, Öffentlichkeitsarbeit (PR).

BW Kula d.o.o. (Hotel St. Regis)

 Karađorđeva 48
 11000, Beograd
 T: +381 66 8081187
 dina.vukicevic@stregis.com
 The St. Regis Belgrade |
 Marriott Bonvoy
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marc De Ruijter
 Kontakt
Dina Vukićević

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

Carl Kuehne d.o.o.

📍 Jarački put 4 A
22000, Sremska Mitrovica
📞 T: Crowne Plaza Beograd,
Delta Hospitality
✉️ serbien@kuehne.de,
sebastian.kaindl@kuehne.de
🌐 www.kuehne.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Sebastian Kaindl
👤 Kontakt Dušan Gospođinački

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih
proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kühne Idee - hrana, krastavci,
povrće.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs-
und Futtermitteln.

SCHWERPUNKTE:

Kühne Idee- Lebensmittel Gurken,
Gemüse.

CBRE d.o.o.

📍 Milutina Milankovića 11
11070, Beograd
📞 T: +381 117350000
✉️ see@cbre.com
🌐 www.cbre.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Boško Tomašević
👤 Kontakt Ivana Lakić

GLAVNA DELATNOST:

68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Široki spektar integrisanih usluga
u oblasti nekretnina, uključujući
savetodavne i usluge transakcija,
upravljanje projektima, upravljanje
imovinom i ulaganjima, procene i
konsalting usluge, posredovanje
pri iznajmljivanju i prodaji svih
tipova nepokretnosti, strateško
savetovanje za kompanije, usluge
razvoja i mnogo druge.

HAUPTBRANCHE:

68 L Grundstücks- und
Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Eine breite Palette von integrierten
Immobilienleistungen, einschließlich
Beratungs- und Transaktionsdienstleistungen,
Projektmanagement, Asset- und
Investmentmanagement, Bewertungs- und
Beratungsdienstleistungen, Vermittlung bei
der Vermietung und dem Verkauf aller Arten
von Immobilien, strategische Beratung für
Unternehmen, Entwicklungsdienstleistungen und
vieles mehr.

CBS International d.o.o. Beograd

📍 Tadije Sondermajera 11
11070, Beograd
📞 T: +38111 2258777
F: +38111 2281969
✉️ office@cw-cbs.rs
🌐 www.cw-cbs.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dragan Radulović
👤 Kontakt Nevena Đurković

GLAVNA DELATNOST:

68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Posredovanje u prometu i zakupu
nepokretnosti.

HAUPTBRANCHE:

68 L Grundstücks- und
Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Vermittlung im Vertrieb und
Leasing von Immobilien.



**CUSHMAN &
WAKEFIELD**

CBS
INTERNATIONAL

Clarion Partners Owners Engineer d.o.o.

 Dr. Teodora Borockog 46
 11070, Beograd
 T: +381 63 89 800 89
 office@clarionpartners.rs
 www.clarion.energy
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Jelena Šormaz
 Kontakt
 Jelena Dostanić

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem; 71 M Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Savetodavne usluge koje pokrivaju sve faze od razvoja do svih faza gradnje. Nadzor nad radovima, tehnička i finansijska optimizacija razvoja projekta, ESG, HSE do Operations & Maintenance.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung; 71 M Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Beratung in allen Phasen, von der Entwicklung bis zu allen Bauphasen. Überwachung der Arbeiten, technische und finanzielle Optimierung der Projektentwicklung, ESG, HSE bis hin zu Operations & Maintenance.

Combis-IT usluge d.o.o.

 Bulevar Arsenija Čarnojevića
 52a
 11070, Beograd
 T: +381 11 311 1662
 F: +381 11 313 3723
 combis-srbija@combis.rs
 www.combis.hr
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Bosiljka Sekulić
 Kontakt Bosiljka Sekulić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računarsko programiranje, isporuka IT hardverskih i softverskih rešenja i usluga.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Programmierung, Lieferung von IT-Hardware- und -Softwarelösungen und -dienstleistungen.

ComData doo

 Temerinski put 105
 21138, Novi Sad
 T: +381 21 472 04 96
 F: +381 21 472 04 96
 office@comdata.rs
 www.comdata.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Dragan Majkić
 Kontakt
 Mladen Dumanović

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije; 70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja poslovnog i industrijskog softvera.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation; 70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Geschäfts- und Industriesoftware.

Concentrix d.o.o.

 Milutina Milankovića 7D
 11070, Novi Beograd
 T: +381 66 112187
 miljana.stankovic@concentrix.com
 concentrix.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Oliver Derler, Regionalni
 direktor; Miljana Stanković,
 Country representative
 Kontakt Miljana Stanković

GLAVNA DELATNOST:

82.20 N Delatnost pozivnih centara.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Delatnosti pozivnih centara.

HAUPTBRANCHE:

82.20 N Call center.

SCHWERPUNKTE:

Aktivitäten von Call Centern.

concentrix

Confida Consulting d.o.o.

📍 Knez Mihailova 22
11000, Beograd
☎ T: +38111 3039104
F: +38111 3039105
✉ office@confida.rs
🌐 www.confida.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Christian Braunig
👤 Kontakt
Christian Braunig

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni,
knjigovodstveni i revizorski poslovi;
poresko savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und
Steuerberatung; Buchführung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računovodstvo, revizija, obračun
zarade, konsalting, poresko
savetovanje.

SCHWERPUNKTE:

Buchhaltung, Audit,
Lohnberechnung, Beratung,
Steuerberatung.

Confluence advisory d.o.o.

📍 ul. Vojvode Stepe 314
11070, Beograd
☎ T: +381 11 63 02 185; +381 63
231 804
F: +381 11 30 88 105
✉ marina.bosnjovic@
confluence-advisory.rs,
office@confluence-advisory.rs
🌐 www.confluence-advisory.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marina Bošnjović
👤 Kontakt
Marina Bošnjović

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

FDI, savetovanje stranih investitora;
finansijsko savetovanje.

SCHWERPUNKTE:

FDI, ausländische
Investorenberatung;
Finanzberatung.

Continental Automotive Serbia d.o.o.

📍 Narodnih heroja 3
21000, Novi Sad
☎ T: +381 21 215 7100
✉ info_novisad@continental-
corporation.com;
🌐 www.continental.com
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladimir Milosavljević
👤 Kontakt **Anica Divac**

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Dizajn softverskih rešenja
i proizvodnja elektronskih
komponenti za automobilsku
industriju.

SCHWERPUNKTE:

Design von Softwarelösungen und
Produktion von elektronischen
Komponenten für die
Automobilindustrie.

Contitech Fluid Serbia doo

📍 Batinska 94
24000, Subotica
☎ T: +38124 4155244
F: +38124 4150050
✉ maja.zvekic@fluid.contitech.rs
🌐 https://www.continental.
com/
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksei Kochin
👤 Kontakt **Maja Zvekic**

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja sklopova crevnih i
cevnih sistema u autoindustriji.

SCHWERPUNKTE:

Produktion von Rohrsystemen in
der Automobilindustrie.



Convestenics d.o.o.

 Terazije 31
 11000, Beograd
 T: +381 63 762 76 82
 info@convestenics.com
 www.convestenics.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Boguljub Marković / Matthias
 Loidold**
 Kontakt Milena Vujičić

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Organizacija poslovnih samita
i matchmaking događaja, kao i
savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Organisation von Business
Summits & Matchmaking Events,
sowie einhergehende Beratung.

Creditreform d.o.o.

 Palmira Toljatija 5/III
 11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +38111 2696059
 F: +38111 2672998
 office@creditreform.rs
 www.creditreform.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Kaja Ristić
 Kontakt
Kaja Ristić

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izrada bonitetnih izveštaja
i posredovanje u naplati
potraživanja.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Ratingberichte und Intervention in
Inkasso.

Crowe RS d.o.o.

 Majke Jevrosime 23
 11000, Beograd
 T: +38111 6558500
 F: +38111 6558501
 office@crowe.rs;
 www.crowe.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bogdan Đurić
 Kontakt
Bojana Savić

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni,
knjigovodstveni i revizorski poslovi;
poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Audit, Tax, Advisory, Risk, IT,
Accounting.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und
Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Audit, Tax, Advisory, Risk, IT,
Accounting.

Crowne Plaza Beograd, Delta Hospitality

 Vladimira Popovića 10
 11070, Beograd
 T: +381 11 2204127
 F: +381 11 2204104
 begcp.frontdesk@ihg.com
 www.crowneplaza.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Andrej Sovrović
 Kontakt
Viktorija Ćirić

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane
i pića, organizacija poslovnih
sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der
Hotelunterkunft, Essen und
Trinken, Organisation von
Geschäftstreffen und Feiern.

CTP INVEST d.o.o.

 Bulevar Zorana Đinđića 64a
11070, Beograd
 T: +381 66 888 9563
 robertdegroot@ctp.eu
 www.ctp.eu
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Remon L. Vos
 Kontakt
Robert de Groot

GLAVNA DELATNOST:

68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Investicije, akvizicija i izgradnja.

HAUPTBRANCHE:

68 L Grundstücks- und
Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Investitionen, Akquisitionen und
Bau.

DAD Dräxlmaier Automotive d.o.o.

 Skladišna hala Zrenjaninski
put, Lokacija Bagljaš Aerodrom
23000, Zrenjanin
 T: +381 23 519 340
F: +381 23 519 056
 jasmina.kreculreljin@
draexlmaier.com
 www.draexlmaier.rs
 Generalni direktor / Čila
Ungur
 Kontakt Jasmina Krecul Reljin

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja električnih kablovskih
snopova za autoindustriju.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von elektrischen
Kabelbündeln für die Autoindustrie.

DaF Centar d.o.o.

 Magistratski trg 14/5a
11080, Beograd-Zemun
 T: +381 11 4094 210; +381 64
1110086
 info@dafcentar.co.rs
 www.dafcentar.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jelena Teofilović
 Kontakt
Jelena Teofilović

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kursevi nemačkog jezika za firme.
Online kursevi preko DAFON
platforme za preduzeća.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

SCHWERPUNKTE:

Deutschkurse für Unternehmen.
Online-Kurse über die DAFONT-
Plattform für Unternehmen.

Darex d.o.o.

 Megarska ulica 4
11077, Novi Beograd
 T: +381 11 209 16 00
 info@darex.rs
 www.darex.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Darko Bešević
 Kontakt
Olja Glišović

GLAVNA DELATNOST:

31.0 C Proizvodnja nameštaja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Distribucija repromaterijala za
izradu nameštaja. Izrada gotovih
elemenata za nameštaj. Dizajn
i projektovanje nameštaja.
Proizvodnja nameštaja po meri
kupca.

HAUPTBRANCHE:

31.0 C Herstellung von Möbeln.

SCHWERPUNKTE:

Vertrieb von Rohstoffen für die
Möbelherstellung. Produktion
von fertigen Möbelementen.
Design und Möbeldesign.
Möbelherstellung nach Maß.

darex

DataDEV d.o.o.

 Bulevar vojvode Stepe 35/b
21000, Novi Sad
 T: +381 21 383 20 40
 office@datadev-ds.com
 https://datadev-ds.com/
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dejan Vasić
 Kontakt
Tijana Šušnjar

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Inovativna rešenja u mobilnom mapiranju, koristeći veštačku inteligenciju za preciznu analizu i mapiranje.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Innovative Lösungen im mobilen Mapping, die künstliche Intelligenz für präzise Analysen und Kartierungen nutzen.

DB Engineering & Consulting GmbH / Ogranak DB E&C Beograd

 Obilićev venac 18-20
11000, Beograd
 T: +38111 3240285
 belgrade.office@db-eco.com
 www.db-engineering-consulting.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Ivan Ilić / Michael Ahlgrimm
 Kontakt
Milica Božinović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Železnica, transportni inženjering, konsalting, nadzor, projektovanje.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Eisenbahn, Verkehrstechnik, Beratung, Kontrolle, Projekte.

DGP-Hemigal d.o.o.

 Tekstilna 97
16000, Leskovac
 T: +381 16 255 144
F: +381 16 234 841
 info@dcp-hemigal.rs
 www.dcp-hemigal.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Igor Denić
 Kontakt
Igor Denić

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja kozmetičkih preparata.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Kosmetikherstellung.

DDM Metaling Leskovac

 Vojvode Mišića 39
16000, Leskovac
 T: +381 16 602 760; +381 63 8136 086; +381 63 633 320
 office@ddmmetaling.rs
 www.ddmmetaling.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Ivan Mitrović
 Kontakt
Slobodan Mitić

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja elemenata, konsalting i optimizacija procesa za automotiv i industriju auto kablova.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Elementen, Beratung und Prozessoptimierung für die Automobil- und Automobilkabelindustrie.

DEG Deutsche Investitions- und Entwicklungsgesellschaft

📍 Kämmergasse 22
50676, Köln
☎ T: +4922 149861590
F: +4922 149861176
✉ irina.schmidt@deginvest.de
🌐 www.deginvest.de
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Thimme Petes
👤 Kontakt
Irina Schmidt

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i
delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Finansiranje, savetovanje i praćenje
privatnih preduzeća koja posluju
u zemljama u razvoju i zemljama u
tranziciji.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz-
und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Finanzierung, Beratung und
Begleitung von privaten
Unternehmen, die in Entwicklungs-
und Schwellenländern tätig sind.

Dekra d.o.o.

📍 Severni bulevar 6, II sprat
11050, Zvezdara
☎ T: +381 11 2120459
F: +381 11 2120459
✉ dekraoffice.rs@dekra.com
🌐 www.dekra.com
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Velimir Jeremić
👤 Kontakt
Velimir Jeremić

GLAVNA DELATNOST:

71.20 M Tehničko ispitivanje i
analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Testiranje, inspekcija i sertifikacija
u svim vrstama delatnosti.

HAUPTBRANCHE:

71.20 M Technische, physikalische
und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Prüfung, Inspektion und
Zertifizierung in allen Branchen.



Delta Motors d.o.o.

📍 Radnička 8
11030, Beograd
☎ T: +38111 3539900
F: +38111 3539903
✉ info@bmw.rs
🌐 www.bmw.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksandra Đurđević, Zoran
Mihajlović
👤 Kontakt
Nevena Perkić

GLAVNA DELATNOST:

45 G Trgovina na veliko i trgovina
na malo i popravka motornih vozila
i motocikala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Generalni uvoznik BMW i MINI
vozila.

HAUPTBRANCHE:

45 G Handel mit Kraftfahrzeugen;
Instandhaltung und Reparatur von
Kraftfahrzeugen.

SCHWERPUNKTE:

Offizieller Import von BMW und
MINI Fahrzeugen.

Delta Transportni Sistem - DTS d.o.o.

📍 Žorža Klemansoa 37
11000, Beograd
☎ T: +381 11 33 14 329
F: +381 11 33 14 316
✉ office@dts.rs
🌐 www.dts.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milan Matić
👤 Kontakt
Bojana Glušac

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kompletan set logističkih usluga,
transport, skladištenje, špedicija,
manipulacija robom 4PL usluga.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Komplette
Logistikdienstleistungen,
Transport, Lagerung, Spedition,
Handhabung von Waren
4PL-Dienstleistungen.



YOUR PARTNER FOR SAFE,
SECURE AND SUSTAINABLE WORLD



DEKRA d.o.o.

Severni Bulevar broj 6, II sprat,
11.050 Zvezdara, Beograd
Srbija

Phone/Fax: +381 (0) 11 21 20 459

email: dekraoffice.rs@dekra.com

www.dekra.com

Deutsche Bank AG - Repräsentanz Belgrad

 Balkanska 2 - SUITE 1402
 11000, Beograd
 T: +38111 2055050
 marija.radivojevic@db.com
 www.db.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nemanja Žugić
 Kontakt
 Marija Radivojević

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Investiciono bankarstvo.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Investmentbanking.

Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

 Žorža Klemansoa 19, IV sprat
 11000, Beograd
 T: +38111 3698128
 F: +38111 3698128
 giz-serbien@giz.de
 www.giz.de; www.
 germancooperation.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Daniela Funke
 Kontakt
 Anka Mirković

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Tehnička saradnja u oblasti privrede i zapošljavanja, klime i energetike i dobrog upravljanja.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen Dienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Technische Zusammenarbeit im Bereich Wirtschaft und Beschäftigung, Klima und Energie und Gute Regierungsführung.

DHL International Beograd d.o.o.

 Jurija Gagarina 36v
 11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +38111 3105500
 F: +38111 3105510
 info-rs@dhl.com
 www.dhl.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Fionn Herriott
 Kontakt
 Ivan Beljić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport i praćenje pošiljaka, izvozne i uvozne usluge.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Transport und Verfolgung von Sendungen, Export- und Importdienstleistungen.

Die Länderbahn GmbH DLB

 Bahnhofsplatz 1
 94234, Viechtach
 T: +49 9942 946510
 F: +49 9942 946528
 belgrad@laenderbahn.com
 www.laenderbahn.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Wolfgang Pollety
 Kontakt
 Anđela-Izabela Jeremić,
 Markus Rekitt

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Lokalni javni prevoz (železnica); Obrazovanje / stručno usavršavanje železničkog kadra.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Öffentlicher Personennahverkehr (Eisenbahn); Aus- und Weiterbildung der Eisenbahner im Betriebsdienst.

Direct media d.o.o.

 Antifašističke borbe 13b
 11070, Beograd
 T: +381 11 2222 401
 office@directmedia.rs
 www.directmedia.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marijana Agić-Molnar
 Kontakt
Goran Tintor

GLAVNA DELATNOST:

73 M Reklamiranje i istraživanje tržišta.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kreiranje integriranih rešenja. Usluge dostupne za svaku fazu customer journey-a.

HAUPTBRANCHE:

73 M Werbung und Marktforschung.

SCHWERPUNKTE:

Integrierte Lösungen. Dienstleistungen für jede Phase der Kundenreise.

Doklešić Repić & Gajin

 Petra Kočića 4
 11000, Beograd
 T: +381 11 414 33 60
 F: +381 11 414 33 69
 marko.repic@dokleestic.law
 www.dokleestic.law
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Slobodan Doklešić
 Kontakt
Marko Repić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Corporate, Commercial, M&A, Labor & Employment Competition/ Antitrust.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Corporate, Commercial, M&A, Labor & Employment Competition/ Antitrust.

Dom zdravlja VIZIM

 Knez Miletina 36
 11000, Beograd
 T: +381111 7857777
 F: +381111 7857778
 info@vizim.co.rs
 www.vizim.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marija Tasovac
 Kontakt
Vladimir Veljović

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zdravstvena delatnost.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:

Gesundheitsbranche.

Dornier Group East d.o.o.

 Kralja Milana 3
 11000, Beograd
 T: Energogroup d.o.o.
 Beograd
 vpcoffice@dornier-group.com
 www.dornier-group.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ivica Nencić
 Kontakt
Marta Marković

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Električna i toplotna energija, obnovljivi izvori energije, mobilnost, nuklearna energija, voda.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Strom und Wärme, Erneuerbare Energien, Mobilität, Kernkraft, Wasser.

DPS KLAS GROUP

 Savska 8
 15000, Šabac
 T: +382E+11
 F: +381 15 306 490
 info@dpsklas.rs
 www.dpsklas.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Popović
 Kontakt
Milica Kulačin

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja prehrambenih proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Backwaren.

Dr Heimeier Executive Search

 Ziegel House, Nebojšina 36
 11000, Beograd
 T: +381 11 457 51 58
 office@heimeier-executive.com
 www.heimeier-executive.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dejan Aleksić
 Kontakt
Ana Santovac

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Executive search: podrška klijentima u identifikovanju i selekciji za članove odbora, prvu i drugu liniju menadžmenta, regionalne pozicije i visoko-rangirane eksperte u SEE region.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

SCHWERPUNKTE:

Executive Search: Unterstützung von Kunden bei der Identifizierung und Auswahl von Vorstand, First- und Second-Line-Management, regionalen Positionen und hochrangigen Experten in der SEE-Region.

Dr. Oetker d.o.o.

 Vuka Karadžića 13
 22310, Šimanovci
 T: +381 22 800 300
 F: +381 22 800 301
 info@oetker.rs
 www.oetker.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Sanjin Laganin
 Kontakt
Jovana Pavlović

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Preduzeće za proizvodnju, trgovinu i usluge.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln.

SCHWERPUNKTE:

Produktions-, Handels- und Dienstleistungsunternehmen.



Dragon Maritime SEE d.o.o.

 Vladimira Popovića 6/B15
 11070, Beograd
 T: +381 11 74 53 888
 reporting@dragonmaritime.rs
 www.dragonmaritime.net
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Lekić
 Kontakt
Marija Martić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Organizacija pomorskog transporta i logističkih usluga.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Organisation von Seetransport- und Logistikdienstleistungen.

KREIRAMO

ukus doma



Drašković Popović & Partners

 Francuska 27
 11000, Beograd
 T: +381 11 7850 336
 F: +381 11 7850 337
 office@d2plaw.com
 www.d2plaw.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vuk Drašković, Stariji Partner
 Kontakt
Stefan Golubović, Partner

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kompletna podrška kompanijama u svim oblastima prava.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Juristische und juristische Dienstleistungen.

ebm-papst d.o.o. Sombor

 Konjovićeva 78
 25000, Sombor
 T: +381 63 8901500
 info@rs.ebmpapst.com
 www.ebmpapst.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jošt Rupnik
 Kontakt
Miha Žagar

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja elektromotora i ventilatora.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Elektromotoren und Ventilatoren.

Ecovis SEE d.o.o.

 Ljubana Jednaka 1
 11000, Beograd
 T: +38111 3956800
 F: +38111 3956888
 belgrade@ecovis.rs
 www.ecovis.com/belgrade
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Goran Vučurović, Alexander Samonig
 Kontakt
Goran Vučurović

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Poslovni, pravni, poreski konsalting, knjigovodstvo, administracija.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Geschäfts-, Rechts- und Steuerberatung, Buchhaltung, Verwaltung.

Ekotehnika Viljuškari d.o.o.

 Moše Pijade 17b
 11224, Vrčin
 T: +381 11 8055 708
 F: +381 11 8055 707
 info@linde-mh.rs
 www.linde-mh.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Miloš Milovanović
 Kontakt
Dragana Milovanović

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja i servisiranje novih i polovnih viljuškara.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf und Service von neuen und gebrauchten Gabelstapler.

Elektromont- ILT d.o.o.

 Blakanska 108
 11276, Jakovo - Beograd
 T: +381 11 4038653
 office@elektromont.rs
 www.elektromont.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Babić
 Kontakt
Vladimir Eror

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Postavljanje električnih instalacija i proizvodnja razvodnih ormara.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Installation von Elektroinstallationen und Herstellung von Verteilerschränken.

Elektromontaža d.o.o

 Aerodromska 7
 36000, Kraljevo
 T: +381 36 383 330
 F: +381 36 382 302
 office@elektromontaza.rs
 www.elektromontaza.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Stanković
 Kontakt
Nikola Kepčija

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme; 41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja, izgradnja i remont elektroenergetskih objekata naponskog nivoa do 400 Kv.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung, Bau und Reparaturen von elektro-energetischen Anlagen mit Spannungspegeln bis zu 400 kW.

Elektrovat d.o.o.

 Šumatovačka 124/6
 11000, Beograd
 T: +381 11 398 52 33 +381 32 557 43 01
 F: +381 32 557 43 07
 info@elektrovat.net
 www.elektrovat.net
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jugoslav Milošević
 Kontakt
Milan Spasović

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme; 36 - 39 E Snabdevanje vodom; upravljanje otpadnim vodom, kontrolisanje procesa uklanjanja otpada i slične aktivnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Elektroenergetika, automatika i upravljanje, obnovljivi izvori energije.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 36 - 39 E Wasserversorgung; Abwasser- und Abfallentsorgung und Beseitigung von Umweltverschmutzungen.

SCHWERPUNKTE:

Elektrische Energie, Automatisierung und Steuerung, erneuerbare Energiequellen.

ELIXIR GROUP Šabac

 Hajduk Veljkova 1
 15000, Šabac
 T: +381 15 352 718
 F: +381 15 352 740
 office@elixirgroup.rs
 www.elixirgroup.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zorica Popović
 Kontakt
Mariena Severinji, Matthias Predojević

GLAVNA DELATNOST:

70.22 M Konsultantske aktivnosti u vezi s poslovanje i ostalim upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja veštačkih đubriva i azotnih jedinjenja.

HAUPTBRANCHE:

70.22 M Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Kunstdünger und Stickstoffverbindungen.

Elrad Serbia d.o.o

29. Novembar bb
16210, Vlasotince
T: +381 16 230 605
elradserbia@elrad-int.rs
www.elrad-int.com
Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleš Peteh
Kontakt
Aleš Peteh

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne
opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

električni alati, bela tehnika,
automobilska industrija.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen
Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Elektrowerkzeuge, Haushaltsgeräte,
Automobilindustrie.

Eltech Group

Bežanijska 48/4
11080, Beograd - Zemun
office@eltechgroup.net
https://eltechgroup.eu/sr/
kontakt/
Generalni direktor /
Geschäftsführer
Željko Bobar
Kontakt
Slađana Dačović

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i
komunikacije; 70 M Upravljačke
delatnosti; savetovanje u vezi sa
upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Konsalting i prodaja.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information
und Kommunikation; 70
M Verwaltung und Führung von
Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Beratung und Verkauf.

EMKA Feingus d.o.o. Mionica

Toplički put 11
14242, Mionica
T: +381 14 315 52 00
info@emka.rs
www.emka.rs
Generalni direktor /
Geschäftsführer
Friedhelm Runge
Kontakt
Jagoda Matić Pojatar

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Livenje čeličnih odlivaka.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und
-bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Gießen von Stahlgussteilen.

emost AG

Hagackerstrasse 9
8953, Dietikon, CH
info@emost.com
www.emost.com
Generalni direktor /
Geschäftsführer
Benedikt Domke
Kontakt
Michael Schösler

GLAVNA DELATNOST:

35 D Snabdevanje električnom
energijom, gasom, parom i
klimatizacija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Sa svojim mobilnim sistemima
za skladištenje baterija, emost
obezbeđuje električnu energiju
za industrijske aplikacije do 150
KVA korisnicima na ivici električne
mreže ili iza električne mreže.

HAUPTBRANCHE:

35 D Energieversorgung.

SCHWERPUNKTE:

emost bringt mit seinen mobilen
Batteriespeichern Strom für
industrielle Anwendungen bis 150
KVA zu Anwendern am Rand des
Stromnetzes oder jenseits des
Stromnetzes.

Energogroup d.o.o. Beograd

 Neznag junaka 7
11040, Beograd
 T: +381 11 7155 000
 office@energogroup.rs
 www.energogroup.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zoran Simeunović
 Kontakt
**Zoran Simeunović, Jelena
Cengle**

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje i izvođenje objekata visokogradnje po sistemu "ključ u ruke".

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Planung und Ausführung von Hochhäusern nach dem „schlüsselfertigen“ System.

Energy Concept doo

 Lička 1a
11000, Beograd
 T: +381 64 044 55 481
 office@energyconcept.rs
 www.energyconcept.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Goran Todorović
 Kontakt
Marija Todorović

GLAVNA DELATNOST:

71 M Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Energy Concept je konsultantsko-projektantska firma specijalizovana za: energetske efikasnost, energetske preglede, održivost, kontrolu kvaliteta.

HAUPTBRANCHE:

71 M Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Energy Concept ist ein Beratungs- und Planungsunternehmen, das sich auf Energieeffizienz, Energieaudits, Nachhaltigkeit und Qualitätskontrolle spezialisiert hat.

Englmayer RS

 Dositejeva 41
22310, Šimanovci
 T: +381 22 215 10 95
 office@rs.englmayer.net
 www.englmayer.net
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milan Zlatanović
 Kontakt
Lidija Pražić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Međunarodna i domaća logistika, špedicija, skladišna logistika.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Internationale und nationale Logistik, Spedition, Lagerlogistik.

EOS Matrix d.o.o.

 Navigator Business Centar 2,
Milutina Milankovića 1i
11070, Beograd
 T: +381 11 330 0700
 info.rs@eos-serbia.com
 rs.eos-solutions.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jelena Jović
 Kontakt **Dragana Veselinović**

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Naplata potraživanja, otkup potraživanja, finansijski konsalting.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Inkasso, Rückkauf und Finanzberatung.

EPCSued d.o.o.

 **Jurija Gagarina 231**
11000, Beograd
 **T: Ferdinand Bilstein SEE**
d.o.o.
 **epcsued@outlook.de**
 **www.epcsued.com**
 **Generalni direktor /**
Geschäftsführer
Kurt Ebert
 **Kontakt**
Kurt Ebert

GLAVNA DELATNOST:

70.22 M Konsultantske aktivnosti u vezi s poslovanje i ostalim upravljanjem; 71.20 M Tehničko ispitivanje i analize.

HAUPTBRANCHE:

70.22 M Unternehmensberatung; 71.20 M Technische, physikalische und chemische Untersuchung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Sertifikacija prema DIN 9001, 14001 i 27001 kao i savetovanje o uvođenju sistema menadžmenta kvalitetom, zaštitom životne sredine i informacionom bezbednošću u automobilskom, energetskom sektoru, IT, razvoju softvera i mašinstvu.

SCHWERPUNKTE:

Zertifizierung nach DIN 9001, 14001 und 27001 sowie Beratung zur Einführung von Qualitäts- Umweltmanagement- und informationsicherheitsmanagement-Systemen im Bereich Automotive, Energiesektor, IT, Softwareentwicklungen und Maschinenbau.

E-RECIKLAŽA 2010 D.O.O. Niš

 **Bulevar Sv. Cara Konstantina**
82-86
18000, Niš
 **T: +381 18 415 01 26**
F: +381 18 415 01 31
 **office@ereciklaza.com**
 **www.ereciklaza.com**
 **Generalni direktor /**
Geschäftsführer
Ninoslav Milenković
 **Kontakt Ana Blagojević**

GLAVNA DELATNOST:

38 E Sakupljanje, tretman i odlaganje otpada; ponovno iskorišćavanje otpadnih materija.

HAUPTBRANCHE:

38 E Sammlung, Behandlung und Beseitigung von Abfällen; Rückgewinnung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Reciklaža električnog i elektronskog otpada, Upravljanje opasnim otpadom, Zaštita životne sredine.

SCHWERPUNKTE:

Recycling von Elektro- und Elektronikschrott, Entsorgung gefährlicher Abfälle, Umweltschutz.

Ernst&Young d.o.o. (EY)

 **Vladimira Popovića 8a**
11070, Beograd - Novi Beograd
 **T: +38111 2095800**
F: +38111 2095890
 **ey.office@rs.ey.com**
 **www.ey.com/rs**
 **Generalni direktor /**
Geschäftsführer
Ivan Rakić
 **Kontakt**
Mila Bjelaković

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

EY je globalni lider u pružanju usluga revizije, poreskog i poslovnog savetovanja i podrške pri poslovnim transakcijama.

SCHWERPUNKTE:

EY ist der globale Leader für die Dienstleistungen aus der Wirtschaftsprüfung, Steuerberatung und Unterstützung bei geschäftlichen Transaktionen.

Erste Bank A.D. Novi Sad

 **Bulevar osolobodenja 5**
21000, Novi Sad
 **T: 0800 201 201**
 **info@erstebank.rs**
 **www.erstebank.rs**
 **Generalni direktor /**
Geschäftsführer
Jelena Simić Jarić
 **Kontakt**
Dubravka Matić

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Finansijska rešenja i usluge u okviru celokupnog finansijskog ciklusa. Štednja, investicije, kreditiranje, konsultantske i savetodavne usluge, pomoć MSP prilikom apliciranja za EU fondove.

SCHWERPUNKTE:

Finanzlösungen und -dienstleistungen während des gesamten Finanzzyklus. Spar-, Investitions-, Darlehens-, Beratungs- und Beratungsdienste, Unterstützung von KMU bei der Beantragung von EU-Mitteln.

ESM d.o.o.

 Rumski drum 79
 22000, Sremska Mitrovica
 T: +381 22671543
 finance@esm.rs
 www.esm.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Tom de Boer
 Kontakt
Tom de Boer

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja delova metalnih konstrukcija za električne instalacije, HVAC, aplikacija za zaštitu od požara.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Metallstrukturteilen für Elektroinstallationen, HLK, Brandschutzanwendungen.

EuroCons Group d.o.o.

 Sterijina 19
 26300, Vršac
 T: +381 13 801 460
 F: +381 13 837 250
 info@eurocons.rs
 www.eurocons.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Goran Đurić
 Kontakt
Jovana Krajnović

GLAVNA DELATNOST:

71.12 M Inženjerske delatnosti i tehničko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Konsalting, projektovanje i inženjering u oblasti čistih soba, industrijskih HVAC sistema sa regulacijom RH, filtracije vazduha, procesne opreme za farmaciju i hidropneumatike.

HAUPTBRANCHE:

71.12 M Ingenieurbüros.

SCHWERPUNKTE:

Beratung, Eengineering im Bereich Reinraum, industrielle HVAC-Systeme mit RH Regulierung, Luftfiltration, Prozessausrüstung und Hydropneumatik.

FALKE Serbia d.o.o.

 Tekstilna 71
 16000, Leskovac
 T: +381 16 315 0010
 falke.serbia@falke.com
 www.FALKE.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mehmet Özkan Öztürk
 Kontakt
Milan Ilić

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja pletenih i kukičanih čarapa.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von gestrickten und gehäkelten Strümpfen.

**Falkensteiner Hotel Beograd**

 Bulevar Mihajla Pupina 10k
 11070, Beograd
 T: +38111 2250000
 F: +38111 2250001
 reservations.belgrade@falkensteiner.com
 www.belgrade.falkensteiner.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marko Ilić
 Kontakt **Andrijana Gracun**

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.



FALKENSTEINER
HOTEL BELGRADE
★★★★★

Welcome Home!
**Dynamic, modern
& at the right
place**

The perfect setting for your
meetings in Belgrade.

MORE INFO AT
falkensteiner.com/belgrade

Farmalogist d.o.o. Beograd, Palilula

📍 Mirijevski bulevar 3
11060, Beograd
☎ T: +38111 3315000
F: +38111 3315010
✉ office.centar@farmalogist.rs
🌐 www.farmalogist.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Danijela Radmanović
👤 Kontakt
Danijela Radmanović

GLAVNA DELATNOST:

21 C Proizvodnja osnovnih
farmaceutskih proizvoda i
preparata.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina na veliko farmaceutskim
proizvodima.

HAUPTBRANCHE:

21 C Herstellung von
pharmazeutischen Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Großhandel mit pharmazeutischen
Produkten.

Fercam D.O.O.

📍 Bulevar Milutina Milankovića 3V
11070, Beograd
☎ T: +381 11 4350300
F: +38111 4414660
✉ belgrade@fercam.com
🌐 www.fercam.com
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marko Kambić
👤 Kontakt
Jovana Stajčić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport und Logistik.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Logistics & Transport.

Ferdinand Bilstein SEE d.o.o.

 Brđanska 412
 11232, Beograd - Ripanj
 T: +381 11 8652874
 F: +381 11 8652603
 office.see@bilsteingroup.com
 www.bilsteingroup.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Petrović
 Kontakt
Zoran Petrović

GLAVNA DELATNOST:

45 G Trgovina na veliko i trgovina na malo i popravka motornih vozila i motocikala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina auto-delovima i posredovanje u trgovinskim poslovima.

HAUPTBRANCHE:

45 G Handel mit Kraftfahrzeugen; Instandhaltung und Reparatur von Kraftfahrzeugen.

SCHWERPUNKTE:

Autoersatzteilhandel und Vermittlung in kommerziellen Geschäften.

Festo Automation d.o.o. Beograd

 Omladinskih brigada 90v
 11070, Beograd
 T: +38111 7853900
 F: +38111 7853911
 info@festo.rs
 www.festo.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ivan Zekavica
 Kontakt
Itana Kujović, Mirjana Veličković

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pneumatika, elektronika, procesna tehnika, didaktika, gotova rešenja.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Pneumatik, Elektronik, Verarbeitungstechnik, Didaktik, fertige Lösungen.

Finvest d.o.o.

 Generala Anrija 34a
 11040, Beograd
 T: +38111 3098117
 F: +38111 3096495
 office@finvest.rs, dusan@finvest.rs
 www.finvest.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dušan Radovanović
 Kontakt
Verica Pantelić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izgradnja stambenih i nestambenih zgrada.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Gebäudenbau.



FIRST FACILITY
always first

WHAT WE DO

-  Property management
-  Facility management
-  Facility management (FM) consulting

WHO WE ARE

International First Facility group of companies provides first class integrated facility management (FM) and property management (PM) services in reputable office and residential buildings, shopping centers and industrial facilities.

WHERE WE DO IT

Austria, Bulgaria, Czech Republic, Hungary, North Macedonia, Romania, Slovenia, Slovakia and Serbia

www.firstfacility.net

First Facility d.o.o.

 Milentija Popovića 5a
 11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 11 61 49 106
 nina.franca@firstfacility.net,
 office.beograd@firstfacility.net
 www.firstfacility.net
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Radivoje Nijemčević
 Kontakt Nina Franca

GLAVNA DELATNOST:

68 L Poslovanje nekretninama; 70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Facility Management,
Property Management,
Technical Maintenance.



HAUPTBRANCHE:

68 L Grundstücks- und Wohnungswesen; 70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Facility Management, Einrichtung, technische Wartung.

Fischer fixing systems d.o.o.

 Italijanska bb
 35000, Jagodina
 T: +381 69 8053 001
 info.fixing@fischer.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Biljana Vujičić Đukić
 Kontakt
 Biljana Vujičić Đukić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Savetodavne usluge iz oblasti građevinarstva.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Beratung im Bauwesen.

Flender d.o.o. Subotica

 Batinska 94
 24107, Subotica
 T: +381 60 8170 611
 winergy.rs@flender.com
 www.flender.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Živko Topalović, Danijela Ivković
 Kontakt
 Danijela Nad

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja vetrogeneratora.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Windgeneratoren.

Flux Pro d.o.o.

 Majora Zorana Radosavljevića
 374
 11273, Beograd - Zemun
 T: +381 11 6557837
 office@flux.rs
 www.flux.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Ivana Mitrović
 Kontakt
 Đorđe Mitrović

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo; 43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje, prodaja opreme i izvođenje svih vrsta termotehničkih instalacija.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe; 43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

SCHWERPUNKTE:

Planung, Verkauf von Ausrüstungen und Ausführung aller Arten von wärmetechnischen Anlagen.

Fresenius Medical Care Srbija d.o.o.

 Beogradski put bb
26300, Vršac
 T: +381 13 802 508, +381 11
395 10 00
 office.srb@fmc-ag.com
 www.fmc-ag.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miomir Nikolić, Darko
Kolundžija
 Kontakt Vera Zivković

GLAVNA DELATNOST:

21 C Proizvodnja osnovnih
farmaceutskih proizvoda i
preparata.

HAUPTBRANCHE:

21 C Herstellung von
pharmazeutischen Erzeugnissen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja medicinskih i
stomatoloških instrumenata i
materijala.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von medizinischen und
zahnärztlichen Instrumenten und
Zubehör.

Fudbalski Klub Crvena zvezda

 Ljutice Bogdana 1a
11000, Beograd
 office@crvenazvezdafk.com
 www.crvenazvezdafk.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zvezdan Terzić
 Kontakt
Stefan Mrlješ

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**SCHWERPUNKTE:**

G.P. Građevinar d.o.o.

 Trnska 25
11000, Beograd
 T: +38111 3446615
F: +38111 3447019
 office@gradjevinar.rs
 www.gradjevinar.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nenad Ćirić
 Kontakt
Slavica Simić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Građevinarstvo, izgradnja,
adaptacija, renoviranje.

SCHWERPUNKTE:

Bau, Renovierung, Adaption.

Galenika Tehnoplast d.o.o.

 Kičevska 17
11000, Beograd
 T: +38111 3227274
F: +38111 3347482
 info@galenikapharmacia.
co.rs
 www.galenikapharmacia.
co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marija Ivanišević
 Kontakt Oliver Stanisavljević

GLAVNA DELATNOST:

21 C Proizvodnja osnovnih
farmaceutskih proizvoda i
preparata.

HAUPTBRANCHE:

21 C Herstellung von
pharmazeutischen Erzeugnissen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja medicinskih sredstava,
kontrola kvaliteta i bezbednost.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von medizinischen
Mitteln, Qualitäts- und
Sicherheitskontrolle.

GDC Services and Solutions d.o.o.

 Milutina Milankovića 11b
 11000, Beograd
 T: +381 11 6558 540; +381 65
 807 0402
 filip.vukovic@gdc-service.
 tech
 www.gdc-services.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Chris Ellis
 Kontakt
Vuković Filip

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Hybrid IT service provider.

SCHWERPUNKTE:

Hybrid IT service provider.

GEA EEC SERBIA d.o.o.

 Konstantina Jovanovića 10
 11080, Beograd
 T: +381 11 405 36 18
 F: +381 11 405 37 22
 luka.bjeletic@gea.com;
 thomas.czutta@gea.com
 www.gea.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Thomas Czutta
 Kontakt
Luka Bjeletić

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Process technology/components for sophisticated processes.

SCHWERPUNKTE:

Process technology/components for sophisticated processes.

Gebrüder Weiss d.o.o.

 Beogradska 85
 11272, Beograd - Dobanovci
 T: +38111 3715235
 F: +38111 3715200
 office.beograd@gw-world.
 com
 www.gw-world.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Roland Raith
 Kontakt
Goran Bačić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport i logistika.

SCHWERPUNKTE:

Transport und Logistik.

Generali Osiguranje Srbija a.d.o.

 Vladimira Popovića 8
 11070, Beograd
 T: +38111 2220555
 F: +38111 7114381
 kontakt@generali.rs
 www.generali.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragan Filipović
 Kontakt
Dragan Filipović

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Osiguranje fizičkih i pravnih lica.

SCHWERPUNKTE:

Versicherungsvermittlung.

Geoada d.o.o.

 Turgenjeva 5
 21000, Novi Sad
 T: 38121530061
 office@geo-ada.com
 www.geo-ada.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Andelko Matić
 Kontakt
Andelko Matić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Inženjerske delatnosti i tehničko savetovanje; Projektovanje i izvođenje radova u oblasti geodetskog inženjerstva.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Ingenieurtätigkeiten und technische Beratung; Planung und Ausführung von Arbeiten im Geodäsie-Bereich.

Geze d.o.o Zrenjanin

 Elemirski put 3
 23000, Zrenjanin
 T: +381 23 519 600
 v.milic@geze.com
 www.geze.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vanja Milić
 Kontakt
Vanja Milić

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja sistema za otvaranje vrata i prozora.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Produktion von Tür- und Fensteröffnungssystemen.

GFA South East Europe d.o.o.

 Resavska 28
 11000, Beograd
 T: +381 11 4055697
 zoran.kapor@gfa-group.de
 www.gfa-see.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Kapor
 Kontakt
Mirjana Mrgić

GLAVNA DELATNOST:

70.22 M Konsultantske aktivnosti u vezi s poslovanje i ostalim upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Upravljanje projektima tehničke saradnje, konsalting u oblasti energetske efikasnosti, obnovljivih izvora energije, poljoprivrede, zaštite životne sredine i klimatskih promena.

HAUPTBRANCHE:

70.22 M Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Projektmanagement der technischen Zusammenarbeit, Beratung in den Bereichen Energieeffizienz, erneuerbare Energien, Landwirtschaft, Umweltschutz und Klimawandel.

Gi Group HR Solutions d.o.o.

 Maglajska 10
 11000, Beograd
 T: +381 11 244 39 80
 F: +381 11 244 39 80
 office@gigroup.com
 https://rs.gigroup.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bisera Gajić
 Kontakt
Bisera Gajić

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Gi Group posluje u oblasti privremenog i stalnog zapošljavanja, regrutacije i selekcije, HR konsaltinga i treninga, outplacement-a i team building-a, kao i drugim oblastima u domenu upravljanja ljudskim resursima.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

SCHWERPUNKTE:

Die Gi Group ist in den Bereichen Zeitarbeit und Festanstellung, Personalbeschaffung und -auswahl, Personalberatung und -schulung, Outplacement und Teambuilding sowie in anderen Bereichen des Personalmanagements tätig.

Goethe-Institut Belgrad

 Knez Mihailova 50
 11000, Beograd
 T: +381 11 4427 000
 F: +381 11 2636746
 info-belgrad@goethe.de
 www.goethe.de/Belgrad
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Christoph Veldhues
 Kontakt
Christoph Veldhues

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Globalni institut kulture sa ciljem promocije znanja nemačkog jezika u inostranstvu i podsticanja međunarodne kulturne saradnje.

SCHWERPUNKTE:

Ein weltweit tätiges Kulturinstitut, mit dem Ziel, die Kenntnis der deutschen Sprache im Ausland zu fördern und die internationale kulturelle Zusammenarbeit zu pflegen.

GOMMA Line

 19. Oktobra 2
 34000, Kragujevac
 T: 3.81E+11
 F: 3.81E+11
 office@gomma.rs
 www.gomma.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Sanja Sretenović
 Kontakt
Nebojša Janičijević

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja gumenih delova za industriju.

SCHWERPUNKTE:

Hersteller von Industriegummitteilen.

Goša Montaža AD

 Kničaninova 3
 11000, Beograd
 T: +381 26 515 959
 montaza@gosamontaza.rs
 www.gosamontaza.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Jovičić
 Kontakt **Boris Dedić**

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala; 41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung; 41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja i montaža čeličnih konstrukcija i opreme.

SCHWERPUNKTE:

Produktion und Montage von Stahlkonstruktionen und Ausrüstung.

Grammer System d.o.o.

 Plant I -22. decembar bb, Plant II - Tihomira Đorđevića bb
 18220, Aleksinac
 T: +38118 809100
 F: +38118 802255
 bobana.petrovic@grammer.com, office.serbia@grammer.com
 www.grammer.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Milan Petković
 Kontakt
Jelena Tešević

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 13 C Proizvodnja tekstila.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 13 C Herstellung von Textilien.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja ostalih tekstilnih proizvoda osim odeće.

SCHWERPUNKTE:

Textilienproduktion außer Kleidung.

Green energy 360 d.o.o.

 Bulevar Zorana Đinđića 1251
11070, Beograd

 info@greenenergy360.com

 www.greenenergy360.com

 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladan Komatović

 Kontakt
Vladan Komatović

GLAVNA DELATNOST:

35 D Snabdevanje električnom energijom, gasom, parom i klimatizacija; 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 71.20 M Tehničko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Savremena solarna tehnološka rešenja, obnovljivi izvori energije. Idejna rešenja, projektovanje, pribavljanje dozvola, izvođenje i konsalting.

HAUPTBRANCHE:

35 D Energieversorgung; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 71.20 M Technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Moderne Solartechnik-Lösungen, erneuerbare Energiequellen. Konzeption, Design, Einholung von Genehmigungen, Ausführung und Beratung.

GridX d.o.o.

 Paštrovićeva 1b
11030, Beograd

 T: +381 11 3057 260

 office@gridx.rs

 www.gridx.rs

 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nenad Mitošević

 Kontakt
Nenad Mitošević

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme; 61 J Telekomunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Povećanje energetske i operativne efikasnosti kroz korišćenje pametnih rešenja. Upotreba bespilotnih letelica, daljinskih sistema merenja i optičkih vlakna kao senzora.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 61 J Telekommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Steigern Sie die Energie- und Betriebseffizienz durch den Einsatz intelligenter Lösungen. Der Einsatz von unbemannten Luftfahrzeugen, Fernmesssystemen und Lichtwellenleitern als Sensoren.

Grindex d.o.o.

 Miloša Velikog 80
23300, Kikinda

 T: +381 230 315101
F: +381 230439190

 info@grindex.rs

 www.grindex.rs

 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dragomir Župunski

 Kontakt Živko Šoklovački

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala; 28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja mašina za okruglo brušenje, izrada livačkih modela i proizvodnja odlivaka, mašinska obrada.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung; 28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Rundschleifmaschinen, Gießereimodellen und von Gussteilen, mechanische Bearbeitung.

Gruner

 Marka Oreškovića bb
16210, Vlasotince

 T: +381 16 230 800
F: +38116 230809

 vladica.stankovic@gruner.de

 www.gruner.de

 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Eduard Spreitzer

 Kontakt Vladica Stanković

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme; 29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 35 D Snabdevanje električnom energijom, gasom, parom i klimatizacija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Preduzeće za razvoj i proizvodnju energetskih delova za energetiku i autoindustriju.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 35 D Energieversorgung.

SCHWERPUNKTE:

Unternehmen für Entwicklung und Produktion von Energieteilen für Energetik und Autoindustrie.

HANSGROHE DOO

 Ćatin put 47b
 14000, Popučke, Valjevo
 T: +381 69 838 30 00
 info@hansgrohe.rs
 www.hansgrohe.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Philipp Bürkle
 Kontakt
Philipp Bürkle

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Preduzeće za proizvodnju sanitarnih proizvoda za kupatila i kuhinje.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Produzierendes Unternehmen der Sanitärbranche für Bäder und Küche.

Heads Adriatic d.o.o.

 Đorđa Stanojevića 12
 11070, Beograd
 T: +381 11 4146 723
 F: +381 11 4146 723
 office@headsadriatic.com
 www.headsadriatic.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marko Kolenc
 Kontakt
Miloš Jovanović

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje usluga u oblasti ljudskih resursa.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

SCHWERPUNKTE:

Personaldienstleistungen.

Heiche Hungary Surface Technology GmbH

 Ipar ut 1812/3
 3980, Satoraljaujhely
 T: +36 47 523 666
 F: +36 47 523 669
 info@hu.heichegroup.com
 www.heichegroup.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Lorand Balogh
 Kontakt
Ildiko Bacso-Kuti

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 13 C Proizvodnja tekstila.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Hemijske površinske prevlake za lake metale (automobilska industrija).

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 13 C Herstellung von Textilien.

SCHWERPUNKTE:

Chemische Oberflächenbeschichtungen für Leichtmetall (Automotive).

Hemofarm

 Beogradski put bb
 26300, Vršac
 T: +381 13 803 100; +381 11 3811 200
 svakodobro@hemofarm.com
 www.hemofarm.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ronald Seeliger
 Kontakt
Sanda Savić

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda; 21 C Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i preparata.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja kvalitetnih lekova i farmaceutskih proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen Erzeugnissen; 21 C Herstellung von pharmazeutischen Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Produktion von hochwertigen Arzneimitteln und Pharmaprodukten.



Henkel Srbija d.o.o.

 Bulevar oslobođenja 383
11040, Beograd
 T: +38111 2072200
F: +38111 2072298
 info@rs.henkel.com
 www.henkel.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Gordana Brašić
 Kontakt
Dragana Pantić

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Hemijska industrija.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Chemieindustrie.



Henriette Bauer

 Annastr.18
41334, Nettetal
 T: 4.92E+12
 henriette.bauer@bauer-bochum.de
 www.thinkinovatve.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Bauer Henriette
 Kontakt
Bauer Henriette

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Lanci snabdevanja, strategije, upravljanje rizicima, industrija 4.0.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Lieferketten, Strategie, Risikomanagement, Industrie 4.0.

Herran Inovations doo Beograd

 Dr.Teodora Borockog 46
11070, Beograd
 T: +381 64 872 7837
 office@herran.rs
 www.herran.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jelena Šormaz
 Kontakt
Branimir Stojanović

GLAVNA DELATNOST:

38 E Sakupljanje, tretman i odlaganje otpada; ponovno iskorišćavanje otpadnih materija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Otpad.

HAUPTBRANCHE:

38 E Sammlung, Behandlung und Beseitigung von Abfällen; Rückgewinnung.

SCHWERPUNKTE:

Abfall.

Hilton Beograd, Belaga Management Company d.o.o. Beograd

 Kralja Milana 35
11000, Beograd
 T: +381 11 755 5700
F: +381 11 755 5701
 belgrade.events@hiltonbelgrade.com
 www.hiltonbelgrade.hilton.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksandar Vasiljević
 Kontakt Nemanja Mihajlović

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

Hoberg & Driesch SEE

 Dr.Dragiše Mišovića 169
 32000, Čačak
 T: +381 32 301 000
 office@hoberg-driesch.rs
 www.hoberg-driesch.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nenad Đorđević
 Kontakt
 Marijana Vratonjić

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina sa crnim čeličnim, debelozidnim, preciznim, kotlovskim, hidrauličnim i pneumatskim cevima.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Handel mit Schwarzstahl-, Dickwand-, Präzisions-, Kessel-, Hydraulik- und Pneumatikrohren.

Hödlmayr Zastava d.o.o.

 Trg Topolivaca 4
 34000, Kragujevac
 T: +38134 323239
 F: +381343 35916
 dusan.marjanovic@
 hoedlmayr.com
 www.hoedlmayr.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dušan Marjanović
 Kontakt
 Ana Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport i logistika.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Transport und Logistik.

Hörmann Srbija d.o.o.

 Žitna 9
 11272, Beograd, Dobanovci
 T: +38111 7440800
 info@hormann.rs
 www.hormann.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bojan Simović
 Kontakt
 Bojan Simović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Garažna i industrijska vrata, kućna vrata, unutrašnja vrata, motori.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Garagen- und Industrietore, Haustüren, Innentüren, Antriebe.



HRG Serbia & Montenegro

 Topličin venac 19a
 11000, Beograd
 T: +38111 2028080
 F: +38111 2028092
 office@rs.hrgworldwide.com
 www.hrgworldwide.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Predrag Španjević
 Kontakt
 Goran Trebješanin

GLAVNA DELATNOST:

79 N Delatnost putničkih agencija, tur-operatora, usluge rezervacije i prateće aktivnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Corporate Travel, MICE.

HAUPTBRANCHE:

79 N Reisebüros, Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Corporate Travel, MICE.

HUTP Moskva d.o.o.

 Balkanska 1
11000, Beograd
 T: +381 11 3642 000
 info@hotelmoskva.rs
 www.hotelmoskva.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marija Ostojić
 Kontakt
Marija Ostojić

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

Hyatt Regency Beograd, BMP AD

 Milentija Popovića 5
11070, Beograd
 T: +381 11 3011234
F: +381 11 3112234
 belgrade.regency@hyatt.com
 www.hyattregencybelgrade.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zafiris Lampadaridis
 Kontakt
Maja Dulović / Iva Ilić

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

IB Blumenauer

 Hauptstrasse 7
83112, Frasdorf
 T: +49 805 2374
F: +49 805424355
 info@ib-blumenauer.com
 www.ib-blumenauer.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
David Blumenauer
 Kontakt
David Blumenauer

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Tehnički diler.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Technischer Händler.

IB INTERBILANZ CONSULTING DOO

 Milentija Popovića 5 v
11070, Beograd
 T: +38111 6557043; +38111 6557046
 office@interbilanz.rs
 http://www.interbilanz.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Filip Boršik
 Kontakt
Olga Glogovac

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računovodstvo, knjigovodstvo, poresko savetovanje, revizija, obračun zarada, poslovno i finansijsko savetovanje, procena vrednosti, strategija održivog razvoja.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Rechnungswesen, Buchhaltung, Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung, Gehaltsabrechnung, Geschäfts- und Finanzberatung, Wertermittlungen, nachhaltige Entwicklungsstrategie.

ICCE Beograd doo

 Oblakovska 21
 11000, Beograd
 T: +381 11 3691 690
 office@icce.com
 www.icce.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Filip Šiško
 Kontakt
Saša Pernjak

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme;
94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Električno i automatizacijsko projektovanje, srednjeg i niskog napona, izgradnja MCC panela, razvoj PLC i SCADA softvera, IT rešenja, instalacija, puštanje u rad, obuka i tehnička podrška. Specijalizovana: rukovanje rasutim materijalom, prerada šećera, voda i prečišćavanje otpadnih voda, hidraulika i građevinski materijali, OPS.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 94 S Erbringung von sonstigen Dienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Elektra- und Automatisierungsdesign, Mittel- und Niederspannung, MCC-Schalttafelbau, SPS- und SCADA-Softwareentwicklung, IT-Lösungen, Installation, Inbetriebnahme, Schulung und technischen Support. Spezialisiert: Schuttguthandhabung, Zuckerverarbeitung, Wasser- und Abwasseraufbereitung, Hydraulik und Baustoffe, OPS.

ICT HUB d.o.o.

 Kralja Milana 10
 11000, Beograd
 T: +381 60 0428 404
 info@icthub.rs
 www.icthub.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Kosta Andrić
 Kontakt **Aleksandar**
Goračinov

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**HAUPTBRANCHE:**

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

IGMAKO SMART SOLUTION DOO

 Airport City, Omladinskih
 brigada 90a
 11070, Novi Beograd
 T: +381 11 6557622
 info@igmako.com
 www.igmako.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nada Begenišić
 Kontakt **Nada Begenišić**

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme; 61 J Telekomunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kompletna Telekomunikaciona Rešenja i Servisi.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 61 J Telekommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Komplette Telekommunikationslösungen und -dienstleistungen.

Immorent Singidunum d.o.o.

 Bulevar Arsenija Čarnojevića
 114/1
 11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 11 22 87 480
 F: +381 11 22 87 482
 office.rs@immorent.com
 www.siriusoffices.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Claus Graggaber
 Kontakt **Jelena Vukmirović**

GLAVNA DELATNOST:

68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Razvoj i iznajmljivanje nekretnina.

HAUPTBRANCHE:

68 L Grundstücks- und Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Entwicklung und Vermietung von Immobilien.

IMO d.o.o.

 Stevana Markovića 8
 11080, Zemun
 T: +381 11 2106404
 info@imo.rs
 www.merdevineiskele.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mirko Vincetić
 Kontakt
Mirko Vincetić

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala;
 46 G Trgovina na veliko, osim
 trgovine motornim vozilima i
 motociklima.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und
 -bearbeitung; 46 G Großhandel
 (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja aluminijskih merdevina,
 platformi, skela i sanduka.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf von Leitern, Plattformen,
 Gerüsten und Kisten aus
 Aluminium.

Indigo Beograd, Profileon doo

 Čika Ljubina 9
 11000, Beograd
 T: +381 11 6979 200
 F: +381 11 6979 229
 begkm.frontdesk@ihg.com
 Boutique Hotel in Belgrade
 | Hotel Indigo Belgrade (ihg.
 com)
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Marinković
 Kontakt **Nina Ostojić**

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane
 i pića, organizacija poslovnih
 sastanaka i proslava.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der
 Hotelunterkunft, Essen und
 Trinken, Organisation von
 Geschäftstreffen und Feiern.

Industrie- und Handelskammer (IHK) Aachen

 Theaterstraße 6-10
 52062, Aachen
 T: +492 4144600
 F: +492 414460149
 info@aachen.ihk.de
 https://www.ihk.de/aachen
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Michael F. Bayer
 Kontakt
Dr. Gunter Schaible

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen
 Dienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zastupanje interesa kompanija-
 članica, komorske usluge.

SCHWERPUNKTE:

Interessenvertretung für
 Unternehmen, Hoheitliche
 Aufgaben, Servicedienste für
 Unternehmen.

Industrie- und Handelskammer (IHK) Chemnitz

 Straße der Nationen 25
 9111, Chemnitz
 T: +4937 169000
 F: +4937 16900191565
 chemnitz@chemnitz.ihk.de
 www.chemnitz.ihk24.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Hans -Joachim Wunderlich
 Kontakt
Michael Stopp

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen
 Dienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zastupanje interesa kompanija-
 članica, komorske usluge.

SCHWERPUNKTE:

Interessenvertretung für
 Unternehmen, Hoheitliche
 Aufgaben, Servicedienste für
 Unternehmen.

Industrie- und Handelskammer (IHK) Magdeburg

 Alter Markt 8
 39104, Magdeburg
 T: +49 391 56930
 kammer@magdeburg.ihk.de
 <https://www.ihk.de/magdeburg/>
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Andre Rummel
 Kontakt
Andreas Müller

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.**Industrie- und Handelskammer (IHK) München und Oberbayern**

 Max-Joseph-Str. 2
 80333, München
 T: +49 89 51160
 F: +49 89 5116 1306
 info@muenchen.ihk.de
 www.ihk-muenchen.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Christoph Angerbauer
 Kontakt
Christoph Angerbauer

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.**Industrie- und Handelskammer (IHK) Niederrheinische Duisburgg - Wesel - Kleve zu Duisburg K.ö.R.**

 Mercatorstraße 22-24
 47051, Duisburg
 T: +49 203 2821 0
 ihk@niederrhein.ihk.de
 <https://www.ihk.de/niederrhein/>
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dr. Stefan Dietzfelbinger
 Kontakt
Daria Kreutzer

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.**Industrie- und Handelskammer (IHK) Nord Westfalen**

 Sentmaringer Weg 61
 48151, Münster
 T: +49 251 707 0
 F: +49 251 707 368
 international@ihk-nordwestfalen.de
 www.ihk-nordwestfalen.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bodo Risch
 Kontakt
Gerhard Laudwein

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.

Industrie- und Handelskammer (IHK) Ostwürttemberg

 Ludwig-Erhard Straße 1
 89520, Heidenheim
 T: +49 732 132 40
 F: +49 732 132 4169
 zentrale@ostwuerttemberg.
 ihk.de
 www.ostwuerttemberg.ihk.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Thilo Rentschler
 Kontakt
Katja Bierbaum

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.**Industrie- und Handelskammer (IHK) Rhein-Neckar**

 L 1, 2
 68161, Mannheim
 T: +49 621 1709 221
 F: +49 621 1709 5543
 ihk@rhein-neckar.ihk24.de
 www.rhein-neckar.ihk24.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Matthias Kruse
 Kontakt
Matthias Kruse

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.**Industrie- und Handelskammer (IHK) Ulm**

 Olgastraße 95-101
 89073, Ulm
 T: +49 731 173 0
 F: +49 731 1735 155
 schlimm@ulm.ihk.de
 www.ulm.ihk24.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Petra Engstler-Karrasch
 Kontakt
Amir Alizadeh

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.**Industrie- und Handelskammer (IHK) zu Köln**

 Unter Sachsenhausen 10-26
 50667, Köln
 T: +49 211 640550
 F: +49 211 640559
 international@koeln.ihk.de
 www.ihk-koeln.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Alexander Hoeckle
 Kontakt
Sylvia Berge

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.**HAUPTBRANCHE:**94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.**SCHWERPUNKTE:**Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.

Industrie- und Handelskammer (IHK) Koblenz

📍 Schlossstraße 2
56068, Koblenz
☎ T: +49 261 106 0
F: +49 261 106 234
✉ service@koblenz.ihk.de
🌐 www.ihk.de/koblenz
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Arne Rössel
👤 Kontakt
Andrea Wedig

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zastupanje interesa kompanija-
članica, komorske usluge.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen
Dienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Interessenvertretung für
Unternehmen, Hoheitliche
Aufgaben, Servicedienste für
Unternehmen.

Influencers d.o.o.

📍 Bulevar Oslobođenja 129
11042, Beograd
✉ office@unitedinfluencers-see.
com
🌐 www.influencers.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Natlija Cvetković
👤 Kontakt
Natlija Cvetković

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem;
73 M Reklamiranje i istraživanje
tržišta.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Influencer marketing, marketing,
konsalting.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung; 73 M
Werbung und Marktforschung.

SCHWERPUNKTE:

Influencer Marketing, Marketing,
Consulting.

Infoterm

📍 Vojvode Tankosića 57
18000, Niš
☎ T: +381 63 455 242
F: +38118 250422
✉ tbrkanovic@infoterm.rs
🌐 www.infoterm.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miodrag Veličković
👤 Kontakt
Tatijana Brkanović

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne
opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

IT, merno-regulacioni sistemi u
termičkoj obradi metala.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen
Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Mess- und Regelsysteme in der
Wärmebehandlung von Metallen.

INFOTERM

Inmold Plast d.o.o.

📍 Vojvode Mišića 5
31120, Požega
☎ T: +381 31 3825165
✉ office@inmold-ltd.com
🌐 www.inmold-ltd.com
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Goran Janković
👤 Kontakt
Nevena Janković

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica; 28 C
Proizvodnja nepomenutih mašina i
nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izrada alata za brizganje plastičnih
delova i ambalaže, izrada IML
robota, reparacija i dorada alata.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen; 28 C
Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von
Spritzgusswerkzeugen für
Kunststoffteile und -Verpackungen,
Herstellung von IML-Robotern,
Reparaturen und Veredelung von
Werkzeugen.

Innomotics d.o.o. Beograd

-  Omladinskih brigada 90v
11070, Beograd
 T: +381 11 2096 301
F: +381 11 2096 369
 office.ld.rs@siemens.com
 www.innomotics.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marko Nikolić
 Kontakt
Ivana Bekić

INNOMOTICS**GLAVNA DELATNOST:**

27 C Proizvodnja električne opreme; 28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Poizvodnja, prodaja i servis elek. motora, pretvarača i generatora, sistema kao i kompletnih rešenja i usluga elektrifikacije, automatizacije i digitalizacije u indu. rudarstva, cementa i metala.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung, Verkauf und Service von Elektronik. Motoren, Umrichter und Generatoren, Systeme sowie Komplettlösungen und Dienstleistungen der Elektrifizierung, Automatisierung und Digitalisierung in Indien. Bergbau, Zement und Metall.

Institut za bezbednost i preventivni inženjering d.o.o.

-  Vojvode Šupljikca 48
21000, Novi Sad
 T: 38121446336
 institut@bpi.rs
 www.bpi.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Radoslav Ždrnja
 Kontakt Radoslav Ždrnja

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Tehnička ispitivanja i analize.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Technische Prüfung und Analyse.

Efikasnost i pouzdanost



Innomotics d.o.o. Beograd
 Omladinskih brigada 90 V
 11070 Beograd, Srbija
 E-mail: office.ld.rs@siemens.com
 Tel: +381 11 2096 301

INNOMOTICS

INTEGRALTEHNIC

📍 Beogradski Sajam; Bul. Vojvode Mišića, hala 4
11000, Beograd
☎ T: +381 11 361 14 24; +381 11 361 15 25
✉ office@itcbg.co.rs; nikola.s@itcbg.co.rs
🌐 www.itcbg.co.rs
👤 Generalni direktor / Geschäftsführer
Nikola Sebić
👤 Kontakt **Nikola Sebić**

GLAVNA DELATNOST:

82.30 N Organizovanje sastanaka i sajмова.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Sajamski štandovi, scenografija, događaji svih vrsta, digitalna štampa.

HAUPTBRANCHE:

82.30 N Messe-, Ausstellungs- und Kongressveranstalter.

SCHWERPUNKTE:

Messestände, Szenografie, Veranstaltungen aller Art, Digitaldruck.

Inter-Agrar d.o.o. Čenej

📍 Međunarodni put 166
21233, Čenej
☎ T: +381 21 714366
✉ info@inter-agrar.com
🌐 www.inter-agrar.com
👤 Generalni direktor / Geschäftsführer
Duško Mladenović
👤 Kontakt **Duško Mladenović**

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina poljoprivrednim mašinama, opremom i delovima, kao i servisiranje.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Handel mit Landmaschinen, -geräten und -teilen sowie Service.

INTERNATIONAL ENGINEERING SERVICE d.o.o.

📍 Gornja 8
11221, Beograd
☎ T: +38111 3474992
✉ info@tga-ies.com
👤 Generalni direktor / Geschäftsführer
Miloš Antić
👤 Kontakt **Miloš Antić**

GLAVNA DELATNOST:

71.12 M Inženjerske delatnosti i tehničko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izrada projekata iz oblasti mašinstva i elektrotehnike (sistemi grejanja, hlađenja, ventilacije, klimatizacije, vodovoda, kanalizacije i elektroinstalacija) za objekte različitih namena - proizvodne hale u automobilskoj industriji, hoteli, stambeno-poslovni objekti, itd.

HAUPTBRANCHE:

71.12 M Ingenieurbüros.

SCHWERPUNKTE:

Projekte im Bereich Maschinenbau und Elektrotechnik für verschiedene Zwecke - Produktionshallen in der Automobilindustrie, Hotels, Wohn- und Geschäftsgebäude usw.

InterPower

📍 Hadži Melentijeva 85
11000, Beograd
☎ T: 38166327628
✉ rejhan.karaman@interpower.rs
🌐 www.interpower.rs
👤 Generalni direktor / Geschäftsführer
Rejhan Karaman
👤 Kontakt **Rejhan Karaman**

GLAVNA DELATNOST:

71 M Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Arhitektonsko projektovanje i konsalting - oblast zelene gradnje.

HAUPTBRANCHE:

71 M Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Architektonische Gestaltung und Beratung im Bereich Green Building.

ISCO d.o.o.

 Lazarevački drum 24
23000, Zrenjanin
 T: +381 23519410
F: +381 23519428
 office@isco.rs
 www.isco.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Željko Isakov
 Kontakt Jelena Tenkeš

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo; 49 - 53 H
Saobrađaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izgradnja fabrika, inženjering po
sistemu ključ u ruke, međunarodni
transport.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe; 49 - 53 H
Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Bau von Fabriken, schlüsselfertiges
Engineering, internationaler
Transport.

j&s soft Balkan d.o.o.

 Fruškogorska 1
21000, Novi Sad
 T: +381 60 459 0850
 info@js-soft.rs
 www.js-soft.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Ventić
 Kontakt
Daniel Divjaković, Biljana
Nedeljkov

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Consulting, development, održavanje
SAP sistema; Sopstveni produkt
u oblasti digitalnih identiteta i
upravljanja istima uz moderne
modele enkripcije i zaštite podataka;
Razvijanje aplikacija za individualne
potrebe klijenta.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und
Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Beratung, Entwicklung, Wartung
von SAP-Systemen; Eigenes Produkt
im Bereich digitale Identitäten
und deren Verwaltung mit
modernen Verschlüsselungs- und
Datenschutzmodellen; Entwickeln
von Anwendungen für individuelle
Kundenbedürfnisse.

Jadran d.o.o.

 Anrija Žamea 4
11060, Beograd
 T: +38111 2781333
 office@jadran-bg.rs
 www.jadran-bg.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Malbaša
 Kontakt
Katarina Jelić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izgradnja objekata, završni radovi
u građevinarstvu, održavanje
objekata, antikoroziivna zaštita,
protivpožarna zaštita premazima.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Bau von Gebäuden, Ausbauarbeiten
am Bau, Instandhaltung von
Gebäuden, Korrosionsschutz,
Brandschutzbeschichtungen.

Jokey BG d.o.o.

 Četvrta industrijska 22
22330, Nova Pazova
 T: +381 22 321 181
 Ljiljana.gajic@jokey.com
 www.jokey.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miljan Đorđević
 Kontakt
Ljiljana Gajić i Miljan
Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i
hemijskih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja plastične ambalaže.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen
Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Hersrellung von
Kunststoffverpackungen.

Jugo Kaolin d.o.o.

 Uroša Martinovića 17/19
 11000, Beograd
 T: +381 11 4081519
 F: +381 11 408 1519
 office@jugokaolin.rs
 http://jugokaolin.rs/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Ilinčić Nebojša, Petrov
 Ljubiša, Dimitar Angelov
 Kontakt
 Marija Mladenović

GLAVNA DELATNOST:

05 - 09 B Rudarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Eksplotacija peska, gline, kaolina.

HAUPTBRANCHE:

05 - 09 B Bergbau und Gewinnung
 von Steinen und Erden.

SCHWERPUNKTE:

Exploitation von Sand, Ton und
 Kaolin.

Jugo-impex d.o.o.

 Vazduhoplovaca bb
 18000, Niš
 T: +381 18 458 38 33
 info@jugo-impex.com
 www.jugo-impex.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Vujadin Ščekić
 Kontakt
 Đorđe Marković

GLAVNA DELATNOST:

38 E Sakupljanje, tretman i
 odlaganje otpada; ponovno
 iskorišćavanje otpadnih materija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zbrinjavanje i reciklaža
 industrijskog otpada.

HAUPTBRANCHE:

38 E Sammlung, Behandlung
 und Beseitigung von Abfällen;
 Rückgewinnung.

SCHWERPUNKTE:

Entsorgung und Recycling
 von Industrieabfällen.



Jungheinrich d.o.o.

 Zemunska 48
 22304, Novi Banovci
 T: +38122 342 950
 F: +38122 343 060
 office@jungheinrich.rs
 www.jungheinrich.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Aleksandar Sretenović
 Kontakt
 Zlatan Lesjak

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja i servis viljuškara
 brenda Jungreich, projektovanje
 intralogističkih sistema, regalne
 opreme, automatizovanih
 sistema za magacinske prostore i
 proizvodne sisteme.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf und Service von
 Gabelstaplern der Marke Jungreich,
 Konstruktion von intralogischen
 Systemen, Regalanlagen,
 automatisierten Systemen für
 Lager und Produktionssysteme.



Jungić Recycling doo

 Generala Rašića 3
 11010, Beograd
 T: +381 69 8105000
 jungic.recycling@gmail.com
 www.jungic.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Tijana Jungić
 Kontakt
 Dušica Jungić

GLAVNA DELATNOST:

38 E Sakupljanje, tretman i
 odlaganje otpada; ponovno
 iskorišćavanje otpadnih materija;
 49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Industrija reciklaže - cirkularna
 ekonomija.

HAUPTBRANCHE:

38 E Sammlung, Behandlung
 und Beseitigung von Abfällen;
 Rückgewinnung; 49 - 53 H Verkehr
 und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Recyclingindustrie - Circular
 economy.



JUGO-IMPEX

**UPRAVLJANJE OTPADOM
I RECIKLAŽA**

www.jugo-impex.com

K.Hartwall Oy AB, Predstavništvo Beograd

 Đorđa Stanojevića 12
 11070, Beograd
 T: +381 668030415
 igor.ciric@k-hartwall.com
 www.k-hartwall.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jerker Hartwall
 Kontakt
 Igor Ćirić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Intralogistička rešenja za optimizaciju logističkih procesa u automotivnoj, maloprodajnoj i paketnoj industriji.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Intralogistiklösungen zur Optimierung von Logistikprozessen in der Automobil-, Handels- und Paketindustrie.

Kairos Birooprema d.o.o.

 Cara Dušana 164
 11080, Beograd
 T: +38111 3161172
 F: +38111 2192458
 planincevic@gmail.com
 www.mojakancelarija.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Gordana Planinčević
 Kontakt
 Gordana Planinčević

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 47 G Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Veleprodaja promotivnog i kancelarijskog potrošnog materijala.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 47 G Einzelhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Großhandel Büro- und Werbematerialien.

Karcher d.o.o. Beograd

 Autoput za Novi Sad 55
 11000, Beograd
 T: +381 11 635 5505
 office@rs.karcher.com
 www.kaercher.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Suzana Dubajić
 Kontakt
 Olga Drinić

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 47 G Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Uređaji za čišćenje (za profesionalnu i kućnu upotrebu), sredstva i pribori za čišćenje.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 47 G Einzelhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Reinigungsgeräte (für den professionellen und privaten Gebrauch), Reinigungsmittel und Zubehör.

KfW kancelarija Beograd

 Bulevar Milutina Milankovića 3v
 11070, Beograd
 T: +381 11 3698122
 F: +38111 3698122
 www.kfw.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Carsten Sandhop
 Kontakt
 Igor Ivancir

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Razvojna saradnja u ime nemačke vlade.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Entwicklungszusammenarbeit im Auftrag der Bundesregierung.



Klaster modne i odevne industrije Srbije - FACTS

 Obilićev venac 15/IV
11000, Beograd
 T: +381 11 3348 955
F: + 381 11 3348 955
 fashioncluster@gmail.com
 www.clusterfacts.org.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Slađana Milojević
 Kontakt
Slađana Milojević

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Udruženje modne i odevne
industrije Srbije.**SCHWERPUNKTE:**Verband der Mode- und
Bekleidungsindustrie in Serbien.

Klett d.o.o.

 Maršala Birjuzova 3-5/ IV sprat
11000, Beograd
 T: +38111 3348384
 office@klett.rs
 www.klett.rs; www.eknjizara.
rs; www.eucionica.rs; www.
euci.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Gordana Knežević Orlić
 Kontakt
Milica Vickov

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Obrazovanje odraslih: mehatronika
i kursevi nemačkog jezika.**SCHWERPUNKTE:**Erwachsenenbildung/
Ausbildungszentrum: Mechatronik
und Deutsch als Fremdsprache.

Knauf Insulation d.o.o. Beograd

 Batajnički drum 16b
11080, Beograd - Zemun
 T: +38111 3310800
F: +38111 3310801
 office.belgrade@
knaufinsulation.com
 www.knaufinsulation.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Tihomir Civkaroski
 Kontakt
Marija Ilić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Proizvodnja izolacionih materijala
od mineralne vune.**SCHWERPUNKTE:**Herstellung von Dämmstoffen aus
Mineralwolle.

Knauf Zemun d.o.o.

 Batajnički drum 16b
11080, Beograd - Zemun
 T: +381 11 2074 500; +381 11
2074 522
F: +381 11 2074 531
 info@knauf.rs
 www.knauf.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Srđan Janjić
 Kontakt
Srđan Janjić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Sistemi suve gradnje, malteri,
fasade, lepkovi.**SCHWERPUNKTE:**Trockenbausysteme, Mörtel,
Fassaden, Klebstoffe.

EDUKATIVNO
INTERAKTIVNO
KREATIVNO
SAVREMENO
INOVATIVNO

**BUDUĆNOST
OBRAZOVANJA
JE DIGITALNA**

www.klett.rs

 **300**
digitalnih udžbenika

 **2000**
štampanih udžbenika

 **Klett**

 **1000**
domaćih autora

KNOTT Autoflex YUG

 Novosadska 202
 21220, Bečej
 T: +381 21 691 3755
 F: +38121 6195993
 office@autoflex.rs
 www.autoflex.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragan Knežev
 Kontakt
Stefan Stjepanović

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja delova za prikolice i
toplo cinkovanje.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und
-bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Anhängerteile.

Koenig Metall d.o.o.

 Bukovica bb
 32250, Ivanjica
 T: +381 32 5155650
 v.poledica@koenigmetall.rs
 https://www.koenigmetall.
 com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Nina Zwiebelhofer/Hans-
 Joerg Leuze**
 Kontakt **Aleksa Mančić**

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica; 24 C
Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prerada delova za auspuhe.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen; 24 C
Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Abgasbearbeitung.

Konstruktor Grupa

 Oslobođenja 10
 11090, Beograd-Rakovica
 T: +381 11 2562 231
 office.manager@
 konstruktorgrupa.com
 www.konstruktorgrupa.com/sr
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vesna Prodanović
 Kontakt
Nemanja Uzelac

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje i izvođenje objekata
visokogradnje prema sistemu
„ključ u ruke“, „design and build“.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Generalunternehmer nach dem
„schlüsselfertigen“ System „Design
and Build“ für renommierte in-
und ausländische Investoren.



konstruktor

KP Advisory d.o.o.

 Resavska 23
 11000, Beograd
 T: +381 63247167
 office@kp-advisory.com
 www.kp-advisory.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Christoph Berndt, James
 Thornley, Boris Milošević**
 Kontakt
Christoph Berndt

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Poslovno savetovanje (M&A,
Management Consulting, Strategy).

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Unternehmensberatung (M&A,
Management Consulting,
Strategie).



www.klp.rs

Efficiency, safety, and sustainability in every square meter

Multipurpose warehouses of the most modern
standards on 50.000 m²
FM global | Leed standards



DISTANCE
10 km away from Belgrade,
at the western entrance to the city.



LOCATION
Along the highway E70,
close to Simanovci loop.



HIGHWAY
Highway E70 is class A European road that stretches in
east-west direction and connects atlantic European
coast - Spain with southeast coast of Black sea - Turkey
and Georgia.



AREA
It is located in the industry area, close to
buildings of West Balkan Machinery,
Bosch, Atlantik Group, Phoenix, Agens
Technology, Sika.



PUBLIC TRANSPORT
Direct contact with public transportation,
bus no. 711.



AIRPORT
12km distance from
international airport Nikola Tesla.

Kromberg & Schubert Srbija d.o.o.

 Bruski put 19
 37000, Kruševac
 T: +381 37 356 100
 kssr-kr@kroschu.com
 www.kromberg-schubert.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ivan Popović / Atanas Gyurov
 Kontakt
Tamara Isović

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja motornih vozila i
delova za motore.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Kraftwagen und
Kraftwagenteilen.

KSEL, Advokat Nikola D. Stojiljković

 Molerova 51
 11000, Beograd
 T: +381 64 8644393
 nikola.stojiljkovic@ksel.rs
 www.ksel.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikola Stojiljković
 Kontakt
Nikola Stojiljković

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo.

SCHWERPUNKTE:

Handelsrecht.

Kühne + Nagel doo

 Partizanska 228
 11277, Beograd
 T: +381 11 3715 140
 info.beograd@kuehne-nagel.
 com
 www.rs.kuehne-nagel.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Saša Radosavljević
 Kontakt
Ivana Radojković

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Avio, pomorski, drumski transport,
skladištenje i carinsko zastupanje.

SCHWERPUNKTE:

Luft-, See-, LKW-transport,
Lagerhaltung und Zollvertretung.

KUEHNE+NAGEL 

KW Kranwerke GmbH

 Claus von Staufenberg Str. 11-
 15
 68163, Mannheim
 T: 4.96E+12
 shoffmann@kranwerke.de
 www.kranwerke.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jan Nussbaum
 Kontakt
Sevdalina Hoffmann

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih
mašina i nepomenute opreme.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja, prodaja i održavanje
transportnih i skladišnih objekata
kao i delova za mašine, kranove i
bagere.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung, Verkauf und
Wartung von Transport- und
Lagereinrichtungen sowie Teilen
für Maschinen, Kräne und Bagger.

Complete logistics solutions for a competitive, resilient,
and sustainable supply chain.



Learn more about our services

→ prodaja.srbija@kuehne-nagel.com

→ +381 (11) 37 15 140

→ rs.kuehne-nagel.com

KUEHNE+NAGEL 

Layher d.o.o.

 Bulevar Arsenija Čarnojevića
78/18

11070, Beograd

 T: +38111 2129688

F: +38111 3133583

 info@layher.rs

 www.layher.rs

 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dragan Carić

 Kontakt
Dragan Carić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja građevinskih skela.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Baugerüst-Verkauf.

Lazar d.o.o. Blace

 Kralj Petra I br. 6
18420, Blace

 T: +381 27 370 020

F: +381 27 371 465

 Mmlazar@lazar.co.rs

 www.lazar.co.rs

 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milan Vidojević

 Kontakt
Milan Vidojević

GLAVNA DELATNOST:

01 - 03 A Poljoprivreda, lov i
šumarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prerada mleka i proizvodnja sireva.

HAUPTBRANCHE:

01 - 03 A Landwirtschaft, Jagd und
damit verbundene Tätigkeiten.

SCHWERPUNKTE:

Milchverarbeitung und
Käseherstellung.

Legi-SGS d.o.o.

 Kolubarska 1/1
 11194, Beograd-Rušanji
 T: +381 11 234 68 46; +38111
 8001673
 administracija@legi.rs
 www.legi.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Sebastijan Babić
 Kontakt
 Jelena Ilić

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja i ugradnja ograda, kapija i kontrole pristupa.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Produktion und Installation von Zäunen, Toren und Zugangskontrollen.

LeitnerLeitner Consulting d.o.o./LeitnerLeitner Audit d.o.o.

 Knez Mihajlova 1-3
 11000, Beograd
 T: +38111 6555105
 F: +38111 4149096
 beograd.office@leitnerleitner.com
 www.leitnerleitner.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jelena Knežević
 Kontakt
 Jelena Knežević, Ivana Racić

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Poresko savetovanje, revizija, računovodstvo, HR & payroll, finansijski konsalting.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Steuerberatung, Wirtschaftsprüfung, Buchhaltung, HR und Personalverrechnung, Finanzberatung.

Leoni Wiring Systems Southeast d.o.o. (LEONI Srbija)

 Pane Đukića 1
 18400, Prokuplje
 T: +381 62 80 71 666; +381 69
 139 53 79
 F: +381 27 319 10 141
 office-serbia@leoni.com
 www.leoni-serbia.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandra Petrović
 Kontakt **Bojana Stamenković;**
Radmila Vesковиć

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja kablova i kablovskih setova za automobile.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Autokabelsets.

LIDL Srbija KD Nova Pazova

 Prva južna radna br.3
 22330, Nova Pazova
 T: +381 11 655 40 00
 kontakt@lidl.rs
 www.lidl.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragan Čigoja
 Kontakt
 Marija Kojčić

GLAVNA DELATNOST:

47.11 G Trgovina na malo u nespecijalizovanim prodavnicama, pretežno hranom, pićima i duvanom.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina na malo pretežno hranom, pićem i duvanom.

HAUPTBRANCHE:

47.11 G Einzelhandel mit Nahrungs.

SCHWERPUNKTE:

Einzelhandel - überwiegend Lebensmittel, Getränke und Tabak.



ODGOVORNO RASTEMO ZAJEDNO



Jednostavno.
Bolje.
Povoljnije.


Lidl Srbija



75+

PRODAVNICA



40+

GRADOVA



800+

PROIZVOĐA DOMAĆIH
DOBAVLJAČA

LIFT TRUCK CO d.o.o.

 Autoput za Novi Sad 100d
11080, Beograd
 T: +38111 3076636
F: +38111 3168385
 info@still-ltc.rs
 www.still.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksandar Peters
 Kontakt
Sanja Brajović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Viljuškari, unutrašnja logistika,
renta viljuškara, servis.**HAUPTBRANCHE:**

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:Gabelstapler, interne Logistik,
Gabelstaplervermietung, Service.**LINDE GAS SRBIJA Industrija gasova a.d. Bečej**

 Petrovoselski put 143
21220, Bečej
 T: +38121 6811010
F: +38121 6811050
 office.rs@linde.com
 www.linde.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zoran Popov
 Kontakt
Zoran Čuk

GLAVNA DELATNOST:20 C Proizvodnja hemikalija i
hemijskih proizvoda.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**

Proizvodnja industrijskih gasova.

HAUPTBRANCHE:20 C Herstellung von chemischen
Erzeugnissen.**SCHWERPUNKTE:**

Herstellung von Industriegasen.

Ljubex International d.o.o.

 Čede Mijatovića 3
11120, Beograd
 T: +381 11 3085 111
 info@ljubex.com
 www.ljubex.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Tamara Stančev
 Kontakt
Tamara Stančev

GLAVNA DELATNOST:46 G Trgovina na veliko, osim
trgovine motornim vozilima i
motociklima.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Zrgovina, održavanje mašinskih
parkova.**HAUPTBRANCHE:**46 G Großhandel (ohne Handel mit
Kraftfahrzeugen).**SCHWERPUNKTE:**Handel, Wartung von
Maschinenparks.**LMB soft d.o.o.**

 Radna Zona Donje Međurovo
bb
18250, Niš
 T: +381 18 577 630
 info@lmbsoft.com
 www.lmb.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Klaus Dieter Jentsch
 Kontakt
Lela Šaranac

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Istraživanje i razvoj, proizvodnja
medicinskih uređaja.**HAUPTBRANCHE:**

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:Herstellung von Ausrüstung für
Bluttransfusionsdienste.

Logmax SEE doo

 Maršala Tita 226B
 11272, Beograd, Dobanovci
 T: +381 11 6300 193
 amakulovic@logmax.group
 www.depolink.net
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandar Makulović
 Kontakt
Fatima Taubner

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje logističkih usluga na intermodalnim terminalima.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Logistikdienstleistungen an intermodalen Terminals.

Lohmann & Rauscher GmbH Austria - Predstavništvo Beograd

 Bubanjskih Žrtava 2
 11090, Beograd (Rakovica)
 T: +38978 221 107 / +38971
 530 448
 marjana.milosavljeva@
 at.lrmed.com
 www.lohmann-rauscher.com/
 en
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Boris Milićević
 Kontakt Marjana Milosavljeva

GLAVNA DELATNOST:

21 C Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i preparata.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Distribucija medicinskih sredstava i sanitetskih proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

21 C Herstellung von pharmazeutischen Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Vertrieb von Medizinprodukten und Medizinprodukten.

Luxride

 Košut Lajoša 15
 25230, Kula
 T: +381 66 8777 555
 sasa@luxride.rs
 www.luxride.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Saša Perišić
 Kontakt
Saša Perišić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport, carinsko zastupanje, logistika.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Transport, Zoll und Logistik.

M&B Trans d.o.o.

 Branka Radičevića 47 a
 22323, Novi Slankamen
 T: +381 22 2155999
 office@mbtrans.rs
 www.mbtrans.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Miloš Tomašević
 Kontakt
Milan Mitrović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Organizacija međunarodnog transporta; Imaju 155 šlepera.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Organisation von internationalem Verkehr; 155 LKWs.

M&M Militzer & Münch Transport & Logistics d.o.o.

 Žitna 27
11272, Beograd - Dobanovci
 office.srbija@mumnet.com
 www.mumnet.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Filip Simović
 Kontakt
Filip Simović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport/logistika/špedicija.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Transport/Logistik/Spedition.

MACS Energy & Water d.o.o. Beograd

 Dubljanska 18
11000, Beograd-Vračar
 T: +381 11 42 80 819
 INFO@macsonline.de
 www.macsonline.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Čatović
 Kontakt
Nikola Čatović

GLAVNA DELATNOST:70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Konsalting, obnovljivi izvori
energije, energetska efikasnost.**HAUPTBRANCHE:**70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.**SCHWERPUNKTE:**Consulting, erneuerbare Energien,
Energieeffizienz.**Magna Seating d.o.o.**

 Milutina Milankovića bb
25250, Odžaci
 T: +381 60 044 7803
 dejan.boric@magna.com
 https://www.magna.com/
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dejan Borić
 Kontakt
Svetlana Rajčić

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Šivenje presvlaka za auto sedišta.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

SCHWERPUNKTE:Das Nähen von Bezügen für
Autositze.**Mamminger Konserven - SRB d.o.o.**

 Branka Radičevića bb
21237, Gospodinci
 T: +4915 140488946
F: +38121 421472
 office@mamminger-
konserven.rs
 www.mamminger-konserven.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Natalija Šekularac
 Kontakt **Natalija Šekularac**

GLAVNA DELATNOST:10 C Proizvodnja prehrambenih
proizvoda.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:****HAUPTBRANCHE:**10 C Herstellung von Nahrungs-
und Futtermitteln.**SCHWERPUNKTE:**

MAN Truck&Bus Centar

 Industrijska zona bb
22314, Krnješevci (Stara Pazova)
 T: +381 22 366 400
F: +38122 366445
 office@man.rs
 www.man.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Srđan Pezo
 Kontakt
Miloš Ivanović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zastupnik za trzista Srbije i Crne Gore: MAN Truck&Bus AG, Rheinmetall MAN Military Vehicles.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Repräsentant für die Märkte Serbien und Montenegro: MAN Truck&Bus AG, Rheinmetall MAN Military Vehicles.

Manpower Srbija

 Bulevar Milutina Milankovića
11g
11070, Beograd
 T: +381 11 414 5094
 office@manpower.rs
 www.manpower.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksandra Zvonarić
 Kontakt
Aleksandar Plavšin

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zapošljavanje, obračun zarada i HR administracija, uvoz radne snage.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

SCHWERPUNKTE:

Personalbeschaffung, Lohn- und Gehaltsabrechnung und Personalverwaltung.

Marera Properties d.o.o.

 Bulevar vojvode Bojovića 6-8
11000, Beograd
 T: +381 11 32 30 318
 office@mareragroup.rs
 www.mareraproperties.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milana Srećkov
 Kontakt
Mile Štrbac

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo; 68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Iznajmljivanje vlastitih ili iznajmljenih nekretnina i upravljanje njima.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe; 68 L Grundstücks- und Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Vermietung und Betrieb von eigenen oder geleasten Immobilien.

Marinković Hofmann d.o.o

 10. Oktobra, 3
11262, Velika Moštanica,
Beograd
 T: +381 11 8075 777
 office@hofmann-srbija.com
 www.hofmann-srbija.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vlada Marinković
 Kontakt
Zorica Marinković

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme; 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**HAUPTBRANCHE:**

28 C Maschinenbau; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Marlo doo

 Teodora Drajzera 11i
 11000, Beograd
 T: +381 11 3690348
 office@marlo.rs
 www.marlo.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vojislav Vujnović
 Kontakt
Tijana Bendić

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje konsultantskih
usluga, distribucija medicinske
opreme, usluge iz oblasti životne
sredine, posredovanje u oblasti
nepokretnosti.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Beratungsdienstleistungen,
Vertrieb von medizinischen
Geräten, Umweltdienstleistungen,
Vermittlung in Immobilien.

Marsh d.o.o. za posredovanje u osiguranju Beograd

 Omladinskih brigada 88a
 11073, Beograd
 T: +381 11 785 8034
 marsh.serbia@marsh.com
 www.marsh.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Sandra Vučurović, Nemanja
 Petrović**
 Kontakt
Stefan Dimitrijević

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i
delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Posredovanje u osiguranju.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz-
und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Versicherungsvermittlung.



Matikon KD Jagodina

 Italijanska bb
 35000, Jagodina
 T: +381 35 790 001
 info.rs@matikon.com
 https://matikon.com/en
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nenad Rajačić
 Kontakt
Nenad Rajačić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja i montaža brizganih
delova za automobilsku industriju.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung und Montage
von Spritzgussteilen für die
Automobilindustrie.

Maxim Studio d.o.o. Novi Sad

 Gagarinova 16d
 21000, Novi Sad
 T: +381 63 512217
 office@vendonscoffee.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Goran Vasiljević
 Kontakt
Goran Vasiljević

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih
proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kafe aparati.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs-
und Futtermitteln.

SCHWERPUNKTE:

Kaffeemaschinen.

Mecafor Products

 Vuka Karadžića 70
 23300, Kikinda
 T: +381 230 315037
 nnedeljko@mecefor-lfa.com
 <https://www.la-fonte-ardennaise.com/subsidiaries/mecefor>
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nebojša Nedeljković
 Kontakt **Nebojša Nedeljković**

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 24 C Proizvodnja osnovnih metala.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 24 C Metallherzeugung und -bearbeitung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Mašinska obrada metala, CNC obradnim centrima visokih performansi.

SCHWERPUNKTE:

Metallbearbeitung mit hochleistungsfähigen CNC-Bearbeitungszentren.

MediGroup SEE d.o.o.

 Milutina Milankovića 3v
 11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 11 40 40 100
 info@medigroup.rs
 www.medigroup.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marijana Vasilescu
 Kontakt
Milena Dunjić; Jovana Nikolić

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje zdravstvenih usluga.

SCHWERPUNKTE:

Gesundheitswesen.

MEGA CONCEPT d.o.o.

 Omladinskih brigada 18/14
 11070, Beograd
 T: +381 11 3085 405
 office@megaconcept.rs
 www.megaconcept.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dejan Kojičić
 Kontakt
Radovan Jelić

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Opremanje enterijera iz oblasti tapeta, zavesa, draperija, tepiha, nameštaja i podova. Proizvodnja rolo i zebra zavesa.

SCHWERPUNKTE:

Inneneinrichtung im Bereich Tapeten, Vorhänge, Vorhänge, Teppiche, Möbel und Fußböden. Herstellung von Rollos und Zebra-Vorhängen.

 **MEGA
CONCEPT**

MEGGLE Srbija d.o.o.

 Save Kovačevića 58
 34000, Kragujevac
 T: +381 34 202 200
 office@meggle.com
 www.meggle.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marjan Vučak
 Kontakt
Dušan Gavrilović

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prerada mleka i proizvodnja sireva.

SCHWERPUNKTE:

Milchverarbeitung und Käseherstellung.

Menadžment centar Beograd

 Ustanička 189
 11050, Beograd
 T: +38111 3047126
 F: +38111 3047126
 office@mcb.rs
 www.mcb.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bojan Šćepanović
 Kontakt
Bojan Šćepanović

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Controlling, Kaizen Lean, HR.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

SCHWERPUNKTE:

Controlling, Kaizen Lean, HR.

Menex d.o.o.

 Trg Despota Stefana 24
 37000, Kruševac
 T: +381 37 4411 77
 milan@menex.rs
 www.menex.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Momčilo Jovanović
 Kontakt
Milan Pavlović

GLAVNA DELATNOST:10 C Proizvodnja prehrambenih
proizvoda.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**

Proizvodnja, prerada i
distribucija zamrznute hrane.
Uvoz, distribucija, veleprodaja
i maloprodaja ribe i ribljih
proizvoda.

HAUPTBRANCHE:10 C Herstellung von Nahrungs-
und Futtermitteln.**SCHWERPUNKTE:**

Herstellung, Verarbeitung und
Vertrieb von Tiefkühlkost. Einfuhr,
Vertrieb, Groß- und Einzelhandel
mit Fisch und Fischerzeugnissen.

MENSHEN d.o.o Šimanovci

 Dositejeva 47
 22310, Šimanovci
 T: +381 60 4894 106
 menshen.doo@menshen.
 com; natalija.bujila@
 menshen.com
 www.menshen.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jochen Henning
Mahrenholtz, Kosta Jović
 Kontakt **Natalija Bujila**

GLAVNA DELATNOST:

82.92 N Usluge pakovanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Razvoj i proizvodnja rešenja za
pakovanje od plastike (zatvarači/
kapsule za kafu).

HAUPTBRANCHE:

82.92 N Abfüllen und Verpacken.

SCHWERPUNKTE:

Entwicklung und Produktion
von Verpackungslösungen
aus Kunststoff (Verschlüsse/
Kaffeekapseln).

Merck d.o.o.

 Omladinskih brigada 90v
 11070, Beograd
 T: +38111 2175761
 F: +38111 2176781
 merck@merck.rs
 www.merck.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ina Bulat
 Kontakt
Sonja Ninković

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Trgovina na veliko farmaceutskim
proizvodima.**HAUPTBRANCHE:**

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:Großhandel mit pharmazeutischen
Produkten.

Merkur Games d.o.o.

 Mileševska 64
 11000, Beograd
 T: +381 11 2833 830
 F: +381 11 2833 830
 amaric@merkurautomatklub.rs
 www.merkurautomatklub.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Branko Kokir
 Kontakt
Anastazija Marić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Igre na sreću.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Glücksspiele.

Messer Tehnogas a.d.

 Banjički put 62
 11090, Beograd
 T: +38111 3537200
 F: +38111 3537291
 bojana.blagojevic@messer.rs
 www.messer.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Valentin Ilievski
 Kontakt
Bojana Blagojević

GLAVNA DELATNOST:

20 C Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Hemijska i farmaceutska industrija, trgovina, logistika.

HAUPTBRANCHE:

20 C Herstellung von chemischen Erzeugnissen.

SCHWERPUNKTE:

Chemie- und Pharmaindustrie, Handel, Logistik.


MESSER
 Gases for Life

Pokrećemo industriju
 Podržavamo život


MESSER
 Gases for Life

www.messer.rs

METECH d.o.o.

 Đure Salaja 17
 11300, Smederevo
 T: +381 26 240 300
 F: +381 26 240 360
 office@metech-srbija.com
 www.metech-srbija.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Patrick Van Meensel
 Kontakt
Aleksandar Jovanović

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja metalnih delova od tankih limova i elektromehaničkih sklopova.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Metallteilen aus dünnen Blechen und elektromechanischen Baugruppen.

Metro Cash & Carry d.o.o. Beograd

 Auto-put za Novi Sad 120
 11080, Beograd
 T: +38111 3777400
 info@metro.rs
 www.metro.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nadir Kadji
 Kontakt
Jovana Antović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 47 G Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Veleprodaja i maloprodaja prehrambenih i neprehrambenih proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 47 G Einzelhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Groß- und Einzelhandel mit Lebensmitteln und Non-Food-Produkten.

Metropol Palace d.o.o.

 Bulevar kralja Aleksandra 69
 11000, Beograd
 T: +38111 3333100
 F: +38111 3333300
 reservations@metropolpalace.com
 www.metropolpalace.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikola Dedović
 Kontakt
Danijel Agatonović

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

MG Group HR Services - Agencija za privremeno zapošljavanje d.o.o.

 Jurija Gagarina 76e, lokal 14
 11070, Beograd
 T: +381 69 17 30 097
 m.andjelkovic@mggroup.hr
 .com
 www.mggroup.hr.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mališa Grujić
 Kontakt
Milica Anđelković

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Zapošljavanje, regrutacija, selekcija, ustupanje, obračun zarada.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

SCHWERPUNKTE:

Beschäftigung, Personalbeschaffung, Gehaltsberechnung.



MIELE d.o.o.

 Balkanska 2
11000, Beograd
 T: +381 11 2277 111
 info@miele.rs
 www.miele.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zoran Đurić
 Kontakt
Zoran Đurić

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Uvoz, izvoz, maloprodaja i veleprodaja kućnih aparata.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Import, Export, Einzel- und Großhandel mit Haushaltsgeräten.

Mikro Kontrol d.o.o.

 Vase Pelagića 30
11040, Beograd
 T: +381 11 369 90 80
F: +381 11 369 99 39
 prodaja@mikrokontrol.rs
 www.mikrokontrol.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dragan Vranić
 Kontakt
Dragana Bobera

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Elektro-inženjering; Automatizacija mašina i procesnih linija; Ovlašćeni distributer za Omron, KEB i nVent Hoffman.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Elektrotechnik; Automatisierung von Maschinen und Prozesslinien; Autorisierter Distributor für Omron, KEB und nVent Hoffman.

**Milanović Industries Group (AMM Manufacturing) d.o.o.**

 Aleja Milanović bb
34325, Lužnice
 T: +381 34 257 275
 info@mind.rs
 www.mind.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Bratislav Milanović
 Kontakt
Jelena Živojinović

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme; 68 L Poslovanje nekretninama.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja šinskih vozila, postrojenja za preradu voda i izdavanje proizvodnog i poslovnog prostora u okviru MIND Parka.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau; 68 L Grundstücks- und Wohnungswesen.

SCHWERPUNKTE:

Produktion von Schienenfahrzeugen, Vermietung von Produktions- und Geschäftsräumen innerhalb des MIND-Parkkomplexes.

Milsped Group

 Bulevar Arsenija Čarnojevića
59V
11070, Beograd
 T: +38111 2015100
F: +381 11 201 51 33
 office@milsped.com
 www.milsped.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nebojša Krivokuća
 Kontakt
Jasmina Kaluđerović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Logistika, skladištenje, avio, brodski, međunarodni transport.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Logistik, Lagerung, Luft-, Schiff-, Auslandstransport.

MINELAAN Structural Design d.o.o.

 Držićeva 11
 11000, Beograd
 T: +381 11 451 81 85
 info@minelaan.com
 www.minelaan.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Anjuška Jančić
 Kontakt
Anjuška Jančić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Inženjerske delatnosti/
Projektovanje.**HAUPTBRANCHE:**

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Ingenieurtätigkeiten und Planung.

M-Inox Konstrukt d.o.o.

 Maovi b.b.
 15232, Šabac-Maovi
 T: +381 15 28 44 25
 F: +381 15 28 44 25
 maja.beric@m-inox.rs
 www.m-inox.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Stefan Kuhn
 Kontakt
Marjana Berić

GLAVNA DELATNOST:24 C Proizvodnja osnovnih metala;
71.20 M Tehničko ispitivanje i
analize.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**

Teške i lake metalne konstrukcije.

HAUPTBRANCHE:24 C Metallerzeugung und
-bearbeitung; 71.20 M Technische,
physikalische und chemische
Untersuchung.**SCHWERPUNKTE:**Schwer- und
Leichtmetallkonstruktionen.**Mirax Agrar d.o.o.**

 Bulevar Oslobođenja 175
 11000, Beograd
 T: +381 11 44 22 077/078
 F: +381 11 44 22 079
 office@miraxagrar.rs
 www.miraxagrar.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandra Vučković
 Kontakt
Aleksandra Vučković

GLAVNA DELATNOST:10 C Proizvodnja prehrambenih
proizvoda.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**

Veleprodaja voća i povrća.

HAUPTBRANCHE:10 C Herstellung von Nahrungs-
und Futtermitteln.**SCHWERPUNKTE:**

Großhandel mit Obst und Gemüse.

Moj kiosk Group d.o.o.

 Milutina Milankovića 19
 11070, Beograd
 T: +381 11 715 95 34
 info@mojkiosk.rs
 www.mojkioskgroup.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vasilije Zerdo
 Kontakt
Olivera Papić

GLAVNA DELATNOST:46 G Trgovina na veliko, osim
trgovine motornim vozilima i
motociklima.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**

Maloprodaja, distribucija i logistika.

HAUPTBRANCHE:46 G Großhandel (ohne Handel mit
Kraftfahrzeugen).**SCHWERPUNKTE:**Einzelhandel, Distribution und
Logistik.

Mokrogorska

 Naselje Mečavnik bb
31243, Mokra Gora, Užice
 T: +381 11 362 36 28
F: +381 11 362 15 77
 office@msm.edu.rs; bojan.balaz@msm.edu.rs
 www.msm.edu.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Srđan Janićijević
 Kontakt
Bojan Balaž

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Profesionalno usavršavanje
menadžera, korporativni treninzi i
biznis forumi.

SCHWERPUNKTE:

Professionelle Ausbildung für
Manager, Firmenschulungen und
Businessforen.

Mold Solutions d.o.o.

 Trg Topolivaca 4
34000, Kragujevac
 T: +381 63 83631 87
 office@moldsolutions.rs
 www.moldsolutions.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vuk Čomić
 Kontakt
Vuk Čomić

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih
mašina i nepomenute opreme.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja alata za brizganje
plastike, inženjerske usluge (razvoj
plastičnih proizvoda, konstrukcija
alata za brizganje plastike),
proizvodnja plastičnih proizvoda.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von
Kunststoffspritzgusswerkzeugen,
Ingenieurdienstleistungen
(Entwicklung von
Kunststoffprodukten, Bau von
Kunststoffspritzgusswerkzeugen),
Herstellung von
Kunststoffprodukten.

Mona Plaza d.o.o.

 Cara Uroša 62-64
11000, Beograd
 T: +381 11 402 46 70
 office@monaplaza.com
 www.monaplaza.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Ivan Vitorović
 Kontakt Tatjana Zečević

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane
i pića, organizacija poslovnih
sastanaka i proslava.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der
Hotelunterkunft, Essen und
Trinken, Organisation von
Geschäftstreffen und Feiern.

Most Engineering & IT Solutions

 Grncrska 6
12316, Žagubica
 T: +381 63 7659155
 info@most-eng.com
 www.most-eng.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Cane Petrović
 Kontakt
Nicolo Tomasello

GLAVNA DELATNOST:

71.20 M Tehničko ispitivanje i
analize; 58 - 63 J Informisanje i
komunikacije.

HAUPTBRANCHE:

71.20 M Technische, physikalische
und chemische Untersuchung;
58 - 63 J Information und
Kommunikation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

SAP & konsultant za digitalizaciju i
zvaničan softverski partner Siemes
Digital Industries u Srbiji.

SCHWERPUNKTE:

SAP & Digitalisierung Consulting
und Offizielle Siemens Digital
Industries Software Partner für
Serbien.

MPG Plus d.o.o.

 Šumatovačka 155
 11000, Beograd
 T: +381 11 2619 799
 officebox@mpg.rs
 www.mpg.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marko Vukojičić
 Kontakt Marko Vukojičić

GLAVNA DELATNOST:

73 M Reklamiranje i istraživanje tržišta.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Event management, sales management, digital marketing.

HAUPTBRANCHE:

73 M Werbung und Marktforschung.

SCHWERPUNKTE:

Event management, sales management, digital marketing.

MS Promcom d.o.o.

 Paštrovićeva 15
 11030, Beograd
 T: +381 11 2399521
 F: +381 11 2316886
 office@promcom.rs
 www.promcom.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ksenija Hadžić
 Kontakt
Ivan Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 36 - 39 E Snabdevanje vodom; upravljanje otpadnim vodom, kontrolisanje procesa uklanjanja otpada i slične aktivnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Industrija nafte i gasa; Prerada/Tretman komunalne i industrijske otpadne vode; Mehanički zaptivači za pumpe i kompresore: Spojnice za rotacionu opremu; Spirometalni zaptivači; Industrijska postrojenja.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 36 - 39 E Wasserversorgung; Abwasser- und Abfallentsorgung und Beseitigung von Umweltverschmutzungen.

SCHWERPUNKTE:

Öl- und Gasindustrie; Aufbereitung/ Behandlung von kommunalem und industriellem Abwasser; Gleitringdichtungen für Pumpen und Kompressoren; Kupplungen für rotierende Anlagen; Spirometallische Dichtstoffe; Industrieanlagen.

MSNet - International Partners Project System Engineering d.o.o.

 Maršala Birjuzova 2-4
 11102, Beograd
 T: +381 11 303 3576
 msnet@mts.rs
 https://msnet.rs/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Miroslav Stojković
 Kontakt
Miroslav Stojković

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Železnička infrastruktura, emitovanje, mobilna optimizacija, konsultantske usluge.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Eisenbahn Infrastruktur, Rundfunk Mobiloptimisation, Consultantsdienstleistung.

MTC Nissal doo Beograd

 Gandijeva 235/13, proizvodnja:
 Bul. Sv. Cara Konstantina bb,
 1811 Niš
 11073, Beograd
 T: +381 18 41 56 336
 ivan.markovic@mtc.co.rs
 www.mtc.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Petar Stanković
 Kontakt
Ivan Marković

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Ekstruzija aluminijumskih šipki i profila, površinska zaštita (eloksaza i plastifikacija) i mašinska obrada.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung und Verarbeitung von Aluminium.

MT-KOMEX DOO

 Oslobođenja 22b
11090, Beograd
 T: +381 11 356 4240
 info@mt-komex.co.rs
 https://mt-komex.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miloš Kostić
 Kontakt
Nevena Đukić

GLAVNA DELATNOST:

35 D Snabdevanje električnom energijom, gasom, parom i klimatizacija.

HAUPTBRANCHE:

35 D Energieversorgung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje i izgradnja solarnih elektrana.

SCHWERPUNKTE:

Planung und Bau von Solarkraftwerken.

MTU Maintenance Serbia d.o.o.

 Četvrta centralna radna 1
22330, Nova Pazova
 T: +381 66 848 8282
 info@mtuserbia.com
 www.mtu.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Rainer Becker
 Kontakt
Duška Lalović

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Aircraft engine parts repair.

SCHWERPUNKTE:

Aircraft engine parts repair.

Muehlbauer Technologies d.o.o.

 Evropska 17
22300, Stara Pazova
 T: +381 22 215 5160
F: +381 22 215 5130
 serbia@muehlbauer.de
 www.muehlbauer.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Karl Brandl, Ivan Malić
 Kontakt
Ivan Malić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Tehnoloska rešenja za biometrijska dokumenta i SMART kartice.

SCHWERPUNKTE:

Technologische Lösungen für Biometriedokumente und SMART-Karten.

NDP Audit & Consulting d.o.o.

 Nebojšina 8
11000, Beograd
 T: +38111 4300141
 office@ndp-audit.rs
 www.ndp-audit.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladimir Dabić
 Kontakt
Nina Vladimirović

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računovodstvo, poreski i pravni konsalting.

SCHWERPUNKTE:

Rechnungslegung, Steuer- und Rechtsberatung.

Nelt Co d.o.o.

 Maršala Tita 226B
 11272, Beograd - Dobanovci
 T: +381 11 3779 100
 office@nelt.com
 www.nelt.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer

 Kontakt
 Irena Božanović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Distribucija, logistika, sopstveni brendovi.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Distribution, Logistik, Brands.

NES Communications d.o.o.

 Radoja Dakića 7
 11080, Beograd
 T: +38111 2258888
 F: +38111 2258801
 office@nes-communications.com

 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Nikola Knežević

 Kontakt
 Marko Budić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije; 70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

IT, telefonija, mreža.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation; 70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

IT, Telefonie, Netzwerk.

NetPlanet d.o.o.

 Gospodara Vučića 57
 11000, Beograd
 T: +381 11 7446279
 F: +381 11 7446279
 office@netplanet.rs

 www.netplanet.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Nenad Kolundžija

 Kontakt
 Slavko Vidaković

GLAVNA DELATNOST:

61 J Telekomunikacije; 82.30 N Organizovanje sastanaka i sajmovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

IT support, iznajmljivanje IT opreme, tehnička izvedba događaja, development, digitalne etikete.

HAUPTBRANCHE:

61 J Telekommunikation; 82.30 N Messe-, Ausstellungs- und Kongressveranstalter.

SCHWERPUNKTE:

IT-Support, IT-Geräteverleih, technische Veranstaltungsleistung, Entwicklung, digitale Etiketten.

Ninamedia Kliping d.o.o.

 Futoška 71
 21000, Novi Sad
 T: +381 21 47 54 200
 F: +381 21 47 54 200
 office@ninamedia.rs

 www.ninamedia.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Zdravko Kotur

 Kontakt
 Ognjenka Bubnjević

GLAVNA DELATNOST:

63.91 J Delatnosti novinskih agencija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Press clipping, analiza medijske eksponiranosti, istraživanje tržišta i javnog mnjenja, produkcija, društvene mreže, prevodilačke usluge.

HAUPTBRANCHE:

63.91 J Korrespondenz- und Nachrichtenbüros.

SCHWERPUNKTE:

Press Clipping, Media Monitoring, Markt- und Meinungsforschung, Produktion, Social Media, Übersetzungsdienstleistungen.

Niras Germany GmbH Predstavništvo

 Ilije Garašanina 35-4
 11060, Beograd
 T: 3.82E+11
 E2E@niras.com
 www.znanjemdoposla.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Oliver Streit
 Kontakt
 Boris Majstorović

GLAVNA DELATNOST:

82.99 N Ostale uslužne aktivnosti
podrške poslovanju.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Podrška zaposlenju u Srbiji -
Znanjem do posla E2E.

HAUPTBRANCHE:

82.99 N Sonstige
unternehmensunterstützende
Dienstleistungsaktivitäten.

SCHWERPUNKTE:

Norma Grupa Jugoistočna Evropa d.o.o.

 Batinska 94
 24000, Subotica
 T: +38124 644500
 F: +38124 644533
 Vladimir.Orozovic@
 normagroup.com
 www.normagroup.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Pawel Szatan
 Kontakt
 Vladimir Orozović

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica; 24 C
Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Automotive industry.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen; 24 C
Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Automotive industry.

Novos d.o.o.

 Cara Dušana 207
 11186, Beograd - Zemun
 T: +381 11 377 3503
 F: +381 11 316 43 39
 novos@novos.co.rs
 www.novos.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Emil Handžiski
 Kontakt Slađana Kamberović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim
trgovine motornim vozilima i
motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Veleprodaja sirovina, reagenasa i
potrošnog materijala.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit
Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Großhandel mit Rohstoffen,
Reagenzien und
Verbrauchsmaterialien.

Officecom d.o.o.

 Ratarski put 8A
 11080, Beograd - Zemun
 T: +38111 3770516
 F: +38111 3770518
 prodaja@officecom.rs
 www.officecom.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
 Branko Milivojević
 Kontakt
 Branko Milivojević

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim
trgovine motornim vozilima i
motociklima; 47 G Trgovina na
malo, osim trgovine motornim
vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Distribucija kancelarijskog
materijala i predmeta i školskog
pribora.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit
Kraftfahrzeugen); 47 G Einzelhandel
(ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Distribution von Büromaterial und
Schulbedarf.

Omya Venčac doo

 Kralja Petra Prvog 84
34000, Banja Arandelovac
 T: +381 34 6170 349
 www.omya.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Mihajlo Hadžistević
 Kontakt
Mihajlo Hadžistević

GLAVNA DELATNOST:

05 - 09 B Rudarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja industrijskih minerala na bazi kalcijum karbonata i specijalista za prodaju aditiva za papirnu, građevinsku i polimernu industriju.

HAUPTBRANCHE:

05 - 09 B Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Industriemineralien auf Basis von Calciumcarbonat und Spezialisten für den Vertrieb von Additiven für die Papier-, Bau- und Polymerindustrie.

ORBIT International Forwarders LTD d.o.o.

 Jovana Marinovića 5a/6
11040, Beograd
 T: +381 66 62 73 133; +381 66 273 133
 orbit@orbit.rs; nsreckovic@orbit.rs
 www.orbit.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Maja Pašić
 Kontakt **Nikola Srečković**

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje; 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Selidbe ličnih stvari/household goods removals; selidbe kancelarija/office removals; usluge vezane za doseljenje/relocation services; logistika sajamskih, izložbenih i sličnih događaja; transport umetnina i antikviteta/fine art;

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Umzugsdienstleistungen für private und professionelle Zwecke; Logistik für Messen und ähnliche Veranstaltungen; Transport von Kunstwerken usw.

Orion Emobility doo

 Naselje Zemun Polje, mala Pruga
11000, Beograd
 T: +381 11 4100 764
 emobility@oriontelekom.rs
 www.oriontelekom.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Slobodan Dinović
 Kontakt
Anita Lazović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Razvoj i implementacija rešenja za električnu mobilnost. Lider u industriji električne mobilnosti, doprinoseći prelasku na održiviji transport.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Entwicklung und Implementierung von Elektromobilitätslösungen. Ein führendes Unternehmen in der Elektromobilitätsbranche, das zum Übergang zu einem nachhaltigeren Verkehr beiträgt.

Ost-Ausschuss der Deutschen Wirtschaft e.V.

 Breite Straße 29
10178, Berlin
 T: +49 30 206167-116
 kontakt@oa-ev.de
 www.ost-ausschuss.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Michael Harms
 Kontakt
Tatjana Pushina

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredna asocijacija za 29 država Istočne Evrope.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen Dienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsverband für 29 Länder in Osteuropa.

Ovation BBDO d.o.o.

 Velisava Vulovića 16
 11040, Beograd
 T: +38111 4146160
 office@ovation.rs
 www.ovation.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nataša Filipović
 Kontakt
Nataša Filipović

GLAVNA DELATNOST:

73 M Reklamiranje i istraživanje tržišta.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Preduzeće za marketinške i promotivne aktivnosti.

HAUPTBRANCHE:

73 M Werbung und Marktforschung.

SCHWERPUNKTE:

Unternehmen für Marketing- und Werbeaktivitäten.

PALCO d.o.o.

 Nova 9 b.b.
 15000, Šabac
 T: +381 15 355 150
 F: +38115 355151
 info@palco.rs
 www.palco.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Goran Negovanović
 Kontakt
Jelena Mičić

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih proizvoda; 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Distribucija sirovina za prehrambenu i farmaceutsku industriju.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Distribution von Rohstoffen für die Nahrungsmittel- und Pharmaindustrie.

Panteon Plus d.o.o.

 Egipatska 22
 11070, Beograd
 T: +381 11 2606 106
 marketing@rs.panteongroup.com
 www.panteongroup.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Branko Mikelić
 Kontakt
Jovana Lacmanović

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računarsko programiranje, savetovanje i informatičke usluge, EDI (elektronska razmena podataka).

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

IT-Programmierung, Beratung und IT-Dienstleistungen, EDI (elektronischer Datenaustausch).

Paradox Consulting d.o.o.

 Futoški put 10
 21000, Novi Sad
 T: +381 21 6612208; +381 69 2014933
 office@paradox-consulting.rs
 www.paradox-consulting.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikolina Josipović
 Kontakt
Nikolina Josipović

GLAVNA DELATNOST:

61 J Telekomunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Korisnička podrška na nemačkom jeziku, multijezički call center.

HAUPTBRANCHE:

61 J Telekommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Kundenbetreuung in deutsch, mehrsprachiges Call Center.

Penta GE.CO. Construction

 Pivljanina Baja 9
11040, Beograd
 T: +381 63 12345 32
 office@pentageco.rs
 www.pentageco.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Antonio Zanetti
 Kontakt
Jelena Rogan

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Generalni izvođač radova, po principu ključ u ruke. Gradnja kompleksnih industrijskih objekata, stambenih i poslovnih struktura, retail parkova, rekonstrukcija postojećih objekata.

SCHWERPUNKTE:

Generalunternehmer. Bau von komplexen Industriegebäuden, Wohn- und Gewerbebauten, Fachmarktzentren, Umbau bestehender Gebäude.

Perfom doo

 Knjaza Miloša 165 a
31210, Požega
 T: +381 31 825 051
F: +381 31 825 051
 office@perfom.rs
 www.perfom.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miloš Janković
 Kontakt
Dragan Jovičević

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Perforirani limovi i srodni metalni proizvodi.

SCHWERPUNKTE:

Lochbleche und andere Metallprodukte.

PERI oplate d.o.o.

 Zmaja Ognjenog Vuka 2
22310, Šimanovci
 T: +381 22 408200
 office@peri.rs
 www.peri.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Mile Bojanić
 Kontakt
Mile Bojanić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja i iznajmljivanje sistema oplata i skela.

SCHWERPUNKTE:

Vermietung und Verkauf von Schalungssystemen und Gerüsten.



Perić Trans Company d.o.o.

 Pante Tutundžića 2
11070, Beograd
 T: +381 11 316 59 09
F: +381 11 316 59 08
 office@perictc.com
 www.perictc.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Mile Perić
 Kontakt
Branka Šljivić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Međunarodni drumski transport i trgovina transportnom i građevinskom mehanizacijom.

SCHWERPUNKTE:

Internationaler Straßentransport und Handel mit Transport- und Baumaschinen.



Inspiration ignites the joy to create.



Get inspired
to get going.
**bauma
2025**



Visit us at bauma from 7 to 13 April 2025 in Munich.
More information at bauma.peri.com

We are shaping the future with you.

Perspekta d.o.o.

 Drinčičeva 4
 11000, Beograd
 T: +381 11 4126553
 office@perspekta.rs
 www.perspekta.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Janovac
 Kontakt
Zoran Janovac

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Informacione tehnologije.

SCHWERPUNKTE:

IT.

Petrikić & partneri AOD u saradnji sa CMS Reich-Rohrwig Hainz

 Krunska 73
 11000, Beograd
 T: +38111 3208900
 F: +38111 3208930
 belgrade@cms-rrh.com
 www.cms.law
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
dr Radivoje Petrikić
 Kontakt
Svetlana Lešević

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo.

SCHWERPUNKTE:

Wirtschaftsrecht.



PHOENIX Pharma d.o.o.

 Bore Stankovića 2
 11030, Beograd
 T: +381 11 353 81 59
 F: +381 11 353 81 59
 office@phoenixpharma.rs
 www.phoenixpharma.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ivan Banković
 Kontakt
Danijela Simović

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Distribucija farmaceutskih proizvoda.

SCHWERPUNKTE:

Distribution von pharmazeutischen Produkten.

Piano Land d.o.o. Beograd

 Dobrivoja Jovanovića 81
 11262, Beograd - Velika
 Moštanica
 T: +381 11 807 5163; +381 65
 807 5163
 F: +381 11 807 57 59
 info@pianoland.rs
 www.pianoland.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Boris Vrbaneć
 Kontakt **Boris Vrbaneć**

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen Dienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**SCHWERPUNKTE:**

PIP Food Group doo Novi Sad

 Salaš 280
 21233, Čenej
 T: +381 21 714 438
 F: +38121 523954
 office@pipfoodgroup.com
 www.pipfoodgroup.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Rodoljub Ivković
 Kontakt
Igor Rebić

GLAVNA DELATNOST:

10 C Proizvodnja prehrambenih proizvoda.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja i promet poboljšivača za pekarstvo i tortilje.

HAUPTBRANCHE:

10 C Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln.

SCHWERPUNKTE:

Produktion und Vertrieb von Verbesserungsmitteln für Backwaren und Tortillas.

Porsche SCG d.o.o.

 Zrenjaninski put 9a
 11210, Beograd
 T: +381 11 3042 400
 info@porschescg.rs
 www.porschescg.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Miloš Vujanović, Josef Graf
 Kontakt
Tamara Cerović

GLAVNA DELATNOST:

45 G Trgovina na veliko i trgovina na malo i popravka motornih vozila i motocikala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja vozila, rezervnih delova i prateće usluge.

HAUPTBRANCHE:

45 G Handel mit Kraftfahrzeugen; Instandhaltung und Reparatur von Kraftfahrzeugen.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf von Fahrzeugen, Ersatzteilen und damit verbundenen Dienstleistungen.

PORSCHE
SRBIJA • CRNA GORA

Pottker d.o.o.

 Edvarda Kardelja bb
 24300, Bačka Topola
 T: +381 24 415 0196
 serbia@poettker.com
 www.poettker.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mikloš Beretka
 Kontakt
Mikloš Beretka

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja okova i brava.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Beschlägen und Schlössern.

Predstavništvo Paul Hartmann AG Beograd

 Bulevar Arsenija Čarnojevića
 70/7
 11070, Beograd
 T: +381 11 404 36 80
 info.rs@hartmann.info
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Matevz Cimerman
 Kontakt
Matevz Cimerman

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Medicinska sredstva, sanitetski potrošni materijal i oprema.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:

Medizinische Mittel und Verbrauchsmaterialien.

PORSCHE
SRBIJA • CRNA GORA

Powered by perfection.

Porsche SCG, a subsidiary of Porsche Holding Salzburg and the Volkswagen Group, has been the official importer and distributor for Volkswagen, Volkswagen Commercial Vehicles, SEAT, CUPRA, Audi and Porsche in Serbia since 2004.

In partnership with our sister companies within the Porsche Finance Group Serbia, we are fully dedicated to our clients, offering a comprehensive range of services including vehicle imports, retail and after sales, as well as financing, mobility solutions, and insurance brokerage. Over the past two decades, the Porsche Group in Serbia has delivered more than 80,000 new vehicles and provided financing for over 65,000, underscoring our unwavering commitment to customer satisfaction.

For each brand we represent, our mission is to deliver the highest levels of customer experience and market success. Our brands consistently enter the market with innovation and energy, setting the standard for a professional, forward-thinking, and customer-focused approach.

We look forward to welcoming you at our dealerships!



SEAT



CUPRA



Audi

PORSCHE

www.porschescg.rs



Pricewaterhousecoopers Consulting doo

 Omladinskih brigada 88a
11070, Beograd
 jelena.miletic@pwc.com
 www.pwc.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Branka Rajčić
 Kontakt
Jelena Miletic

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Konsalting i menadžment poslovi,
usluge poslovnog savetovanja.**SCHWERPUNKTE:**Beratungs- und Managementjobs,
Unternehmensberatung.

ProCredit Bank a.d. Beograd

 Milutina Milankovića 17
11070, Beograd
 T: +381 11 205 70 00, 0 700
700 000
 srb.kontakt@procredit-group.
com
 www.procreditbank.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Igor Anić (predsednik
Izvršnog odbora banke)
 Kontakt Ivana Savković

GLAVNA DELATNOST:64 - 66 K Finansijske delatnosti i
delatnost osiguranja.**HAUPTBRANCHE:**64 - 66 K Erbringung von Finanz-
und Versicherungsdienstleistungen.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Bankarstvo, podrška razvoju
privrede i poljoprivrede u Srbiji.**SCHWERPUNKTE:**Banking, Unterstützung
bei der Wirtschafts- und
Landwirtschaftsentwicklung
Serbiens.

Produkcija 46 PR

 Banijska 75b
11080, Beograd
 T: +381 60 144 2014
 produkcija46@gmail.com
 www.produkcija46.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Bogdan Bogdanović
 Kontakt
Bogdan Bogdanović

GLAVNA DELATNOST:73 M Reklamiranje i istraživanje
tržišta.**HAUPTBRANCHE:**

73 M Werbung und Marktforschung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Video i fotografske usluge.

SCHWERPUNKTE:

Video- und Fotodienstleistungen.

Profine d.o.o.

 Batajnički drum bb
11080, Beograd
 T: +38111 2101986
F: +38111 3076012
 serbia@profine-group.com
 www.profine-group.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Bojan Predojević
 Kontakt Bojan Predojević

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:PVC komponente za industriju
fasada.**SCHWERPUNKTE:**Kunststoffkomponenten für die
Fassadenindustrie.

Proleter a.d. Fabrika čarapa

 Milinka Kušića 108
 32250, Ivanjica
 T: +381 11 423 0621
 marko.schneider@proleter.rs
 www.proleter.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marko Schneider
 Kontakt
 Marko Schneider

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja čarapa.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Socken.

PROTEKTORWERK Florenz Maisch GmbH & Co. KG

 Viktoriastraße 58
 76571, Gaggenau
 T: +49 72 259 770
 F: +49 72 259 7711
 info@protektor.com
 www.protektor.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Dr. Christof Maisch,
 Dr. Andreas Metzger,
 Martin Barsch, Dr. Heiner
 Willerschied**
 Kontakt
 Manfred Striebich

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**SCHWERPUNKTE:****Protopharma Engineering GmbH**

 Hessenring 107
 61348, Bad Homburg
 T: 3.82E+11
 office@protopharma.de
 www.protopharma.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Miroslav Savanović
 Kontakt
 Miroslav Savanović

GLAVNA DELATNOST:21 C Proizvodnja osnovnih
farmaceutskih proizvoda i
preparata.**HAUPTBRANCHE:**21 C Herstellung von
pharmazeutischen Erzeugnissen.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Trgovina API-ma i medicinskim
uređajima.**SCHWERPUNKTE:**Handel mit APIs und
Medizinprodukten.**PST Bohr d.o.o.**

 Ljermontova 19
 11050, Beograd
 T: +381 11 289 20 79, +49 172
 81 66 720, +381 63 120 88 54
 F: +381 11 289 2079
 mlazarevic@t-online.de;
 info@pst-nord.de
 www.pst-nord.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Milan Lazarević
 Kontakt **Milan Lazarević**

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Izrada vertikalnih i horizontalnih
bunara, konsolidacija zemljišta.**SCHWERPUNKTE:**Vertikal- und
Horizontalbrunnenbau,
Tiefgründung.

Puzzle Software d.o.o.

 Srpskih udarnih brigada 11
11000, Beograd
 T: 38162300093
F: +381 11 4500 733
 sales@puzzlesoftware.rs
 www.puzzlesoftware.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marko Branković
 Kontakt
Ivan Dobrosavljević

GLAVNA DELATNOST:

61 J Telekomunikacije.

HAUPTBRANCHE:

61 J Telekommunikation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Telekomunikacije.

SCHWERPUNKTE:

Telekommunikation.

PWO SEE d.o.o.

 Krunska 73
11000, Beograd
 pwo.see@pwo-group.com
 www.pwo-group.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
**Dr. Milan Vučetić, Aleksa
Mančić**
 Kontakt
Aleksa Mančić

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

HAUPTBRANCHE:24 C Metallerzeugung und
-bearbeitung.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Tehnologija formiranja,
metalne komponente, sklopovi,
automobilska industrija.**SCHWERPUNKTE:**Umformtechnik, Metall
Komponenten, Baugruppen,
Automotive.**Qnit d.o.o. Beograd**

 Starine Novaka 23
11060, Beograd
 T: +381 11 4120207
 milica.milojevic@qnit.de
 www.qnit.de
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
**Hüseyin Cifci, COO Milica
Milojević**
 Kontakt
Milica Milojević

GLAVNA DELATNOST:70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.**HAUPTBRANCHE:**70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Testiranje softvera, automatizacija,
IT konsultantske usluga.**SCHWERPUNKTE:**Softwaretests, Automatisierung,
IT- Beratungsdienst.**Qualis Electronics d.o.o.**

 Bulevar Svetog cara
Konstantina 80-86
18000, Niš
 T: +381 64 882 66 90
 office@qualis-electronics.
com
 www.qualis-electronics.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Udo Filzmaier
 Kontakt
Emina Mladenović Glavišić

GLAVNA DELATNOST:27 C Proizvodnja električne
opreme; 46 G Trgovina na veliko,
osim trgovine motornim vozilima i
motociklima.**HAUPTBRANCHE:**27 C Herstellung von elektrischen
Ausrüstungen; 46 G Großhandel
(ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).**GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**Uslužna proizvodnja elektronskih
sklopova.**SCHWERPUNKTE:**Dienstleistungsfertigung von
elektronischen Baugruppen.

Radisson Collection Hotel, Old Mill Belgrade

 Bulevar Vojvode Mišića 15
11000, Beograd
 T: +38111 6357357
F: +38111 6357357
 info.belgrade@
radissoncollection.com
 www.radissoncollection.com/
old-mill-hotel-belgrade
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Robert Stojko
 Kontakt **Aleksandra Milojković**

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

Raiffeisen banka A.D. Beograd

 Đorđa Stanojevića 16
11070, Novi Beograd
 T: +381 11 3200 100
 info@raiffeisenbank.rs
 www.raiffeisenbank.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer

 Kontakt
Maja Božović

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Bankarske usluge.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Bankdienstleistungen.

RARIS

 Trg oslobođenja bb
19000, Zaječar
 T: +381 19 426 376
F: +381 19 426 377
 office@raris.org
 www.raris.org
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladan Jeremić
 Kontakt
Vladan Jeremić

GLAVNA DELATNOST:

94 S Delatnosti udruženja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Podrška poslovanju i investicijama u istočnoj Srbiji.

HAUPTBRANCHE:

94 S Erbringung von sonstigen Dienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Geschäfts- und Investitionsförderung in Ostserbien.

Razvojna agencija Vojvodine (RAV)

 Stražilovska 2
21000, Novi Sad
 T: +381 21 4723240
F: +381 21 4721921
 office@rav.org.rs
 www.rav.org.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Darko Bulješević
 Kontakt
Biljana Vrzić

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Podrška investicijama u Vojvodini, razvoj lanaca dobavljača, podrška izvozu, EU projekti, razvoj inovacionog ekosistema.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Investitionsunterstützung in der Vojvodina, Entwicklung von Lieferantketten, Exportunterstützung, EU-Projekte, Entwicklung des Innovationsökosystems.

RCM Technologies Engineering d.o.o.

 Kralja Vladimira 54
11010, Beograd
 office.serbia@rcmt.com
 www.rcmt.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zoran Nešovanović
 Kontakt
Dragana Stanojević

GLAVNA DELATNOST:

71.12 M Inženjerske delatnosti
i tehničko savetovanje; 27 C
Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Inženjerske delatnost i tehničko
savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

71.12 M Ingenieurbüros; 27 C
Herstellung von elektrischen
Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Ingenieurtätigkeiten und
technische Beratung.

Rea Lab d.o.o.

 Kičevska 19
11000, Beograd
 T: +38111 3444682
F: +38111 3444729
 office@realab.rs
 www.realab.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zvezdan Ilić
 Kontakt
Sladana Stejanić

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:**HAUPTBRANCHE:**

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:

Rehau d.o.o.

 Jurija Gagarina 19, lamela 2,
ulaz 4, blok 58
11070, Beograd, Novi Beograd
 T: +38111 3770301
F: +38111 3770315
 beograd@rehau.com
 www.rehau.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Ivošević
 Kontakt **Nikola Ivošević,**
Lidija Rajković

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim
trgovine motornim vozilima i
motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Sistemska rešenja za građevinsku
industriju.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit
Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Systembasierte Lösungen für die
Bauindustrie.

Reisswolf Serbia d.o.o.

 Volarsko polje bb
22300, Stara Pazova
 T: +38122 317720
F: +38122 317721
 office@reisswolf.rs
 www.reisswolf.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milan Bogovac
 Kontakt
Helena Bogovac

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i
komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Fizičko arhiviranje, poverljivo
uništavanje, digitalizacija
dokumentacije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und
Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Physische Archivierung,
Vernichtung von vertraulichen
Dokumenten und Digitalisierung
von Dokumenten.

Reprodukcija d.o.o.

 Svetozara Markovića 44
 11000, Beograd
 T: +381 11 7707393
 office@reprodukcija.rs
 www.reprodukcija.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Šeherezada Marković
 Kontakt
 Rade Marković, Ivana Anelić

GLAVNA DELATNOST:

82.30 N Organizovanje sastanaka i sajмова.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Advertising, izrada marketing kampanja, organizacija događaja.

HAUPTBRANCHE:

82.30 N Messe-, Ausstellungs- und Kongressveranstalter.

SCHWERPUNKTE:

Werbung, Erstellung von Marketingkampagnen, Organisation von Veranstaltungen.

RHENUS COMMODITY LOGISTICS DOO

 Beogradska 42
 11272, Dobanovci
 T: +381 11 614 0005
 office-rs@rhenus.com
 www.rhenus.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Snežana Ivković
 Kontakt
 Tanja Kerkez

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje;
 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport/multimodalni, rasuti tereti.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Transport/Multimodal, Bulk-Ladung.

Rhenus PartnerShip Serbia doo

 Balkanska 2, sprat 4, zgrada B2,
 ulaz 1
 11000, Beograd
 T: +381 11 20 55 203
 F: +381 11 2055 206
 bojan.laskovic@rhenus.com
 www.rhenus.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bojan Lasković
 Kontakt
 Katarina Jovašević

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Rečni transport suvih tereta, logistička rešenja.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Flusstransport von Trockenfracht, Logistikkösungen.

Rio Sava Exploration doo

 Milutina Milankovića 1i
 11070, Beograd
 T: +381 11 4041 430
 serbia@riotinto.com
 www.riotintoserbia.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marijanti Babić
 Kontakt
 Đurđa Kovač Filipović /
 Stefan Dragojević

GLAVNA DELATNOST:

05 - 09 B Rudarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Rudarstvo, obrada, istraživanje, isporuka proizvoda, prenamena i remedijacija.

HAUPTBRANCHE:

05 - 09 B Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden.

SCHWERPUNKTE:

Bergbau, Verarbeitung, Exploration, Produktlieferung, Umwandlung und Sanierung.

Robert Bosch d.o.o.

 Omladinskih brigada 90 E
11070, Beograd
 T: +38111 2052600
 contact@rs.bosch.com
 www.bosch.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jovanka Jovanović
 Kontakt
Aleksandra Savić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica; 58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen; 58 - 63 J Information und Kommunikation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja električne i elektronske opreme za motorna vozila; Veleprodaja i administracija.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von elektrischen und elektronischen Ausrüstungen für Kraftfahrzeuge; Großhandel und Administration.



Roda Packaging doo

 Beogradska 5a
11272, Dobanovci
 T: +381 11 450 01 01
 office@rodapackaging.com
 www.rodapackaging.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Dejan Wolf, Vlada Gajić
 Kontakt
Aleksandra Simić

GLAVNA DELATNOST:

82.92 N Usluge pakovanja.

HAUPTBRANCHE:

82.92 N Abfüllen und Verpacken.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja papirinih slamcica (eu standard).

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Papierstrohhalmern (EU-Norm).

Roedl & Partner d.o.o. Beograd - Stari grad

 Dositejeva 1a/1, stan 3
11000, Beograd
 T: +381 11 4049 473
 slobodan.mihajlovic@roedl.com
 www.roedl.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Slobodan Mihajlović
 Kontakt
Slobodan Mihajlović

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pravo, Knjigovodstvo, Obračun zarada.

SCHWERPUNKTE:

Recht, Buchhaltung, Lohn- und Gehaltsabrechnung.

RS Project RS d.o.o.

 Triše Kaclerovića 27L
11010, Beograd
 T: +381 11 407 4538
 office@rsproject.rs
 www.rsproject.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Zorica Kovač
 Kontakt
Bojana Rođenović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Uvoznik i distributer MWF kafe aparata i dodatne opreme iz WMF grupacije.

SCHWERPUNKTE:

Importeur und Vertreiber von MWF Kaffeemaschinen und Zubehör der WMF Group.



BOSCH
Invented for life

Sensor tech #LikeABosch

Small and smart, with big effects: As one of the market leaders in MEMS sensor solutions, we develop innovative sensors that are utilized in numerous devices and applications – not only from Bosch.

We aim to invent smart, sustainable, and intelligent solutions – for a connected future, for big and small, for everyone.

To learn more about Bosch sensor technology visit [bosch.com/sensortech-likeabosch](https://www.bosch.com/sensortech-likeabosch).

RUD SpanSet d.o.o Beograd

 Kružni put bb
 11309, Beograd (Leštane)
 T: +381 11 80 36 228; +381 11 80 36 229
 info@rudlifting.rs; nikola.zivanovic@rudlifting.rs
 www.rudliftingserbia.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikola Anđelkoski
 Kontakt **Nikola Anđelkoski,**
Ana Ilić

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme; 41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

oprema za podizanje i povezivanje tereta (lanci, dizalice, sajle, trake) i oprema za tešku industriju.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau; 41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Geräte zum Heben und Verbinden von Lasten (Ketten, Kräne, Kabel, Bänder) und Geräte für die Schwerindustrie.



S.C. HORVÁTH & PARTNERS MANAGEMENT CONSULTING S.R.L.

 30 A Ermil Pangratti Street
 11884, Bucharest
 T: +40 31 620 1888
 F: +40 31 620 1889
 bucharest@horvath-partners.com
 www.horvath-partners.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Kurt Weber
 Kontakt
Robert Cuzela-Piljac

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Finansijske usluge, energija, nafta i gas, industrijska roba, automobilski sektor, telekomunikaciona industrija i javni sektor.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Finanzdienstleistungen, Energie, Öl & Gas, Industriegüter, Automobilbranche, Telekommunikationsbranche und der öffentliche Sektor.

Saint Ten Hotel, MD International Invest d.o.o.

 Svetog Save 10
 11000, Beograd
 T: +381 11 4116 633
 sales@saintten.com
 www.saintten.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Radoš Đorđević
 Kontakt
Kristina Đurđević

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

Sano - Savremena ishrana životinja DOO

 Josifa Pančića 8
 21000, Novi Sad
 T: +381 21 478 0320
 F: +381 21 44 4326
 sano@sano.rs
 www.Sano.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Klara Arbutina, Tomislav Bosilj
 Kontakt
Klara Arbutina

GLAVNA DELATNOST:

01 - 03 A Poljoprivreda, lov i šumarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja gotove hrane za domaće životinje.

HAUPTBRANCHE:

01 - 03 A Landwirtschaft, Jagd und damit verbundene Tätigkeiten.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Fertigfutter.

SAP West Balkans d.o.o.

 Omladinskih brigada 90e
11070, Beograd
 T: +381 11 3536 900
 info.wb@sap.com
 www.sap.com/westbalkans/
index.html
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Branislav Sekulović
 Kontakt Božidar Međedović,
Strahinja Glišić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Raspon softverskih aplikacija i poslovnih rešenja za velike kompanije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Umfang von Softwareanwendungen und Geschäftslösungen für große Unternehmen.

Sauter Building Control Serbia d.o.o.

 Prote Mateje 64
11000, Beograd
 T: +381 11 386 39 63
F: +381 11 308 61 59
 info@sauter.rs
 www.sauter.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Mladen Vukanac
 Kontakt
Natalija Ristić

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme; 41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Automatizacija zgrada.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen; 41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Gebäudeautomatisierung.

Schenker d.o.o.

 Dositejeva 45
22310, Šimanovci
 T: +381 11 414 18 70
F: +381 22 2150210
 rs.dl.beg.office@dbschenker.com
 www.dbschenker.com/rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jelena Kojić
 Kontakt Jelena Kojić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Međunarodni transport, špedicija, logistika.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Internationaler Transport, Spedition, Logistik.

Schmitz Cargobull d.o.o.

 Autoput za Novi Sad 211
11273, Beograd
 T: +38111 3774630,
381113774631,
381113774632,
F: +38111 7774633
 office.serbia@cargobull.com
 www.cargobull.com/rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vujo Crnomarković
 Kontakt Dragan Trninić

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima; 29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja kamionskih poluprikolica i prikolica.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen); 29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenanteilen.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf von LKW-Anhängern.

Schwing Stetter d.o.o. Smederevo

 Šalinačka 92
 11300, Smederevo
 T: +381 26 4150 341, +381 63 1059 861
 pbosnic@schwingstetter.rs
 www.schwingstetter.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Predrag Bosnić, Vladan Anić
 Kontakt
Predrag Bosnić

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja mašina za rudnike, kamenolome, građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Produktion von Maschinen für Minen, Steinbrüche, Bau.

Scirent Clinical Research and Science d.o.o.

 Dedinjska br. 5
 11000, Beograd
 T: +38111 3088667; +381 63 287 581
 F: +38111 3088668
 info@scirent.org; jovan.veskovic@scirent.org
 www.scirent.org
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jovan Vesković
 Kontakt **Jovan Vesković**

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti; 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Koordinacija i sprovođenje kliničkih studija iz oblasti medicine.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Koordination und Durchführung von klinischen Studien im Bereich Medizin.

SD Hirsch Automotive d.o.o.

 Novosadski put 19
 21400, Bačka Palanka
 T: +381 21 228 1000
 F: +381 64 841 2432
 info@sdhirsch-automotive.com
 www.sdhirsch.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
**Alexandra Rosenberg,
 Christoph Zimmermann**
 Kontakt
Christoph Zimmermann

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Spojevi za cevi, zavarivanje MIG/MAG, lasersko zavarivanje, lasersko sečenje, ugovorna montaža.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Rohrformteile, Schweißen MIG/MAG, Laserschweißen, Laserschneiden, Lohnmontage.

SD Worx d.o.o. Beograd

 Milutina Milankovića 11g
 11070, Beograd
 T: +381 60 6780 221
 dejan.momcilovic@sdworx.com
 www.sdworx.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jasmina Lukačević
 Kontakt
Dejan Momčilović

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Software za digitalizaciju HR procesa i Payroll usluga.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

SCHWERPUNKTE:

Software zur Digitalisierung von HR-Prozessen und Payroll-Services.

SIEMENS

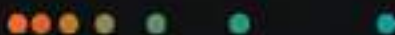


**Menjamo
svakodnevicu
na bolje.
Za sve nas.**

siemens.rs

We pioneer breakthroughs in healthcare

For everyone. Everywhere.



SIEMENS
Healthineers 

SENZAL CAPITAL d.o.o.

 Topličin venac 19a
11000, Beograd
 T: +381 11 2028 000
F: +381 11 2028 009
 office@senzalcapital.com;
marko.rakocevic@senzalcapital.com
 www.senzalcapital.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Rade Rakočević
 Kontakt Marko Rakočević

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Investiranje, konsalting.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Investition, Consulting.

SGS Beograd d.o.o.

 Jurija Gagarina 7b
11070, Beograd
 T: +38111 7155277
F: +38111 2284241
 sgs.beograd@sgs.com
 www.sgs.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miljan Milević
 Kontakt
Ana Kačarević

GLAVNA DELATNOST:

71.20 M Tehničko ispitivanje i
analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Vodeća kompanija za testiranje,
inspekciju i sertifikaciju.

HAUPTBRANCHE:

71.20 M Technische, physikalische
und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Führendes Unternehmen
für Prüfung, Inspektion und
Zertifizierung.

Siemens d.o.o. Beograd

 Omladinskih brigada 90v
11070, Beograd
 T: +381 11 209 60 01
F: +381 11 209 60 07
 office.rs@siemens.com
 www.siemens.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Medeja Lončar
 Kontakt
Medeja Lončar

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne
opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodi, rešenja i usluge u oblasti
digitalizacije, automatizacije i
elektrifikacije.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen
Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Produkte, Lösungen und
Dienstleistungen im Bereich
Digitalisierung, Automatisierung
und Elektrifizierung.


Siemens Energy d.o.o. Beograd

 Tadije Sondermajera 11
11070, Beograd
 T: +381 11 209 6096
 office.energy.rs@siemens-
energy.com
 www.siemens-energy.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Petar Šainović
 Kontakt
Zorana Budimirović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim
trgovine motornim vozilima i
motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Jedna od vodećih kompanija na
polju energetike.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit
Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Eines der führenden Unternehmen
im Bereich Energie.



SIEMENS

ODRŽIVOST NA NOVOM NIVOU

Širenje uticaja održivosti

Održivi železnički saobraćaj počinje mnogo pre nego što se postave šine. Jedna od naših glavnih motivacija je da postupamo odlučno i uvedemo standarde održivosti koji omogućavaju dekarbonizaciju i dematerijalizaciju celog lanca vrednosti mobilnosti. Naš dokaz: 100% naših poslovnih aktivnosti je obuhvaćeno EU taksonomijom, a 86% je usklađeno sa taksonomijom.

[siemens.com/mobility](https://www.siemens.com/mobility)

Siemens Healthcare d.o.o. Beograd

 Omadinskih brigada 90v
11070, Beograd
 T: +381 11 209 6070
F: +3981 11 209 6071
 info.healthcare.rs.team@siemens-healthineers.com
 www.siemens-healthineers.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Marijana Đorđević
 Kontakt Sanja Stojanović

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti; 46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodi, rešenja i usluge u oblasti medicinske dijagnostike.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen; 46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

Produkte, Lösungen und Dienstleistungen im Bereich der medizinischen Diagnostik.

SIEMENS
Healthineers

Siemens Mobility doo Cerovac

 Sobovica bb
34321, Kragujevac
 T: +381 34 619 54 25
 mobility.rs@siemens.com;
officekgj.rs@siemens.com
 www.mobility.siemens.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Matthias Hermann Koch
 Kontakt
Gorana Radaković

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodi, rešenja i usluge za železnički saobraćaj.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Produkte, Lösungen und Dienstleistungen für den Schienenverkehr.

SIEMENS

Simon sistem doo

 Sime Lozanića 4 (adresa za
poštu - Viline vode 6)
11000, Beograd
 T: +381 65 32 22 294
 kancelarija@simonsistem.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nikola Simonović
 Kontakt Nikola Simonović

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo;

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Razrada građevinskih projekata, rekonstrukcija svih vrsta objekata, izgradnja industrijskih, zdravstvenih i poslovnih objekata, razrada lokacija za izgradnju i dalju prodaju.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Entwicklung von Bauprojekten, Rekonstruktion aller Arten von Einrichtungen, Bau von Industrie-, Gesundheits- und Geschäftsobjekten, Entwicklung von Baustandorten und Weiterverkauf.

SINC NOVIATION D.O.O. BEOGRAD

 Tošin bunar 23
11080, Beograd
 T: +381 11 377 2900
F: +381 11 377 2901
 OFFICE@SINCNOVIATION.RS
 www.sincnovation.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladislav Ivanović
 Kontakt
Vladislav Ivanović

GLAVNA DELATNOST:

82.92 N Usluge pakovanja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Sigurnosna štampa.

HAUPTBRANCHE:

82.92 N Abfüllen und Verpacken.

SCHWERPUNKTE:

Sicherheitsdruck.

Sion gard d.o.o.

 Cvetanova ćuprija 20K
11151, Beograd
 T: +381 11 2283 843
 office@siongard.com
 https://siongard.com/
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Irena Kalićanin
 Kontakt
Jasna Kraković

GLAVNA DELATNOST:

80 Delatnost privatnog
obezbeđenja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Fizičko-tehnička i protivpožarna
zaštita.

HAUPTBRANCHE:

80 Private Wach- und
Sicherheitsdienste.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen im Bereich
physisch-technischer und
Brandschutz.

Sky Express d.o.o.

 Kneza Miloša 88a, C kula,
Skyline Belgrade
11000, Beograd
 T: +381 64 6414461
 majo@sky-express.rs
 www.sky-express.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Majo Mićović
 Kontakt
Jelena Jovanović

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i
komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Implementacija naprednih
softverskih rešenja za cyber
bezbednost i pružanje usluga u
oblasti informacione bezbednosti.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und
Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Implementierung fortschrittlicher
Softwarelösungen für
Cybersicherheit und
Bereitstellung von
Informationssicherheitsdiensten.

S-Lab kontrola d.o.o.

 Vršacka 73a
21000, Novi Sad
 T: +381 63 209 346
 office@sartorius.co.rs
 www.sartorius.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Akos Hadik
 Kontakt
Viktoria Novak

GLAVNA DELATNOST:

86 Q Zdravstvene delatnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Uvoz, prodaja, instalacija i servis
laboratorijske merne opreme.

HAUPTBRANCHE:

86 Q Gesundheitswesen.

SCHWERPUNKTE:

Import, Verkauf, Installation und
Wartung von Labormessgeräten.

SLOVO doo

 Braće Jerković 117v
11000, Beograd
 T: +381 11 3690 667
F: +381(0)11 3690 544
 slovo@slovo.co.rs
 www.slovo.co.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Gordana Đurđević
 Kontakt Gordana Đurđević

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Industrijsko i arhitektonsko
obežavanje.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Industrielle und architektonische
Kennzeichnung.

SMP Automotive Interior Modules d.o.o.

 Despotovački put 120
35230, Čuprija
 T: +381 66 8229300
 andreas.heuser@motherson.com; lidija.babic@motherson.com;
 www.smp-automotive.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Andreas Heuser, Char
Zawadzinski, Klaus J. Bensch
 Kontakt Danijela
Milosavljević

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja ostalih delova i dodatne opreme za motorna vozila.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von sonstigen Teilen und Zubehör für Kraftfahrzeuge.

SOG in cooperation with Kinstellar

 Bulevar Mihaila Pupina 10 L
11070, Beograd - Novi Beograd
 T: +381 11 321 02 00
F: +381 11 321 02 22
 belgrade.reception@kinstellar.com
 www.zakmmlaw.rs; www.kinstellar.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Branislav Marić
 Kontakt Branislav Marić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje sveobuhvatnih pravnih saveta privrednim subjektima.

SCHWERPUNKTE:

Umfassende Rechtsberatung für Unternehmen.

Solar Enverde doo

 Bulevar Milutina Milankovića 9g
11000, Beograd
 T: +381 11 4067 730
 office@solarenverde.rs
 www.solarenverde.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Saša Mihailović
 Kontakt
Nenad Jovanović

GLAVNA DELATNOST:

35 D Snabdevanje električnom energijom, gasom, parom i klimatizacija.

HAUPTBRANCHE:

35 D Energieversorgung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Inženjering solarnih elektrana, energetski efikasna rešenja i integracija solarne energije u takve.

SCHWERPUNKTE:

Solkraftwerkstechnik, energieeffiziente Lösungen und die Integration von Solarenergie in Solarkraftwerke.

SPPM Consultancy d.o.o.

 Gandijeva 174
11000, Beograd
 T: +381 63 624144
 office@sppm-consultancy.com
 www.sppm-consultancy.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miroslav Pavlović
 Kontakt
Miroslav Pavlović

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Konsultantske usluge u Investicionoj izgradnji i građevinarstvu.

SCHWERPUNKTE:

Planung, Konstruktion und Ausführung aller Arten von Bauarbeiten.

Star Import d.o.o. / Mercedes-Benz

📍 Omladinskih brigada 33
11070, Beograd
📞 T: +381 11 3019041
F: +381 11 3019 048
✉️ informacije@starimport.rs
🌐 www.mercedes-benz.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Štefan Vöröš
👤 Kontakt
Aleksandra Miladinović

GLAVNA DELATNOST:

45 G Trgovina na veliko i trgovina
na malo i popravka motornih vozila
i motocikala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Automobilska industrija, prodaja i
servis.

HAUPTBRANCHE:

45 G Handel mit Kraftfahrzeugen;
Instandhaltung und Reparatur von
Kraftfahrzeugen.

SCHWERPUNKTE:

Automobilindustrie, Verkauf und
Service.



Stark Energy d.o.o.

📍 Bulevar Oslobođenja 267
11000, Beograd
📞 T: +381 63 881 7622
✉️ miljan@radunovic.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Miljan Radunović
👤 Kontakt
Miljan Radunović

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti;
savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje savetodavnih usluga
malim i srednjim preduzećima, iz
domena dekarbonizacije, održivog
razvoja i usklađivanja sa ESG
kriterijuma.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung
von Unternehmen und Betrieben;
Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Beratung von kleinen und
mittleren Unternehmen im Bereich
Dekarbonisierung, nachhaltige
Entwicklung und Einhaltung von
ESG-Kriterien.

STEEL EXPRESS LOGISTICS DOO

📍 Uzun Mirkova 3/2 apt 2
11000, Beograd
✉️ office@selogistics.rs
🌐 www.selogistics.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Bojan Đurđević
👤 Kontakt
Nemanja Živanović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Železnički, intermodalni,
multimodalni transport & logistička
rešenja.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Schienen-, intermodale,
multimodale Transport- und
Logistiklösungen.

Steel Impex d.o.o.

📍 Rade Končara 1
21131, Petrovaradin
📞 T: +381 21 820691
F: 38121820691
✉️ info@steelimpex.rs
🌐 www.steelimpex.rs
👤 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milica Uraz
👤 Kontakt
Milica Marinković

GLAVNA DELATNOST:

38 E Sakupljanje, tretman i
odlaganje otpada; ponovno
iskorišćavanje otpadnih materija.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Skupljanje i tretman otpada
čeličnog i metalnog porekla,
metalne ambalaže, otpadnih
vozila, obojenih metala, plastičnog
otpada, otpadnih guma, neopasnog
električnog i elektronskog otpada.

HAUPTBRANCHE:

38 E Sammlung, Behandlung
und Beseitigung von Abfällen;
Rückgewinnung.

SCHWERPUNKTE:

Sammlung und Behandlung
von Abfällen aus Stahl und
Metall, Metallverpackungen,
Altfahrzeugen, Nichteisenmetallen,
Kunststoffabfällen, Altreifen,
ungefährlichen Elektro- und
Elektronikschrutt.

POTPUNO NOVA ELEKTRIČNA G-KLASA



Mercedes-Benz G 580 sa EQ tehnologijom: Kombinovana potrošnja energije:
30,3 - 27,7 kWh/100 km kombinovana emisija CO₂: 0 g/km CO₂ klasa(e): A

Stef Trans d.o.o.

 Trbušani bb
 32205, Čačak
 T: +381 32 322 322
 F: +381 32 342 530
 office@steftrans.com
 www.steftrans.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Nikitović
 Kontakt
Vladimir Nikitović

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport na teritoriji Evrope.

SCHWERPUNKTE:

Transport in Europa.

STIHL d.o.o.

 Prekonoška 24
 11070, Beograd
 T: +381 11 696 09 00
 office@stihl.rs
 www.stihl.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dijana Peškir
 Kontakt
Vladanka Vidaković

GLAVNA DELATNOST:28 C Proizvodnja nepomenutih
mašina i nepomenute opreme.**HAUPTBRANCHE:**

28 C Maschinenbau.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina mašinama na veliko.

SCHWERPUNKTE:Großhandel von
Werkzeugmaschinen.

Stim-Import d.o.o.

 Filipa Kljajića bb
 15300, Loznica
 T: +381 15 891 120
 stimimport@gmail.com
 www.stimimport.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dejan Ivanović
 Kontakt
Aleksandar Pavlović

GLAVNA DELATNOST:

13 C Proizvodnja tekstila.

HAUPTBRANCHE:

13 C Herstellung von Textilien.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Proizvodnja i prodaja radnih
uniformi i zaštitne opreme za sve
oblasti poslovanja.**SCHWERPUNKTE:**Herstellung und Vertrieb
von Arbeitsuniformen und
Schutzausrüstung für alle
Geschäftsbereiche.

Storage System d.o.o.

 Bul. Mihaila Pupina 10d/I pp5
 11070, Beograd
 T: +381 11 311 2442
 office@storagesystems.rs
 www.storagesystems.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragana Kosanić
 Kontakt
Vedrana Kapor

GLAVNA DELATNOST:28 C Proizvodnja nepomenutih
mašina i nepomenute opreme.**HAUPTBRANCHE:**

28 C Maschinenbau.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:Izrada tehničkih rešenja skladišnih
sistema i prodaja logističke
opreme.**SCHWERPUNKTE:**Entwicklung technischer Lösungen
für Lagersysteme und Vertrieb von
Logistikequipment.

STRABAG d.o.o.

 Milutina Milankovića 3B
 11070, Beograd
 T: +381 11 2221 700
 office.rs@strabag.com
 www.strabag.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vojin Zajić
 Kontakt
Tatjana Marić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Gradnja.

SCHWERPUNKTE:

Bau.

STRUCTURA CONCEPT doo

 Južni bulevar 84/23
 11000, Beograd
 T: 3.82E+11
 office@structuraconcept.com
 www.structuraconcept.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Ivan Tanasković
 Kontakt
Miroslav Ružić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Projektovanje, inženjering i
 izvođenje svih vrsta građevinskih
 radova i elektromašinskih
 instalacija.

SCHWERPUNKTE:

Planung, Konstruktion und
 Ausführung aller Arten von
 Bauarbeiten und elektrischen
 Anlagen.

Studio 3 Kompresor d.o.o. / KARE Design Serbia

 Dečanska 12
 11000, Beograd
 T: +381 63 386045
 kmilicevic@kare.rs
 www.kare.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Katarina Milićević
 Kontakt
Katarina Milićević

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim
 trgovine motornim vozilima i
 motociklim.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit
 Kraftfahrzeugen).

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Prodaja nameštaja.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf von Möbeln.

Studio Ener-tekt

 Narodni front 30
 21460, Vrbas
 T: +381 62 8973163
 info@studioenertekt.com
 www.studioenertekt.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dr. Aleksandar Tepavčević
 Kontakt
Dr. Aleksandar Tepavčević

GLAVNA DELATNOST:

71 M Arhitektonske i inženjerske
 delatnosti; inženjersko ispitivanje
 i analize.

HAUPTBRANCHE:

71 M Architektur- und
 Ingenieurbüros; technische,
 physikalische und chemische
 Untersuchung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

arhitektonsko projektovanje i
 konsalting - oblast zelene gradnje.

SCHWERPUNKTE:

Architektonische Gestaltung
 und Beratung im Bereich Green
 Building.

Sunce Marinković d.o.o.

 Braće Nikolića 15V
 34000, Kragujevac
 T: +381 34 330 870
 F: +381 34 301 485
 office@suncemarinkovic.com
 www.suncemarinkovic.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Marinković
 Kontakt
Marina Joković

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

AL, ALU-drvo i PVC stolarija.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

AL, ALU-Holz und PVC.

Sweco d.o.o.

 Prve pruge 31c
 11070, Beograd
 T: +38111 3112378
 ana.jelovac@sweco.rs
 www.sweco.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jordanka Belić
 Kontakt
Ana Jelovac

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

GIS, trasiranje, 3D modelovanje,
vizualizacija.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

GIS, Tracing, 3D - Modellierung,
Visualisierung.

Tahograf BG d.o.o.

 Aleksinačkih rudara 51
 11070, Beograd
 T: +381 11 414 22 42; +381 11
 414 22 41;
 F: +381 11 269 07 84
 office@tahografvdo.rs
 www.tahografvdo.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Stevan Jovičević
 Kontakt
Jovana Jeremić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila,
prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Tahografi: prodaja, servisiranje i
obuke.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen
und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Tachographen: Verkauf, Service
und Schulung.

Takenaka Europe GmbH, Ogranak Beograd

 Milutina Milankovića 1A
 11070, Beograd
 T: +381 11 6641020
 info@takenaka.rs
 www.takenaka.eu/en
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Takeshi Suzuki
 Kontakt
Dejan Škrgić / Akiko Shiota

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Planiranje i izvršenje građevinskih
radova.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Bauplanung und -ausführung.

TCG Tourism Consulting Group d.o.o.

 Hercegovačka 15, Beograd na vodi
 11000, Beograd
 T: +381 60 3009 599
 marin.ilic@tcg.rs
 www.tcg.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marin Ilić
 Kontakt
Marin Ilić

GLAVNA DELATNOST:

79 N Delatnost putničkih agencija, tur-operatora, usluge rezervacije i prateće aktivnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Turistički aranžmani, konsalting, avio karte, hoteli.

HAUPTBRANCHE:

79 N Reisebüros, Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Verkauf von touristischen Arrangements.

TECHNOMER d.o.o.

 Tetovska 54
 11000, Beograd
 T: +381 11 655 7711
 F: +381 11 783 8188
 office@technomer.rs
 www.technomer.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandar Dušanić
 Kontakt
Olivera Petrić

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Energetski menadžment, grejanje.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

SCHWERPUNKTE:

Energiemanagement, Heizung.

Tecon sistem d.o.o.

 Antifašističke borbe 21b
 11070, Beograd
 T: +38111 3017874
 F: +38111 3017874
 office@tecon.rs
 www.tecon.rs, www.demag.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Sladana Petrović
 Kontakt
Predrag Jovičić

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kranovi, dizalice, inženjering, mašine, hemijska sredstva.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Kräne, Maschinenbau, Chemikalien.

Tecor consulting

 Kosovska 26
 34000, Kragujevac
 T: +381 60 68 69 116
 office@tecor.rs
 www.tecor.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikola Marjanović
 Kontakt
Aleksandra Stojanović

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem; 85 P Obrazovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Unapređenje poslovnih procesa Lean&Kaizen konsalting.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung; 85 P Erziehung und Unterricht.

SCHWERPUNKTE:

Geschäftsprozessverbesserung Lean & Kaizen Consulting.



Tehno-Coop d.o.o.

 Tuk Ugarnice 58a
 24000, Subotica
 T: +381 11 3242937
 F: +381 11 3242823
 office@tehnocoop.co.rs
 www.tehnocoop.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mitar Nikolić
 Kontakt
Vladan Nikolić

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Međunarodni transport, carinsko posredovanje i logistika.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Internationaler Transport, Zoll und Logistik.

Tehnološko partnerstvo d.o.o.

 Vuka Karadžića 11
 11000, Beograd
 T: +381 11 328 14 49
 info@tp.rs
 www.tp.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Sava Živanović
 Kontakt
Dijana Sajić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Finansijski softver, sistemi visoke bezbednosti i njihova primena u automobilske industriji.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Finanzsoftware, Hochsicherheitssysteme und deren Anwendung in der Automobilindustrie.

TeleGroup d.o.o. Beograd

 Svetozara Miletića 9/A
 11000, Beograd
 T: +381 11 3081 981
 F: +381 11 3081 991
 office@telegroup-ltd.com
 www.telegroup-ltd.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Bošković
 Kontakt
Stevan Obradović

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

ICT, ITS, IoT, profesionalni servisi, energetika, konsalting, projektovanje.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

ICT, ITS, IoT, professioneller Service, Energetik, Consulting, Projektierung.

Telekom Srbija A.D.

 Takovska 2
 11000, Beograd
 T: +381 11 3335 824
 kabinet@telekom.rs
 www.mts.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Lučić
 Kontakt
Ivana Bajović / Predrag Radošević

GLAVNA DELATNOST:

61 J Telekomunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Kabloske telekomunikacije.

HAUPTBRANCHE:

61 J Telekommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Kabel-Telekommunikation.

Telekom Srbija Group

We are Telekom Srbija Group



telekomsrbija.com

Telekom Srbija Group

Telesign d.o.o. Beograd

 Trešnjiog cveta 1
11070, Beograd
 T: +381 11 785 75 00
 office-beg@telesign.com
 www.telesign.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nenad Vučinić
 Kontakt
Bojana Bajić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računarsko programiranje, IT servisi.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Computerprogrammierung, IT-Dienstleistungen.

Termoinženjering d.o.o.

 Miloja Đaka 2
11040, Beograd
 T: +38111 2065400
F: +38111 3672957
 office@termoinzenjering.com
 www.termoinzenjering.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nebojša Miletic
 Kontakt
Predrag Pažin

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izvođenje građevinskih radova, mašinskih i elektroinstalacija i sistema AU.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Bauarbeiten, Installation von mechanischen und elektrischen Anlagen und AU-Systemen.



Termovent Komerc doo

 Kneza Miloša 88a
11000, Beograd
 T: +381 60 660 10 68
 info@termovent.rs; tamara.zdravkovic@termovent.rs
 www.termovent.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Stevan Mirić
 Kontakt
Tamara Zdravković

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pored proizvodnje i instalacije klima komora, naš proizvodni program obuhvata i projektovanje, proizvodnju i instalaciju modularnog panel sistema sa primenom u tehnologiji čistih soba (GMP klase A, B, C i D).

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Neben der Herstellung und Installation von Klimakammern umfasst unser Produktionsprogramm auch die Planung, Herstellung und Installation von modularen Paneelsystemen, die in der Reinraumtechnologie (GMP-Klassen A, B, C und D) eingesetzt werden.

The Chedi Luštica Bay (LB Hotels Management)

 Radovići bb, Novo Naselje
85323, Tivat
 T: +382 32 661 266
 Info@chedilusticabay.com
 www.chedilusticabay.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Jan T. Albers
 Kontakt Bruna Aleksić

GLAVNA DELATNOST:

55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge hotelskog smeštaja, hrane i pića, organizacija poslovnih sastanaka i proslava.

HAUPTBRANCHE:

55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Dienstleistungen der Hotelunterkunft, Essen und Trinken, Organisation von Geschäftstreffen und Feiern.

TNation d.o.o.

 Tošin Bunar 272
 11070, Beograd
 T: +381 11 655 7583; +381 63
 8096269
 office@tnation.eu
 www.tnation.eu
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Siniša Kresojević
 Kontakt Siniša Medić

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pružanje usluga IT outsourcinga (banking i osiguravajuće kompanije, automobilska industrija, transport).

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

IT-Outsourcing-Dienstleistungen (Bank- und Versicherungsunternehmen, Automobilindustrie, Transportwesen).

Tonchew Advisory Associates d.o.o. / Boyden West Balkans

 Dobračina 15
 11000, Beograd
 T: +381 11 334 40 00
 F: +38111 303 46 91
 edward@tonchew.com;
 etonchew@boyden.com;
 www.tonchew.com; www.
 boyden.com/edward-
 tonchew/index.html
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Edward Tonchew
 Kontakt Marija Groti

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Executive search, Executive assessments, Board Consulting.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung.

SCHWERPUNKTE:

Executive search, Executive assessments, Board Consulting.

**TPA Porezi i računovodstvo d.o.o. (TPA Srbija)**

 Makedonska 30/III
 11000, Beograd
 T: +38111 6558800
 office@tpa-group.rs
 www.tpa-group.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Bojan Žepinić
 Kontakt
Jelena Vesić

GLAVNA DELATNOST:

69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računovodstveni, knjigovodstveni, revizorski poslovi i poresko savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Rechnungswesen, Wirtschaftsprüfung, Steuerberatung.

Transfera d.o.o.

 Savski Nasip 7
 11070, Beograd
 T: +38111 4149800
 office@transfera.com
 www.transfera.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Duško Radović
 Kontakt
Marko Divljan

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Transport, carinsko zastupanje, logistika.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Transport, Zoll und Logistik.

Turistička organizacija Nemačke (DZT)

 Knez Mihailova 30
 11000, Beograd
 T: +381 11 655 5462
 F: +38111 6555463
 miona.veselinov@germany.
 travel
 www.germany.travel
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Boris Camernik
 Kontakt
Miona Veselinov

GLAVNA DELATNOST:

79 N Delatnost putničkih agencija, tur-operatora, usluge rezervacije i prateće aktivnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Turizam, putovanja, turistička organizacija, promocija, marketing.

HAUPTBRANCHE:

79 N Reisebüros, Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Tourismus, Reisen, Tourismusorganisation, Promotion, Marketing.

TÜV Rheinland InterCert d.o.o.

 Kosovska 10
 11000, Beograd
 T: +38111 3616156
 F: +38111 3616160
 info@rs.tuv.com
 www.tuvrheinland.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jelena Urošević
 Kontakt
Jelena Urošević

GLAVNA DELATNOST:

70 M Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem; 71.20 M Tehničko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usluge sertifikacije.

HAUPTBRANCHE:

70 M Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung; 71.20 M Technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Zertifizierung.

Typhoon HIL

 Bajči Žilinskog bb
 21000, Novi Sad
 T: +381213010474
 info@typhoon-hil.com
 www.typhoon-hil.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikola Čelanović
 Kontakt
Milan Purać

GLAVNA DELATNOST:

71.12 M Inženjerske delatnosti i tehničko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Tajfun HIL proizvodi pouzdana i fleksibilna rešenja za testiranje kontrolnog softvera pogonskih komponenti električnih vozila.

HAUPTBRANCHE:

71.12 M Ingenieurbüros.

SCHWERPUNKTE:

Typhoon HIL bietet zuverlässige und flexible Lösungen für das Testen der Steuerungssoftware von Antriebskomponenten bei Elektrofahrzeugen.

Udruženje za razvoj medicinskih edukacija i menadžmenta EDUMEDGLOBAL

 Čingrija 5
 11000, Beograd
 T: +381 64 000 3985; +381 63
 7700800
 medscapeedukacije@gmail.
 com
 www.medscape.rs; http://
 edumedglobal.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jelena Bauder
 Kontakt **Jelena Bauder**

GLAVNA DELATNOST:

85 P Obrazovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Farmacija, medicina, akreditacije, live&hybridni događaji.

HAUPTBRANCHE:

85 P Erziehung und Unterricht.

SCHWERPUNKTE:

Pharma, Medizin, Akkreditierung, Live&Hybrid Events.

UniCredit Bank Srbija a.d. Beograd

 Rajičeva 27-29
11000, Beograd
 T: +381 11 377 78 88
F: +381 11 334 22 00
 UniCreditOffice@unicreditgroup.rs
 www.unicreditbank.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Feza Tan
 Kontakt
Vladimir Ivanović

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Bankarstvo.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Bankwesen.

Unija Smart Accounting d.o.o. Beograd

 Bulevar Mihajla Pupina 165 G
11070, Beograd
 T: +381 11 312 1282
F: +381 11 3120743
 info@unija.com
 www.unija.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Ivana Janković
 Kontakt
Silvana Selkić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi; 69.20 M Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Računovodstveni, knjigovodstveni poslovni. Poresko, računovodstveno i pravno savetovanje, obračun zarada i IT rešenja.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung; 69.20 M Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung.

SCHWERPUNKTE:

Buchhaltung, Buchhaltung. Steuer-, Buchhaltungs- und Rechtsberatung, Gehaltsberechnung und IT-Lösungen.

Union Šped d.o.o.

 Mokranjčeva 30
11272, Beograd - Dobanovci
 T: +381 11 6557200
F: +381 11 319 5947
 office@unionsped.rs
 www.unionsped.rs
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vladan Stojković
 Kontakt
Petar Stojković

GLAVNA DELATNOST:

49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Špedicija, organizacija transporta, skladištenje.

HAUPTBRANCHE:

49 - 53 H Verkehr und Lagerei.

SCHWERPUNKTE:

Spedition, Transportorganisation, Lagerung.

UNITEC CNC obrada metala d.o.o.

 Zemunska 303 G
11277, Beograd-Zemun
 T: +381 11 375 51 11
F: +381 11 375 55 28
 info@unitec-cnc.com
 www.unitec-cnc.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milorad Antoniće
 Kontakt
Radmila Stanojević

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja i montaža preciznih mašinskih delova i montažnih grupa.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

SCHWERPUNKTE:

Fertigung und Montage von Präzisionsmaschinenteilen und Baugruppen.

Univerzal Kop

 Mirijeovski Bulevar 88
 11164, Beograd
 T: 38163290542
 F: 38162676336
 office@univerzalkop.rs
 www.univerzalkop.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Uroš Branović
 Kontakt
Srđan Simić

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Arhitektonsko projektovanje i izgradnja betinskih i čeličnih elemenata.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Architektonische Gestaltung und Beratung im Bereich Green Building.

Vaillant d.o.o.

 Radnička 57
 11030, Beograd
 T: +381 11 354 02 50, +381 11 354 00 50
 F: +381 11 2362 974
 info@vaillant.rs
 www.vaillant.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Biserčić
 Kontakt
Branka Sitvuk

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Grejanje, hlađenje i klimatizacija / Sistemski rešenja za sve vrste objekata.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

SCHWERPUNKTE:

Heizung, Kühlung und Klimaanlage / Systemlösungen für alle Objekte.

Vekol DMC

 Uzun Mirkova 10/II
 11000, Beograd
 T: +381 11 32 82 689
 info@vekoldmc.com
 www.vekoldmc.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Tanja Bogdanov
 Kontakt **Tanja Bogdanov**

GLAVNA DELATNOST:

82.30 N Organizovanje sastanaka i sajmova; 79 N Delatnost putničkih agencija, tur-operatora, usluge rezervacije i prateće aktivnosti.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Poslovni turizam i organizacija događaja.

HAUPTBRANCHE:

82.30 N Messe-, Ausstellungs- und Kongressveranstalter; 79 N Reisebüros, Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen.

SCHWERPUNKTE:

Geschäftstourismus und Event Management.

Vescon doo (Crypto 12)

 Omladinskih brigada 86, sprat
 24, stan 8
 11070, Beograd
 T: +381 11 2121212
 legal@crypto12.com
 https://crypto12.com/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
David Veselinović
 Kontakt
Bogdan Vujović

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

VESCON DOO BEOGRAD (Crypto12) je regulisani pružalac usluga povezanih sa digitalnom imovinom koji pruža usluge zamene digitalne imovine za novac i drugu digitalnu imovinu, kao i usluge čuvanja digitalne imovine i upravljanja portfoliom digitalne imovine. Crypto12 omogućava pravnim licima brže i efikasnije slanje sredstava uz mogućnost ulaganja slobodnih sredstava u digitalnu imovinu.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

SCHWERPUNKTE:

VESCON D.O.O. (Crypto12) ist ein regulierter Anbieter von Dienstleistungen im Zusammenhang mit digitalen Vermögenswerten, der Dienstleistungen für den Austausch von digitalen Vermögenswerten gegen Geld und andere digitale Vermögenswerte sowie Dienstleistungen für die Verwahrung digitaler Vermögenswerte und die Portfolioverwaltung von digitalen Vermögenswerten anbietet. Crypto12 ermöglicht es Unternehmen, Gelder schneller und effizienter zu senden, indem sie ihre freien Gelder in digitale Assets investieren können.

VF Holding d.o.o.

 Tadije Sondermajera 3
 11070, Novi Beograd
 T: +381 63 1150575
 Office@vfholding.rs
 vfholding.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jovan Vujasinović
 Kontakt Ivana Vujasinović
 Marković

GLAVNA DELATNOST:

35 D Snabdevanje električnom energijom, gasom, parom i klimatizacija.

HAUPTBRANCHE:

35 D Energieversorgung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Konsalting, IT, smart metering.

SCHWERPUNKTE:

Beratung, IT, smart metering.

Vinarija Todorović d.o.o.

 Pukovnika Pejovića 1
 11000, Beograd
 T: +381 65 3015 484
 s.djordjevic@
 vinarijatodorovic.com
 www.vinarijatodorovic.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandar Todorović
 Kontakt Srđan Đorđević

GLAVNA DELATNOST:

11 C Proizvodnja pića.

HAUPTBRANCHE:

11 C Getränkeherstellung.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Organska proizvodnja vina od grožđa.

SCHWERPUNKTE:

Ökologischer Weinanbau aus Trauben.

Vispero GmbH

 Friesdorferstraße 194 A, Haus 3
 53175, Bonn
 T: +4922 893195280
 F: +492 2893195280
 info@vispero-gmbh.de
 www.vispero-gmbh.de
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Suzana Pejić Petrović
 Kontakt
Marko Zelenović

GLAVNA DELATNOST:

78 N Delatnosti zapošljavanja.

HAUPTBRANCHE:

78 N Vermittlung und Überlassung von Arbeitskräften.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Posredovanje u zapošljavanju.

SCHWERPUNKTE:

Personalvermittlung.

Vladex DOO

 Velika Drenova BB
 37245, Velika Drenova
 T: +38137 725 295
 F: +38137 725451
 info@vladex.rs
 www.vladex.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Vladimir Milojević
 Kontakt
Nikola Ristić

GLAVNA DELATNOST:

46 G Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklima.

HAUPTBRANCHE:

46 G Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen).

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Remont hidraulike, prodaja nove opreme, ekologija.

SCHWERPUNKTE:

Hydraulische Überholung, Verkauf von Neugeräten, Ökologie.

Vorwerk Autotec Serbia d.o.o.

 Peter Coellen 2
 32212, Preljina-Čačak
 T: +381 62 269 941
 info@vorwerk-automotive.rs
 www.vorwerk-sohn.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nenad Medenica
 Kontakt
Bojan Borović

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja auto delova za automobilsku industriju.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Autoteilen.

Vossloh-Schwabe Serbia d.o.o.

 Karla Rojma bb
 35210, Svilajnac
 T: +38135 8150100
 F: +38135 8150101
 www.vossloh-schwabe.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dirk Bantel
 Kontakt
Jasna Mikić

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja energetski efikasnih elektronskih komponenti za rasvetna tela i LED rasvetu.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von energieeffizienten elektronischen Geräten für Beleuchtung und LED-Beleuchtung.

VR legal - Vodinelić Rajić

 Koče Kapetana 51
 11111, Beograd
 T: +381 62 26 30 30
 office@vrlegal.rs
 www.vrlegal.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Luka Vodinelić
 Kontakt
Aleksandra Rajić

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Privredno pravo, radno pravo, korporativno pravo, prava stranaca, zastupanje pred državnim organima i organizacijama.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Handelsrecht, Arbeitsrecht, Gesellschaftsrecht, Ausländerrecht, Vertretung vor staatlichen Organen und Organisationen.

VUKMIR DOO

 Gandijeva 115a
 11000, Beograd
 T: +381 11 6270 467; 060 345 6753
 avukmir1@gmail.com
 www.vukmir1.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Aleksandar Vukmir
 Kontakt
Andrea Vukmir

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo; 49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje; 55 - 56 I Usluge smeštaja i ishrane.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Usuge iz oblasti zaštite od požara.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe; 49 - 53 H Verkehr und Lagerei; 55 - 56 I Gastgewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Brandschutzdienstleistungen.

WACKER NEUSON KRAGUJEVAC

 Braće Nikolića 2A
 34000, Kragujevac
 T: +38134 6170110
 F: +38134 6170396
 serbia.administration@
 wackerneuson.com
 www.wackerneuson.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragan Lukić; Branko Ilić
 Kontakt
Nemanja Marjanović

GLAVNA DELATNOST:

24 C Proizvodnja osnovnih metala.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja opreme za podizanje i prenošenje.

HAUPTBRANCHE:

24 C Metallerzeugung und -bearbeitung.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Hebe- und Übertragungsausrüstung.

We Media Agency d.o.o.

 Obalskih radnika 11
 11000, Beograd
 T: +381 69 8020187
 office@wemedia.co.rs
 www.wemedia.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mirjana Knežević
 Kontakt
Nađa Mitrović

GLAVNA DELATNOST:

73 M Reklamiranje i istraživanje tržišta.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Marketing, digitalni marketing, odnosi s javnošću i produkcija.

HAUPTBRANCHE:

73 M Werbung und Marktforschung.

SCHWERPUNKTE:

Marketing, digitales Marketing, Öffentlichkeitsarbeit und Produktion.

Weishaupt d.o.o. Beograd

 Omladinskih brigada 88
 11070, Beograd
 T: +381 11 353 3430
 F: +381 11 353 3437
 info@weishaupt.rs
 www.weishaupt.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Saša Ilić
 Kontakt
Dragana Nikolić

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Gorionici, kondenzacioni gasni kotlovi, toplotne pumpe, solarni kolektori, sistemi za automatizaciju, servis.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

SCHWERPUNKTE:

Brenner, Gas-Brennwertkessel, Wärmepumpen, Sonnenkollektoren, Automatisierungssysteme, Service.

we-IT d.o.o.

 Gospodara Vučića 145
 11000, Beograd
 T: +381 65 4044794
 info@we-it.rs
 www.we-it.de/sr
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Marc Weigand
 Kontakt
Nikola Tomović

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Daljinsko i lokalno održavanje, ticketing podrška, hitno održavanje i podrška, proaktivno upravljanje IT infrastrukturom.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Fernwartung und Vor-Ort-Wartung, Ticketing-Support, Notfallwartung und -support, proaktives IT-Infrastrukturmanagement.

West Pharmaceutical Services Beograd d.o.o.

 Crvenka 76
 26220, Kovin
 T: +381 13 215 61 04
 tijana.djikodjuric@westpharma.com
 www.westpharma.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Milan Anđelković
 Kontakt
Tijana Điko Đurić

GLAVNA DELATNOST:

21 C Proizvodnja osnovnih
farmaceutskih proizvoda i
preparata.

HAUPTBRANCHE:

21 C Herstellung von
pharmazeutischen Erzeugnissen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja gumenih zatvarača za
farmaceutske svrhe.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von
Gummiverschlüssen für
pharmazeutische Zwecke.

Wieland production d.o.o.

 dr. Dragiše Mišovića 169
 32000, Čačak
 T: +381 32 5150 296
 serbia@wieland-electric.com
 www.wieland-electric.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
dr Börne Rensig
 Kontakt
Nikola Tonic

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne
opreme.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen
Ausrüstungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja delova i opreme
za povezivanje električnih
komponenti.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Teilen und
Ausrüstungen für den Anschluss
elektrischer Komponenten.

Wiener Städtische osiguranje a.d.o. Beograd

 Trešnjiog cveta 01
 11070, Beograd
 T: +381 11 2209 999
 office@wiener.co.rs
 www.wiener.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zoran Blagojević
 Kontakt
Silvija Mišković

GLAVNA DELATNOST:

64 - 66 K Finansijske delatnosti i
delatnost osiguranja.

HAUPTBRANCHE:

64 - 66 K Erbringung von Finanz-
und Versicherungsdienstleistungen.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Osiguranje fizičkih i pravnih lica.

SCHWERPUNKTE:

Versicherungsvermittlung.

WIG D.O.O. BEOGRAD

 Bulevar Arsenija Čarnojevića 26
 11070, Beograd
 T: +381113953000
 F: +38111 3953099
 info@wig.rs; mnegic@wig.rs
 www.wig.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Snežana Gavrilović-Pirec;
Slobodan Pirec
 Kontakt
Marina Negić

GLAVNA DELATNOST:

71.12 M Inženjerske delatnosti i
tehničko savetovanje.

HAUPTBRANCHE:

71.12 M Ingenieurbüros.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Instrumentacija, automatika,
rešenja, projektovanje, EPC
delatnost.

SCHWERPUNKTE:

Industrieingenieurwesen, System-
Lösungen, Projekte, Automatik,
EPC-Aktivität.

Wilo Beograd d.o.o.

 Tetovska 72
 11000, Beograd
 T: +381 11 285 32 58, +381 11 285 32 59
 office.rs@wilo.com
 www.wilo.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Andrijana Đorđević-Petrović
 Kontakt
Andrijana Đorđević-Petrović

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Pumpe za grejanje, hlađenje, vodosnabdevanje i otpadne vode.

SCHWERPUNKTE:

Heiz-, Kühl-, Wasserversorgungs- und Abwasserpumpen.

Winterhalter Gastronom YU d.o.o.

 Zrenjaninski put 84c
 11210, Beograd
 T: +381 11 208 59 50
 F: +38111 2710348
 info@winterhalter.rs
 www.winterhalter.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Zorica Mitrović
 Kontakt
Marija Bursać

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Profesionalne mašine i sistemi za pranje posuda.

SCHWERPUNKTE:

Gewerbliche Spülmaschinen und Spülsysteme.



Wireless Media Group (WMG)

 Vlakovićeve 8
 11000, Beograd
 T: +381 11 63 57 201
 ruza.veljovic@wm.group
 https://wm.group/
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Jadranka Radonjić
 Kontakt **Ruža Veljović**

GLAVNA DELATNOST:

63.91 J Delatnosti novinskih agencija.

HAUPTBRANCHE:

63.91 J Korrespondenz- und Nachrichtenbüros.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Izdavanje i emitovanje medija - print, digital i TV.

SCHWERPUNKTE:

Medienveröffentlichung – Print, Digital und TV.

Wolf Metall

 Svetog Save 93
 31320, Nova Varoš
 T: +381 62 186 1350
 info@wolf-metall.rs
 www.wolf-metall.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Željko Grbić
 Kontakt
Željko Grbić

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme; 41 - 43 F Građevinarstvo.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau; 41 - 43 F Baugewerbe.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja svih vrsta metalnih proizvoda i metalnih konstrukcija po standardima TUV EN 1090 i TUV ISO 3843-2, izrada balkona, ograda, metalnih elemenata zavarivanjem, sečenje fiber laserom, savijanje, struganje.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung aller Arten von Metallprodukten und Metallkonstruktionen gemäß den Normen TUV EN 1090 und TUV ISO 3843-2, Herstellung von Balkonen, Zäunen, Metallelementen durch Schweißen, Schneiden von Faserlasern, Biegen, Schaben.

Wyss&Lila AG

 Baaresstrasse 52
 6300, Zug, Switzerland
 T: +381 62 660913
 slavica.d@wysslila.com
 www.wysslila.com
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Nikola Tubić
 Kontakt **Slavica Đerman**

GLAVNA DELATNOST:

28 C Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme; 49 - 53 H Saobraćaj i skladištenje; 71 M Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize; 71.20 M Tehničko ispitivanje i analize.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

U Wyss&Lila AG nudimo sveobuhvatna inženjerska rešenja i inovativne usluge u oblasti šinskih vozila i infrastrukture.

HAUPTBRANCHE:

28 C Maschinenbau; 49 - 53 H Verkehr und Lagerei; 71 M Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung; 71.20 M Technische, physikalische und chemische Untersuchung.

SCHWERPUNKTE:

Bei Wyss&Lila AG bieten umfassende Ingenieurösungen und innovative Dienstleistungen im Bereich Schienenfahrzeuge und Infrastruktur.

Xella Srbija d.o.o.

 Diše Đurđevića bb
 11560, Vreoci
 T: 3.81E+11
 F: +38111 4427437
 ytong-serbia@xella.com
 www.ytong.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Dragan Lazić, Milovan Ratković
 Kontakt **Petar Šulejić**

GLAVNA DELATNOST:

41 - 43 F Građevinarstvo.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja i prodaja Ytong, Sika i Multipor proizvoda.

HAUPTBRANCHE:

41 - 43 F Baugewerbe.

SCHWERPUNKTE:

Produktion und Vertrieb von Ytong-, Silka- und Multipor-Produkten.

Yafi filtertech doo

 Peščarska 10
 11070, Beograd
 T: +381 11 214 4940
 F: +381 11 214 4940
 office@yafifilteri.co.rs
 www.yafi.co.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Milica Milić
 Kontakt
Milica Milić

GLAVNA DELATNOST:

43.22 F Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja filtera za centralne klime. Proizvodnja: Panelni, kasetni, vrećasti, Uvoz: Hepa.

HAUPTBRANCHE:

43.22 F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von Filtern für zentrale Klimaanlage.

Yettel d.o.o.

 Omladinskih brigada 90
 11070, Beograd
 T: +38163 9000
 www.yettel.rs
 Generalni direktor /
 Geschäftsführer
Mike Michael
 Kontakt
Svetlana Tešić

GLAVNA DELATNOST:

61 J Telekomunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Telekomunikacije.

HAUPTBRANCHE:

61 J Telekommunikation.

SCHWERPUNKTE:

Telekommunikation.

Yunex Traffic d.o.o. Beograd

 Omladinskih brigada 90v
11070, Beograd
 T: +381 60 817 0201
 office.yunex.rs@yunextraffic.com
 www.yunextraffic.com/
global/en/worldwide/serbia
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vesna Vlahović
 Kontakt Vesna Vlahović

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Trgovina na veliko elektronskim i telekomunikacionim delovima i opremom.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Großhandel mit elektronischen und Telekommunikationsteilen und -geräten.

Zajednička adv. kancelarija Atanasković - Božović

 Bulevar despota Stefana 81
11000, Beograd
 T: +381 69 1808916
 Office@atanaskovic-bozovic.com
 www.atanaskovic-bozovic.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Vuk Božović
 Kontakt
Tatjana Jovanović

GLAVNA DELATNOST:

69.10 M Pravni poslovi.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Advokatski poslovi.

HAUPTBRANCHE:

69.10 M Rechtsberatung.

SCHWERPUNKTE:

Rechtsberatung.

ZF Serbia d.o.o.

 7. nova br.7
26000, Pančevo
 T: +381 13 2154 003
 office.pnc@zf.com
 www.zf.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Milan Grujić, Aleksandar
Stamenković
 Kontakt
Bojana Savić

GLAVNA DELATNOST:

29 C Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja električnih i elektronskih delova za vozila.

HAUPTBRANCHE:

29 C Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenteilen.

SCHWERPUNKTE:

Herstellung von elektrischen und elektronischen Fahrzeugkomponenten.

ZG Lighting SRB d.o.o.

 Ulica Cumtobel 1
18000, Niš
 T: +38164 648 8300
 jovana.svetozarevic@
zumbobelgroup.com
 http://www.z.lighting
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Aleksandar Jovanović
 Kontakt
Jovana Svetozarević

GLAVNA DELATNOST:

27 C Proizvodnja električne opreme.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Proizvodnja osvetljenja.

HAUPTBRANCHE:

27 C Herstellung von elektrischen Ausrüstungen.

SCHWERPUNKTE:

Beleuchtungsproduktion.

Zuhlke Engineering doo

 Milutina Milankovića 1i
11070, Beograd
 T: +381 11 442 6700
 belgrade@zuehlke.com
 www.zuehlke.com
 Generalni direktor /
Geschäftsführer
Nebojša Ristin
 Kontakt
Maja Potkonjak

GLAVNA DELATNOST:

58 - 63 J Informisanje i
komunikacije.

GLAVNE OBLASTI POSLOVANJA:

Informacione tehnologije.

HAUPTBRANCHE:

58 - 63 J Information und
Kommunikation.

SCHWERPUNKTE:

IT.

Spisak delatnosti

Branchenverzeichnis



01 - 03 A**Poljoprivreda, lov i šumarstvo****A Landwirtschaft, Jagd und damit verbundene Tätigkeiten**

- Lazar d.o.o. Blace
- Sano - Savremena ishrana životinja DOO

05 - 09 B**Rudarstvo****Bergbau und Gewinnung von Steinen und Erden**

- Jugo Kaolin d.o.o.
- Omya Venčac doo
- Rio Sava Exploration doo

10 C**Proizvodnja prehrambenih proizvoda****Herstellung von Nahrungs- und Futtermitteln**

- Carl Kuehne d.o.o.
- DPS KLAS GROUP
- Dr. Oetker d.o.o.
- Mamminger Konserven - SRB d.o.o.
- Maxim Studio d.o.o. Novi Sad
- MEGGLE Srbija d.o.o.
- Menex d.o.o.
- Mirax Agrar d.o.o.
- PALCO d.o.o.
- PIP Food Group doo Novi Sad

11 C**Proizvodnja pića****Getränkeherstellung**

- Vinarija Todorović d.o.o.

13 C**Proizvodnja tekstila****Herstellung von Textilien**

- 8. Mart d.o.o. Subotica
- FALKE Serbia d.o.o.
- Grammer System d.o.o.

- Heiche Hungary Surface Technology GmbH
- Klaster modne i odevne industrije Srbije - FACTS
- Magna Seating d.o.o.
- MEGA CONCEPT d.o.o.
- Proleter a.d. Fabrika čarapa
- Stim-Import d.o.o.

20 C**Proizvodnja hemikalija i hemijskih proizvoda****Herstellung von chemischen Erzeugnissen**

- BASF Srbija d.o.o.
- Bayer d.o.o. Beograd
- DCP-Hemigal d.o.o.
- Hemofarm
- Henkel Srbija d.o.o.
- Jokey BG d.o.o.
- LINDE GAS SRBIJA Industrija gasova a.d. Bečej
- Messer Tehnogas a.d.

21 C**Proizvodnja osnovnih farmaceutskih proizvoda i preparata****Herstellung von pharmazeutischen Erzeugnissen**

- Bayer d.o.o. Beograd
- Farmalogist d.o.o. Beograd, Palilula
- Fresenius Medical Care Srbija d.o.o.
- Galenika Tehnoplast d.o.o.
- Hemofarm
- Lohmann & Rauscher GmbH Austria - Predstavništvo Beograd
- Protopharma Engineering GmbH
- West Pharmaceutical Services Beograd d.o.o.

24 C**Proizvodnja osnovnih metala****Metallerzeugung und -bearbeitung**

- Brühl doo
- DDM Metaling Leskovac
- EMKA Feingus d.o.o. Mionica
- ESM d.o.o.

- Geze d.o.o Zrenjanin
- Goša Montaža AD
- Grindex d.o.o.
- HANSGROHE DOO
- Hoberg & Driesch SEE
- IMO d.o.o.
- KNOTT Autoflex YUG
- Legi-SGS d.o.o.
- M-Inox Konstruk d.o.o.
- MTC Nissal doo Beograd
- MTU Maintenance Serbia d.o.o.
- Perfom doo
- Pottker d.o.o.
- PWO SEE d.o.o.
- Siemens Mobility doo Cerovac
- WACKER NEUSON KRAGUJEVAC
- AVEXCOR d.o.o
- Koenig Metall d.o.o.
- Mecafor Products
- Norma Grupa Jugoistočna Evropa d.o.o.

27 C

Proizvodnja električne opreme

Herstellung von elektrischen Ausrüstungen

- Avalon Partners d.o.o.
- BSH Kućni aparati d.o.o. Beograd
- ebm-papst d.o.o. Sombor
- Elektromont- ILT d.o.o.
- Elektromontaža d.o.o
- Elektrovat d.o.o.
- Elrad Serbia d.o.o
- Flender d.o.o. Subotica
- GridX d.o.o.
- Gruner
- ICCE Beograd doo
- IGMako SMART SOLUTION DOO
- Infoterm
- Innomotics d.o.o. Beograd
- MIELE d.o.o.
- Mikro Kontrol d.o.o.
- Qualis Electronics d.o.o.
- Sauter Building Control Serbia d.o.o.
- Siemens d.o.o. Beograd
- Vossloch-Schwabe Serbia d.o.o.
- Wieland production d.o.o.
- Yunex Traffic d.o.o. Beograd

- ZG Lighting SRB d.o.o.
- RCM Technologies Engineering d.o.o.

28 C

Proizvodnja nepomenutih mašina i nepomenute opreme

Maschinenbau

- Ametek
- Automatic-Systeme Dreher GmbH
- Ekotehnika Viljuškari d.o.o.
- Festo Automation d.o.o. Beograd
- Grindex d.o.o.
- IB Blumenauer
- Inmold Plast d.o.o.
- Innomotics d.o.o. Beograd
- Inter-Agrar d.o.o. Čenej
- KW Kranwerke GmbH
- Marinković Hofmann d.o.o
- METECH d.o.o.
- Milanović Industries Group (AMM Manufacturing) d.o.o.
- Mold Solutions d.o.o.
- RUD SpanSet d.o.o Beograd
- Schwing Stetter d.o.o. Smederevo
- STIHL d.o.o.
- Storage System d.o.o.
- Tecon sistem d.o.o.
- Termovent Komerc doo
- UNITEC CNC obrada metala d.o.o.
- Winterhalter Gastronom YU d.o.o.
- Wolf Metall
- Wyss&Lila AG

29 C

Proizvodnja motornih vozila, prikolica i poluprikolica

Herstellung von Kraftwagen und Kraftwagenanteilen

- 4M specijalni Alati d.o.o.
- Auto-Kabel DOO Mionica
- AVEXCOR d.o.o
- BEST AUTO
- Boysen Abgassysteme d.o.o. Subotica
- Brose d.o.o. Pančevo
- Continental Automotive Serbia d.o.o.

- Contitech Fluid Serbia doo
- DAD Dräxlmaier Automotive d.o.o.
- GOMMA Line
- Grammer System d.o.o.
- Gruner
- Heiche Hungary Surface Technology GmbH
- IB Blumenauer
- Inmold Plast d.o.o.
- K.Hartwall Oy AB, Predstavništvo Beograd
- Koenig Metall d.o.o.
- Kromberg & Schubert Srbija d.o.o.
- Leoni Wiring Systems Southeast d.o.o. (LEONI Srbija)
- MAN Truck&Bus Centar
- Matikon KD Jagodina
- Mecafor Products
- Norma Grupa Jugoistočna Evropa d.o.o.
- Robert Bosch d.o.o.
- Schmitz Cargobull d.o.o.
- SMP Automotive Interior Modules d.o.o.
- Tahograf BG d.o.o.
- Vorwerk Autotec Serbia d.o.o.
- ZF Serbia d.o.o.

31 C

Proizvodnja nameštaja

Herstellung von Möbeln

- Darex d.o.o.

35 D

Snabdevanje električnom energijom, gasom, parom i klimatizacija

Energieversorgung

- Green energy 360 d.o.o.
- Gruner
- MT-KOMEX DOO
- VF Holding d.o.o.
- emost AG
- Solar Enverde doo

36-39 E

Snabdevanje vodom; upravljanje otpadnim vodom, kontrolisanje procesa uklanjanja otpada i slične aktivnosti

Wasserversorgung; Abwasser- und

Abfallentsorgung und Beseitigung von Umweltverschmutzungen

- AVISTA OIL D.O.O.
- MS Promcom d.o.o.
- Elektrovat d.o.o.

38 E

Sakupljanje, tretman i odlaganje otpada; ponovno iskorišćavanje otpadnih materija

Sammlung, Behandlung und Beseitigung von Abfällen; Rückgewinnung

- Božić i sinovi d.o.o.
- E-RECIKLAŽA 2010 D.O.O. Niš
- Herran Inovations doo Beograd
- Jugo-impex d.o.o.
- Jungić Recycling doo
- Steel Impex d.o.o.

41-43 F

Građevinarstvo

Baugewerbe

- Aluroll doo
- Baumanagement 2020 d.o.o.
- Bilfinger d.o.o.
- BUCK lighting
- DataDEV d.o.o.
- Elektromontaža d.o.o.
- Energogroup d.o.o. Beograd
- Finvest d.o.o.
- Fischer fixing systems d.o.o.
- Flux Pro d.o.o.
- G.P. Građevinar d.o.o.
- Geoda d.o.o.
- Goša Montaža AD
- ISCO d.o.o.
- Jadran d.o.o.
- Knauf Insulation d.o.o. Beograd
- Knauf Zemun d.o.o.
- Konstruktor Grupa
- Layher d.o.o.
- MINELAAN Structural Design d.o.o.
- MSNet - International Partners Project System Engineering d.o.o.
- PERI oplate d.o.o.

- Profine d.o.o.
- PROTEKTORWERK Florenz Maisch GmbH & Co. KG
- PST Bohr d.o.o.
- RUD SpanSet d.o.o. Beograd
- Sauter Building Control Serbia d.o.o.
- SLOVO doo
- SPPM Consultancy d.o.o.
- STRABAG d.o.o.
- STRUCTURA CONCEPT doo
- Sunce Marinković d.o.o.
- Sweco d.o.o.
- Takenaka Europe GmbH, Ogranak Beograd
- Termoinženjering d.o.o.
- Univerzal Kop
- VUKMIR DOO
- Wolf Metall
- Xella Srbija d.o.o.
- Simon sistem doo
- Marera Properties d.o.o.

68 L

Poslovanje nekretninama **Grundstücks- und Wohnungswesen**

- Marera Properties d.o.o.

43.22 F

Postavljanje vodovodnih, kanalizacionih, grejnih i klimatizacionih sistema **F Gas-, Wasser-, Heizungs- sowie Lüftungs- und Klimainstallation**

- Apodis d.o.o.
- Flux Pro d.o.o.
- Penta GE.CO. Construction
- TECHNOMER d.o.o.
- Vaillant d.o.o.
- Weishaupt d.o.o. Beograd
- Wilo Beograd d.o.o.
- Yafi filtertech doo

45 G

Trgovina na veliko i trgovina na malo i popravka motornih vozila i motocikala **Handel mit Kraftfahrzeugen; Instandhaltung und Reparatur von**

Kraftfahrzeugen

- Delta Motors d.o.o.
- Ferdinand Bilstein SEE d.o.o.
- Porsche SCG d.o.o.
- Star Import d.o.o. / Mercedes-Benz

46 G

Trgovina na veliko, osim trgovine motornim vozilima i motociklim **Großhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen)**

- Orion Emobility doo
- Studio 3 Kompressor d.o.o. / KARE Design Serbia
- Vescon doo (Crypto 12)
- GEA EEC SERBIA d.o.o.
- Green energy 360 d.o.o.
- Hörmann Srbija d.o.o.
- IMO d.o.o.
- Kairos Birooprema d.o.o.
- Karcher d.o.o. Beograd
- Legi-SGS d.o.o.
- Ljubex International d.o.o.
- MAN Truck&Bus Centar
- Marinković Hofmann d.o.o.
- Metro Cash & Carry d.o.o. Beograd
- Moj kiosk Group d.o.o.
- MS Promcom d.o.o.
- Novos d.o.o.
- Officecom d.o.o.
- ORBIT International Forwarders LTD d.o.o.
- PALCO d.o.o.
- Qualis Electronics d.o.o.
- Rehau d.o.o.
- RHENUS COMMODITY LOGISTICS DOO
- RS Project RS d.o.o.
- Schmitz Cargobull d.o.o.
- Scirent Clinical Research and Science d.o.o.
- SD Hirsch Automotive d.o.o.
- Siemens Energy d.o.o. Beograd
- Siemens Healthcare d.o.o. Beograd
- Vladex DOO

47 G**Trgovina na malo, osim trgovine motornim vozilima i motociklima****Einzelhandel (ohne Handel mit Kraftfahrzeugen)**

- Kairos Birooprema d.o.o.
- Karcher d.o.o. Beograd
- Metro Cash & Carry d.o.o. Beograd
- Officecom d.o.o.

47.11 G**Trgovina na malo u nespecijalizovanim prodavnicama, pretežno hranom, pićima i duvanom****Einzelhandel mit Nahrungs**

- LIDL Srbija KD Nova Pazova

49 - 53 H**Saobraćaj i skladištenje****Verkehr und Lagerei**

- AAA-1 Rent d.o.o. (Sixt franchise)
- AGRORIT DOO MELENCI
- DB Engineering & Consulting GmbH / Ogranak DB E&C Beograd
- Delta Transportni Sistem - DTS d.o.o.
- DHL International Beograd d.o.o.
- Die Länderbahn GmbH DLB
- Dragon Maritime SEE d.o.o.
- Englmayer RS
- Fercam D.O.O.
- Gebrüder Weiss d.o.o.
- Hödlmayr Zastava d.o.o.
- ISCO d.o.o.
- Jungheinrich d.o.o.
- Jungić Recycling doo
- K.Hartwall Oy AB, Predstavništvo Beograd
- Kühne + Nagel doo
- LIFT TRUCK CO d.o.o.
- Logmax SEE doo (nekadašnji Depolink d.o.o.)
- Luxride
- M&B Trans d.o.o.
- M&M Militzer & Münch Transport & Logistics d.o.o.

- Milsped Group
- Nelt Co d.o.o.
- ORBIT International Forwarders LTD d.o.o.
- Perić Trans Company d.o.o.
- RHENUS COMMODITY LOGISTICS DOO
- Rhenus PartnerShip Serbia doo
- Schenker d.o.o.
- STEEL EXPRESS LOGISTICS DOO
- Stef Trans d.o.o.
- Tehno-Coop d.o.o.
- Transfera d.o.o.
- Union Šped d.o.o.
- VUKMIR DOO
- Wyss&Lila AG

55 - 56 I**Usluge smeštaja i ishrane****Gastgewerbe**

- BNV Bristol d.o.o. Beograd
- BW Kula d.o.o. (Hotel St. Regis)
- Crowne Plaza Beograd, Delta Hospitality
- Falkensteiner Hotel Beograd
- Hilton Beograd, Belaga Management Company d.o.o. Beograd
- HUTP Moskva d.o.o.
- Hyatt Regency Beograd, BMP AD
- Indigo Beograd, Profileon doo
- Metropol Palace d.o.o.
- Mona Plaza d.o.o.
- Radisson Collection Hotel, Old Mill Belgrade
- Saint Ten Hotel, MD International Invest d.o.o.
- The Chedi Luštica Bay (LB Hotels Management)
- VUKMIR DOO

58 - 63 J**Informisanje i komunikacije****Information und Kommunikation**

- Accenture Services (Umlaut d.o.o.)
- Combis-IT usluge d.o.o.
- ComData doo
- Eltech Group
- GDC Services and Solutions d.o.o.
- j&s soft Balkan d.o.o.

- Merkur Games d.o.o.
- Muehlbauer Technologies d.o.o.
- NES Communications d.o.o.
- Panteon Plus d.o.o.
- Perspekta d.o.o.
- Reisswolf Serbia d.o.o.
- Robert Bosch d.o.o.
- SAP West Balkans d.o.o.
- Sky Express d.o.o.
- Tehnološko partnerstvo d.o.o.
- TeleGroup d.o.o. Beograd
- Telesign d.o.o. Beograd
- TNation d.o.o.
- we-IT d.o.o.
- Zuhlke Engineering doo
- Most Engineering & IT Solutions

61 J

Telekomunikacije

Telekommunikation

- GridX d.o.o.
- IGMako SMART SOLUTION DOO
- NetPlanet d.o.o.
- Paradox Consulting d.o.o.
- Puzzle Software d.o.o.
- Telekom Srbija A.D.
- Yettel d.o.o.

63.91 J

Delatnosti novinskih agencija

Korrespondenz- und Nachrichtenbüros

- alliance international media d.o.o.
- Ninamedia Kliping d.o.o.
- Wireless Media Group (WMG)

64 - 66 K

Finansijske delatnosti i delatnost osiguranja

Erbringung von Finanz- und Versicherungsdienstleistungen

- 3 Banka a.d. Novi Sad
- Acredia Versicherung AG
- DEG Deutsche Investitions- und Entwicklungsgesellschaft

- Deutsche Bank AG - Repräsentanz Belgrad
- EOS Matrix d.o.o.
- Erste Bank A.D. Novi Sad
- Generali Osiguranje Srbija a.d.o.
- KfW kancelarija Beograd
- Marsh d.o.o. za posredovanje u osiguranju Beograd
- ProCredit Bank a.d. Beograd
- Raiffeisen banka A.D. Beograd
- UniCredit Bank Srbija a.d. Beograd
- Wiener Städtische osiguranje a.d.o. Beograd

68 L

Poslovanje nekretninama

Grundstücks- und Wohnungswesen

- First Facility d.o.o.
- Milanović Industries Group (AMM Manufacturing) d.o.o.
- Atrium Consulting d.o.o.
- CBRE d.o.o.
- CBS International d.o.o. Beograd
- CTP INVEST d.o.o.
- Immorent Singidunum d.o.o.

69.10 M

Pravni poslovi

Rechtsberatung

- Advokat Gordana Stević Dulić
- Advokat Stevan D. Adžić
- Advokatska kancelarija „Cvjetičanin i partneri“
- Advokatska kancelarija Andrejić i Partneri
- Advokatska kancelarija JPM&Partners
- Advokatska kancelarija Miroslav Stojanović, cooperating law office of Wolf Theiss
- Advokatska kancelarija Momčilović Stanković
- Advokatska kancelarija MVJ (Marković, Vukotić, Jovković)
- Advokatska kancelarija Petrović Mojsić & Partners
- Advokatska kancelarija Radovanović Stojanović & Partners AOD
- Advokatska kancelarija Stanković & partneri (NSTLAW)
- Advokatska kancelarija Stanković & Partners

- Advokatska kancelarija Šunjka
- Advokatska kancelarija TSG Advokati Beograd
- Advokatska kancelarija VP (Vuković i partneri)
- Doklešić Repić & Gajin
- Drašković Popović & Partners
- KSEL, Advokat Nikola D. Stojiljković
- Petrikić & partneri AOD u saradnji sa CMS Reich-Rohrwig Hainz
- Pricewaterhousecoopers Consulting doo
- SOG in cooperation with Kinstellar
- Unija Smart Accounting d.o.o. Beograd
- VR legal - Vodinić Rajić
- Zajednička adv. kancelarija Atanasković - Božović

69.20 M

Računovodstveni, knjigovodstveni i revizorski poslovi; poresko savetovanje
Wirtschaftsprüfung und Steuerberatung; Buchführung

- BDO d.o.o.
- Confida Consulting d.o.o.
- Crowe RS d.o.o.
- Ecovis SEE d.o.o.
- Ernst&Young d.o.o. (EY)
- IB INTERBILANZ CONSULTING DOO
- LeitnerLeitner Consulting d.o.o./ LeitnerLeitner Audit d.o.o.
- NDP Audit & Consulting d.o.o.
- Roedl & Partner d.o.o. Beograd – Stari grad
- TPA Porezi i računovodstvo d.o.o. (TPA Srbija)
- Unija Smart Accounting d.o.o. Beograd

70 M

Upravljačke delatnosti; savetovanje u vezi sa upravljanjem
Verwaltung und Führung von Unternehmen und Betrieben; Unternehmensberatung

- Almas 1, Agencija za prevodilacke usluge, marketing i konsalting
- Clarion Partners Owners Engineer d.o.o.
- ComData doo

- Eltech Group
- Influencers d.o.o.
- NES Communications d.o.o.
- S.C. HORVÁTH & PARTNERS MANAGEMENT CONSULTING S.R.L.
- SENZAL CAPITAL d.o.o.
- Tecor consulting
- TÜV Rheinland InterCert d.o.o.
- 360 Mobility
- AIM Edukacija
- Confluence advisory d.o.o.
- Convestenics d.o.o.
- Creditreform d.o.o.
- Dornier Group East d.o.o.
- First Facility d.o.o.
- Henriette Bauer
- ICT HUB d.o.o.
- Institut za bezbednost i preventivni inženjering d.o.o.
- KP Advisory d.o.o.
- MACS Energy & Water d.o.o. Beograd
- Marlo doo
- Qnit d.o.o. Beograd
- Razvojna agencija Vojvodine (RAV)
- Stark Energy d.o.o.
- Tonchew Advisory Associates d.o.o. / Boyden West Balkans

70.22 M

Konsultantske aktivnosti u vezi s poslovanje i ostalim upravljanjem
Unternehmensberatung

- ELIXIR GROUP Šabac
- EPCSued d.o.o.
- GFA South East Europe d.o.o.

71 M

Arhitektonske i inženjerske delatnosti; inženjersko ispitivanje i analize
Architektur- und Ingenieurbüros; technische, physikalische und chemische Untersuchung

- ahw Ingenieure d.o.o
- APOKRIFI Construction d.o.o.
- Clarion Partners Owners Engineer d.o.o.

- Energy Concept doo
- InterPower
- Studio Ener-tekt
- Wyss&Lila AG

71.12 M
Inženjerske delatnosti i tehničko savetovanje
Ingenieurbüros

- EuroCons Group d.o.o.
- INTERNATIONAL ENGINEERING SERVICE d.o.o.
- RCM Technologies Engineering d.o.o.
- Typhoon HIL
- WIG D.O.O. BEOGRAD

71.20 M
Tehničko ispitivanje i analize
Technische, physikalische und chemische Untersuchung

- Dekra d.o.o.
- M-Inox Construkt d.o.o.
- Most Engineering & IT Solutions
- SGS Beograd d.o.o.
- Wyss&Lila AG
- EPCSued d.o.o.
- Green energy 360 d.o.o.
- TÜV Rheinland InterCert d.o.o.

73 M
Reklamiranje i istraživanje tržišta
Werbung und Marktforschung

- Business Intelligence Institute d.o.o.
- Direct media d.o.o.
- Influencers d.o.o.
- MPG Plus d.o.o.
- Ovation BBDO d.o.o.
- Produkcija 46 PR
- We Media Agency d.o.o.

78 N
Delatnosti zapošljavanja
Vermittlung und Überlassung von
Arbeitskräften

- Dr Heimeier Executive Search
- Gi Group HR Solutions d.o.o.
- Heads Adriatic d.o.o.
- Manpower Srbija
- MG Group HR Services - Agencija za privremeno zapošljavanje d.o.o.
- SD Worx d.o.o. Beograd
- Vispero GmbH

79 N
Delatnost putničkih agencija, tur-operatora, usluge rezervacije i prateće aktivnosti
Reisebüros, Reiseveranstalter und Erbringung sonstiger Reservierungsdienstleistungen

- HRG Serbia & Montenegro
- TCG Tourism Consulting Group d.o.o.
- Turistička organizacija Nemačke (DZT)
- Vekol DMC

80
Delatnost privatnog obezbeđenja
Private Wach- und Sicherheitsdienste

- Sion gard d.o.o.

82.20 N
Delatnost pozivnih centara
Call center

- Concentrix d.o.o.

82.30 N
Organizovanje sastanaka i sajmovi
Messe-, Ausstellungs- und Kongressveranstalter

- NetPlanet d.o.o.
- Vekol DMC
- Almas 1, Agencija za prevodilacke usluge, marketing i konsalting
- INTEGRALTEHNIK
- Reprodukcia d.o.o.

82.92 N**Usluge pakovanja****Abfüllen und Verpacken**

- MENSHEN d.o.o Šimanovci
- Roda Packaging doo
- SINC NOVATION D.O.O. BEOGRAD

82.99 N**Ostale uslužne aktivnosti podrške poslovanju****Sonstige unternehmensunterstützende Dienstleistungsaktivitäten**

- Niras Germany GmbH Predstavništvo

85 P**Obrazovanje****Erziehung und Unterricht**

- Tecor consulting
- Udruženje za razvoj medicinskih edukacija i menadžmenta EDUMEDGLOBAL
- BERLITZ - La Lubenica d.o.o
- DaF Centar d.o.o.
- Goethe-Institut Belgrad
- Klett d.o.o.
- Menadžment centar Beograd
- Mokrogorska

86 Q**Zdravstvene delatnosti****Gesundheitswesen**

- Bayer d.o.o. Beograd
- Scirent Clinical Research and Science d.o.o.
- Siemens Healthcare d.o.o. Beograd
- S-Lab kontrola d.o.o.
- Bauerfeind d.o.o.
- Biotec International d.o.o.
- Dom zdravlja VIZIM
- LMB soft d.o.o.
- MediGroup SEE d.o.o.
- Merck d.o.o.
- PHOENIX Pharma d.o.o.
- Predstavništvo Paul Hartmann AG Beograd

- Rea Lab d.o.o.

94 S**Delatnosti udruženja****Erbringung von sonstigen Dienstleistungen**

- Budućnost 5 d.o.o., EuroSupport Group
- Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH
- Fudbalski Klub Crvena zvezda
- ICCE Beograd doo
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Aachen
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Chemnitz
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Magdeburg
- Industrie- und Handelskammer (IHK) München und Oberbayern
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Niederrheinische Duisburgg - Wesel - Kleve zu Duisburg K.ö.R.
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Nord Westfalen
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Ostwürttemberg
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Rhein-Neckar
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Ulm
- Industrie- und Handelskammer (IHK) zu Köln
- Industrie- und Handelskammer (IHK) Koblenz
- Ost-Ausschuss der Deutschen Wirtschaft e.V.
- Piano Land d.o.o. Beograd
- RARIS



© Nemačko-srpska privredna komora 2025.

Izdavač
Nemačko-srpska privredna komora
Topličin venac 19a, SRB – 11000 Beograd

Izvršni član Upravnog odbora
Alexander Markus

Nemačko-srpska privredna komora
T: +381 11 2028 010
E: info@ahk.rs;
www.serbien.ahk.de

Dizajn i priprema
We Media Agency

Štampa
Zlatna knjiga, Jagodina, Bagrdanski put bb

Ova publikacija, kao i svi njeni delovi podležu punoj autorsko zaštiti od strane izdavača odnosno autora prema važećim odredbama Zakona o autorskim pravima. Bez saglasnosti izdavača nije dozvoljena bilo kakva promena sadržaja kao ni umnožavanje, distribucija, javno izlaganje, objavljivanje, prodaja i korišćenja bilo kog sadržaja za bilo koju komercijalnu ili javnu svrhu ove publikacije u elektronskom ili štampanom izdanju. Izdavač ove publikacije nije u bilo kom smislu zastupnik fizičkih ili pravnih lica čija se imena pojavljuju na spisku članova Komore i ne odgovara za moguće propuste niti za objavljene pogrešne podatke ili eventualnu štetu nastalu usled mogućih štamparskih grešaka, nepotpunih informacija ili načina pozicioniranja informacija.

© Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer 2025

Herausgeber
Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer
Topličin venac 19a, SRB – 11000 Belgrad

Geschäftsführendes Vorstandsmitglied
Alexander Markus

Deutsch-Serbische Wirtschaftskammer
T: +381 11 2028 010
E: info@ahk.rs;
www.serbien.ahk.de

Design & Prepress
We Media Agency

Druck
Zlatna knjiga, Jagodina, Bagrdanski put bb

Alle Teile dieser Publikation sind urheberrechtlich geschützt. Die Speicherung, Vervielfältigung, Verbreitung oder Verarbeitung – auch auszugsweise – in gedruckter, elektronischer oder anderer Form ohne die ausdrückliche vorherige Zustimmung des Herausgebers ist nicht gestattet. Der Herausgeber ist nicht der Vertreter der rechtlichen und physischen Personen, die in dem Mitgliederverzeichnis veröffentlicht sind und kann nicht gewährleisten, dass sie alle Bedingungen gemäß den gegebenen Angaben erfüllen. Der Herausgeber haftet weder für einen entstandenen Schaden, der aus einer veröffentlichten Angabe, Werbung, Fehler im Text, Mangel an Information, Art der Positionierung der Information hervorgeht, noch für die Veröffentlichung einer falschen Telefon-, Faxnummer, E-Mail-Adresse oder Internetseite.

